

المولاقي الولاق الدالية

وار المقالمة للتماهة والعمر

ايرًان وعَلاقِاتِهَا الخَارِجَيةِ ف

العصرالصفوی ۹۰۹ - ۱۱۶۸ ه / ۱۵۰۰ - ۱۷۳۹ م

> تاليف نصرًرالله فلسَفي

ترجمة وتقديم محرفتى **يونسوت الريس** دعته داه في الآداب بن جامعة طهدان

1919

بسنالخيم

تقسديم

هذا الكتاب في الاصل باللغة الفارسية بعنوان و سياست خارجي ايران در دوره عصفويه ، من تأليف الاستاذ نصر الله فلسفي و المؤلف يعد من أفضل الاساتذه المعاصرين الذين كتبوا عن العصر الصفوى في ايران وقد أتاح له عمله كمستشار ثقافي لايران في اسبانيا وايطاليا فرصة الاطلاع على ما تحويه مكتبات هاتين الدولتين من وثائق ومخطوطات وكتب استفاد منها في تأليف هذا الكتاب .

وقد قمت بنقله الى اللغة العربية لما وجدته فيه من معلومات هامة تفتقر اليها المكتبة العربية عن هذه الفترة الخطيرة والهامة في تاريخ العالم الاسلامي وتصاعد الصراع المذهبي بين الشيعة والسنة بشكل لم يكن ظاهرا أو معروفا قبل ظهور الصفويين الذين استعانوا بالاوربيين في سبيل تحطيم الخلافة الاسلامية العثمانية ، فعهدوا وسهلوا للاستعمار الاوربي الاستيلاء على المشرق باسره بل واقتطاع مساحات كبيرة من اراضيهما •

وقد رايت ان اكتب مقدمة عن اصل الصفويين وكيفية وصولهم للحكم وما ارتكبه الشاه اسماعيل الصفوى من مذابح وحشية في سبيل فرض المذهب الشيعي على أهل السنة في ايران وما حولها ، نظرا لان عصره السياسي لم يرد في الكتاب كغيره من ملوك الصفوية ، لعدم وجود علاقات بين ايران واوربا في عهده .

وقد يعتب على البعض هذا التصوير الدامي لعصر الشاء أسعاعيل الصفوى ، ولكنني اعتقد ان غالبية المؤرخين المعاصرين في ايران

يذهبون معى هذا الذهب ، وقد يكتب بعضهم بنوع من التلميح خوفا من المتعصبين للمذهب ، ويذهب بعضهم للتصريح احقاقا للحقيقة والتاريخ واستشهد هنا بقول الزميل الفاضل الدكتور ابراهيم باستانى باريزى الاستاذ فى جامعة طهران حيث يقول فى كتابه السياسية والاقتصاد فى العصر الصفوى ، « فى الحقيقة فان مظالم جيش الشاه اسماعيل وسلوكه المنحط تلوث القلم بالعار عند كتابتها ، فانهم بعد ارتكاب المذابح كانوا يوزعون الزوجات على المراء القزلباشية » ،

اما بقية العصر الصغوى فقد جاء ذكره بشكل أو اخر في ثنايا الكتاب مما قد يسهل مهمة القارىء ، ولعل الفرصة تتاح لي لكتابة تاريخ مفصل لهذا العصر ان شاء الله ·

وقد الضفت للكتاب بعض المواشى والشروح ، كما أضفت اليه ايضا بعض الخرائط والصور وهو ما ليس في الكتاب الاصلي .

ارجو أن أكون قد أديت خدمة للمكتبة العربية والمهتمين بالتاريخ المديث ، كما أعتذر عن أى تقصير قد يلمسه القارىء في هذا الكتاب وبالله التوفيق .

القاهرة في رمضان ١٤٠٩ دكتور محمد فتحى يوسف الريس ابريل ١٩٨٩ دكتوراه في الادب الفارسي من جامعة طهران

يسم الله الرحمن الرحيم مقسمة المترجم الصفويون

اصلهم:

ينسب الصغويون الى الشيخ صغى الدين اسحق الاردبيلسى (١٥٠ ـ ٧٣٥ م ٧٢٥ م) وكان شيخا لطريقة صوفية وله زاوية فى مديئة اردبيل (١) وتجمع كل المصادر المعاصرة له أو اللاحقة به حتى قيام الدولة الصغوية سنة ٢٠١ ه على أنه كان شافعى الذهب ولم تشر من قريب أو بعيد الى انتسابه لاهل البيت (٢) ولكن الكتب والمسادر التى دونت فى عهد الشاه اسماعيل الصفوى مؤسس الدولة ، أو تلك التى كتبت بعده ، أضفت عليه واخترعت له نسبا أو صله للاسام موسى الكاظم الامام السابع للشيعة الجعفرية أى الى المسين بن على بن أبى طالب وذلك لكى يصير له ولاسرته وخلفائه من بعده الصق بن أبى طالب وذلك لكى يصير له ولاسرته وخلفائه من بعده الصق أو الشرعية فى اعتلاء العرش وتوارثه ، ويستندوا الى النسب العلوى فى ادعاء الملك والسيطرة على المكم •

ويعتز الايرانيون بالدولة الصفوية ايما اعتزان ، ويصورونها على انها الدولة التى حققت حلمهم فى الرحدة والسيادة والقومية ، وانها أول دوله ايرانية تمكم بلادهم بعد استعمار طويل أو حكم أجنبى مستمر منذ الفتح العربى لايران ثم تبعه حكم الغزنويين والسلاجقة والغول والتتار (٣) ، واستثنوا حكم الدويلات الصفارية والسامانية والبويهية التى كان مؤسسوها من أصول ايرانية كما يدعون ويزعمون .

⁽١) تقع في اقليم ادربيجان الايرانية جنوب غرب بحر قزوين

⁽٢) زندكائي شاه عباس القدمة ص ط

⁽٣) نفس المرجع من ب وعالم اراي صفوى المقدمة من ١٧٠

واذا اردنا مناقشة هذا المزعم وتحليل هذا الرأى وجدناه لابخرج عن احد تفسيرين -

أولهما ، أننا اذا آخذنا بالقول أن الصفويين ينتسدبون الى موسى الكاظم أى الى أهل البيت فاننا بهذا نرجع نسبهم وأصلهم الى أعرق القبائل العربية وهى قريش وتصير عروبة الصفويين أمرا لا شك فيه ولا مراء ، طالت اقامتهم فى ايران أم قصرت ، ويصير حكمهم لإيران استعرارا أو عودة لمكم العرب لايران ، وهو استعرار للحكم الاجنبى كما يصورون حكم الغزنويين والسلاجقة وغيرهم من المسلمين الذين وصلوا الى حكم هذه المنطقة .

ثانيهما ، اننا اذا قلنا انهم لا ينتسبون الى الامام موسى الكاظم الله لا ينتمون الله والى اهل البيت وهو ما تتجه الدراسات الحديثة الى القول به ، اصبح لزاما علينا أن نبحث عن أصلهم ونسبهم (*) •

من الجلى الواضح أن الصغوبيين لم ينتسبوا الى أهل البيت الا بعد أن وصلوا الى المحكم ، فلم يشر أى كتاب قبل ترليهم السلطة الى انتسابهم الى المسين بن على سوى كتاب صفوة الصفوة لابن البزاز والذى الف فى عهد الشيخ صدر الدين بن صفى الدين ، وقد حدثت فى مخطوطات هذا الكتاب تغييرات كثيرة تجعله عرضة للشك •

ويؤيد عدم انتسابهم الى اهل البيت ما كتبه رشيد الدين فضل الله الوزير المشهور لغازان خان المغولى ثم لخليفته أو لجايتو فى رسالته لابنه أحمد حاكم اردبيل حيث يوصيه بالشيخ صفى الدين الاردبيلى ، وليس بها ما يشير الى انتساب صفى الدين الى اهل البيت وان كان

[&]quot; نفس الرجع القدمة صد ط وهامش ص ٤٠

^(*) الف احمد كروى كتابا يثبت فيه عدم انتساب الصفويين لال البيت وللاسف لم يصل لايدينا •

يذكن على منزلته في الدين والتصوف حيث يقول « جناب قطب فلك المقيقة سباح بحر الحقيقة ، مساح مضمار الطريقة ، شيخ الاسسلام والمسلمين ، برهان الواصلين ، قدوة الاصفياء ، زهرة دوحة الوفاء ، الشيخ صفى الملة والدين ، أدام الله تعالى بركان انفاسه الشريفة ٢٠٠٠

وهذه العناوين والالقاب كانت مما يخاطب به كبار رجال اهمل السنه وعلماؤها واقطاب الصوسية وفحولها ولو كان الشيخ صفى الدين من اهل البيت لمما أغفل هذا الوزير الفاضل الاشارة الى ذلك والاشادة به ، كما أنه لو كان شيعيا لمما نعته بشيخ الاسلام ، ولقمال اية الله او حجة الله أو غيرها من القاب رجال الدين الشيعة .

ويقول صاحب كتاب حياة الشاه عباس الأول « من السلم به ... كما يتضع من كتب التاريخ في زمن الشاه صفى وأجداد الشاه اسماعيل ... أن هذه الاسرة منذ عصر الشيخ صفى (١٥٠ ... ٧٣٥ ه.) الذي كانت فيه العناصر التركية والفارسية في ادربيجان مشخصه متمايزة ، كانت من الاسسر المحلية الايرانية ، وانه كان يتكلم الادرية (أي اللغة التركية المحلية في ادربيجان) كما تعلم التركية والمفولية في ادربيجان) كما تعلم التركية والمفولية في الكتاب، (٥)

وادًا كان صاحب كتاب حياة الشاه عباس يرى أنهم من العناصر الايرانية أو الفارسية فان مؤلف عالم اراى صفرى للجهول لل يذكن أن صفى الدين كان تركيا ، فحين تعدث عن أول لقاء جرى بين صفى الدين الاردبيلى وشيخه الزاهد الجيلاني (١) ، يقول:

« كان من عادة الشيخ أن يعتكف في خلوته في شهر رمضان لا يقابل أحدا ، ولكنه في أحد الإعوام أدرك بعلم هدايته أن صفي الدين

⁽٥) زندکانی شاه عباس اول ج ۱ ص ط (الهامش) :

⁽٦) هو الشيخ الزاهد ابراهيم الجيلائى وكان قد تولى الطريقة عن الشيخ جمال الدين عن الشيخ شهاب الدين محمود الامرى والتى تتنهى الى الشيخ جنيد البغدادى الى معروف الكرخى:

وصل الى زاويته ، فخرج الى ابنه جمال الدين على وقال له اذهب الى المكان الفلانى فى الزاوية وستجد شابا تركيا فى مقتبل المعر بهذه الملابس والعلامات (التى ذكرها الشيخ لابنه) وهو قائم يصلى هناك ، وعندما ينتهى من صلاته ويسلم قل له أن أبى الشيخ الزاهد يطلبك، (٧) •

ثم یکمل قصة هذا اللقاء فیقول « فلما انتهی الشیخ الزاهد من اعتکافه ، رای المریدون شیخهم یخرج من خلوته وقد وضع یده فی ید شاب ترکی » (۸) •

ونالحظ أن مؤلف الكتاب نعت صفى الدين بانه وشاب تركى و ولم يقل سيدا أو شريفا أى من أهل البيت ، كما لم يقل أنه فارستى أو من جنس أخر بل قال صراحه أنه و تركى ، •

ولهذا نرى أن القول بانتساب الصفويين الى أهل البيت ليس محميما لان ادعاء هذا النسب بعد وصولهم الى السلطة كان دريعة لتثبيت ملكهم واضفاء الشرعية على حكمهم حتى لا ينازعهم فيه منازع ، ولكى يظهروا للناس أنهم أحق بتولى السلطة من أبناء جنسهم العثمانيين الذين أقاموا لهم دولة في أسيا الصغرى ثم تلقبوا بالقاب خلافة المسلمين بعد أخذها من خلفاء العباسيين في مصر (٩) .

ونحن لا نرجح أن الصغوبين كانوا من العناصر الفارسية التى كانت تعيش فى الدربيجان كما ذهب مؤلف كتاب حياة الشاه عباس ، لاتهم لو كانوا كذلك ما عولوا ايران فى عصرهم الى دولة كل ما فيها تركى أو للعناصر التركية حتى ضاع فيها الفرس وأصبحوا غرباء فى وطنهم، وهو ما سيتضيع من هذه الدراسة •

وقد عاد صاحب كتاب حياة الشاه عباس الاول في موضع اخر فقال « يبدو أن الشاه طهماسب كان أول ملك من الاسرة الصفوية بدعى النسب لاهل البيت اذا أوصل نسب جده الشيخ صفى الدين الاردبيلي

⁽V) عالم ارای صنفوی من ۱۱ ·

⁽٨) عالم اراي معقوي من ١٢٠

الى الامام موسى الكاظم ، وأطلق على نفسه لقب طهماسب الصفوى المحسينى الموسوى ، تبعه الملوك الذين جاءوا بعده ومنهم الشاه عباس الذى كان يعد نفسه من أولاد على بن أبى طالب ، ولكن يتضح من كتب التواريخ المعاصرة أن هذا النسب لا يقوم على أساس صحيح فقص ثبت من الابحاث الحديثة أن قيروز شاه جد الشيخ صفى الدين السابع جاء من كردستان الى اذربيجان فى حوالى سنة ٢٩٥ ه ، وأن أجداد الصفوية ايرانيون أصلا ، (١٠) .

ولعل قوله « ايرانيون اصلا « لا تعنى تحديد جنسهم » لان المقصود بهذا هو تحديد الوطن لا تعيين الجنس ، فهو يعنى انهم كانوا يعيشون في ايران او يحملون جنسيتها ، وان المؤلف لو اراد تحديه جنس الصفويين لقال « ان اجداد الصفويين فرس اصلا ، أو من اصل فارسى لان المقابل لتركى هو فارسى وليس ايراني لان ايران كانت كانت ومازالت موطنا لعدة اجناس من اهمها الفرس والترك والعرب والاكراد وغيرهم وهذا هو الاصطلاح الذي تستعمله ادارات وكتب الاحصاء حاليا في ايران •

ولهذا فنحن نرجح ما ذهب اليه صاحب كتاب عالم اراى صفوى من أن صفى الدين الاردبيلى كان تركيا ، وبالتالى فان أحفاده الذين أقاموا الدولة الصفوية كانوا أتراكا ، ولا صحة لما زعموه من نسب الى أهل البيت ، كما أنهم لم يكونوا من الفرس أو المجنس الفارسي الذى يعتز بفارسيته وبلغته ، في حين أننا نرى ملوك الصفويين كانوا يتكلمون التركية بل أن بعضهم نظم الشعر باللغة التركية ، كما كانت التركية لفة بلاطهم وديوانهم ، وما فعلوه بايران وبالفرس لا يقبل فارسى أن يفعله بوطنه ومواطنيه (١١) .

⁽٩) يعقرب بن الليث الصفار ص ٢٨٠

⁽۱۰) زندکانی شاه عباس ص ۳۰

⁽۱۱) انظر کتاب « سیاست واقتصاد در عصر منفوی ، الدکترر ابراهیم باستانی باریزی •

وصولهم الي السلطان

مقدمة النفود :

كان الشيخ صفى الدين اسحق الاردبيلى رجلا زاهد أشد الزهد حتى أنه كان يصوم اسبوعا كاملا لايتناول فيه الا وجبة واحدة من الطعام ، فلما منعه شيخة - وحموه فيما بعد - الشيخ الزاهد الجيلانى عن هذا ، كان يكتفى بلقمة من الارز في اليوم ، ولم يكن ياكل اللحوم أو الدســوم (١) .

ظل صغى الدين يلازم هذا الشيخ بعض الوقت ثم زادت الصلة بينهما وتوثقت بزواج الشيخ صفى من فاطمة ابنة شيخه ومرشده وحين احس الشيخ الزاهد الحيلانى بدنو اجله ، اوصى بأن يحل صغى الدين محله فى رئاسة الطريقة التى كان يتوارثها عن الجنيد البغدادى عن السرى السقطى عن معروف الكرخى (٢) ، وحرم ابنه الذى كان يدعى جمال الدين من تولى هذا المنصب وهذا انتقلت لصغى الدين رئاسة هذه الجماعة الدينية الكبيرة ، ومشيخة هذه الطريقة الصوفية التى كان لها كثير من الاتباع والمريدين فى جيلان وادربيجان بقال ان عددهم كان مائة الف مريد ، منهم اثنا عشر الفا فى حضرة الشيخ، وكان له اربعمائة خليفة يتولون ارشاد هذه الجماعة والاشسراف على شئونها (٣) .

كانت هذه هي الخطوة الاولى على طريق الرعامة الدينية والسلطة الدنيوية التى تولاها الصفويون بعد ذلك وأصبحت وراثة فيهم "

⁽۱) عالم اراي عباسي ص ۱۳

⁽٢) نفس الرجع والمعقمة •

⁽٣) عالم اراى صفوى القدمة ص ١١٠

المال والاتباع:

بعد وفاة الشيخ صفى الدين اسحق ، خلفه ابنه صدر الدين موسى الذى استمر فى رعاية الاتباع والريدين والعمل على استمرار هـنه الطريقة ، فلما توقى بعده ابنه على بن صدر الدين موسى الذى ينسبون اليه _ كما ينسبون لبقية ملوك هذه الاسرة تقريبا _ الكثير من الكرامات خاصة مع تيمور جوركان « لنك ، الذى كان يعتقد فى هذا الشيخ اعتقادا كبيرا ، من ذلك ما يروونه من أن تيمور اثناء عودته منتصرا من حربه ضـد ايلدرم (٤) بايزيد السلطان العثمانى قرب انقوريه (أثقره) (٥) ، مر بأردبيل وطلب من الشيخ على سياه بوش (٦) أن يتمنى أى شىء فطلب منه الشيخ على أن يطلق سراح الاسرى الروم وتمنى أن الذين كانوا معه ، قامر تيمور على الفور باطلاق سراح وربيل مؤلاء الاسرى والسبايا ، ولم يكتف بهذا بل اشترى تيمور ما حول اردبيل من مزارع وضياع من حلال مالة وأوفقها على زوايا الصفويين وتكاياهم فى أردبيل ، كما منح خراج تلك البلاد لهذه الاسرة وخصصها وتكاياهم فى أردبيل ، كما منح خراج تلك البلاد لهذه الاسرة وخصصها

وكان تيمور اثناء عودته من حروبه في اسيا الصغرى قد حمل معه ما لا يعد ولا يحصى من الاسرى اغلبهم من رؤساء ورجال عشائر تركية هي روملو _ شاملو _ قاجار _ استاجلو _ افشار _ بيات _ دو القدد _ تكلو _ ورساق ء وانضم الى هذه العشائر والقبائل التسم فيما يعد صوفية قراباغ • فلما التقى تيمور بالشيخ على بن صدر

⁽٤) ايلدرم يعنى الصاعقة ٠

⁽٥) كانت هذه الموقعة فى سهل شودوق بجوار انقرة يوم الجمعة أول محرم ٨٠٥ ه (أول اغسطس سنة ١٤٠٤ م) وفى رواية أخسى فى ١٩ ذى الحجة سنة ٨٠٤ ه (٢٠ يوليو ١٤٠٢ م) ٠

⁽٦) سياه بوش يعنى لابس السواد (توقى ٨٣٠ هـ ١٤٢٦ م) ٠

۲۲ عالم ارای عباسی ص ۱٦ وعالم ارای صفوی ص ۲۲ ٠

الدين موسى المشهور بعلى سياه بوش فى زوايته فى اردبيل قال له الشيخ « ان اغلب هؤلاء الاسرى من خاصتى والمريدين لى مثلك فان ابقيتهم فى ذل الاسر فلن يرضى عنك الله وسوف تطرد من رصايه،

قساله تيمور وكيف الميز بين هؤلاء لاغرف من هو من مريديك ومن ليس منهم في هذا العدد الكبير من الاسرى ؟ » •

أجابة الشيخ قائلا « ان كل مريد من اتباعى قد خاط على عمامته قطمة من القماش الاحمر ، فمر رجالك كى يخرجوهم من بين الاسرى ويتركوهم فى زاويتى ، •

وقد تم هذا ، واطلق سراح الاسرى من مريدى الصفوية واصبح هؤلاء الاسرى من بلاد الروم والشام بعد قرن من الزمان امراء وملوكا على عرش كسرى وانوشيروان (٨) •

وهكذا اجتمعت لهذه الاسرة كل مقومات الرئاسة والزعامة دون مشقة ، اذ انتقلت الى صفى الدين رئاسة جماعة دينية كبيرة دون أن يشقى فى تكوينها أو يتعب فى انشائها ، ثم منح تيمور لحفيده الشيخ على أعدادا كبيرة من الاسرى الاتراك أصبحوا من مريدى هذه الاسرة واتباعها المضلمين وكرنوا قوتها المضاربة _ كما سنرى _ بل أصبحوا عصب الحركة الصفوية كلها وعرفوا باسم « القراباشية » (١)، وبلغت بعض هذه القبائل من القوه والنفوذ ما جعلها تجلس على عرش ايران بعد زوال الدولة الصفوية نفسها مثل الافشار والزند والقاجر الذين قضى عليهم رضا شاه بهلوى سنة ١٩٢٥ م .

وقد سبق أن ذكرنا أن تيمور منح هذه الاسرة الموره المالى

⁽٨) سياست واقتصاد ص ١١ و ١٢ ٠

⁽٩) قزلباش أى لابس العمامة الصمراء وهي التي أصبحت رمثر الصنفوية .

الذى كانوا ينفقون منه على دعوتهم وحركتهم ، اذ اوقف الدبيسل وما حولها عليهم ، كما اعفاهم من خراجها ، بل وجعل كل من يلتجىء الى زاويتهم أو حمايتهم فى أمان حتى ولو كان من اعتى الجناة أو أخطر الاشقياء (١٠) .

مصاهرة الملوك •

بعد وفاة الشيخ على بن صدر الدين موسى تولى ابنه جنيد زعامة الطائفة وحمل لقب « سلطان » واخذ في نشر الدعرة مستغلا الاموال الطائلة والمريدين الذين وهبهم تيمور لابيه فلما علم ميرزا جهانشاه السلجوقي ملك ايران انذاك بما بلغته هذه الدعوة من قوة ونفوذ واتجاه للتوسع ، ارسل الى السلطان جنيد رسالة امره فيها بابعاد الناس والمريدين الذين يلتفون حوله او في حضرته » والعيش في سلام وامان والا يفكر في الملك ، والا فان القضاء عليه يصبح امرا واجبا •

رد عليه السلطان جنيد قائلا « نصن لا شان لنا بالملك ، وانتا مشغولون بالعبادة ، واما قضاء الله فلا راد له « · واستعر السلطان جنيد في دعوته ، فارسل اليه ميرزا جهانشاه رسالة ثانية قال له فيها « يبدو أنك لم ترتدع ، وعليك مفادرة مملكتي والا أتيت الى أردييل وهدمتها عليك وعلى أتباعك ، واعملت فيكم السيف » ·

عندئذ جمع السلطان جنيد اتباعه وغادروا أردبيل الى ديار بكر التى كان يحكمها انذاك حسن بك اق قويون لو (١١) الذى كان من مريديه • وقد استقبله حسن بك احسن استقبال واستضافه ومن معه من المريدين والاتباع ثلاثة اعوام ، كما زوجة من اخته حليمة سلطان ،

⁽۱۰) سیاست واقتصاد ص ۱۰ وعالم ارای صفوی من ۲۵ (۱۱) حسن بك بن على بن قرا عثمان اق قویون لو التركمائی و اق قویون لو تعنی اصحاب الخراف البیضاء ۰

وقد أدت هذه المصاهرة الى أن يحمل أبناء جنيد وأحقاده لقب ميرزا أى أمير .

بعد هذه المصاهرة عاد السلطان جنيد ثانية الى مقره فى أردبيل، فلما بلغ خبر عودته الى ميرزا جهان شاه السلجوقى امر بجمع الجيش والاستعداد لمحاربة السلطان جنيد ، فما كان من السلطان جنيد الا أن جمع رجاله وأتباعه من الصوفية وكانوا نحو عشرين الفا وتوجه بهم الى شيروان (*) للجهاد ومحاربة الكفار ، وقتل السلطان جنيد فى هذه الحرب وحمل مريدوه نعشه الى اردبيل حيث دفنوه هناك الى جوار جده صفى الدين الاردبيلى ، ثم اجلسوا ابنة حيدر على اريكة الارشاد مكان أبيه ٠

لم يسكت حسن بك اق قويونلو على مقتل صهره فخرج للنار له ممن دفعه للخروج من موطنه في اردبيل ، فتوجه الى تبريز واسر ميرزا جهانشاه السلجوقي ، وضم هذا الجزء من ايران الى ملكه وجلس على العرش في تبريز مما زاد من شوكه حيدر ميرزا وقوته لان خاله (حسن بك) وهبه اردبيل مرة اخرى كما زوجه من ابنته و عالم شاه بيكم » (١٢) وكان حيدر ميرزا ابن الميرة فصار زوج الميرة البضا ٠

زواج له ما بعده :

كان السلطان حسن بك اق قويونلو متزوجا من مسيحية اسمها « تيودورا » ، أبوها يدعى « كالو جوهانس » وهو شقيق ديفيد كومنبنوس المبراطور طرابزون الارمنى آنذاك ، وقد عرفت باسم « دسبينا خاتون » ،

⁽١٢) بيكم للسيدات تعادل لقب بك للرجال وهنى تكتب حالبا بالعربية بيجوم واسمها يعنى ملكة العالم ٠

 ^(*) أقليم شيروان يقع غرب بحر قزوين حول مدينة باكو السوفيتية حاليا (انظر الخريطة) •

وكانت اختها متزوجة من «كاترينو زينو » سفير دوله البندقية وتمبعوثها لدى السلطان يعقوب بن حسن بك اق تويونلو ، وقد انجبت تلك السيدة (تيودورا) بنتا من الساطان حسن كان اسمها المسيحى «مارتا » اما اسمها بعد زواجها من حيدر ميرزا فهو حليمه بيكم اغا واشتهرت باسم «عالم شاه بيكم » ، وقد انجبت من حيدر ميرزا ثلاثة أولادهم على ميرزا ، وابراهيم ميرزا ، واسماعيل ميرزا .

وسنرى فيما بعد تأثير هذا الزواج المسيح. على الدين الاسلامي في ايران واختيار المذهب الشيعى الذي اعلنه الشناه اسماعيل الصفوى منذ اعتلائه عرش ايران وفي ضوء هذه المصاهرة سنتمكن من تفسير التقارب الشديد الذي حدث بين الصفوية والدول المسيحية سواء روسيا القيصرية أو أوريا وتحالفهم ضد الدولة العثمانية السنية التي اخذت على عاتقها الدفاع عن الاسلام والدول الاسلامية آنذاك ، وأدى هذا التقارب والتحالف الى اضعاف الدولة العثمانية وانهاك قواها في حروب ضارية مع الصفويين من ناحية الشرق ، ومع الأوربيين من الفرب حتى انهارت الدولة العثمانية واقتطعت اقطارها الاسلامية نحو مائه عام أو أكثر بينما أدى انهيار ايران نفسها الى اقتطاع أجزاء كبيرة منها استولى عليها الروس وضموها الى بلادهم ، وضياع بلاد كبيرة منها استولى عليها الروس وضموها الى بلادهم ، وضياع بلاد المسلمين في وسط أسيا مثل أوزيكستان والتركستان وتأجيكستان

السلطان حيدر أول قزلياش

بعد أن تولى حيدر ميرزا رئاسة هذه الجماعة الصوفية الكبيرة وأخذ في رعايتها وتقويتها ومد نفوذها رأى أن يميزها عن غيرها من الجماعات الدينية فادعى أن الامام على بن أبى طالب جاءه في المنام وصنع له عمامة من الصوف الأحمر بها اثنتا عشرة ثنية طولية تشير

الى ائمة الشيعة الاثنى عشر (١٣) ، فكان يطلق على لابسها « قزل باش ، أي لابس العمامة الحمراء ، ووهب السلطان حيدر عمامة من هذه العمائم لكل واحد من أتباعة ومريديه أو طلب منه عملها ولبسها ، وبهذا تميزت هذه الجماعة أو الفرقة الصوفية بهذا الذي المين ، كما اعلانا عن قيام هذه الجماعة واعتزازها بنفسها وقوتها كجماعة مستقلة. وقد وافق حموه - حسن بك أق قوينلو على هذا الاستقلال والانفراد بلبس عمامه مميزه للجماعة تميزها عن سائر الناس فلم توفى مسن بك وخلفه ابنه السلطان يعقوب منع الناس من لبس هذه العمام المحمراء وتوعد من يلبوسنها باشد العقاب ، ولم يجد حيد ميرزا ميرزا مفرا من شرك ارديبل والخسروج بدعسوى الجهساد في مسبيل الله ونشر الاسلام في ديار الكفار من ناحية والثار لقتل أبيه السلطان جنيد الدي قتله ملك شيروان في الغروه التي كان قد قام بها على تلك البلاد من ناحية اخرى ، وقد سارع السلطان يعقوب (١٤) _ شقيق زوجة حيدر ميرزا _ بابلاغ شيروان شاه بخروج السلطان حيدر اليه ، ولم يكتف بهذا بل أرسل جيشا لمساعدة شيروانشاه في القضاء على العساطان حيدر لتخوف منه ومن اطساعه في الملك • وقد انتهت هذه المعركة بقتل السلطان حيدن - كما قتل ابوه من قبل - في الحرب ضد شيروا نشاه •

الصراع من أجل العرش جرت أحداث كثيرة رم

جرت أحداث كثيرة ومتشابكة بعد قتل حيدر ميرزا في حربه ضد السلطان خليل ملك شيروان (المينيا) واضطربت الضاع هذه المنطقة

⁽۱۳) اثمة الشيعة الجعفرية الاثنى عشرية هم: ١ _ على بن ابى طالب ٢ _ الحسن ٣ _ الحسين ٤ _ على زين العابدين ٥ _ محمد الباقر ٦ _ جعفر الصادق ٧ _ موسى الكاظم ٨ _ على الرضا ٩ _ محمد المقلى ١٠ _ على النقى ١١ _ محمد المهدى المتظر ٠

⁽١٤) السلطان يعقوب بن حسن اق قويونلو كان متزوجا من شقيقة ملك شيروان الارمنى كما أن السلطان حيدر كان متزوجا من شقيقة السلطان يعقوب •

من ايران اضطرابا شديدا ، وتوالى جلوس اللوك وعزلهم اوقتلهم و فبعد السلطان يعقوب جلس ابنه بايسنقر على العرش ، وبعد عامين اجلس الامراء عمه مسيح ميرزا بن حسن بك ثم قتل مسيح ميرزا ، وطالب رستم بك بن مقصود بك بالملك وجلس على عرش الاق قيونلو ، ولكن وزيرهم وقائدهم « ايبه سلطان » خرج عن طاعتهم وقتل ، وتولى الملك محمد ميرزا والوند ميرزا ابنا يوسف بن حسن بك • كل هذا في سنوات قليلة مما يدل على اختلال الامن وانهيار الاستقرار وانتشار الفوضى في كل شئون الحياة تقريبا (١٥) » واضطراب الاوضاع الاقتصادية واحوال الناس تبعا لذلك •

كان السلطان يعقوب بك اق قويونلو قد قبض على أولاد السلطان حيدر وهم على وابراهيم واسماعيل ونفاهم في قلعة اصطخر فارس سنة ٨٩٦ هـ حيث ظلوا بها أربع سنوات ونصف الى أن استدعاهم السلطان رستم بن مقصود بك ليجهزهم مع أتباعهم لحرب بايسنقر بن يعقوب (ابن خالهم) الذي كان قد التجا لخاله وصهره شيزوان شاه بن خليل ملك أرمينيا ، واستعان به ليسترد ملكه في ايران ، فلما حقق على ميرزا بن حيدر الصفوى النصر للسلطان رستم انقلب عليه وعلى اخوته وأراد قتلهم ، ولكنهم فروا من تبريز الى أردبيل ، فأرسل فرقه من جيشه تتعقبهم وقد استطاعت قتل على ميرزا ، وتمكن ابراهيم واسماعيل من الهرب مع سبعه من قادتهم والقربين اليهم والتجاوا الى حاكم جيلان الذي خباهم عنده بضع سنين (١٦) .

كانت الجراسيس تبلغ رستم بك بن مقصود بك بوجودهما عند

⁽۱۵) سیاست واقتصاد من ۱۹ وللتفصیل پرجع لحبیب السدید خ ۶ من ۴۳۹ ۰ (۱٦) کان یلقب کارکیا وورد اسعه د امیره کیا ، فی کشاب عالم ارای صفوی ۰

تماكم جيلان فكان يرسل فى طلبهما منه ، ولكن حاكم جيلان كان ينكر وجودهما عنده رغم التهديد والوعيد حتى أوشك على تسليمهما خوفا على حياته ولايته .

ولا يأس من أن نذكر هنا هذه القصة الطريفة التي ترويها كتب التاريخ الصفوى عن كرامات هذه الاسرة وخلاصنها أن الامام على بن أبى طالب جاء الى حاكم جيلان في النوم وقال له « بعد عشرة أيام اطلب مبعوت رستم بك الذي جاءك للبحث عنهما وقل له لقد ارسل السلطان رستم بك كثيرا من رجاله للبحث عن أولاد السلطان حيدر وقد جابوا الولاية قرية قرية وبيتا بيتا ولم يجدوهما ، واذا لم تصدقنى فانني مستعد للقسم على أنهما ليسا على أرض جيلان « ثم قال الامام على لحاكم جيلان « عليك أن تربط حبلا بين شجرتين كبيرتين تعلق فيه قفة كبيرة (زنبيلا) وتضع فيها الغلامين (ابراهيم واسماعيل) وعندما يحضر المبعوث ضع يدك على الصحف واقسم على أنهما لبسا على أرض جيلان » (١٧) ونعتقد أن الامام على لا يعلم الناس الكذب على التصابل .

وقد ظل اسماعيل ميرزا لدى حاكم جيلان حتى بلغ الثانية عشرة ثم أراد العوده الى أردبيل ولكن الحاكم طلب منه أن يبقى عامين اخرين حتى يبلغ ، فقدل اسماعيل ميرزا هذا العرض ، ولكن فى ذلك الوقت بلغهم نبأ موت رستم بك ففرحوا كثيرا ، وقال اسماعيل ميرزا « الان حان وقت خروجى » (١٨) • وكان اسماعيل الصفوى عندما التجأ الى جاكم جيلان واختبأ عنده فى السايعة من العمر ومع هذا كانوا يلقبونه

^{.. (}۱۷) عالم اراي صفوي ص ٤٤٠.

⁽١٨) لا ريب أن غلاما في الثانية عشرة من عمره لم يكن يتحرك من تلقاء نفسه ، ولكن القراد والريدين هم الذين كانوا يحسركونه ويخططون له وقد نجحوا في تحقيق ماربهم ٠

بالملك والمرشد الكامل (١٩) •

الجلوس على العرش:

غادر اسماعيل بن حيدر الصفوى وأخوه ابراهيم ومرافقوهما الذين يقال أنهم كانوا سبعة من كبار المريدين فى ولاية جيلان وتوجهوا الى أردبيل فاجتمع حولهم أثناء الطريق ثلاثة للاف من قدامى المريدين دخل بهم مدينة أردبيل وحاصر بيت الحاكم ثم أحضره أمامه ووعده بتعيينه قائدا لجيشه بشرط أن يتشهد بشهادة التشيع وهى « أشهد أن لا الله الا الله ، وأن محمدا رسول الله ، وأن عليا ولى الله « ولكن الوالى السنى رفض قبول التشيع فأمر باحضار كمية من الاخشاب والحطب من كل منزل فى المدينة حتى تجمع حطب كثير أضرم فيه النار ثم القى فيها حاكم مدينة أردبيل ، وكانت هذه أول نار تبعتها نيران كتيرة أحرق فيها مخالفيه ،

بعد هذا أمر بجمع أهل الدينة وطلب منهم النطق بشهادة التثبيع، فمن قالها ضمه إلى رجاله ، ومن رفضها ألقاه في النار مع حاكم أردبيل · وقد خاف كثير من الاهالي من الحرق فنطقوا بشهادة التشيع (٢٠)، ولهذا ضم إلى رجائه الكثير من أهل أردبيل حتى بلغ عددهم نحو أربعة عشر ألف رجل ترك نصفهم في المدينة لحمايتها وتوجه في سبعة الاف رجل إلى تبريز العاصمة حيث استطاع دخولها والجلوس على عرش أخواله الاق قويونلو :

⁽١٩) عالم آرأی عباسی ص ٢٥٠

⁽٢٠) هذا يدل على أن أهل اردبيل التى شهدت بداية عهدهم ودعوتهم كانوا على مذهب أهل السنة والجماعة الى أن الخلهم فى التشيع بالسيف والمنار ومن الغريب أن بعض قرى اردبيل مازالت سنية حتى الان •

أولى المذابح:

عندما دارت معركة تبريز قتل من جيش الوند ميرزا حتى الظهر نحو عشرة الاف رجل ، وبقى على قيد الحياة عشرون الفا فقال الشاه اسماعيل لرجاله « كل من يقول منهم على ولى الله ، امنوه على حياتة ومن يرفضها فاقتلوه · وقد خشى نحو الفين او ثلاثة على أرواحهم وقبلوا الدخول في الذهب الشيعي كما استطاع نحو ثلاثة الف جندي اخر الهرب واللحاق بملكهم الوند ميرزا الذي قر من المعركة (٢١) · وقد قتل من تبقى من جيش الوند ميرزا الذين رقضوا التشيع وكان عددهم نحو أربعة عشر الف رجل قتلوا في الفترة من الظهر حين انتهت المعركة الى غروب شمس ذلك اليوم ، وبلغ مجموع أطفه عي ذلك اليوم الدامي اربعة وعشرون الف مقاتل من رجال الوند ميرزا الرفضهم قول «على ولى الله» أي قبولهم التشيع الذي يفرضه اسماعيل الصقوى بالنار او بالسيف •

دخل استماعيل بن حيدر الصقوى مدينة تبريز سنة ٩٠١ هـ (١٥٠٠م) وكان في الرابعة عشرة من عنره ، وجلس على عرش جده لامه حسن بك اق قريونان الدهبي و ومن الطريف أن العثمانيين أرخوا لقيام هذه الدولة الشيعية بحساب الجمل بكلمتين تنطقان باللغة الفارسية هما « مذهب ناحق ، ومعناهما « مذهب الباطل ، ، ذلك أن مذهب الدولة الصفوية في نظر العثمانيين كان مذهبا باطلا ، وحروف هذه الجسلة بحساب الجمل مجموعها ٩٠٦ (٢٢) ، وقد ربد الصفويون على العثمانيين فقالوا أن الاتراك لجهلهم باللغة العربية قرأوا هذه الجعلة التي أرخوا بها لقيام دولتنا قراءة خاطئة أذ أن قراءتها الصحيحة باللغة العربية هو « مذهبنا حق » وليس باللغة الفارسية كما نطقها العثمانيون ،

⁽۲۱) عالم ارای صفری ص ۲۰

۱ = ۱:۰۰ = ۲ ن = ۲۰۰ = ۱ ان = ۱:۰۰ = ۱ من = ۲ ن = ۱:۰۰ = ۱ من = ۲ ن = ۱:۰۰ = ۱ من = ۲ ن

ولكن كيف استطاع هذا الغلام أن يشئ طريقه بهذه السعرعة والشجاعة ويجلس على عرش أيران ويغيز مذهب شعبها السنى الى الذهب الشيعى الاثنى عشرى ويجعل منها جزيرة شيعية في وسط بحر من أهل السنة ، ويترك أثرا عميقا رهيبا في الوحدة الاسلامية والحياة السياسية في الشرق الاوسط بل وفي العالم كله منذ مطلع القرن العاشر الهجرى (الخامس عشر الميلادي) وحتى هذه الأيام التي دارت فيها معارك داميه بين أيران والعراق نتيجة لمحاولة تصدير عا أطلقوا عليه الثورة الاسلامية في أيران » والتي تعيد للانهان عصر: اسماعيل الصفوى الدموى الدموى

قيام الدولة عرش من الجماجم على اتهار من الدماء

تقرر اغلب المسادر أن عدد جنود اسماعيل الصفوى من القزلباشية أو لابسى العمائم الحدراء عندما دخل تبريز عاصمة أيران أثذاك بسبحة الاف رجل لايحملون الا أبسط الأسلحة التقليدية من سيوف ورماح ونبال ولهذا لجا اسماعيل الصفوى الى ما لجا اليه جنكيز وهولاكن وتيتور واغلب الثائرين في بدأية أمرهم من قتل بلا رحمه واحراق بلا شفقة وتخريب بلا هوادة

قفى سنة ٢٠٩ ه عندما استولى على شيروان واسر ملكها شيروان شاه ، وضع جسده في قدر كبير ورضعه على النار وطهاه ثم اطعمه للكلاب انتقاما منه لقتل ابية الساطان حيدر اثناء هجومه على شيروان (٢٣) .

وفى أول معاركة مع السلطان مراد بن رستم أق قويونلو ساكم العراق العجمى وفارس وكرمان وخوزستان ، عمد الى قتل ثمانية

⁽۲۳) زندکانی شاه عباس ص ۱٤

الاف من رجالة مرة واحدة (٢٤) لتذاع عنه هذه القسوة وتشتهر هذه الوحشية فيخشاه الناس ويتجنب الجنود لقاءة أو التصدى له •

وفي معركة بين قائد الوند ميرزا وقائد اسماعيل الصفوى استطاع قائد القزلباشية أن يقتل ألف رجل من قوات الوند ميرزا قبل أن يقتل هو في المعركة فتولى قيادة الجيش الصفوى قائد أخر انتقم لقتل قائده بقتل خمسة ألاف رجل من جيش الوند ميرزا (٢٥)

اما فى المعركة التى دارت بين الشاه اسماعيل الصفوى والوند ميرزا اق قويونلو شخصيا فقتل فيها من رجال الوند ميرزا ثمانية عشر الفا ، وفر الوند ميرزا من الميدان فاستولى الشاه اسماعيل على كل المواله وسرادقة وجمع رءوس القتلى لمشاهدتها واستعراضها (٢٦) بعد كل هذه المذابح بين المسلمين .

فرض الدهب الشيعي :

جرت مراسم فرض الذهب الشيعى فى مدينة تبريز العاصمة ، وتقول كتب التاريخ ان رجال الشاه اسماعيل الصفوى كانوا قد حذروه من خطورة الاقدام على ذلك الامر ، وقالوا له ان ثلتى سكان مدينة تبريز من اهل السنة ، وأن اعلان الذهب الشيعى قد يؤدى الى قيامهم بالثورة خده مما قد يعرض ملكه للخطر : ولكن اسماعيل الصفرى بالثورة خده مما قد يعرض ملكه للخطر : ولكن اسماعيل الصفرى قال لهم ان الامام على قد كلفه بهذه المهمة • ثم أمر القرلباشية بالتواجد في ألسجد المجامع في يوم الجمعة الذي حدده لاعلان الذهب رسميا • ودهب الشاه اسماعيل وحمل القراباشية سلاحهم كاملا ، وصحد اسماعيل الصفوى المنبر وهو شاهر سيفه ، وعندما قرأ الخطبة باسم الامام على وأئمة الشيعة ، حدثت همهمة بين المصلين ، فاطبق عليهم الامام على وأئمة الشيعة ، حدثت همهمة بين المصلين ، فاطبق عليهم

⁽۲٤) عالم ارای صفوی من ۳۰

⁽۲۰) عالم ارای صفری ص ۲۱ ۰

⁽٢٦) تقس المرجع صن ٦٤ ٠٠

القراباشية وقال لهم الشاه اسماعيل « تبراوا (٢٧) والا فان القتل جزاء من يرفض البرق ، فتبراوا جميعا من شدة الخوف "

وخرج قائد التبرائيين يسير امام الشاه اسماعيل الصفوى يحمل في يده تبرأ (٢٨) وهو يردد عبارات التبرؤ وكل من لا يريدها تعده ويلعن الخلفاء الثلاثة يقطع رأسه فورا ·

واذا كان هؤلاء المساكين قد تشيعوا حقاظا على ارواحهم فان اسماعيل الصفوى حين خرج من تبريز لمحاربة الوند ميرزا ، عاد الوند ميرزا من طريق اخر غير الذى خرج منه اسماعيل الصفوى ، وانقض على مدينة تبريز التى تشيعت بحد السيف وانتقم من اهلها فقتل منهم نحو سبعة آلاف لتغيير مذهبهم •

ما السبب في فرض التشيع ؟

قلنا أن القبائل التركية التي أسرها تيمور في حملته على أسيا الصغرى ثم تركها في أربيل الشيخ على سياه بوش بزعم أنهم من مريديه الذين يتميزون بالعمامة الحمراء كانوا هم القوة الدافعة والمحركة الصفويين طوال حكمهم ، وكانت هذه القبائل ناقبة عملى بني عمومتهم من الاتراك العثمانيين الذي وصلوا الى حكم أسيا الصفري ثم الخلافة الاسلامية ، وكانت تشعر أنها تحرجت من بلادها كاشتنزي لتيمور لنك ويحنون بالعودة اليها ولكن حرمة حرب السلم شد السلم وقتل السلم المسلم كانت سائدة في ايران كما في غيرها حن بالأد

⁽۲۷) التبرق والتولى أى التبرق من خلافة أبى بكر وعسر وعثمان لانهم تولوها بغير حق فى نظر الشيعة ثم الاقد أر بولاية على من بن أبى طالب وبقية أثمة الشيعة الاثنى عشر وقد يغالى بعضهم بلعنهم ومعهم السبيدة عائشة لوقفها من حرب الجمل •

⁽٢٨) التبرز أو الطبر فأس يستخدم في قطع الاشجار ويستخدمه الجزارون في العراق والسودان في تقطيع اللحوم وفي سصر بسدمي بلطية •

السلمين وتحد من الحماس للقتال خاصة ضد الاتراك في اسييا الصغرى - كما أن فكرة الانضمام للخلافة الاسلامية أو الخضوع للخليفة التركي الذي كان يلقب بامير المؤمنين كانت تجد صدى بين الكثيرين • ولهذا فان مجابهة كل هذه المشاعر الدينية كان لا يمكن مقاومتها الا بتغيير المذهب الشائع في ايران من التسنن الى التشيع والفلو في الذهب لاثارة العداء بين المذهبين ودفع الناس الى الحرب بوازع المحفظ على المذهب •

ولهذا كان لابد الشاه الذي جلس على عرش ايران وفرض الذهب الشيعى بحد السيف ان يكتسب الصفة الدينية الى جانب الصفة الدنيوية ولهذا رضخ لفكرة « ولاية الفقية » وطلب من على بن عبد العال الكركى العاملي كبير علماء الشيعة بجبل عامل بلبنان ان يوطد لدعائم السياسة والملك ويجيز جلوسه على كرسي الملك والحكم باسم الولاية العامة التي هي من صلاحيات الفقية (٢٩) · وبهذا أصبح الشاه اسماعيل بصفته الدينية بعلو قوق اي سلطة اخرى في الدولة ·

من ناحية اخرى فان الفقيه أو الامام عند الشيعة له الحسق في خبس مكاسب ودخل كل فرد شيعى ولك أن تتصور ضخامة المبالغ التي يحصل عليها مجتهدو الشيعة بسبب منصبهم الدينى وهو يزيد عما تحصله الدولة من ضرائب وكانت خزائن ملوك الصفوية حكدسة بثروات وأموال تتحدث عنها كتب التاريخ و بسبب جمعهم للخمس الى جانب الضرائب الاخرى و

عودة للقتل والحرق:

بعد أن استقرت أمور العاصمة تبريز وما حولها ترجه الشاه اسماعيل الصفوى الى مازندران سنة ٩٠٩ ه فتحصن حاكمها حسين

⁽٢٩) الشيعة والتصحيح ص ٧١٠

كيا في قلعة « حبلة رود » فقطع اسماعيل الصفوى الماء عنها حتى استسلم كل من كان بها وامن رجالة فاحرقوهم جميعا رجالا ونساء واطفالا وكهولا مع بيوتهم وحصونهم • اما ملكهم حسين كيا (٣٠). فسجنه في قفص من حديد واخذ في تعذيبه حتى مات ـ أو انتحر كما تذكر الروايات المختلفة ـ فاحتفظ بجثته حتى احرقت بعد ذلك حما سنرى •

وكان الشاه اسماعيل اثناء حصاره لحسين كيا قد تلقى نبا عن عصيان محمد كره حاكم اقليم يزد ، فتوجه بجيشه الى هناك وحاصر المدينة ثم دخلها القزلباشية بعد شهرين وقبضوا على محمد كره وحبسوه في قفص حديدي وقتلوا بقية رجاله •

ولما كان التركمان الجغتائيون في طبس (٣١) قد رفضوا قبول المذهب الشيعى ، فقد اتخذ من الرسالة التي ارسلها اليه اميرهم دريعة لكى يترجه بجيشه الى هناك (اوائل شعبان سنة ٩١٠ هـ) « وانطقات شعلة غضبه من كثيرة ما اراقه من الدماء » حيث قتل في هذه المذبحة سبعة الاف من الترك الجغتائيين • وذاع خبر هذه المذبحة في ارجاء خراسان فعمها الذكر والخوف من يطش الشأه اسم عيل وقسوته وعنف القرلباشية واعاد للازهان ما فعله المفول على يدى جنيكن وهولاكو

ومما ترويه المصادر عن الحوف والفرع الذي استولى على أهل السنة في ايزان انذاك قصة العلامة الدوائي امام ومدرس الذهب الشافعي في السجد العتيق في شيراز ، اذ ما كاد والى شيران بيلقه بأمر الشاء اسماعيل بضرورة ترك مذهب أهل السنة واعتناق التشنيع

⁽۳۰) هو كيا امير حسين جلاوى _ عالم اراى صفوى ص ۹۸ . (۳۱) نقع على حافة الصحراء الكبرى الايرانية وتسكنها للان يقايا من القبائل العربية .

من هذه الحادثة ، ولما تولى ابنه السلطان سليم العرش أرسل سعيرا اخر هو القاضى خليل لكى يسالهم عن الدافع لهذا العمل القبيح وبطلب منهم الكف عن لعن الخلفاء الثلاثة ابى بكر وعمر وعثمان رضى الله عنهم (٣٣) .

وفى رد الشاه اسماعيل الصفوى على رسالة السلطان سليم العثمانى قال له « ان شاء الله سوف نقطع راسك التعس بقدة دراع فاتح خيبر أمير المؤمنين عليه السلام ونرسله الى ملك البرتغال(٣٤)

وبعد هذا ذهب الشاه اسماعيل الصفوى الى كربلاء لزيادة قبر الامام الحسين ومن هناك أحرم لزيادة قبر الامام على في النجف ، (٣٥)

استئناف المذابح واراقة الدماء:

بعد أن أنهى الشاه اسماعيل الصفوى الاستيلاء على الغراق العربى توجه الى لرستان وأرسل الى ملكه رستم رسالة قال لسه فيها انك أن كنت قد رفضت طاعة السنة لانك شيعى بقطرتك ، فاننى اطلب منك أن تأتى الى كى أراك وحتى تبقى في ملكك الوروث ، فاستشار الملك رجاله فقالوا له أن السلطان العثماني بجيوشه لم يستطع الانتصار علينا فدعنا تذهب ونقطع الطريق على الشساه اسماعيل ونضويه بسيوفنا ، حتى أذا لم ننتصر فاننا سنجعله لا وفكن في غزونا ثانية (٣٦) .

وحين نشبت الحرب قتل في أول معركة ثمانية الاف من الاكران

⁽۳۳) عالم ارای صفوی ص ٤٧٧

⁽٣٤) عالم اراي صفوي ص ٤٧٣٠.

⁽٣٥) يطوف الشيعة حول قبور الائمة وهم يقرأون ادعية خاصة كالطواف حول الكعبة ويحرمون له •

⁽۳۱) عالم ارای صفوی ص ۱۲۰،

اللان ، وقتل من القزلياشية خمسمائة ماتوا تحت المحفور التي القيت عليهم من قدم الجبال •

ونشبت معركة ثانية مع الاكراد اللر هزموا فيها ايضا وقر ملكهم ولكن الشاه اسماعيل صفح عنه لانه أقر بتشيعه ·

وقد حرض الملك رستم الشاه اسماعيل على حرب السلطان فياض بن محسن ملك الحويزة لانه كان من العلى اللهية (٣٧) ، واتباعه يدعون المشعشعة وحين علم السلطان فياض بهذا القزو ارسل جيشا من ثلاثين الفا ثم اعقبه بجيش اخر من عرب البادية تعداده عشرون الفا ، وقتل ما لا يحصى من المشعشعة كما قتل السلطان فياض وخضعت الاهواز للصفويين •

فتح اصفهان :

بعد هذا توجه الشاه اسماعيل إلى اصفهان وحاصرها لدة ثلاثة اشهر حتى قلت بها المؤن وكان احد أعيان اصفهان واسمه الرئيس عسين من الشيعة فتأمر مع الشاه اسماعيل وفتح له احد أبواب المدينة فدخلها الصفريون واسروا من كان بها من رجال السلطان مراد اق قويونلط وعرضوا عليهم التشيع فمن قبله اخلى سبيله ومن رفضه قتل على القور ، أما السلطان مراد اق قويونلو فقد التجا الى احدى قلاع المدينة وتوسطت خالة الشاه اسماعيل موهى في نفس الوقت عدة العلطان مراد أق قويونلو مبين أبن اختها وابن اخيها ، فاشترط الشاه اسماعيل أن يعلن السلطان مراد تشيعة ولكن السلطان مراد قال لها كيف العن الخفاء الثلاثة ؟ هل من أجل ملعقة من دمى العن هؤلاء الصحابة الكبار ؟ وقرر السلطان مراد الهرب من القلعة والتوجة الى شيران لجمع جيش جديد ،

⁽٣٧) العلى اللهيه حماعة يالهون على بن أبى طالب وما دّالت لهم بقايا في العراق وسوريا ولبنان •

ومن الطريف أن ننقل ما جاء في كتاب الشيعة والتصحيح حيث يقول « أن سكان أصفهان كانوا من الخوارج ، وعندما وصلهم أمر الشاه بقبول التشيع أو قطع الرقاب طلبوا منه أن يمهلهم أربعين بوما ليكثروا فيها من سب الامام على ثم يدخلوا بعدها في المذهب الجديد - قامهلهم الشاه كما أرادوا وهكذا أنضمت أصفهان الى المدن الشبعية الاخسرى » (٣٨) -

ويقول صاحب كتاب حبيب السير « ذات يوم اشتعل غضب الشاه اسماعيل الصفوى وهو في اصفهان فامر أن يجمعوا حطبا كثيرا في ميدان الدينة ويضرموا فيه النار ، ثم أمر فالقوا فيها محمد كره حاكم يزد واتباعه مع جثه حسين كيا ملك مازندران التي كان يحملها همه، وجماعة أخرى من العصاة ، ثم احراقهم في حضور سفيز للسلطان بايزيد العثماني أعطوه رمادهم للذكرى (٣٩) .

مذابح الميوانات بعد مذابح البشر :

بعد أن استقرت أمور اصفهان خرج الشاه اسماعيل الصفوى الصيد في منطقة قريبة منها اسمها « لنجان والنجان » وجعه قواده وحاشيته ، وبلغ عدد الحيوانات التي اصطادوها في أول يوم ستة وعشرون ألف حيوان • وفي اليوم الثاني سبعة وخمسون ألف حيوان عبارة عن خمسة واربعين ألف غزال وأثني عشر ألف حمار وحشي وفي اليوم الثالث قتلوا ستة عشر ألف حيوان • وفي المرة الرابعة قتلوا خمسة عشر ألف حيوان • من الصيد في هذه النطقة بعد أن أقنوا ما كان بها من حيوان أد) •

⁽٣٨) الشيعة والتصميح ص ٧١٠

⁽٣٩) حبيب السير ح ٤ ص ٣٧٨ وروضة الصفا ح ٨ ص ١٧٠٠

⁽٤٠) حبيب السير حاع ص ٢٢٥٠

ومعارك الطلاب:

كان السلطان سليم العثمانى قبل توليه المعرش قد حرش أبناء ذي القدر على استعادة البلاد التي استولى عليها الصفويون منهم في ديار بكر ، فجمعوا جيشا كبيرا وتوجهوا الى قلعة « قرا أحمد » فلما علم الوالى الصفوى خرج لملاقاتهم • وحين اصطف الجيشان أطلق جيش ذى القدر كلابهم على الجيش الصفوى وكانت من نوع أوربى مدرب ، فأطلق الصفويون كلابهم وكانت من أصل محلى من ديار بكر ، ودارت معركة شرسة بين نحو عشرة الاف كلب انتهت بفور كلاب الصفويين وهره ب كلاب القدرية من الميدان (٤١) •

بعد انتهاء معركة الكلاب دارت معركة البشر واستطاع الصفويون _ مثل كلابهم _ الماق الهزيمة بجيش ذى القدر الذى فر والتجأ الى قلعة « درنا » •

وعاد أبناء علاء الدولة ذى القدر لحرب الصغويين مرة أخرى ودارت بعض المعارك بين الجانبين كانت اخرها تلك التى قتل فيها محمد بك بن علاء إلدولة اخر الابناء السبعة لمعلاء الدولة الذين قتلوا جميعا فى حروب ضد الصغوين فى مجاولات للابقاء على ملكهم ، وقتل معه تحدو أربعة عشر ألف جندى واستولى الصغويون على عتادهم ومعسكرهم بما فيه .

الحرب في الجبهة الشرقية مع الاوربك :

كان السلطان حسين ميرزا بايقرا موه من احفاد تيمور ميتولى ملك خراسان ومرو الشاهجان وخوارزم وطخارستان وزاباستان وقندهان وكابل وبدخشان وكانت علاقته طيبة بالشاه اسماعيل الصفوى الذى كان ينظر السلطان حسين نظرة احترام لكبر سنه ولانه من سسللة

⁽٤١) اراي صفوي ص ١٤٠٠ ٠

ملوك التيموريين • فلما توفى السلطان حسين حدث نزاع بين ابنائه وخاصة بين بديغ الزمان ميرزا ومظفر حسين ميرزا وكبك ميرزا واستطاع محمد خان الشيبانى سالذى اشتهر بشاهى بك خان سوالذى ارتقى من درجة الخدم (٢٤) الى مرتبة الامارة أن يستغل هذا الخلاف بين الأخوة ويستولى على ملكهم سالذى كان يمتد من اقصى التركستان الى حدود العراق العجمى سوبهذا انتقل حكمه من التيموريين الى الانبساك •

بدأ الخلاف يدب بين محمد خان الشيبانى الشهور بشاهى بك وبين الشاه اسماعيل الصفوى وكان من أسباب هذا الخلاف الرسالة التى بعث بها الى الشاه اسماعيل وجاء بها « ليكن معلوما للامير السماعيل أننا بالسعادة والاقبال بنوى زيارة مكة المكرمة . فعسر رجالك لكى يصلحوا الجسور المهدمة التى قد تكون في طريقنا ، واثنا لا أطمع في العراق الخراب أو الربيجان ، ولقد أمرنا أن تقوم حكومتكم باعداد المؤن والولائم في كل مكان ننزل به ، وكلما أحسنتم الخدمة نلتم رضنا وسوف نخلع عليكم الخلع الفاخرة ولا يجب عليكم التهاون في هذا الامر ، (٢٤)

فلما وصلت هذه الرسالة الى الشاه اسماعيل كتب على ظهرها بيتا من الشعر معناه كل شخص ليس عبدا مخلصا للملك ابى تراب (33) لو أخذ الف مدينة ومكة فلا قيمة له ولا حساب وخلع على الرسول واعداده (30) •

⁽٤٢) كان خالما للسلطان احمد ميرزا بن السلطان أبى مىعيد للقجوركان والى ما وراء النهر ـ عالم اراى عباس ص ٣٦٠٠

⁽٤٣) نفس الرجع والصفحة ٠

⁽٤٤) يقصد بالملك ابي تراب الامام على بن أبي طالب ؟

⁽٤٥) عالم اراي صفوي ص ٢٩٠٠

موعدنا في مشهد المقدسة:

وقد اخذت الرسائل تتبادل بينهما ، فمحمد خان الشيبانى يتشدد في طلب اصلاح الطرق والجسور في طريقة الى مكه واسماعيل الصفوى يلاينه حتى تحين له فرصة لوقف هذه الاهانات حتى اخبره احد سفراته ان محمد خان كان قد ارسل جيشا لغزو بلاد الغور من اربعين الفا من الاوزيك ولكن لم ينجح منهم الا اربعة الاف وعندئذ بعث المشاه اسماعيل برسالة الى شاهى بك قال له فيها « اننى انوى الطواف بالمرقد المنير لحضرة امام الانس والجن (٢٤) ان شاء الله تعالى وخوعدنا في مدينة مشهد القدسة » •

وفي سنة ٩١٠ هـ اصدر الشاه اسماعيل اوامره بتعبئة الجيش وتوجه الى خراسان فلما اقترب من مدينة مشهد ترك شاهى بك مدينة هزاة وذهب الى مرو الشاهجان وعندما رأى الشاه اسماعبل فيه مرقد الامام على الرضا ترجل عن حصانة وترجل كل جيشه وسار المسافة الباقية الى المدينة و وكانت حوالى عشرين كيلو مترا على قدميه ولما كان الاوزبك قد حملوا معهم كلى نفائس المشهد والمسجد من سجاد فاخر وقناديل وثريات ذهبية فقد اعر الشاه اسماعيل باعادة فرشهما بافخر السجاد ، وكلف الصاغة بعمل القناديل والثريات غلى على حال لائقة بمقامه (٤٧) ،

من معجزات الامام:

بعد أن استراح الشاه اسماعيل وجيشه لمدة ثلاثة ايام هي مدينة مشهد أراد أن يواصل سيره في تعقب الاوزبك فقال له قواده « لقد

⁽٤٦) يقصد بامام الانس والجن والامام على بن موسى الرضا المدفون بجوار الخليفة العباسى هارون الرشيد فى مشهد عاصمة اقليم خراسان وهو الامام الثامن عند الشيعه الجعفرية •

⁽٤٧) عالم اراي صفوي ص ٢٩٠ _ ٢٩١ ·

جننا من اذربيجان مسرعين مما اضعف الفيل وأرهق الجند فلى استرحت في المدينة بعض الوقت كان أفضل ، فقال لهم الشاه اسماعيل ، لقد ذكرتم ما رايتم أنه الحق والمصلحة ، ولكننى عبد لسيدى الذي لا أشرب جرعة ماء دون اذنه ، وكل ما فعلته للان كان باذن منه وأمر وسأبرهن لكم على هذا • وما علينا الا أن نكتب رسالة اليه نطلب فيها الاذن لهذه الحرب ، ونضعها فوق مرقد الامام على الرضا حليه السلام ونغلق باب الروضة بالقفل وتتولون انتم حراستها حتى اليوم التالى لتتأكدوا أن أحدا لن يدخلها » •

وقد فعلوا ما اقترحه الشاه · وفي الصباح عندما ذهب الشاه ومعه الامراء والقواد وجدوا مكتوبا على ظهر هذه العريضة بالحبر الاخضر « ناذن لكم فاذهبوا فان الفتح والنصر لكم » (٤٨) عندئذ سجد القادة واخذوا في البكاء وقالوا للشاه اسماعين « لقب تبنا وليمن لنا الحق بعد هذا في مناقشة ما يقوله المرشد الكامل أو يأمر به » (٤٩)

حينما علم شاهى بيك بدخول الشاه اسماعيل الصفوى مدينة مشهد ترك حامية فى مدينة هراة وتوجه الى مرو انتظارا لوصول الامدادت اليه من بالاد ما وراء النهر ، ولكن الشاه اسماعيل ارسل بعض قواته فى اثر شاهى بيك فتصدت لها قوات الاوزبك ولكنها قتلت ولم يتبق منها الا نحو سبعمائة جندى من أصل ثلاثة الاف اوزبكى وفى معركة ثانية قتل نحو سنة الاف وفر الباقون .

وارسل الشاه اسماعيل رسالة الى شاهى بك المتحصن فى قلعة مرو يقول له فيها « اين ذلك الغرور حين كنت تأمرتى باصلاح الجسور فى طريقك الى الحج واقامة الولائم فى كل مكان تنزل به ؟ ان الملوك

⁽٤٨) نفس المصدر ص ٢٩١٠

⁽٤٩) المصدر السابق ص ٢٩٣٠

لا يتراجعون عن كالمهم الن ذلك عار كبير ، فأخرج من القلعة والا أمرت فتيانى الشجعان أن يهدموا القلعة ويجعلوها أثرا بعد عين (٥٠)٠

ودارت معركة قرب القلعة قتل فيها نحو سنة الاف من الاوزبك وفر الباقون ناحية التركستان ·

المرب خدعة :

رأى الشاه اسماعيل أن يستدرج عدوه خارج القلعة بالتظاهر بالانسحاب وفك الحصار وأرسل رسالة الى شاهى بك جاء بها « لقد وعدتنا باللقاء فى خراسان ولم تف بوعدك بينما وفيت بوعدى وجئت الى خراسان وقد اضطررت العودة وعندما تستعد للقتال فنحن حاضرون » •

كاس شراب من جمجمة شاهى بك :

حينما شاهد شاهى بك انسحاب الصفوية وفك الحصان عن القلعة اغراه الطمع فى مهاجمة مؤخرة اعدائه للانتقام منهم ، وبهذا وقع فى الفخ الذى نصبوه له •

فلم يكد يبتعد عن القلعة حتى احاط به القزلباشية ودارت معركة عنيفة واضطر شاهى بك للقرار ولكن سوء حظه أوقعه فى مستنقع موحل غرق فيه واستطاع احد القزلباشية اخراج جثته وحملها للشاه اسماعيل الذى امر بتقطيعها الى قطع صغيرة وأرسل قطعة منها الى كل امير من الامراء الذين كانوا يحتمون بشاهى بك أو يؤيدونه لتحذيرهم من نفس المصير و اما راسه فقد امر بسلخ جلده وحشاه بالقش وأرسله للسلطان بايزيد العثمانى حامى السنة والاتراك الذين ينتمى اليهم شاهى بك و مجعلها قدحا

⁽۵۰) عالم ارای صفوی ص ۲۹۸

يشرب منه الخمر (٥١) •

مذبحة قرشى وقططها وكلابها:

بعد هذه الهزيمة تعهد الأوزيك للصفريين بالا يتجاوز ذهن جيحون غريا ، ولكنهم بعد أن استردوا قوتهم رأوا أن يستعيدوا البلاد التي استولى عليها الشاه اسعاعيل ، ولهذا عبروا نهر جيدون فاختار الشاه اسماعيل أحد قواده وكان اسمه ٠ نجم الثاني (٥٢) لمواجهة الأوزبك فجمع نجم الثاني جيوش الصفوية في خراسان وعبر نهر جيدون دون أمر من الشاه اسماعيل ولكن استنادا لما له من منزلة عنده واستولى على قلعة مدينة اسمها قرشى وامر بالقتل العام فيها فقتلوا أمير الأوزبك واسمه شيخم ميرزا مع خمسة عشرا الف جندى ، وقد رفض نجم الثاني العفو عن بعض الاهالي الجفنائيين تشفع لهم حليقه محمد بابر ميرزا وبهذا بدأت العداوة بينهما • كما أن الأمير محمد يوسف الصدر تشفع لبعض السادات من أهل البيت فلم يقبل شفاعته أيضا ، وقتل عددا كبيرا منهم كانوا يحتمون في مسجد القلعة ، بل وذهب نجم الثاني بنفسه الى المسجد للاشراف على قتلهم وكانوا نحو خمسة الاف . والله انتهى من قتلهم أمر بقتل القطط والكلاب في المدينة ، ثم سوى بيوتها بالارض ويعد هذا قال _ لقدا استراح قلبي قليلا اذ انتقمت من هؤلاء الأوزيك للمذابح التي ارتكبها جنكيز وتيمور في ايران ، (٥٣) .

وقد فات نجم الثاني ان جنكيز وجماعته كانوا غير مسلمين ، اها

⁽۱۰) عالم أراى عباس ص ٣٨ ـ وتاريخ هذه الحادثة بحساب المجمل هو د فتح شاه دين بناه » ـ أى فتح الشاه حامى الدين ـ وتعادل بالارقام ٩١٦ ٠

⁽٥٢) هو الرئيس يار احمد خوزانى حامل ختم الشاه اسماعيل وقد لقبه بلقب نجم الثانى بعد قتل حامل ختمه نجم زرجر الرشتى تقديرا له واحياء لاسمه ـ عالم اراى صفوى ص ٢٠٥٠

⁽٥٣) عالم اراي صفوى ص ٢٧٢ وعالم اراي عباس من ٠٤٠٠٠

هو فقد قتل نحو عشرين الف مسلم منهم نحى خمسة الف قيل انهم كانوا ينتسبون لأهل البيت رغم شفاعة بعض قواده لهم ·

وذكر مؤلف تاريخ عالم اراى عباس أن ما فعله نجم الثانى كان وبالا عليه ، اذ أنه بعد فراغه من عذبحة قلعة قرشى حاصر قلعة اخرى اسمها غجدوان وطال حصاره لها أربعة أشهر جعلت مؤنه تأخذ في النقصان فلما علم امراء الاوزبك بحالة توجهوا اليه في جيش مجهز، وفي الثلاثين من رمضان سنة ٩١٨ م هاجموا جيش الصغوية وقتلوا قائد مقدمته كما انسحب محمد بابر ميرزا لغضبه من قتل الجنتائيين في قلعة قرشي وتراخى قادة القزلباشية في الدفاع عن نجم الثانيان لقسوته وظلمه حتى قتل في هذه المعركة وعادواهم الى خراسان (٥٤) .

⁽٥٤) عالم اراى عباس من ٤١٠

يداية النهاية

معركة جالدران: (١)

بعد عزل السلطان بايزيد العثماني وتولى ابنه السلطان سليم مقاليد الحكم في استانبول أعلن أخوه أحمد والى اماسية العصيان وقرأ الخطبه لنفسه ، ولكن الوزراء والقواد استدعوه بالحيلة والخدبعة الى استأنبول حيث قتل ، وارسلوا جيشا لاحضار ابنه مراد الذي طلب المساعدة من الصفويين · ولم يجد مراد امامه الا التوجه الى الشاه اسماعيل الصفوى الذي كان انذاك في اصفهان ، ولما علم بمقدمة أمر باستقباله استقبالا حافلا خارج المدينة • وحين وصل الى باب حديقة قصر « نقش جهان » استقبله الشاه بنفسه واجلسه بجواره وقال له « اطمئن فسائنتقم الإبيك من عمك السلطان سليم وساقضى عليه واجعل كل بلاد الروم (الدولة العثمانية) لك ، • فشكرة الامير وقال له انه التجأ اليه لحسن اعتقاده في الصفويين وليشرف راسه بلبس تاج الائمة الاثنى عشر ، فخلع الشاه اسماعيل التاج من على راسية والبسية للامير وقال له « امامنا نحو شهر ونصف الى أن يحل فصل الربيع وانذاك سنتوجه الى تبريز لجمع الجيش ، واذا حضر السلطان سليم وفر علينا الجهد والا فستكون معركتنا على شاطىء اسکودر ۽ (۲) ٠

بعد هذا خرج الشاه اسماعيل للصيد واصطحب معة الامير حراد

⁽۱) تكتب بالجيم المثاثة الفارسية والتى تنطق كانها chch بالانجليزية وهو سهل قرب مدينة خوى قرب تبريز عاصمة اقليم الربيجان في غرب ايران ويكتبها الذين يترجمون عن المراجع الاوربية تشالديران او شالديران بالياء وهو خطا ويحسن كتابتها تشالدران .

⁽۲) عالم ارای صفوی ص ۲۷۰ ۰

فلما رجعوا لمخيمهم ظهرت أعراض المرض على الامير مراد وتوفى بعد سنة أيام ·

مين علم السلطان سليم أن ابن اخيه التجا للشاه استماعيل الصفوى لاستعدائه عليه اخذ فى الاعداد للحرب وأرسل مبعوثا للشاه اسماعيل إنك اسماعيل يحمل رسالة جاء فيها : « ليكن معلوما للشاه اسماعيل أنك أرسلت عدة مرات الى أبينا المخرف فخدعته واخفته ، فمرة أرسلت له رأس شاهى بك ، ومرة قطعة من علم جنكيز خان ، ولهذا السبب خلعناه · وقد صممت على الانتقام للماضى وكنت أنوى التوجه اليه فى العام الماضى ولكن ثارت مشكلة أخى الذى التجا أبنه اليك · وعلى أية حال يجب عليك أن تقيده وتجعل الاغلال فى عنقه وترسله الينا · وعليك ايضا أن تكف يدك عن ديار بكر ، وتخرج اعوانك منها حتى ينتهى ما بيننا وبينك من عداوة وحرب وتحل محلها المودة والصداقة واذا فعلت غير هذا فعليك الاستعداد للحرب (٣٠) ·

حيتما وصل الرسول الى اصفهان وقدم الرسالة للشاه اسماعيل كتب له ردا جاء فيه :

« قرأت رسالتك الركيكة التى ذكرت فيها عدم تعقل أبيك وسوء تدبيره ، وارسالنا رأس شاهى بك وقطعة من علم جنكيز اليه • ولقد كان أبوك بعيد النظر يعلم أن كل من يخالفنا نسويه بالارض • وظالما أن أهواء الغرور قد سيطرت على عقلك ، فان شاء الله سنقطع رأسك التعسى هذا بقوة ذراع فاتح خيير ـ اميز المؤمنين عليه السلام ـ ونرسله الى ملك البرتغال • وقد ذكرت أن ولاية ديار بكر التى ورثناها يجب أن أسلمها لاتباعك • وهذه الولاية لم تكن لابيك اذ أنها كانت من أملاك عليها

⁽٣) عالم اراي صفوي ص ٤٧٢٠

رجالى بحد السيف من علاء الدوله الذى كان أجدادك وأيازك بدفعون له الخراج والجزية وليس لك أن تدعى المطالبة بولاية حسن أق قويونك •

اما فيما يتعلق بالسلطان مراد فقد التجأ الى بلاط كان ومازال ملجأ لملوك العالم ونزل ضيفا علينا ، ولا يمكن لمضيف أن يضرج ضيفه من بيته · ولما كنت تريد المجىء الينا فقد نلتقى والسلام » (٤) ·

حينما نزل السلطان سليم خارج مدينة ارزيخان ارسل رسولا اخر الشاه اسماعيل يقول له » لقد سبق أن ارسلنا لك نخبرك بقدومنا لحريك ، ونحن الان نعسكر في ارزيخان ، فاذا كنت تفكر في شيء فافعله ، وان كنت تفكر في اللهو والراحة فابعث الينا ابن أخي معززا، فان لم يقبل بالحسنى فقيده بالسلاسل والاغلال وارسله الينا · وعليك أيضا أن تكف يدك عن البلاد التي ورثناها حتى تستمر بيننا الصداقة القديمة على حالها ، والا فموعدنا للحرب سيكون في تبريز · فاختر ما تشاء واخبر رسولنا به وأعده الينا فنحن في انتظار ردك » (٥) ·

وصل السفير الى همدان وسلم الرسالة للشاه اسماعيل ، وفي نفس الوقت جاءه نعى الامير مراد اثناء نقله من اصفهان الى همدان، وكذلك جاءه نعى طفل كان لمراد عمره عشر سنوات سقط من على المحصان وتوفى في ساعته مما احزن الشاه اسماعيل وجعله يقول « أي ذريعة أعطاها هذا الزمان الغدار للسلطان سليم ؟ •

ثم استدعى السفير وقال له « اذهب وأبلغ دعاءنا للقبصر (السلطان سليم) وقل له ان الزمن لم يمهل ذلك الامير · واعتقد انك ارسلت احد جواسيسك فتنكر في صورة صديق للامير ثم دس له السم ، وكانك لم تكتف أن تكون يوم القيامة قاتل أبيه ، فهال

⁽٤) عالم اراى صفوى ص ٤٧٣٠

⁽٥) ثفس المرجع ص ٤٧٥٠

كان يجب أن تحمل وزر ابن أخيك أيضا ؟ • على أية حال لقد أحسنت بمجيئك ، وأن شاء الله سأجلب على رأسك ما تتحدث به الأجيال بعد ذلك • وأذا كنت تريد ديار بكر ، فلم أخذها من أبيك لاننى أخذتها من علاء الدولة ذى القدر بحد السيف وكان قد استولى عليها من حسن شاه التركمانى • ولما كان قد خطر لك ادعاء أملاكه فعلى أية حال موعدنا أرضروم • وقد أحسنت بأن أبلغتنا بقدومك » (١) • تم قال السفير « عد فانك ما تكاد تقابل القيصر حتى أكون قد لحقت بك » •

خرج الشاه اسماعيل من همدان متوجها الى تبريز ومعه نحو اثنى عشر ألف مقاتل هم الذين كانوا يلازمونه بصفة دائمة ، وحين وصل الى تبريز أمر فكتبوا الى كل المدن لاستدعاء الجيش واللحاق به ولكن جاءه الجواسيس وأخبروه أن السلطان سليم وصل الى ارض روم ، ونصحه بعض الامراء بالانتظار حتى يصل بقية الجيش ولكنه ترك تبريز وتوجه الى سهل جالدران (تشالدران) فى أول رجب سنة ٩٢٠ ه ونزل بجيشه هناك وقال هنا سيكون لقاؤنا مع القيصر ، وكان عدد جنوده قد وصل الى نحى ثمانية عشر ألف مقاتل ،

في صياح يوم الاربعاء الثاني من شهر رجب سنة ٩٢٠ ه اصطف الجيشان ويذكر الايرانيون أن الشاه اسماعيل كان قد طلب من السلطان سليم الا يستخدم المدفعية في هذه المعركة لان الايرانيين لم يكونوا قد الدخلوا الاسلحة النارية في جيشهم حتى ذلك الموقت وقد وعدهم السلطان سليم بهذا • فلما دارت المعركة ضغط الصفويون على الاتراك واجبروهم على التقهقر في بعض المواقع • فطلب الصدر الاعظم من السلطان سليم أن يأمر باطلاق المدفعية فقال له السلطان لقد أقسمت على عدم اطلاقها • فقال الصدر الاعظم ، انت اقسمت ولكنني لم أقسم • مر باطلاق المدفعية على جيش الصفويين • ويقولون أنه في أول

⁽٦) عالم اری صفوی ص ٤٧٦٠

دفعة من نيران المدفعية التركية قتل عشرون الف عثماني وسبعة الاف قراباش وذلك الاختلاط الجيشين في القتال بالسيوف والرماج .

وقد قتل أغلب قادة القزلباشية في هذه المعركة ومنهم شان محمد خان استاجلو زوج اخت الشاه اسماعيل، وسيد محمد كمونه الذي كان قد سهل للشاه اسماعيل دخول بغداد، وساروبيره استاجلو رئيس الحرس الخاص وغيرهم ولهذا تفرق جيش القزلباشية ووقع كثير منهم في الاسر وظل الشاه اسماعيل يعدو في ميدان المعركة بفرسه يحاول جمع شتات جيشه واستطاع انقاذ بعضهم من حصار العثمانين ومنهم قائده وشقيق زوجته دورمش خان استاجلو وتعمه نحو أربعمائة أو خمسمائة مقاتل وقال له « عد اللي تبريز لانني أحاول انقاذ من أتمكن من انقاذهم لان « الحضرات » (٧) لم يجيئوا لمساعدتنا هذه المرة ومن للؤكد انني لن استطيع أن أفعل شيئا » (٨) .

وكان الاتراك قد اسروا أحد قواد القزلباشية وهو السلطان على ميرزا أفشار وقد ادعى أنه هو الشاه اسماعيل الصفوى وتختلف الروايات فى هذا فتقول بعضها أن الفرسان العثمانيين تعقبرا الشاه اسماعيل وكادوا يقتلونه بحرابهم فصاح فيهم هذا القائد قائلا د اننى أنا الشاه اسماعيل وأنتم انما تتعقبون أحد أتباعى وتظنونه الشاه ، فخلوا الشاه اسماعيل وتعقبوا على ميرزا أفشار وأسروه ، وبهذه الحيلة أنقذ الشاه من الوقوع فى ايدى العثمانيين وافتداه بنفسه ، وبعد أن حماوه للسلطان سليم تبين لهم أنه أحد قواده فقتلوه هنالة (٩) ،

⁽٧) يقصد بالحضرات الامام على بن أبى طالب أذ كأن يدعى أنه يحارب معه فى معاركة مما يدفع القزلباشية للاستبسال فى القنال وكانوا يقولون « حامى أوزى در » وهى بالتركية ومعناها « جاء الحامى » •

⁽٨) عالم اراى صفوى من ٤٩٤ -

⁽۹) عالم ارای عباس من ٤٣ ٠

وقد سيطر العثمانيون على العركة واستطاعوا الوصول الى معسكر الصفوية وحملوا كل ما كان به من سلاح وعتاد ودواب وهربت زوجة الشاه اسماعيل رهى تاجلوبيجم استاجلو ووضعت قناعا على وجهها واخدت تقاتل كالرجال ، وقد التقى بها الشاه اسماعيل أثناء محاولاته اليائسة لانقاذ بعض جنوده المحاصرين وطلب منها أن تعود الى تبريز وسأل عنها لم يستدل أن تعود الى تبريز وسأل عنها لم يستدل عليها أحد اذ أنها كانت قد أصيبت ببعض الجراح وضلت الطريق في الصحراء الى أن عثروا عليها بعد ثلاثة أيام · وقد عنفها الشاء اسماعيل وهددها بالقتل ان لم تقسم على عدم الاشتراك في القتال بعد ذلك ·

عبودة البائس:

حين يئس الشاه اسماعيل من المعركة عاد بمفرده متوجها الى مدينة « درجزين ، فى الطريق الى تبريز ، واثناء سيره على غير هدى دخل فرسه فى مستنقع موحل وكان كلما حاول الخسره ج منه ازداد غوصا فيه حتى كاد يهلك ، وقد مر على مقرية منه خليل خان نو القبدر والى اقليم فارس فارا من المعركة فناداة الشاه اسماعيل لينقذه ولكن خليل خان تغافل عنه وانطلق فى طريقه ، وبعد فتره رأى الشاه شخصا اخر عرف من ملابسه أنه من القزلباشية أناداه ، وحين اقترب تبين أنه سائسه الخاص فطلب منه أن يلقى اليه بوهقه (١٠) الذي تناوله الشاه اسماعيل وربطه فى وسطه ثم سحبه السائس بحصانه ، فلما خرج الشاه من الوحل ركب حصان سائسه وانطلق وقد استطاع السائس أن ينقذ فرس الشاه من الوحل ثم لحق بالشاه فى درجزين ، وقد كافأه الشاه على هذا بأن منجه ولاية داراب جرد ، أما خليل فان فقد أرسل اليه أمرا بأن يقتل نفسه ففعل

⁽١٠) الوهق حبل فى اخره أنشوطة وهر الذى نشاهه حاليا في الفلام رعاه البقر ويستخدمونه فى الامساك بالخيول أو الايقان و احيانا الافراد وكان يستخدم فى الحروب ايضا ٠

كان خبر هذه الهزيمة قد وصل الى المعاصمة تبريز فلما دخلها الشماه اسماعيل اثناء الليل اجتمع عليه من كان قد سبقه اليها من القواد والمجنود وكانوا نحو سبعة الاف جندى .

دخل السلطان سليم مدينة تبرين عاصمة الصفوين ولكن المدينة كانت شبه خالية من المؤن والاغذية ، ولهذا انتشر بها القحط والغلاء فلما رأى السلطان سليم هذا أمر باخلاء المدينة من المجنود حتى يخفف من وطأة القحط و فلما ابتعد السلطان سليم عن المدينة نحو عشرة كيلو مترات عاد اليها الشاه اسماعيل الصفوى ويقال أنه كان متبقيا بها نحو خمسة وأربعين الف تركى عثمانى انقض عليهم الاهالى وقطعوا رءوس اغلبهم وحملوها على الرماح وخرجوا بستقبلون بها الشاه اسماعيل الصفوى و كما دارت بعد ذلك بعض المعارك بين الجانبين اثناء انسحاب العثمانين الى بلادهم قتل فيها عشرات الآلاف عين الجانبين اثناء انسحاب العثمانين الى بلادهم قتل فيها عشرات الآلاف

عودد الاوريت:

كانت هزيمة الشاه اسماعيل الصفوى قد ذاعب في كل انحاء ايران وبلاد ما وراء النهر فتجمع الاوزيك بقيادة عبيد خان وتقدموا الى هراة فاستولوا عليها ثم دخلوا مشهد التى اخلاها القزلباشية واصلوا تقدمهم الى نيسابور وسبزوار وظل الاوزيك في خراسان عامين كان فيهما الشاه اسماعيل الصفوى مشغولا بالمحافظة على المناطق الغربية لبلاده خوفا من العثمانين ولكن عندما علم بوفاة السلطان سليم وتولى ابن سليمان القانوني السلطة وانصرافه عن ايران جمع جيشه وتوجه من قزوين الى خراسان ليخلصها من أيدى الاوزيك الذين اخلوها له وعادوا الى ما وراء النهر ودخل الصفويون مشهد وهزات دون قتال (۱۱) .

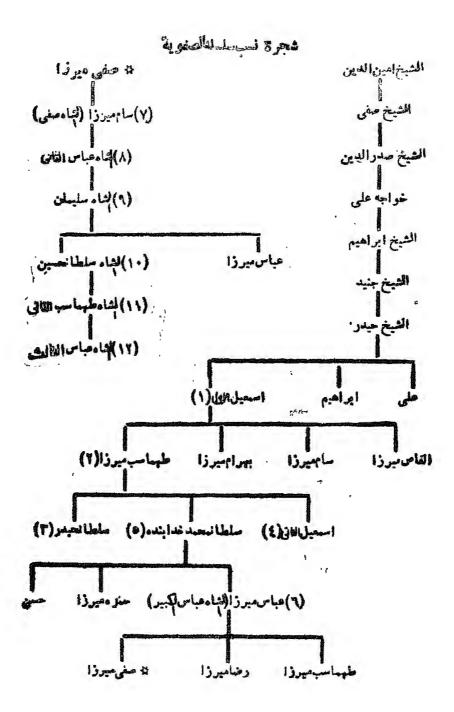
⁽۱۱) عالم أراى صفوني ص ٥٧٥ _ ٧٧٥

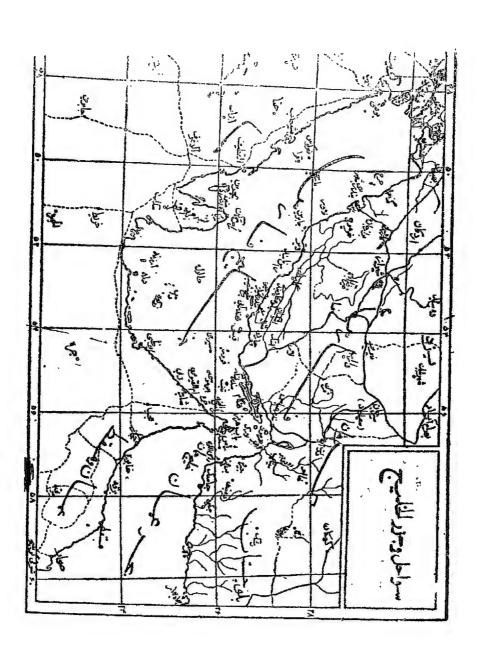
وكان ملوك الكوج قد انتهزوا فرصة انشغال اسماعيل المعنوى وارانوا التقدم لاختلال أردبيل وقزوين العاصمة غارسل لهم الشاة اسماعيل أحد قواده واسعة ديو (١٢) سلطان فخاض عدة حروب ضدهم واستطاع الاستيلاء على كثير من مدنهم ومنها شيروان وتقليس انهكت كل هذه الحروب وخاصة هزيمة جالدران صحة الشاة اسماعيل الصقوى ويقال هذه أنه أصيب بنوع من الانطوائية والحزن ادت في النهاية الى اصابته بالسل وتوفى في عنفوان شبابه سنة ٩٣٠ه وكان أنذاك في الثامنة والثلاثين من عمره وارخوا يوم وفاته بحساب الجمل في اشعار منها هذا البيب الذي ترجمته ٠

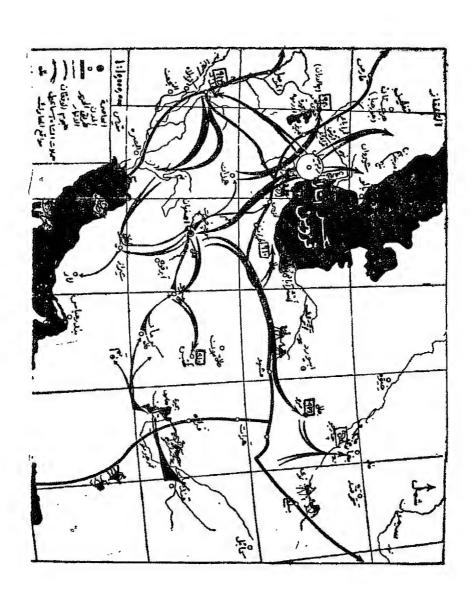
كانوا يصيحون يوم وفاته شاه وشاه وشاه وشاه وقاته . وقد جعلت هذه الكلمات تاريخ وفاته .

وهكذا انتهت حياة الشاه اسماعيل الصفوى الذى اسس دولته على اساس مذهبى متطرف ومتشدد لكى يستغل الوازع الدينى والعاطفة المذهبية حتى يحارب السلم اخاه السلم وقد قتل على يديه مئات الألوف من السلمين دون ذنب أو جريرة الا عدم دخولهم فى مذهبة وأن كانت هذه الدولة قد ادت الى وحدة ايران أو قوتها بعض الوقت الا انها ادت الى فرقة السلمين واحداث صدع فى الاسلام ادى الى انحطاط السلمين وفناء قوتهم فوقعوا فريسة سهلة للاستعمار الأوربى والروسى مما لازلنا نعانى اثاره حتى اليوم .

⁽۱۲) تنطق « ديف ، ومعناها الشيطان وهي devil







علاقات ايران مع البرتغال واسبانيا

تبتدىء علاقة ايران مع حكومة البرتغال في العصر الصفوى منذ عهد الشاه اسماعيل الاول فبعد أن أطاح السلطان العثماني محمد الفاتح في سنة ٨٥٧ هـ (١٤٥٣م) بامبراطورية الروم الشرقية وسقط ميناء القسطنطينية في أيدى الاتراك ، أغلق طريق التجارة بين أوربا وآسيا بسبب استيلاء الاتراك وسيطرتهم على شرق البحر الابيض وآسيا الصغرى والشام ولهذا اضطر التجار البندقيون والبرتغاليون الذين كان لهذ اهتمام شديد ببضائع الدول الاسيوية وخاصة الهند ، للبحث عن طريق آخر يوصلهم الى تلك البلاد .

وقد اتجه تجار البندقية الى طريق الاسكندرية والبحر الاحمر، ولكن طمع المعالميك في مصر وسوء معاملتهم ، الى جانب مشاكل اخرى منع استمرارهم في استخدام هذا الطريق وفي هذه الاثناء اتجه بعض التجار والبحارة البرتغاليين لاكتشاف طريق الهند عبر جنوب افريقيا ، واستطاع اولهم واسمه بارثلمي ديان (١) ، الالتفاف حول طريق راس الرجاء الصالح سنة ١٩٨ هـ (١٨٨٧م) ودخل المحيط الهندي ، ولكنه لم يستطع الوصول الى الهند فعاد ثانية الى البرتغال وبعد اثني عشر عاما أي في ١٩٠ هـ (١٨٨ سـ ١٩٩٩م) استطاع القائد البحرى البرتغالي فاسكودي جاما الوصول الى الهند عن نفس الطريق والعودة في المام التالى الى البرتغال .

وقد ادت رحلة دى جاما الى انشاء مستعمرات برثفائية في

. Barthelemy Diay

الهند واغلب مناطق آسيا ، والى زيادة مكانتها الدولية حتى أن ملوك البرتغال اخذوا يطلقون على انفسهم انذاك لقب « سادة الملاحــة والغزو والتجارة مع الهند والحبشة والبلادر العربية ويران ، وعاد فاسكو دى جاما الى الهند مرة ثانية سنة ١٠٨ هـ (١٥٠٢م) ووسع منطقة استعمار البرتغال على السواحل الغربية للهند .

قبل أن يصل البرتغاليون الى المحيط الهندى ويحار جنوب اسيا كانت تجارة هذه المناطق في ايدى العرب الصريين والعمانيين واليعنيين، ولكن حينما وصل البرتغاليون الى الهند جعلوا تجارة الشرق قاصرة عليهم وحدهم وكفوا أيدى العرب عن الحيط الهندى ويحر عمان والخليج (الفسارسي) • وفي سنة ١٥٠٥م عين شخص اسمعه فرانشيسكو دى الميدا (٢) نائبا للك البرتغال في الهند بعد فاسكو دى جاما ، وقد بقى في منصبه حتى سنة ١٠٥٩م وفي هذه الفترة استطاع أن يثبت اقدام دولته ونفوذها في الهند وذلك نتيجة للحروب البحرية الثي خاضها عسد الصريين والسودانيين وضد الحكام المنين الهنود وشرع في تأسيس شركة تجارية على السواحل الغربية الهند و

وفي سنة ٩١٧ هـ (١٥٠٦م) ارسلت حكومة البرتفال الصد بحارتها واسعه « تريستان داكونيا » (٣) مع ١٦ سفينة و ١٣٠٠ مقاتل ، كما ارسلت معه احد بحارتها المشهورين واسعه « الفونسو دى البوكيرك (٤) « لميعاونه • وبعد مدة من التخبط والضياع استطاعت هذه السفن أن تصل الى موزمبيق ، ولكن بسبب الاختلافات التي وقعت بين القائدين على خط سير الرحلة واتجاهها وهدفها ، ترك دا كونيا جزءا كبيرا من السفن الى البوكيرك وجعله قائدا البحارة واصدر

Francisco de Olmeda (Y)
Tristan de Cunha (Y)
aerhonso de Olbuquerque (E)

اليه أمرا باسم ملك البرتغال كى يستولى على ميناء عدن وسواحل البمر الاحمر ويغلق طريق التجارة فى وجه المسلمين عن هذا الطريق كما كان البوكيرك يحمل أمرا سريا بان يعزل فرانشيسكو دى الميدا بعد ٢ سنوات ويصبح هو نائب الملك وحاكم الهند من بعده ٠

ولكن عندما وجد البوكيرك أن قواته غير كافية للاستيلاء على عدن قرر أن يستولى على جزيرة هرمز الواقعة على مدخل الخليج العربي وبهذا يضع يده على كل طرق التجارة بالخليج .

كانت جزيرة هرمز حتى حوالى القرن الثامن الهجرى تسمى «جرون » وكان يوجد ميناء اسمه « هردوز (٥) » على مقرية من ميناء ميناب الحالى على ساحل البحر عند (مضيق هرموز) وكان يعدد الميناء التجارى لمناطق كرمان وسيستان ولم تكن به اهمية كبيرة في التجارة العامة آنذاك •

وذكر الرحالة والجغرافيون المسلمون مثل المقدسى والشريف الادريسى والاصطخرى أن مدينة هرموز القديمة من آثار أردشير بابكان، وعدوها مركزا لتجارة كرمان ومعاملاتها وقالوا أنه الى جانب الغلال والارز والعنب والنيلة التى كانت تمثل المحاصيل الرئيسية لكرمان والتى تصدر من هذا الميناء فقد كانت تصدر منة أيضا الخيول الكريمة الى الهند .

^(°) جاء اسم هذا الميناء في كل المكتب القديمة هرموز او هرموج بالواو ويبدو ان المقطع الاول من هذه الكلمة هو هور أو خرور والتي تعنى ميناء أو مرسى في أكثر اسماء سواحل بحر عمان والخليج مثل خور موسى وخور فكان وخور ببيان وغيره ،

كما أنها قد تعنى الخليج أو المستنقع مستعمله بكثره في العراق بهدا المعنى أما كلفة موز فهي تصريف أو لهجة في كلمة موج وعلى هذا فالاسم يعنى ميناء الموج ويلاحظ أن اسم موزه اسم شائع للبنات في الخليج وهو يعنى موجه تأثرا بالبحر. •

وكتب مارك بولو التاجر البندقى فى رحلته وصنفا لهرموز وأحولها الاجتماعية والتحارية ، ومدح المخيول الايرانية المتازة التى كانت تصدر من ميناء هرموز الى الهند كما وصفها الجغرافيون الاسلاميون ايضا •

ومنذ اواخر القرن الخامس الهجرى كان يحكم ميناء هرموز سلسلة من الامراء العرب ليس لدينا علم كامل عن مؤسسهم أو أول من حكم منهم ، وكل ما نعلمه أن الأمير الثانى عشر لهذه السلسلة وهو ركن الدين محمود وصل الى الامارة سنة 335ه ، وكان أمراء هرموز يتبعون اتابكة فارس ثم القراختائيين في كرمان ويدفعون لهم الخراج وبعد ذلك أطاعوا حكام المغول في فارس والشيخ أبا اسمق اينجو وال مظفر (٦) ، وفي سنة ٩٩٧ قبلوا الدخول في طاعة الامير تيمور لنك ومع انهم كانوا مستقلين في الظاهر ويحكمون جرز البحرين وبلاد عمان الا أنهم كانوا دائعا يدفعون الخراج لامراء فارس وكرمان .

وفى نحو عام ٧٠١ه انتقل الامير بهاء الدين ابن الامير الخامس عشر لهرمور من ذلك الميناء الى جزيرة جرون مع جميع الاهالى وذلك بسبب هدوم المغول الجفتائيين (١٩٩٦ ـ ٧٠٠ ه) وغيروا امم تلك الجزيرة الى هرمز ذكرى لموطنهم القديم وأسسوا هناك مدينة حديدة •

وقد كتب الرحالة المسلمون والاوربيون كثيرا عن مديئة هرمن الجديدة ومن بينهم أحد الرجالة الاوربيين واسمه « فرير اوردوريك (٧)

Frayer Odoric

⁽٦) آل مظفر حكموا شيراز وجنوب ايران ٧١٨ _ ٧٩٥ ه ، وأبو اسحق اينجو حكم شيراز في منتصف القرن الثامن وينتسب الى ابى عبد الله الانصارى (المترجم) ٠

وقد عاش فى النصف الاول عن القرن الثامن الهجرى وزار هذه المدينة يقول « لمدينة هرمز سور وقلعة حصينة والجزيرة التى تقع فيها هذه المدينة تبعد خمسة أميال عن ساحل ايران ويوجد فى هذه الجريرة بضائع قيمة مختلفة » •

وجاء بعده ابن بطوطة الرحالة المعروف الذي زار المدينتين القديعة والجديدة في أواسط القرن الثامن فقال « وهرمز مدينة على ساحل البحر ، وتقابلها في البحر هرمز الجديدة وبينهما في البحر ثلاثة فراسخ ، وهرمز الجديدة جزيرة مدينتها تسمى جرون وهي مدنيئة حسنة كبيرة لها أسواق حافلة وهي مرسى الهند والسند ومنها تحمل سلع الهند الى العراقين وفارس وخراسان وبهذه المدينة سكنى السلطان، وطعامهم السمك والتمر المجلوب اليهم من البصرة وعمان ، والماء في هذه الجزيرة له قيمة وبها عيون ماء وصهاريج مصنوعة يجتصع فيها ماء المطر ، (٨) .

ووصف الرحالة الاوربيون الذين زاروا جزيرة هرمز فى القون العاشر الهجرى هذه الجزيرة بالجمال ورواج التجارة وكتب احدهم يقول « أحيانا كان يحتمع فى مرساها أكثر من ثلثمائة سفينة من الدول المختلفة ، ويقيم فى هذه الدينة اربعمائة تاجر بصفة دائمة وأكثر تجارة هرمز هى اللؤلؤ والحرير والاحجار الكريمة والتوابل (٩) » •

وكتب آخر يقول « جزيرة هرمز أكثر جفافا من كل جزر العالم ولا يوجد فى أرضها غير الملح وياتون باغذية أهلها وما يحتاجونه من أيران ويشاهد فى هذه المدينة تجار كثيرون من مختلف الامم يعملون فى تجارة التوابل والاقعشة الحريرية والسحاد الايزاني

⁽٨) مهذب رحله ابن بطوطه ص ٢١٥٠

⁽٩) رحلة لودفيج وأرتمان Ludovig Wartheman الذي زار الجزيره عام ٩٠٩ أي قبل حمله البرتغاليين ٠

ويحضرون الى جزيرة هرمز لالىء كثيرة من البحرين ، وترسل الخيول الايرانية الاصلية المصدرة الى الهند الى هذه الجزيرة أولا (٢٠) » •

وقد اشتهرت جزيرة هرمز في ذلك الوقت في اوربا بالجمال والثروة والعظمة حتى مدحها لويز فان دى كاموئنز (١١) التساعر الوطني البرتغالي المشهور في منظومته لوسياد فقال « ايران هنه الدولة العظيمة ذات المفاخر ورجالها الايطال المشجعان الذين يتباهون بقوة سواعدهم الحديدية الضاربة بالسيف وكذلك جزيرة جسرون اعجوبة العصر التي أصبحت في الشهرة والجاه مكان المدبنة القديمة التبعدهما عن ذكراك » •

وكانوا يقولون فى الشرق على سبيل المثل « اذا كانت الدنيا خاتما فان هرمز هى فصه ، وظلت مدينة هرمز الجديدة نحو مائتى عام ذات أهمية واعتبار وقوة وحينما استقر أمراء هرموز القديمة فى جزيرة جرون اخذوا يبسطون نفوذهم شيئا فشيئا على جزر كيش (قيس) والبحرين وحدود البصره (١٢) ٠

⁽۱۰) رالف فيتش Ralph Fitch الرحالة والتاجر الانجليزى الذي جاء الى جزيرة هرمز حوالي ۹۸٦ ه (يرجع الى كتاب الخليج الفارسي تاليف سير ارنولد ويلسن طبع ۱۹۲۸) .

⁽۱۱) لويز فان دى كاموئنز Luiz Van de Camoens من شعراء البرتغال المشهورين ويعدونه مثل هوميروس اليونانى وفرجيل الررماني ولد ١٥٢٥ م (١٩٣١هـ) وتوفى ١٥٨٠ (٩٨٨ هـ) وعاش حياته في الهند والصين ومنظرمته لوسياد Lusiades من أشهر الاعمال الادبية الاوربية ٠

⁽۱۲) كتب الامير الحادى والعشرون لجزيرة هرمز والمدعو فورانشاه بن قطب الدين تهمتن كتابا فى تاريخ ايران وتاريخ امراء هرمز وحكومته واسرته بالنثر والشعر الفارسي ويظهر انه كان يسمي وشاهنامه » وقد نقل أحد الرحالة البرتغاليين وهو بدرو تكسبييرا والواود ۱۵۷۰م (۹۷۷هم) مفتصدرا من هذا

حملة الفونسنو دى البوكيرك على جزيرة هرمز:

سبق أن ذكرنا أن الفونسو دى البوكيرك توجه الى الخليج في عام ٩١٣ هـ (١٥٠٧م) مع ست سفن للاستيلاء على هرمز ، فاستولى في طريقه على مدينة مسقط على الساحل العماني والتي كانت مدينة كبيرة كثيرة السكان وتدفع الخراج لامير هرمز ، كما استولى على بعض مواني عمان وأشعل فيها النار ثم القي مراسيه في حواجها مدينة هرمز الجدبدة ، وحينما رأى مرافقوا البوكيرك عظمة مدينة هرمز وسفنها الحربية وجيشها المجهز الذي استعد على الساحل شعروا بالخوف وترددوا فيما هم مقدمون عليه ٠

فى ذلك الوقت كان امير هرمز غلاما عمره ١٢ عاما اسمه سيف الدين ، وكان احد رجاله يسمى العطار وكان قديرا شجاعا يتولى حكم الجزيرة كنائب للأمير ، وحينما علم هذا الرجل بحمله البوكيرك جمع على الساحل اربعمائة سفينة بين صغيرة وكبيرة مع الفين وخمسمائة مقاتل كما استأجر من الدول المجاورة مثل ايران والجزيرة العربية كثيرا من الرجال المحاربين وجهز جيشا من ٣٠ الف رجل مسلح كان من بينهم اربعة الاف نابل ماهر (١٣) ٠

ابتداء البوكيرك فطالب من أمير هرمز أن يخضع لملك البرتفال ويدفع له الخراج ، قلم يقبل العطار طلبه ومع كثرة جند العطار وقله

الكتاب فى وصف رحلته الذى طبع سنة ١٦١٠ م (١٠١٩ هـ) فى مدينة انفرس البلجيكية وترجم وطبع فى باريس سنة ١٦٨١ م ولكن هذا الموجز لا يفيد كثيرا فى تاريخ هرمز ولكن يعلم منه أن الامير الثانى عشر لهرمز كان يسمى ركن الدين محمود وحكم لمدة ٣٥ عاما ، ويبدو أن امارته كانت معاصره لرحلة ماركوبولو حوالى عام ١٩٩٢م (١٩٦١هـ) وزار تكسبيرا هرمز مرتين الاولى من ١٩٩٣ الى ١٩٩٧ والثانية عام ١٩٩٣م .

⁽١٣) ثابل أي الذي يستعمل النبال والسهام ٠

قوات البوكيرك الا انه اصدر امرا بالقتال وقد انتصر في حربه وذلك بسبب استخدامه للمدافع والبنادق والأسلحة النارية ، وبهذا أصبح المير هرمز تابعا لحكومة البرتغال ، وأخذ منه خمسة آلاف اشرقي وهو العملة المستعملة في الخليج آنذاك - كغرامة حربية ، كما تقرر أن يدفع كل عام مبلغ ١٥ الف أشرفي كخراج لحكومة البرتغال ، وعقد مع أمير هرمز اتفاقية بألا يأخذ عن البضائع والتجارة البرتغالية أية جمارك أكثر من مبلغ معين كما تف تجارة هرمز من دفع الحمارك في البرتغال ، ومنع أية سفينة محلية من الاشتغال بالتجارة في الخليج دون تصريح من المسئولين البرتغالين كما تقرر أن يقيم قلاعا في الجزر القريبة مثل قشم (طويلة) ونابند وغيرها كما اختير موقع قلعة مورونا في جزيرة هرمز حيث أقيمت هذه القلعة الحصينة في أكتوبر ١٠٠٧م (جمادي الثاني ١٩٩٣) ، كما أسست شركة تجارية كبيرة في مدينة هرمز وأرسل اليها مقدار كبير من البضائع وأمر البوكيرك بخفض الأسعار تفيضا كبيرا استمالة لأهل الجزيرة .

بعد فترة وجيزة من هذه الأحداث طالب الشاه اسماعيل الأول ملك ايران بالمخراج السنوى المعتاد من أمير هرمز ، فاضطر الأمير للاستعانة بالبوكيرك الذى أرسل الى شاه ايران يقول « لقد استولينا على هرمز بقوتنا وقدرتنا وهي معلوكة لجلالة دون ايمانويل ملك البرتغال (١٤) وليس لأمير هرمز حق دفع الخراج لملك غيره والا فاثني سأخلعه من امارة الجزيرة ونجلس مكانه شخصا لايخشي ملك ايران ، ما أعطى لمبعوث أمير هرمز بعض طلقات المدافع والبنادق والبارود وقال له « قل لأميرك أن يرسلها الى الشاه اسماعيل بدل الخراج لأن ملك البرتغال أمرنا الا نجيب الأعداء الا بمثل هذه الاشياء ، وبعد ملك البرتغال أمرنا الا نجيب الأعداء الا بمثل هذه الاشياء ، وبعد

العروف بالسعيد Dom Manoel (Don Emwanuel) (۱٤) والذي ملك من ١٤٩٥ الى ١٥٢١م (٩٠١ _ ٩٢٨هـ) .

أن أنتهى من قلعة هرمز فسوف أهجم على سواحل الخليج المفارسية ونستولى على كل موانيها وبلدانها الساحلية التى تخضع الآن للشاه اسماعيل ونضمها لاسم ملك البرتغال (١٥) .

وفى عام ١٩١٤ه (١٥٠٨م) أضطر البوكيرك لترك جزيرة هرمز وذلك بسبب الخلافات الشديدة التى ظهرت بين الملاحين وكبار ضباط البحرية البرتفاليين وعاد الى الهند وانصرف عن متابعة فتوحاته فى الخليج • وحينما عزل الميدا فى عام ١٩١٥ه (١٥٠٩م) من منصب نائب الملك فى الهند جلس البركيرك مكانه •

ولقد اضطر البوكيرك لمعدم مغادرة الهند لمدة ٣ مسنوات وذلك بسبب الضطرابات التى حدثت فى جوا مركز المستعمرات البرتغالية فى الهند · وفى عام ١٩٨٨ه توجه للاستيلاء على ميناء عدن ومدينة مكة ولكنه لم يتمكن من تحقيق هدفه واكتفى بالحصول على الخراج من جزيرة هرمن ·

وفى العام التالى وصل أمر من ملك البرتغال لكى يقوم بالاستبلاء على عدن وباب المندب ويفتح البحر الاحمر فى وجه السفن البرتغالية وقد ذهب البوكيرك هذه المرة فى عشرين سفينة كبيرة والفين وخمسمائة من الهنود الى ميناء عدن ولكنه لم يتمكن من تحقيق شيء وعاد يائسا للهنسد .

بعد عودة البوكيرك الى الهند جاءه سفير من قبل الشاه استماعيل الأول الصفوى وعقد معه معاهدة صداقة (١٦) · وفي نفس العام

⁽١٥) مذكرات الفونسو دى البوكيرك ، نقلا عن كتاب الخليج الفارسي بالانجليزية تأليف السير ارنولد ويلسون .

⁽١٦) لايوجد في المرجع الاوربية اسم لهذا السفير ولا تفصيلات عن هذه المعاهدة كما أن المصادر الايرانية ليس فيها اشارات الى مثل هذه المعاهدة •

أرسل البوكيرك ابن اخيه مع بعض السفن لاخضاع عرب عدن الذين كانوا قد اعتدوا على المستعمرات البرتغالية ، وبعد أن استولى هذا القائد على بعض سفن العرب التجارية ذهب في ربيع الاول سنة ١٩٩٩ (١٠٥٢م) الى جزيرة هرمز لتحصيل خراجها ولكن توران شاه أمير الجزيرة امتنع عن دفع الخراج له لأنه كان قد دخل في حماية الشاه اسماعيل الأول فاضطر للعودة للهند .

بعد عودة هذه الحملة صمم الفونسو دى البوكيرك على الذهاب بنفسه الى جزيرة هرمز لتثبيت دعائم السيطرة البرتغالية عليها ، ولهذا اتجه فى شهر محرم سنة ٢٦١هـ (فبراير ١٥١٥م) مع ٢٦ سفينة ولهذا اتجه فى شهر محرم سنة ١٤١هـ (فبراير ١٥١٥م) مع ٢٦ سفينة الجزيرة وأن الوالى الخليج « وفى الطريق بلغه انه حدث انقلاب فى الجزيرة وأن الوالى الايرانى على مسقط واسعه الرئيس احمد قد استولى على الجزيرة وسجن أمير هرمز ، ولهذا أسرع فى الوصول الى الجزيرة وأخذ فى اطلاق النار على المدينة فاضطر الرئيس احمد من الخوف الجزيرة وأخذ فى اطلاق النار على المدينة فاضطر الرئيس احمد من الخوف البرتغالى ، واستطاع الجنود البرتغاليون الاستيلاء على قلعة المدينة بسهولة ورفعوا العلم البرتغالى فيق قصر المير هرمز و

بعد هذه الأحداث بفترة قصيرة جاء سفير آخر من قبل الشاه اسماعيل الأول الصفوى الى البوكيرك ، وعقدت اتفاقية بين الدولتين بالشروط التالية :

ا ـ تقوم القوات البحرية البرتغالية بمساعدة الحكومة الابرانية في اخماد الانقلابات التي تحدث على سواحل باوشستات ومكران •

٢ ــ تقوم القوات البحرية البرتغالية بمساعدة الحكومة الايرائية
 في غزوها للبحرين والقطيف •

٣ ـ تتحد الحكومتان الايرانية والبرتغالية في حربهما ضدد الاتراك العثمانيين بالاضافة الى هذا فقد تغاضى الشاء اسماعيل

الصفوى عن جزيرة هرمز ووافق على أن يكون أمير هرمز بعد ذلك تابعا لملك البرتفال ويدفع له الخراج ولا تتدخل ايران في أمسور تلك الجزيرة •

فى هذا العام اختار البوكيرك ابن احيه برف لقيادة القوات البرتغالية فى هرمز وعاد هو الى الهند وبعد وصوله الى ميناء جوا توقى فى ١٥ ديسمبر ١٥١٥م (ذى القعدة ١٣٩٨) ٠

احوال جزيرة هرمز من وفاة البوكيوك حتى عصر الشاه الصفوى عباس الأول ·

منذ وفاة الفونسو دى البوكيرك وحتى عصر الشاه عباس الاول اى الى أواخر القرن العاشر الهجرى كان لحكومة البرتفال نفوذ قوى فى الخليج ، وكانت سفنهم تحتكر التجارة مع أكثر موانى جنوب ايران وسواحل الجزيرة العربية حتى البصرة عن طريق هرمز التى كانت مركزا لتجارتهم فى انحاء الخليج ، وكان نفوذهم يزداد يوما بعد يوم فى هذه الفترة على سواحل ايران ولكن مراكز التجارة فى بحر ععان والخليج مثل مسقط وهرمز والبحرين كانت تتلاشى وتضعصل نتيجه الظامهم وطمعهم ،

بعد وقاة البوكيرك تولى نيابة الملك رجل اسمه لوبو سوارير (١٧) وفي اثناء فترة حكمه استرلى مساعدوه على جمرك جزيرة هرمز بامر من « دى مانول ، ملك البرتغال (٩٢٩هـ – ١٥٢٢م) • وقد حدثت اضطرابات شديدة بسبب ظلمهم في جزيرة هرمز والبحرين وسواحل مسقط وبعض مناطق الخليج الاخرى قتل فيها بعض حراس القلاع البرتغاليين ـ وفي وسط هذه الاحداث تجرآ أمير هرمز وحاصر القلعة البرتغالية في الجزيرة ولكن وصلت الي حراس القلعة مساعدات من

Lopo Soarez

مسقط ولهذا أخرم الامير النار في المدينة لخوفه من الانتقام وهرب الى جزيرة قشم حيث قتل هناك وترلى ابنه الامير محمد شاه الذي كان في الثالثة عشرة من عمره الامر من بعده .

بعد ذلك عقد نائب الملك الجديد في الهند وكان اسمه « دوم دورات دي منزيس » معاهدة مع الامير الجديد على شاطىء نهر ميناب واعترف أمير هرمز مرة أخرى بسيطرة ملك البرتغال على هذه الجزيرة وباقي ممتلكاته (رمضان ٩٢٩ هـ _ يوليو ١٥٣٣ م) .

كانت هذه الاحداث مقارنة لوفاة الشاه اسماعيل الاول الصفوى وتولية ابنه طهماسب (*) الاول ، ولم تتخذ في عهد هذا الملك (طهماسب) أية اجراءات من قبل ايران للاستيلاء على جزر هرمز وقشم والقضاء على نفوذ البرتغاليين فيها وفي باقي مواني جنوب ايران لانه انشغل طيلة حكمه بالحرب في الولايات الغربية ضد عدوه العثماني القوى السلطان سليمان القانوني ، أو كان مشغولا برد هجمات الازبك التركمان على خراسان ولم تتح له الفرضة ليتوجه للسواحل الجنوبية .

ومن ناحية أخرى فأن القوات البحرية البرتغالية فسى المحيط الهندى وبحر عمان والخليج آنذاك لم يكن لها نظير أو منافس، وكانت هذه الدولة تستثولى على كل مراكز التجارة الهامة في الهند وسواحل بحر عمان والخليج بواسطة اسطلها البحرى وكان استرداد جرز وموانى ايران الجنوبية ممكنا في وقت من الاوقات لو أن حكومة ايران المتمت باعداد سفنها الحربية وقواتها البحرية أو استعانت بحكومة يعكن أن تتساوى مع البرتغال قوة في البحر ، ولم يتخذ أي من هذين الاجراءين في عصدر الشاه طهماسب الاول ومن بعده أيضا و وظل البرتغاليون دون رقيب أو منافس حتى جاءت السفن الهولندية والانجليزية إلى المحيط الهندى وبحار جنوب ايران وكان العثمانيون فقط يعكرون عليهم حريتهم التجارية من وقت الى آخر وقت الى آخر وقت الى آخر

^(*) تولی، ۳۰ ه ·

وبعد معاهدة ميناب قام منزيس نائب الملك في الهند باعادة أمير هرمز الى الجزيرة وعاد هو محملا بغنائم كثيرة الى الهند ، ولكن حين عودته علم أن دوم فاسكو دى جاما (١٨) عين مكانه نائبا للملك ، وبعد فاسكو دى جاما عين شخص اسمه لوبو فاز (١٩) ثم تولى هذا المنصب نانو دا كونيا (٢٠) الذى جاء الى سواحل الخليج وجزيرة هرمز في ٩٣٥ هـ (١٩٧٩ م) ليطلع على أحوال المستعمرات البرتغالية

وفى العام التالى ايضا جاء الى هرمز احد القواد البرتغابيين واسمه تافاريز دى صوصا (٢١) وكان قد عين عاملا على نواحى البصرة وكان ملك البرتغال قد كلف هذا القائد بعساعدة حاكم البصرة فى حربه ضد امير الجزيرة (٢٢) ولكن حين امتنع امير البصرة عن تسليم سبع سفن كان قد استولى عليها الى القائد البرتغالى، كما لم يمنع تجارة العثمانيين فى ميناء البصرة فقد احرق دى صوصا جزءا من ممتلكات هذا الامير ثم ذهب الى هرمز ويجب أن تعد هذه الحادثة اول حمله برتغالية للجزء العلوى من الخليج وفى ذلك العام أيضا أرسل نائب الملك فى الهند سقنا الى جزيرة البحرين ويث كانت قد قامت ثورة ضد امير هرمز ولكن السفن البرتغالية هزمت وعادت للهند وعادت الهند وعادت الهند وعادت الهند والمناه المناه المناه المناه والمناه المناه والمناه الهند والمناه المناه المناه المناه والمناه والمناه والمناه المناه والمناه وال

وفى عام ٩٤٩ هـ (١٥٤٢م) لم يستطع أمير هرمز دفع الخراج لنائب الملك فى الهند كما لم يستطع أيضا دفع مبلغ خمسمائة الف

| Dom Vasco de Gama | (١٨) |
|-------------------|---------|
| Lopo Vaz | (19) |
| Nuno de Cunha | (4.) |
| Tavarez de Sausa | (۲۱) |
| | mii . a |

⁽٢٢) يبدى أن القصود هو أمير جزيرة المخضر أو عبدان من جزر مصب شط العرب •

دوكات (حوالى ١٢٠,٠٠٠ دولار) كانت قد أقرضت له ، ولهذا فان مارتيم دى الفونسو (٢٣) نائب الملك فى الهند تغاضى عن المبالغ القديمة واتفقوا على أن يجمع البرتغاليون دخل جمارك جزيرة هرمز، ولما كانت مستحقات حكومة البرتغال تحصل منذ ذلك الوقت من دخل الجمارك فان الخراج المستحق لها لم يتأخر دفعه او تحصيله بعد ذلك .

وقد ابتدأت الحرب بين الاتراك العثمانيين والحكومة البرتغالية في المخليج منذ عام ١٩٥٧ هـ (١٥٥٠م) لانه في تلك السنة سلم عرب القطيف قلعتهم هناك الى الاتراك كما أخرجوا أمير البصرة من مقر امارته ، فاضطر أمير البصرة الى ظلب المساعدة من الفونسيو دي نورونيا (٢٤) نائب الملك الجديد في الهند في مقابل موافقته على القامة البرتغاليين لقلعة في ميناء البصرة ، وقد أرسل نائب الملك الماء القطيف والمن وماثتي مقاتل بقيادة انطونيو دي نورونيا لمساعدة أمراء القطيف والبصرة ، وبعد أن دمر نورونيا قلعة القطيف توجه الى البصرة ولكن أحد باشاوات الاتراك خدعه وأعاده الى هرمز ولم يستطع استرداد البصرة .

وفى نفس هذه السنة ارسلت الحكومة العثمانية أحد قوادها واسعه بير بك على رأس ١٦ ألف جندى وبضعة سفن الى الخليج وانتصر بير بك على السفن البرتغالية التى ارسلت لحاربته انتصارا لم المقا واستولى على ميناء مسقط بعد أن حاصره ١٨ يوما ، كما أسر القائد البرتغالى ، ومن هناك ذهب الى جزيرة هرمز وهو بحمل كثيرا من الغنائم الحربية وهاجمها ، ولما لم يستطع فتح قلعتهما البرتغالية نهب الدينة وذهب الى جزيرة قشم ومنها عاد للاراضى العثمانية محملا بغنائم وافرة ولكنه قتل في القسطنطينية عام ١٩٥٩

Martim de Alfonso Alfanso de Noronha

(44)

(YE)

بعد حملة بير بث ارسلت الحكومة العثمانية قائد آخر اسمه مراد بك مع ١٥ سفينة حربية الى الخليج ودارت حروب شديدة بين السفن العثمانية والسفن البرتغالية على السواحل الايرانية وبعد عام واحد تمكن البرتغاليون من القضاء على السفن التركية التي كان يتولى قيادتها قائد اسمه على شلبى ، وبعد هذا استردوا سلطتهم المطلقة على سواحل الخليج ٠

وقد اعاد العثمانيون الهجوم عدة مرات على جزر البحرين وميناء مسقط وبعض موانى الجزيرة العربية الاخرى التى كانت خاضعة المبرتغاليين ولكن هذه الحملات لم تكلل بالنجاح وفى هذه الاثناء اندلعت الحرب بين والى لار وأمير هرمز واستطاع أمير هرمز ان ينتصر على والى لار بمساعدة البرتغاليين واستولى على قلعة شميل التى كانت تحت سيطرته •

كانت العلاقات البرتغالية الايرانية في عهد الشاه طهماسب الاول (٩٣٠ - ٩٨٤ م) في ظاهرها ودية وليس في أيدينا تفصيلات كاملة عنها ولكن ما نعلمه هو أن دون سباستيان ملك البرتغال (١٥٥٧ - ١٥٧٨ م) أرسل السفراء الى بلاط الشاه طهماسب الاول مرتين الاولى سنة ١٥٥٨ م) والثانية سنة ١٨٦ ه (١٥٧٤ م) عن طريق جزيرة هرمز وكانوا محملين بالهدايا والتحف وقد وصل سفير الملك سباستيان - الذي كان من عظماء البرتغال - في كثير من الابهة والعظمة الى ايران حتى أن معاونيه - غير المرافقين والخدم - كانوا خمسين شخصا ، ولكن الشاه طهماسب استقبل هذا السفير ببرود لان المسئولين البرتغاليين في جزيرة هرمز كانوا يسيئون للمسلمين هناك ولم يسمحرا لهم باقامة مسجد ، ولم يأذن لهذا السفير ومرافقيه بالعودة حتى وفاته سنة ١٩٨٤ ه ، ولم يسمح لهم بالعودة الا في عهد ابنه الشاه محمد خدا بنده .

وفى صنة ٩٨٨ هـ (١٥٨٠ م) أى فى السنة الرابعة من ملك محمد خدابنده خضعت البرتغال لاسميانيا وظلت تابعة لها الى سنة ١٠٥٠ هـ (١٦٤٠م) أى الى العام الثالث من حكم الشاه صفى ٠

بعد أن استولى فيليب الثانى ملك اسبانيا الذى كان شــديد التعصب للمذهب الكاثوليكى على البرتغال رأى أن يرسل سفيرا الى ايران لثلاثة اسباب:

الاول ـ ان يمنح شاه ايران لاتباع المذهب الكاثوليكى حرية دينية في كل ايران .

الثانى ـ ألا يكف يده عن عداوة وقتال العثمانين • الثالث ـ أن يمنح الرعايا الاسبان امتيازات تجارية •

ولهذا أرسل الى دوم مسكارينيا دى سانتا كروز (٢٥) نائبه في الهند أمراً لكى يرسل رجلاً لائقا كسفير الى البلاط الايراني ، ولكن نظراً لان الاوضاع المالية لنائب الملك في اللتد آنذاك لم تكن تسمح بارسبال سمي فير عظيم وتحمل نفقياته الباهظة ، لهذا رأى المجلس الاستثماري لنائب الملك أن يرسل قسيسا أسمه الاب سيمون مورالس(٢٦) كان يعرف الفارسية ويتحدث بها ، وقد استقبل البشاء محمد هذا للبعوث بالترحاب وأمره أن يدرس علوم الرياضة والفلك لابنه الاكبر حمزه ميرزا ، وقد تغاضى الشاه محمد خدابنده عن المفاوضات أوامر الصداقة بين أيران وأسبانيا فقد أرسل الشاه محمد خدا بنده أوامر الصداقة بين أيران وأسبانيا فقد أرسل الشاه محمد خدا بنده أوامر المداقة بين أيران وأسبانيا فقد أرسل الشاء محمد خدا بنده ألاسباني وسفيرا من أيران مع القسيس الاسباني أثناء عودته وقد توجه السفير الاسباني وسفير أيران مع القسيس الربا على ظهر سفينة أسمها « رحلة سعيدة » ولكن هذه السفينة باعلى غير ما يتوقع من أسمها باعرضت العاصفة على الساحل الشرقي لافريقيا ، وحملت جميع مسافريها الى

Dom Mascarenha de Sonta Cruz (Yº)

Pere Simon Morales (٢٦)

العلاقات الايرانية الاسبانية في عهد الشاه عياس الكيير

اتسعت العلاقات الايرانية مع الدول الاوربية فى عهد انشناه عباس الاول وجاء كثير من السفراء من قبل ملوك أوربا ، أو سافروا من ايران الى أوربا لعقد معهدات سياسية ضد الاتراك العثمانيين أو معاهدات تجارية بين دولهم وإيران

ففى سنة ١٠٠٧ ه (١٥٩٩م) جاء الى ايران قسيسان برتغاليان المدهما من جماعة الفرنسيسكان (١) واسمه الفونسو كورديرو (٢) والثانى من جماعة الدومينيكان (٣) واسمه نيكولاو دى ميلو (٤) وذلك عن طريق جزيرة هرمز وقابلا الشاه عباس فى مدينة اصفهان وقدم نيكولاو دى ميلو نفسه على انه اسقف هرمز والمندوب الخساص لبابا روما وهلك اسبانيا وقد قابل الشاه عباس هذين القسيسيين بكثير من الحية والعطف ومنح نيكولاو دى ميلو صليبا من الذهب مكللا بالماس والفيروز والياقوت واستفسر منه عن الدين المسيحى والمركز الدينى للبابا وقد كتب جورج مانورينج احد مرافقى الاخوين شيرلى عن هذين القسيسين فقال « جاء قسيس من جماعة الفرنسيسكان الى اسفهان وقال للسير انتونى اننى كمسيحى ارجوك انا ورفيقى من

⁽۱) الفرنسيسكان أو الاخوة الدينيون الصغار الفرنسيسكان أو الاخوة الدين السبس فرانسوا دى اسبس المدي الفرق الكاثوليكية التى اسسمها القديس فرانسوا دى اسبس Saint francois d' Assise المعروفين بهدف التبشير للمسيحية .

Alfonso Cordero (۲)

Les freres prècheurs (۳) فرقة الدومينيكان أو الاخوة المبشرين الفرق الكاثوليكية التى اسسها القدس، دومينيك سنة ١٢١٥م (١١٠ هـ) . . .

Micolao di Melo (£)

جماعة الدومينيكان واسقف هرمز ان تحصل لنا من الشاء عباس على اذن بان نسافر ونتجول في معلكته بملابسنا الدينية ولا يتعرض لنا احد ، فقبل السير انتونى رجاءه ، وحصل له على امر من الشاه عباس كما اراد ، وفي اليوم التالي رافق القسيس لمقابلة الشاه وقد استقبلهما الشاه عباس بحفاوة بالغة تكريما للسير انتونى شيرلي وسال نيكولاو دى ميلو قائلا « من اين جنت واي الدول شاهدت ؟ » •

اجاب القسيس « ان البابا ارسلنى نائيا عنه الى دول المشرق » فقال الشاه عباس « ماذا تعنى كلمة اليابا ؟ رغم انه كان يعرف تماما معناها ولكنه تعمد ان يظهر على غير علم ٠

فأجابه القسيس « أن البابا هو خليفة المسيح في هذا السالم وهو يغفر ذنوب الناس ، فقال الشاه « على هذا يجب أن يكون البابا عجوزا جدا لانه يعيش منذ أيام المسيح حتى الان ويخلفه •

فاجاب القسيس « ليس هكذا ، فقد تعاقب كثير من البابوات منذ زمن عيسى ٠

فقال الشاه « على هذا يجب أن يكون الباباوات من البشر مثلنا وولدوا في ايطاليا أو في مدينة روما » •

فرد القسيس « نعم هو هذا ، فسأله الملك « ألم يتكلموا اطلاقا مع الله أو عيسى ؟ ، فأجابه «لا» ٠

فقال الشاه « انن كيف يغفرون ننوب الناس ؟ اننى لا اعتقداً ان شخصا يمكنه غفران ننوب الناس من دون الله ، اما فيما يتعلق بعيسى عليه السلام فاننى اعترف انه رسول كريم ولا شك انه هو الاخر يمكنه غفران ننوب الناس وقرات فى الكتب انه كانت له فى هذا الشأن معجزات عظيمة ، وانه بغير أب اذ أن امه حملته من نفس أحد الملائكة ، كما أننى اعرف قصة صلبه ولهذا فاننى أكره اليهود ،

وبعد اسبوعين اى فى منتصف ذى الحجه عام ١٠٠٧ ه مسمح لهما بالعودة الى بلدهما مع السير انتونى شيرلى الانجليزى ـ الذى سنتحدث عنه فيما بعد ـ وحسين على بك بيات الحد قواده المعروفين واللذين بعثهما الى الدول الاوربية رمن بينها اسبانيا لعقد معاهدات سياسية ضد الاتراك العثمانيين

سقارة السير انتونى شيرلى الى البلاط الاسباني

بعه أن قضى الشاه عباس على وجود الاوزبك في خرامان عام ١٠٠٧ هـ واطمأن على هذه الناحية عاد الى اصفهان وقرر أن يهخل في حرب مع العثمانيين لكى يسترد الاقاليم (٥) التى اضطر في بداية ملكه التنازل عنها لتلك الدولة ، وبعد أن أعانة الاخوان ثمرلي ورفاقهما على تنظيم الجيش وصنع المدفعية والبنادق والاسملحة الاوربية المحديثة رأى أن يتحد مع الملوك المسيحيين في أوربا هنه الدولة العثمانية ، وفي ذي الحجة عام ١٠٠٧ هم كمما سبقت الاشارة الى هذا ما أمر أحد قواده القزاباشية وهو حسين على بك بيات أن يسمافر الى أوربا كمبعوث لمه ، وطلب من السير انتوني شيرلي أن يكون دليلا أسفيره ويرافقه في سقره الى أوربا ، وكان شيرلي أن يكون دليلا أسفيره ويرافقه في سقره الى أوربا ، وكان الشاه عباس يرمى الى هدفين من وراء ارسال السفير :

الولها - أن يتصد مع ملوك أوربا ضد الدولة العثمانية •

ونانيهما .. ن يعقد معهم معاهدات لبيع حرير ايران الذي كان يحتكره شخصيا ٠

وهن البديهي أن الشباه عباس كان مهتما بالهدف الاولى وهمو استرداد الاقاليم التي فقدتها ايران ١٠ أما اقتراح الموضيع الشائي فكان في الحقيقة لاغواء الحكام الاوربين وجلب موافقتهم على الهدف الاول لان اسمار الحرير الايراني في مواني الخليج كانت ارخص كثيرا

منها فى الموانى العثمانية على شاطىء البحر المتوسط ، ولما كان للحرير سوق رائبجة فى أوربا فقد كانت الدول الاوربية ترغب فى أن تختص مى بتجارته •

كان قيصر روسيا ايفان الرابع (المرعب) (٥) ، والملكة اليزابيث ملكة بريطانيا قد ارسلا السفير انتونى جينكينسان (١) لفتح باب التجارة بين ايران وأوريا عن طريق روسيا في عصر الشاه الاول جاء بعض السفراء من روسيا لهذا الغرض ولكن حتى ذلك الوقت لم يكن هدفهم قد تحقق تحققا كاملا ، وكانت التجارة الايرانية ترسل الى أوربا عن طريق الاراضى العثمانية أى من تبريز الى طرابزون على البحر الاسود أو من بغداد الى حلب ، ومنذ أن استولى البرتغاليون على جزيرة هرمز أفتتح الطريق البحري عن طريق الخليج ، ولكن رجال المحكومة البرتغالية كانوا يريدون أن يصبح شراء البضائع الايرانية. وتجارتها عن طريق الخليج في ايديهم وحدهم ، ولهذا لم يسمحوا لاى ابرانى قط ان يرسل المرير او اية بضائع ايرانية الى الهند أو أوربا عن طريق الخليج مباشرة وعن غير طريقهم حتى أن شاه ايران نفسه لم يستطع أن يصدر حرير جيلان الذي كان يحتكره شخصيا عن طريق الخليج ، ولهذا كان الطريق الوحيد لتصدير التجارة الايرانية الى أوربا: هو طريق التجارة الزومي أي الاراضي الغثهائية، وكان المتجار الايرانيون يضطرون لدفع مبلغ كبيرة جدا لرجال المكومة العثمانية كرسوم جمركية ورسوم مرور .

والى جانب أن هذه الطرق العثمانية كانت اثناء فترات الصداقة بين الدولتين مملوءة بالاخطار بسبب قطاع الطرق فانها اثناء الحروب

Jvan IV, le terrible () 1012 _ 1079) \$ 997 _ 977 (0)
Anthony Jenkinsan (7)

كانت تغلق تماما ولا يبقى طريق للتجارة بين ايران وأوريا ٠

لهذه الاسباب رأى الشاه عباس أن ارسال سفير الى بلاط ملوك أوربا أمر ضرورى _ وكما سبق أن ذكرنا _ كلف حسين على بك بيات والسير أنتونى شيرلى بهذه السفارة ، ومع أن السير أنتونى شيرلى كأن فى الظاهر دليلا لحسين على بك الا أنه فى الواقع كان قرينا ومساويا للسفير القزلباشى ، وقد أعطى الشاه عباس للسير أنتونى خطابات اعتماد خاصة تقدمه الى ملوك الفرنج _ أى البابا وأمبراطور المانيا وملكة أنجلترا وملوك اسكتلندا وأسبانيا وقرنسا وبولندا وحكومة جمهورية البندقية _ على أنه مبعوثه الخاص ، وفى أحد خطابات الاعتماد هذه كتب :

« أيها الملوك الذين تتبعون دين عيسى ، اعلموا أن سبب الصداقة بينى وبينكم هو هذا الرجل (يقصد سير أنتونى شيرلى) ولا شك أننا كنا نريد صداقتكم قبل هذا ولكنة هو الذى أرشدنا الى طريق الصداقة ورفع حواجز الغربة ، وقد جاء هذا الرجل الينا برضاه ، وبناء على ما راه وارتضاه أرسلنا معه أحد رجال بلاطنا اليكم ونحن نعده فى ايران مثل أخ عزيز ونأكل معه فى طبق واحد ونشرب من كأس واحدة ، وعلى هذا فعندما يصل اليكم فيجب أن تنظروا اليه على أنه مندوبنا الخاص وتقوموا بما يقول أو يطلب ٠٠٠٠ وعندما يعبر البحر (بحر قزوين) ويضع قدمه على أرض الملك الموسكوى (الروسى) العظيم الذى نتحد معه ونعده كأخ لنا ، فيجب على حكام تلك الدولة جميعا أن يسيروا معه حتى يوصلوه الى على حكام تلك الدولة جميعا أن يسيروا معه حتى يوصلوه الى

⁽٦) كتب شارل شيفر فى مقدمته على كتاب رحلة رفايل دو مانس يقول « أن الملك عباس كان يريد من انتونى شيرلى أن بدسب فقط الى انجلترا ولكن شيرلى رأى أنه من الافيد أن يتحد مع كل الملوك المسيحين

وعلى هذا يمكن القول أن السفير الحقيقى للشاه عباس كان هو السير انتونى شيرلى كما كان يعتقد هو نفسه ·

وكانت جميع رسائل الشاه عباس الى ملوك وحكام أوريا تشتمل تقريبا على النقط والشروط والموضوعات التالية:

ا عنت شاه ايران باب الصداقة والاتحاد بسبب اهتمامه بالدول: المسيحية ورعاياها ، وكذلك لكراهيته للعدو المشترك لهما وهو الاتراك العثمانيين •

٢ ـ يرغب في الاطمئنان على اثنه اذا دخل في حرب مع هذا
 العدو الشترك لهما فان عبء الحرب كله لن يترك على عاتقه •

٣ ـ طلب من اميراطور المانيا وبابا روما وسائر حكام اوربا اذا كانوا قد عقدوا أية معاهدات صداقة ومودة مع الاتراك العثمانيين أن يلغوها واذا لم يستطيعوا مساعدة شاه ايران ضد السلطان العثمانى بكل قواتهم رعاية لمصالحهم ، فلا اقل من أن يساعدوه فى الخفاء طالما كان فى حرب السلطان العثمانى ، وعليهم الا يتعاونوا أو يساعدوا العدو بشكل من الاشكال .•

لا الاوربيين) قد عقدت اتفاقيات خاصة مع الحكومة العثمانية وانهم يرسلون لها مختلف المهمات العسكرية من مدافع وبنادق وسسفن وغيرها سواء عن الطريق البرى أو عن الطريق البحرى ، لهذا فان عليهم أن يلغوا هذه الاتفاقيات باسرع ما يمكن .

٥ - نصح حكام أوربا بأن الحرب والعداوة بينهم أن تثمر الا تقوية الامبراطورية العثمانية ومن الافضل أن يقبلوا نصحيته الاخوية المخالصة ، وأن يسارعوا لعقد معاهدات صداقة ومودة وأن بتحده ا حتى لا يفنوا فواتهم التي يجب أن تستخدم في هزيمة العدو المشترك ولا يدمروها بلا بسبب . ٦ ـ يتعهد الشاه عباس بأن يعد فورا ٦٠ الف مقاتل متجهزين بالبنادق وأى عدد من الفرسان والمشاة التي يراها الحلفاء لازمة للحرب في حالة ما اذا اتحدت الدول المسيحية معه ضد السلطان العثماني ٠

٧ ـ يعتقد شاه ايران ان الحرب الدفاعية ليس وراءها الا ضياع الوقت والمال وقتل الرجال الابرياء وتعريض الكرامة والحيثية للخطر وأن الدول التي تأخذ بهذا الميدا تعترف بعجزها .

٨ ـ بناء على ما سبق فانهم ان راوا القضاء على الامبراطورية
 العثمانية واجبا فعليهم أن يهجموا فورا على ممتلكات تلك الدولة
 من الشرق والغرب وخاصة من ناحية بلغاريا .

٩ ـ تعهد شاه ايران فى حالة ما اذا قام امبراطور المانيا وملك اسبانيا وبقية حكام أوريا بمحاربة السلطان العثمانى ـ بالهجوم على الاراضى العثمانية فورا من ناحية الشرق وفى هذه الحالة فانه يتوقع أن يرسل الامبراطور وبقية حـكام أوربا سفراء مفوضين تفويضا تاما الى ايران تتخذ أية اجـراءات عسكرية برأيهم ومشروتهم •

١٠ ــ اقترح الشاه عباس عقد معاهدات بين ايران والدول الاوربية شريطة الا تقدم أية دولة من المحلفاء على أى عمل يكون مخافا للسياسة العامة دون مشورة وموافقه الاخرين .

١١ ـ يعتقد شاه ايران انه اذا اتحدت ايران مع الصكام السيحيين لأوربا ضد الدولة العثمانية وهبوا لحربها فانه لا يصق لاية دولة من الحلفاء أن تنسحب من الحرب أو تدخل في صلح مع الحدو دون استشارة وموافقة بقية حلفائها

17 _ تعهد أن يفتح كل أيران أمام أتباع الدين المسيحى من كل مذهب وفرقة ويسمح لهم بالذهاب حيث يشاءون ويقيموا في أي مكان ويشيدوا الكثائس والمنازل ويزاولوا طقوسهم الدينية بحرية تأمة ودون أية مرانع أذا أتحدت معه أوريا ضد العثمانيين •

۱۳ ـ وفى النهاية طلب شاه ايران من كل ملوك الفرنجة (أوربا) أن يرسلوا الى ايران سفراء يحملون الشروط والخطط المقترحة التى يرونها كما فعل هو (٧) •

وقد ترك حسين على بك بيات وانتونى شيرلى اصفهان متوجهين الى أوربا يوم الخميس ١٥ ذى الحجة عام ١٠٠٧ هـ (٩ يونيو ١٥٩٩م) مع مرافقيهما وكان الرافقون لهما فى السفر هم أربعة من حرس الفرسان الايرانيين (٨) و١٤ مرافقا ايرانيا ورجل دين وخمسة من المترجمين وكان المرافقون لسير أنتونى شيرلى ١٥ شخصا من الانجليز وخلفهم قافلة من ٣٦ جملا تحمل الهدايا التى كان الشاه قد اختارها للوك الفرنج ، ورافق الشاه عباس هذه البعثة حتى ضاحية من ضواحى اصفهان وهناك أعطى ختمه الذهبى الى السير أنتونى وقال له « يا أخى ، اننى أقبل أى شيء توقعه بهذا الختم حتى وبرورت شيرلى ووعده بأن يعامله كأخ له أثناء غيابه « انتونى » ٠

بعد شهر وصل السير انتونى شيرلى وحسين على بك ومرافقوهم الى ساحل بحر مازندران « قزوين » عن طريق كاشان وقم وساوه وقزوين وجيلان رمن هناك ركبوا سفينة متوجهين الى روسيا

استغرق عبور بحر الخزر « قزوين ، شهرين لان السفينة واجهت عواصف شديدة ، وبعد تحمل الكثير من المشاق والمخاطر وصلوا الى ميناء هشتر خان ، وكان الشاه عباس قد أرسل شخصا الى هذا

⁽V) تاریخ القسس الکرملیین فی ایران طبع لندن ج۱

⁽٨) كان من بين هؤلاء الحرس على قلى بك ابن اخسى حسين بك بيات سفير الشاه والثانى اروج بك الذى كان السكرتير الاول للبعثة -

الميناء قبل وصولهم بشهر لكى يخطر حكام روسيا بوصول هذا الرفد ويعد ما يلزم لمراحتهم ، وقد وصل هذا الشخص الى هشتر خان قبل وصول انتونى شيرلى ومرافقيه بيوم واحد فقط •

نزلت هذه البعثه الايرانية في ضيافه بوريس جودونوف (۱) قيصر روسيا منذ وصولها هشتر خان حتى بلغت موسكو بعد شهرين ونصف ، ولم تطب الاقامة لمسير أنتونى في موسكو لان قيصر روسيا عد حسين على بك وحده سفيرا للشاه عباس بل انه قدم المبعوث الاخر الذي ارسل قبل هذه الجماعة الى هشترخان ورافقهم الى موسكو على السير أنتونى شيرلى ، كما أن القيصر لم يسمح لشيرلى ورفاقه الانجليز برؤية التجار الانجليز الذين كانوا في موسكو آنذاك أو المحديث معهم ، كما أن شيرلى تضايق من تصرفات القيصر فلم يذهب مع البعثة الايرانية حين سمح لهم القيصر بلقائه وبهذا ازداد سوء ظن القيصر تجاهه وأخذ يتربص للايقاع به ، كما أمر أن تؤخذ جعيع الرسائل التي كان الشاه عباس قد كتبها لملوك اوربا وأعطاها لشيرلى وقرأوها ، كما اطلقوا سراح القسيس الدومينيكانى نيكولاو دى ميلو والذي كان شيرلى قد ألقى القبض عليه أثناء الرحلة وسجنه بتهمة خيانة شاه ايران ونصروه على شيرلى .

وقد ذكر بارى أحد سكرتيرى شيرلى الانجليزى سبب هذا الخلاف فقال :

« حدث نزاع بين القسيسين البرتغاليين الملذان كانا يسافران برفقتنا فأخبر احدهما وهو الفونسو كورديرو الذي كان من جماعه الفرنسيسكان السير انتونى ان القسيس الاخر وهو نيكولاو دى ميلو الدومينيكانى قضى اغلب وقته فى الهند فى اللهو ووصل به الامرالى الى ان ملك اسبانيا علم بسيرته فامر باعادته • كذلك فان الهدايا

Boris Goudonoff

التى قدمها نيكولا للشاه عباس كان أحد اصدقاء الشاه قد ارسلها مع رسلة ولكن القسيس تعرف على حامل الهدايا وخدعه بمبلغ قليل من المال واخذ منه الهدايا والرسالة ثم القى الرسالة فى الطريق وقدم الهدايا للشاه باسمه هو وقد غضب السير انتونى لسسماع هذه القصة ، وأمر أن يلقى القبض على القسيس » *

ثم أضاف « أمر القيصر باطلاق سراح القسيس من قيد شيرلى وأمر بتشكيل مجلس التحقيق فى سلوك شيرلى مع القس ، وقد أطلق القس لسانه فى سب السير انتونى أثناء المجلس مما أثار غضبه حتى أن شيرلى صفعة صفعة قوية مما أدى الى اضطراب المجلس ، وبعد هذه الحادثة زاد رجال القصر من احترامهم للسير انتونى شيرلى » •

بعد اقامة ستة أشهر في موسكو تحرك الوقد وكان ذلك يوم عبد القصح عام ١٦٠٠م (أواخر ١٠٠٨هـ) متوجها الى المانيا ، ولحن لما كانت الأحمال التي يحملونها من الهدايا ثقيلة فقد قيل لهم أن يسافروا عن طريق المحيط المتجمد الشمالي ، ولهذا فانهم بعد أن تركوا ساحل نهر الفولجا أخذوا طريق الشمال وبعد ستة أسابيع وصلوا الى ميناء أرخنجلسك أحد مواني شمال روسيا ، وامتدت اقامة البعثة نحو شهر في هذا الميناء لاعداد المؤونة واحتياجات الرحلة ، ثم أبحروا على ظهر احدى السفن متوجهين الى المانيا وبعد شهر ونصف واجهوا خلاله عواصف شديدة وصلوا الى ميناء اشتود (Stode) في مصب نهر الألب عن طريق رأس الشمال وسواحل النرويج ومن ذلك الميناء أرسل السير أنتوني سكرتيره بارى الى انجلترا مع بعض الرسائل وذهب شيرلي مع السفير الايراني وبقية البعثة الى ايمدن ورقعب شيرلي مع السفير الايراني وبقية البعثة الى ايمدن و

وقد استقبلهم دوق اولدنبورج (من دوقیات المانیا) بحفاوة وترصاب ·

ومن ايمدن توجهت البعثة الى براغ عاصمة دولة بوهيميا مارة يمدن كاسل وفيمار وهال ، (٩) وقد وصلت براغ فى خريف سنة ٩٠٠ه (١٠٠٠م) وكان رودلف الثانى امبراطور المانيا فى ذلك الوقت الموقت فى بوهيميا وحين علم بوصول سفراء شاه ايران ارسل ثلاث عشرة عربة تجرها الجياد مع جماعة من قواد وعظماء البلاط وخمسة الإف جندى لاستقبالها وقد أنزل الامبراطور أعضاء البعثة ضيوفا عليه منذ وصواهم مع كثير من مظاهر الاجلال والاحترام ٠

قبل المبراطور المانيا اقتراحات السير انتونى شيرلى بحصوص الاتحاد مع الشاء عباس ضد الاتراك العثمانيين ببعض التحفظات وحاول كثيرا منعه من الذهاب الى بقية ملوك أوربا والاكتفاء بارسال رسائل الشاء مع مبعوثين خاصين ولكن شيرلى لم يتقبل هذا الرائ واستأذن في الربيع التالى من المبراطور المانيا وتوجه الى ايطاليا ، وعند مغادرة البعثة لالمانيا اعطى الامبراطور ٥٠ قطعة من الاوانى الفضية المختلفة الى انتونى شيرلى ومنحه الفى دوقية (١٠) المانية لنفقات سفره كما منح كل واحد من مرافقيه كأسا فضية ومائتى دوقية ٠٠

ذهب انتونى شيرلى ومرافقوه من براغ الى نور نبرج احدى مدن دوقية بايرن حيث استقبلوا هناك بالحقاوة والتكريم ونزلوا اربعة ايام ضيوفا على حاكم المدينة ، وعند رحيلهم منح الدوق كأسين من الذهب واحدة لشيرلى والأخرى لحسين على بك بيات ، ومن هناك توجهوا الى ميونيخ حيث استقبلهم ويلهيلم الثانى المعروف بالزاهد دوق بايرن والذى كان قد اعتزل حديثا من مصبه _ استقبالا ملكيا .

Emden, Oldenlurg, Prag, Weimar, Halle

بعد ذلك قصدت البعثة الى ايطاليا ونزلت فى مدينة مانتوفا احدى مدن الشمال ، وقد سبق أن ذكرنا أن الشاه عباس كتب رسالة الى دوق البندقية (فينيسيا) مما دفع شيرلى وبيات للذهاب الى تلك المدينة لتسليم الرسالة ، وكان شيرلى قبل وصوله الى ليطاليا قد ارسل شخصا اسمه مايكل انج سراى (١١) الى الدوق ليخبره بقدوم سفراء ايران اليه ، كما أرسل رسولا اخر من مدينة مانتوفا للغرض نفسه ، ولكن دوق البندقية (فينيسيا) رد عليه بأن سفيرا الدولة العثمانية وصل الى فينيسيا وأن الدولةين فى سبيلهما للصلح ، ولهذا فهو يعتذر عن مقابلة السفير الايرانى لانه من المكن أن يؤدى وصول سفير الشاه عباس الى تعكير صفو العلاقات بين فينيسيا والحكومة العثمانية مرة أخدى .

لهذا اضطر شيرلى ومرافقوه للذهاب الى روما عن طريق فلورنسا وقد استقبلهم الدوق فرديناند دى ميديتشى (١٢) دوق ولاية توسكانا بكثير من الترحاب فى مدينة بيزا واصطحبهم لشاهدة ميناء ليفورنو الذى يجرى انشاره بناء على اوامره (١٣) -

بعد هذا ذهبوا من بيزا الى سيينا ومن هناك توجهوا الى روها مع كاردينال كان قد جاء من قبل البابا كليمنت الثامن لاستقبالهم •

وقى روما حدث خلاف بين شيرلى وحسين على بك ولهذا قابلهما البابا كلا على أنقراد وحينما استقبل البابا أنتونى شيرلى شرح له السفير أهداف الشاه عباس من أنشاء أتحاد ضد الاتراك العثمانيين ووعده أن يمنح شاه أيران للمبشرين والقسس الكاثوليك حرية كاملة فى

Michel ange Cerray (11)

Ferdinand de Medici (\Y)

⁽۱۳) كتب اروج بك أو دون جوان الايراني أن خمسة آلاف عبد كانوا يعملون في انشاء الميناء ٠

كل أنحاء أيران ، كما طمأن البابا على أنه من المكن للمبشرين الكاثوليك في يوم من الايام أن يدخلوا كل أهل جورجيا في المذهب الكاثوليكي .

وقد ظل السير انتونى شيرلى فى روما حتى محرم سنة ١٠٠هـ (١٠١هـ) حين ذهب من مقر البابا مع اثنين من رجاله المى انكونا ومنها الى فينيسيا • وهناك رأيان فى سبب سفره السرى هذا هما ع

ا - كتب البعض أنه لما كان أحد رفاقه الانجليز قد سرق الرسائل التى كان الشاه عباس قد كتبها الى ملوك أوربا وحملها الى استأنبول وسلمها للصدر الاعظم العثمانى فان السير أنتونى شيرلى رأى نفسه فى خطر وأن عليه أن يلجأ لحكومة فينيسيا •

Y - اما أروج بك أو دون جوان الايرانى فقد ذكر فى كتابه أنه حدث خلاف شديد بين سير أنتونى شيرلى وحسين على بك ييات فى مدينة سيينا الايطالية أمام الكاردينال الذى جاء لاستقبالهم من قبل البابل لانه حين طلب حسين على بك الهدايا التى كان المشياه عياس قد أرسلها الى البابا ، أتضح أن سير أنتونى شيرلى باع جسروا منها الى المتجاد الانجليز فى موسكو وادعى أنه أرسلها مباشرة الى اليطاليا فى سفينة انجليزية وهذا هو الذى أدى الى هروية حين انكشف أمره (١٤)

⁽١٤) كتب أحد الانجليز المرافهين لسير انتونى شيرلي لم يعرف اسمه في مذكراته عن الرحلة حول الخلاف بين شيرلي وحسين على بك يقول « تشاجر السفير الايراني وشيرلي في روما حول أهمية مركز كل منهما وأغلظ شيرلي القول المسفير الايراني وطلب منه أن يطيع أوامره فحزن السفير الايراني مما سمعه وانفصل عنه غاضبا وعاد التي ايران وحين وصلها وذهب لمقابلة الشاه عباس وشبرح له تفصيلات رحلته في حضور روبرت شيرلي الخو انتوني شيرلي واطلق لسانه في سب سير أنتوني والصق به كثيرا من التهم ولكن روبرت دافع عن أخيه ويرهن على اكانيب السفير ولهذا المر الشناء عباس فقطعوا يدى السفير ولسانه إمام روبوت ... »

وقد ظل حسين على بك بيات شهرين فى روما بعد هروب سير انتونى شيرلى ثم توجه الى أسبانيا وعندما ودعه البابا أهدى لمه سلسلة من الذهب وألمفى دوقه ، كما منح كل واحد من حرسه سلسلة ذهبية وبردة عيسوية ، كما أمر أحد كبار القسس من برشلونة وكان اسمه فرانتشيسكو جواسك أن يرافق السفير الايرانى الى اسبانيا وأن يوفر له ولمرافقيه كل ما يلزمهم .

ذهب حسين على بك ومرافقوه من روما الى هيناء جنوا ومن هناك ركبوا سفينتين الى ميناء سافونا ووصلوا اسبانيا عن طريق جنوب فرنسا وجبال البرنيز ، ثم ذهبوا الى برشلونه حيث استقبلهم في الميناء دوق فريا نائب الملك في مقاطعة كنالونيا ومن هناك ذهبوا الى بلد الوليد مقر الملك فيليب الثالث ملك أسبانيا .

استقبل ملك اسبانيا حسين على بك استقبالا عظيما واستضافه في بلاطه لمدة شهرين وبعد هذا صعم سفير ايران على العوده الى وطنه وارجاء مهمته في خمس دول أخرى وهي انجلترا واسكتلندا وقرنسا وبولندا وفينيسيا الى وقت اخر ، ولكى يعجنب السفر بالطريق البرى الطويل فقد اثر أن يعود الى ايران عن طريق البحر حول جنوب اقريقيا ورأس الرجاء الصالح

وقد ودع ملك اسبانيا حسين على بك يوم سفره بكثير من التكريم والي جانب الهدايا الكثيرة التى أرسلها معه للشاه عباس فقد منحة سلسلة من الذهب تقدر قيمتها انذاك بنحو ١٥٠ دولارا مع أحد عشر ألف دوقة نقدا النفقات سفره كما كان السفير ومرافقوه ضيوفا عليه حتى ميناء ليشبونه حيث كانت هناك سفينة اسبانية مكلفة بتوصيلهم

ولكن هذا القول بعيد عن الحقيقة لانه كما سنذكر فان حسين على بك بيات ذهب الى اسبانيا بعد هروب شيرلى وادى مهمته فى تلك الدولة ايضا •

ذهب السفير الايرانى مع مرافقيه من بلد الوليد الى مدريد ومثها الى توليدى (طليطلة) ثم ليشبونة ، ولكن فى مريدا على بعد مرحلتين من ليشبونه حدثت حادثه مؤسفة فكما ذكرنا من قبل كان يرافق المبعثة الايرانية منذ مغادرتها لاصفهان أحد رجال الدين لكى يشرف على الشئون. الدينية للبحثة ، ولكن هذا المسكين قتل فى مريدا بطعنة سكين من أحد المتعصبين الاسبان ، وقد تضايق حسين على بك من هذه الصادئة وارسل اروج بك الى بلد الوليد لكى يطالب الحكومة الاسبانية بديته و

وقد وقعت أحداث أخرى مؤسفة بعد هذا زادت من حزن حسين على بك بيات وأسفه ، أذ أنه قبل أن يعادر اسبانيا ترك ثلاثة من أعضاء البعثة الدين الاسلامي ودخلوا في الذهب الكاثوليكي وكان أحد هؤلاء الثلاثة هو على قلى بك ابن أخى السفير الذي ضايق عمه جدا وأحزنه بقبوله المدين السيحي ، وعند تعميده قبل فيليب الثالث ملك أسبانيا أن يكون أباه الروحي وعندما دخل في الذهب الكاثوليكي لقبه باسمه فأصبح يسمى دون فيليب ، أما الثاني فكسان عسكرتيرا أول في البعثة وهو أروج بك (١٦) الذي قبلت ملكة أسبانيا

١٥ _ حصل حسين على بك ومرافقوه اثناء سفرهم على مبائغ كبيرة بالاضافة الى كئوس من الذهب والفضه والاشياء القيمة الكثيره الاخرى يصل مجموعها الى ٢١٦٠٠ دوقه (أى أكثر من سبعة الاف جنيه استرليني) اذ اعطاه قيصر روسيا ٢٨٠٠ وامراطور المانيا ٤٨٠٠ والبابا ٢٠٠٠ وملك اسبانيا ١١٠٠٠

⁽١٦) بعد أن دخل أروج بك في الدين المسيدي سعى « دون جوان الايراني « كان قد ولد عام ٩٦٧ هـ وعند سفره لاوربا كان في حوالي الاربعين من ععره • كان أبوه سلطان على بك من قواد القزلباشية المعروفين من قبيلة بيات الكردية لكنه قتل سنة ٩٩٣ هـ في الحرب بين العثمانيين والصفويين في عصر الملك محمد خدا بنده ، وكان هذا القائد رئيسا لكتيبة خاصة وبعد مقتلة عين ابنه أروج بك لقيادتها وقد قتل دون جوان يوم ٤ محرم ١٠١٣ هـ (١٥٠ مايو ١٠٠٠ م) على

أن تكرن أمه المتبناء اثناء تعميده ، وقد عرف بعد ذلك باسم دون جوان الايراني • أما الثالث فاسمه بنياد بك وكان من أعضاء البعثة وقد لقيوه بعد دخوله في المذهب الكاثوليكي باسم دون دييجو •

وقد استأجر حسين على بك امراة عجوزا بربرية كانت قد اعتقت بعد خدمة طويلة على السفن الاسبانية لتقوم بقتل هؤلاء الثلاثة الذين كانوا قد كفروا في رأيه ولولا أن الماركيز دى سانتكروز قائد الاسطول الاسباني لم يهب لحماية الموته الجدد في الدين لتعرضوا للهلك •

يد أحد الاسبان في مدينة بلد الوليد · وحتى لا يذاع خبر مقتله فقد وضعوا جسده في قارب ودفعوه في البحر وبعد بضعة ايام المعته الامواج على الساحل فنهشته الكلاب وقد كتب هذا الرجل كتابا حوالى سنتى ١٠١٢ ـ ١٠١٣ هـ (١٠١٤م) عن حلقه قسمة الى ثلاتة أبواب :

الباب الاول - مختصر عن ولايات واقاليم ايران ونظام المعكومة في العصر الصفوى وعادات الناس والطوائف والقبائل الكبيرة التي تسكن كل ولاية وكذلك ملوك ايران من عصر النعرود حتى عهد الشاه عباس الكبير .

الباب الثاني _ يششمل على عصر الملوك الصفويين وحروبهم مع السلاطين العثمانيين وأمراء الاوزبك .

الباب الثالث ـ يتضمن تفصيلات وصول السير انتونى شيرلى الى البلاط الايرائى وسفر حسين على بك ومرافقيه منذ حركتهم من المسهان عتى وصولهم الى مدينة لشبونة .

وقد كتب أروج بك أصل هذا الكتاب باللغة الفارسية وقرجمة الى اللغة الاسبائية وطبعه بعساعدة كاتب أسبائي اسمه المغيشسو ريمون وقد أشار القونسو هذا في المقبعة الى أروج بك عملى أنه الصديق المحميم وأنه قدم كتابه الى قسيس الملك الخاص وهو دون الفارودي كرافاخال ، وهذا القس هو الذي غسل أروج بك عند تعميده في الكنيسة الملحقة بالقصر الملكي ، وأشار أروج بك الى أنه كان يكتب أحداث الكتاب يوما بيوم لكي يقدمها للشاء عباس عند عودته لايران وقد ترجم هذا الكتاب المستشرق الاتجليزي لوسشرانج Le Strange

وفى منتصف عام ١٠١٠ ه تحرك السفير الايرانى وكل مرافقيه على ظهر سفينة من الشبونة صوب ايران وكان من المفروض وصولهم اللى ميناء هرمز فى اواخر نفس المام ولكن لا يعرف تاريخ وصدول حسين على بك ولا نعرف شيئا عن مصيره او مصير مرافقيه .

THE BUILDINGS

الاستيلاء على البحرين

كما سبق أن أشرنا كانت جزر البحرين تابعه لحكومة هرمز وفي دائرة نفوذ الحكومة البرتغالية منذ منتصف القرن العاشر الهجرى وفي عام ١٠١٠ ه عندما توفى فرخ شاه امير هرمز وتولى ابنه فيروز شاه الامارة كان حاكم البحرين هو ركن الدين مسعود الذى كان أخا للرئيس شرف الدين لطف الله وزير هرمز ، فأعلن الاستقلال وشق عصا الطاعة عن أمير هرمز ، ولكن خوفا من قيام سفن البرتغال بمساعدة فيروز شاه الذى كان تحت حمايتها ومهاجمة البحرين فائه طلب مساعدة أحد كبار رجال فارس واسعه معين الدين فالى وكان على صلة قرابة به ، فقام معين الدين باخطار امام قلى بك بن الله وردى خان (١) أمير أمراء فارس الذى كان يحكم هذا الاقليم بعد أليومة وأرسل معين الدين فائتهز المناهدة وأرسل معين الدين فالى معض الجند لساعدة ركن الدين فائتهز مسعود في الظاهر ولكن في الحقيقة للاستيلاء على البحرين فائتهن مسعود في الظاهر ولكن في الحقيقة للاستيلاء على البحرين .

حينما وصل معين الدين بجيشه الى البحرين وبقى بها بعض الوقت ذهب فجر ليلة من الليالى مع ابن عمه الرئيس منصور الى منزل ركن الدين وقتله فى مخدعه ، وحين علم جند ركن الدين بما حدث هبوا لمحاربة معين الدين انتقاما لاميرهم وتمكنوا من تضييق الخناق على معين الدين ولكن يشاء القدر أن الامير يوسف شاه احد أمراء اقليم فارس عند عودته من مكة كان قد وقع فى قبضة قراصنة الخليج وفقد جزءا من أمواله فكان فى هذا الوقت يتجول فى البحر ومعه قرات من حملة البنادق للبحث عن هؤلاء القراصنة بناء على أوامر من الله وردى خان ووصل فى بحثه الى البحرين فاستطاع معين الدين بمساعدة يوسف شاه أن ينتصر على جيش البحرين مالمحرين ٠

⁽۱) الله وردئ خان تولى حكومة ولاية فارس سنة ١٠٠٤ هـ ، وظل في هذا المنصب حتى وفاته عام ١٠٢٣ هـ .

حين ذاع خبر استيلاء الجنود الايرانيين على البحرين أرسل فيروز شاه أمير هرمز والحاكم البرتغالى لها جيشا وبعض السفن الى جرزر البحرين فاشتعلت الحرب بين الجنود الايرانيين والجنود البرتغاليين بعض الوقت في المبر والبحر ومع أن معين الدين والامير يوسف شاه قتلا في هذه الحرب الا أن النصر كان للايرانين واضطرت السفن البرتغالية للعودة الى هرمز وخرجت البحرين من سيطرة البرتغال وخضعت لحكومة فارس وكان هذا في منتصف رمضان سنة ١٠١٠ه.

أول بعثة التطونيو دى جوفيا الى ايران

فى الوقت الذى كان فيه حسين على بك بيات متوجها من روما اللى اسبانيا (أوائل ١٠١٠ ه) أمر فيليب الثالث ملك أسبانيا نائبه فى الهند دوم ارياس سالدانيا (١) والكسيس دى منزيس (٢) اسقف ميناء جوا لكى يبعثا هيئة دينية المتبشير للمسيحية فى ايران ، فسارع نائب الملك والاسقف بارسال ثلاثة من القسس الكاثوليك هم جيرومينو دى كروز وكريستوفولو دى سبريتو سانتو (ذو الروح المقدسه) وانطونيو دى جوفيا (٣) مع هيئة الى ايران على أن تكون رئاستهم لجوفيا وكان القسس الثلاثة من فرقة القديس اغوسطين .

غادر انطونيو دى جوفيا ومرافقوه ميناء جوا على الساحل الغربى للهند فى ٢٢ شعبان سنة ١٠١٠ هـ (١٥ فبراير ١٦٠٢م) والتقوا بالشاه عباس فى مدينة مشهد فى منتصف ربيع الاول من العام التالى وكان الشاه عباس قبل وصولهم الى مشهد قد ارسل جماعة من كبار قواده من بينهم روبرت شيرلى الانجليزى لاستقبالهم عند اقترابهم من مشهد •

وقد استقبل القسس الثلاثة بالترحاب البالغ وعرض جيرومينو دى كروز على الشاه عباس رسالة ملك اسبانيا والهدايا التى ارسلها له نائب الملك فى الهند ، كما قدم ايضا نسخة من كتاب « شرح حياة عيسى » مجلدة جلدا فاخرا مع بعض صور للبابا مقدمة من اسقف جوا ، وكان لانطونيو دى جوفيا ثلاثة اهداف :

Arias Saldanha (1)
Alexis de Menezes (7)
Cristofolo de Sprito Santo antonio de Jouvea (7)

اولها أن يقوى هيكل المصالح التجارية البرتغالية الذي كان قد ضعف نتيجة لاستيلاء ايران على جزر البحرين ·

ثانيها أن يمنع الشاه عباس من عقد اتفاقيات تجارية مع التجار الانجليز وألا يسمح لسفنهم بالمجىء الى الخليج ·

والثالث أن يحصل من الشاه عباس على انن بالتبشير للدين المسيحى في ايران ٠

وقد تحدث معه الشاه عباس مبديا موافقته ثم اصطحبه ورفاقه الى كاشان ثم اصفهان حيث وافق على أن يقيموا فيها ديرا وكنيسة بل انه دفع من خزانته تكاليف تزيينها وما تحتاجه من قيشاني • وقد وعد سنفراء اسبانيا وعودا طيبة فيما يتعلق بالمسائل الدينية واعطساء الحسرية للمبشرين المسيحيين في ايران وذلك لكي يثير بابا روما وملك أسبانيا ضد السلطان العثماني ويعقد معهم محالفات ضد هذا المدو ولكنه بذكاء اوكل انجاز وعوده الى الوقت الذى يقوم فيه البابا وملك اسبانيا رسميا بمحاربة السلطان العثماني ، وقد كتب انطونيو دى جوفيا تفصيلات هذه المحادثات في كتاب رحلته وخلاصتها « بعد بضعة أيام استدعانا الشاه عباس نحن الثلاثة لقابلته يوم السبت ١١ فبراير ١٦٠٢ م ومعنا الراهب فرانشيسكو دئ كوستا الذي كان قد جاء من عند البابا واخذنا الى قصر الحريم وهناك قال لنا « أريد أن تدونوا ما اقوله لكم ثم طلب قلما ومحبرة وأمر أن يكتبوا ما يقول ثم قال : أنا مستعد القامة الكنائس في ايران وأرغب كثيرا في أن يأتي كل المسيحيين رجالا ونساء الى بلدى ولكن رجال الدين عندى لايقبلون هذا ويمنعونني وأخشى أن أقدمت على هذا أن يقتلوني فأن كنتم تقبلون ان اقوم بما ترغبون مع وجود هذا الخطر فلا مانع عند ولكننى أرئ من الافضل أن يقوم ملوككم بالدخول في الحرب مع الاتراك أولا وبعد ذلك تقومون ببناء الكنائس وفي هذه المال تستطيعون اقامة الكنائس في جميع مدن ايران الى جانب مدينة اصفهان لانه اذا اراد رجال

الدين الاعتراض ومنع هذا العمل فسوف أقول لهم أنه لم يعد لهم حق الاعتراض أبدا لاننى لا أستطيع العمل ضد رغبة وارادة الاشخاص الذين يساعدوننى ضد اعداء أيران ٠٠٠ سوف أرسل رجالا مخصوصين لكى يقوموا بكل ما تشاءون وعلى نفقتى الخاصة وسوف أمر جميع التجار من مسيحيين ويهود ومسلمين وغيرهم بالتجارة مع هرهز ، وأرجو أن تكتبوا إلى البابا والى دون فيليب ملككم أننى أحبهما كأبى وأخى » ثم ختم ما كتبوه بالخاتم الخاص الذى كان يحمله فى أصبعه •

بعد هذا بفترة وجيزة وحينما طمأنه « انطونيو دى جوفيا « أن نائب الملك فى الهند لن يهاجم سواحل ايران الجنوبية ، خرج الشاه عباس فجأة مع جيش منتخب مختار من مدينة اصفهان فى السابع من ربيع الثانى سنة ١٠١٢ ه وهجم على انربيجان ودخل فى حرب مع السلطان العثمانى محمد خان الثالث ، وفى نفس الوقت أرسل أحد كبار قواده وهو الله وردى بك التركمانى مع رسالة وهدايا بصحبة انطونيو دى جوفيا الى اسبانيا حتى يعقد اتفاقية مع فيليب الثالث ملك أسبانيا ضد الاتراك العثمانيين ٠

وقد عبر الشاه عباس فى رسالته عن سروره من ارسال السقراء والرسائل الى بلاط ايران مما أدى الى تقوية علاقات الصداقة والمودة بين الدولتين ثم أشاد بالقسس الثلاثة من جماعة سان أغسطين الذين كانوا قد جاءوا كسقراء الى ايران وقال انه تلقاهم بكثير من الترحاب وسمح لهم باقامة شعائرهم الدينية بحرية تامة فى ايران ثم أشار الى حسن معاملته لكل المسيحين خاصة الاسبان الذين ياتون الى ايران من المستعمرات البرتغائية لاسبانيا فى الهند ، وقد شهد سفراؤه على ههذا ٠

ثم ذكر أنه يرسل الله وردى بك التركمانى أحد كبار قواد ايران الذين يطمئن اليهم ويعتمد عليهم مع انطونيو دى جوفيا كسفير اليه

عن طريق الهند وانه استبقى القسس الاخرين فى ايران وهن يتوقع ان يعيد الملك سفيره الله وردى بك الى ايران فى اقرب وقت ، ثم اشار الى العلاقات الايرانية الانجليزية وقال انه سيعمل طبقا لما يريده ملك اسبانيا حفاظا على الصداقة الاسبانية الايرانية .

وبعد مدة قصيرة وبينما كان الشاه عباس يهاجم انربيجان وارمينيا وكان مشغولا بالقتال مع الجيش العثمانى على مقربة من قلعة قارص وصل مبعوث جديد من قبل ملك أسبانيا اسمه لويس برييرا دى لازردا (٤) على رأس بعثة من ندو ٥٠ شخصا ولما كان الشاه بعيدا عن العاصمة فقد ذهب السفير الى ارمينيا وقابل الشاه فى المعسكر الملكى فى جمادى الاولى سنة ١٠١٣ ه بناء على اوامر الشاه عباس ٠

ولم نقف على الهدف من بعثة لويس برييرا أو مضمون الرسائل التى احضرها للشاه عباس ولكن كل ما نعرفه هو أن شاه ايران أرسل معه الى اسبانيا أحد كبار قواده وهو أمام قلى بك باكيزه التركماني وهو الذي كان قد ذهب قبل هذا في سفاره الى بلاط قيصر موسكو كما سبق أن ذكرنا •

أول سفارة لروبرت شيرلي الى أوريا

كان الشاه عباس ينتظر الفرصة دائما لكى يستعيد جيزيرة هرمز ومراكز التجارة الاسبانية والبرتغالية على السواحل الايرانية للخليج من السيطرة الاسبانية ولكن تحقيق هذا الهدف كان يبدو مستحيلا باستخدام القوات البرية وحدها ، ولما كان شاه ايران لا يمتلك سيفنا حربية فقد أراد أن يتحد مع احدى الدول الاوربية المنافسة لاسساندا والتي لها قوات بحرية مثل انجلترا أو هولندا ويحقق هدفه بعساعدة سفن تلك الدولة • ومن ناحية اخرى كان الشاه عباس يستطيع ان يحارب اسبانيا بكل ارتياح اذا اطمان من ناحية الاتراك العثمانيين ولهذا كان يسعى دائما لتشكيل اتحاد مع ملوك أوريا السيحيين ضد الدولة العثمانية لكى يهزم عدوه الغربى القوى ولما ظل حتى عمام ١٦٠ اهدون أن يحصل على نتيجة من قدوم السفراء من أوريا وذهابهم الميها والعكس فقد سارع بارسال روبرت شيرلي الذي سبق أن أشرنا اليه من قبل - مثل أخيه - مع رسائل وهدايا كثيرة وبصحبته جماعة من الايرانيين الى بلاط كبار ملوك أوربا وكان هذا الرجل الانجليزى خلال اقامته في ايران قد ادى خدمات جليلة للشاه عباس - كما سنبين ذلك بالتفصيل فيما بعد - وخاصة البطولات التي كان قد ايداها في الحروب الايرانية العثمانية •

تحرك روبرت شيرلى ومرافقوه فى ٢٤ شوال سنة ١٠١٦ هـ (١٢ فبراير ١٦٠٨ م) من اصفهان وتوجهوا الى اوربا عن طريق مازندران وبحد قزوين وكان من بين مرافقية الكابتن توماس باول (١) الضابط الانجليزى الذى ادى خدمات كثيرة فى تدريب الجيش الايرانى • وبعد

Thomas Powel

عبورهم روسيا وصلوا الى مدينة كراكوفيا (٢) التى كانت عاصمة بولندا انذاك وقد استقبلهم ملكها سيجيسموند (٣) بكثير من الترحاب والاحترام ولا نعرف مدة بقاء روبرت شيرلى في بلاط ملك بولندا ولكن ما نعلمه أن شيرلى كان في مدينة براغ في ربيع الاول سنة ١٠١٨ هـ (يونيو ١٠١٠) •

وفى مدينة براغ استبقى رودلف الثانى امبراطور المانيا روبرت شيرلى ومرافقيه مدة فى بلاطه ومنحه رتبة فارس كونت دى يلاتين(٤) بسبب الخدمات العظيمة التى اداها للعالم المسيحى عن طريق الحرب التى خاضها ضد الاتراك العثمانيين ، كما اعطاه رسالة الى جيمس الاول ملك انجلترا شرح فيها خدمات روبرت شيرلى المسيحيين الايرانيين ، وقد اراد روبرت شيرلى ان يذهب مباشرة من براغ الى انجلترا ولكن حينما علم كونت سالزبورى وزير جيمس الاول بهذا انجلترا ولكن حينما علم كونت سالزبورى وزير جيمس الاول بهذا أبلغه أن ملك انجلترا يفضل أن يذهب الى انجلترا بعد انتهاء مهمته فى بلاط كل ملوك اوريا .

لهذا السبب توجه روبرت شيرلى الى ايطاليا فوصل مدينة روما يوم الاحد ٢٨ جمادى الثانى سنة ١٠١٨ هـ (سبتمبر ١٦٠٩ م) بكثير من الاحترام والعظمة • وفى اليوم التالى حينما قابل البابا بول الخامس قدم اليه رسالة الشاه عباس وأشار الى رغبة الشاه الايرانى التامة فى الاتحاد مع الملوك المسيحيين ضد السلطان العثمانى ، وقد تصدت اليه البابا بعطف ومحبة • وفى مقابلة أخرى منحه لقب كونت قصر لاتران المقدس (*) •

Sigismond (T) Cracovie (Y)

Conte de Palatin (2)

^(*) قصر لاتران كان قد بناه بلوتيوس لاترانوس أحد معاصرى نيرون امبراطور روما والذى قتله نيرون لكى يصادر أحواله ، وقد منح قسطنطين المكبير امبراطور روما هذا القصر للبابا ملكيا ، وظل مدة مقرا للبابا ولكنه تحول الى متحف للاثار المسيحية منذ ١٢٥٩ هـ (١٨٤٣) ولازال لليوم تابعا للبابا •

وعند مفادرة روبرت شيرلى لروما أعطاه البابا والكاردينال بورجيزى هدايا كثيرة وتوجه شيرلى من روما الى ميلانو ومن هناك الى ميناء جنواثم توجه الى برشلونة عن طريق البحـر ·

وحينما وصل الى برشلونه طلبوا منة أن يبقى فى تلك المدينة انتظارا لاوامر الملك فقد كان ملك أسبانيا ووزيره دون ليروا ينظران الى بعثة روبرت شيرلى بعين الشك وقال برادو _ احد سكرتيرى ملك أسبانيا لفرانسيس كوتينجتون سفير انجلقرا انه لما كان هناك اشخاص كثيرون ياتون من تلك البلاد البعيدة (ايران) ويدعون انهم سفراء ، لهذا فان جلالة الملك لن يقابل شيرلي حتى يتأكد من صحة سفارة مثل هؤلاء الاشخاص الى جانب أن هذا الشخص لا يبدو أنه رجل عاقل لانه لو كان عاقلا لما وضع على رأسه عمامة المسلمين بينما هو رجل مسيحي (**) ولهذا السبب اضطر رويرت شيرلي الى السفر على نفقته من برشلونة الى الكالا ومنها الى ارانخويز محل اقامة الملك في الربيع وحينما قابله الملك في شوال سنة ١٠١٨ هـ (يناير ١٦١٠) قدم اليه رسالتين كانتا معه من الشاه عباس وكذلك رسالة شفوية من فيليب الثالث الذي أراد أن يتحد مع بقية ملوك أوريا ويشن حسريا شديدة على السلطان العثماني ، ولكن الملك رد عليه ردا مختصرا وتجدثت معه الملكة في الموضوعات العادية وقابلاه ببرود مما أغضب روبرت شيرلي وجعله يشتكي الى وزير الملك .

نهب روبرت شيرلى من ارانخويزالى مدريد وظل هناك شهرين ضيفا على ملك أسبانيا ، وحينما علم أن ملك انجلترا مستعد لمقابلته كسفير اخد في السعى للسفر الى انجلترا وذهب لمقابلة فيليب الثالث في منتصف ذي الحجة سنة ١٠١٨ (مارس ١٦١٠) ليحصل على

^(**) كان روبرت شيرلى يرتدى الملابس الايرانية ويضع على رأسه عمامة القزلباشية باذن من الشاه عباس مع وضع صليب صغير عليها .

اذن بالسفر فأعطاه ملك أسبانيا رد خطابات الشاه عباس راربعـة الاف دوقة له شخصيا ، ولكن روبرت شيرلى أضطر للبقاء في أسبانيا حتى صيف ١٠٢٠ وفي هذه المـدة أحضر زوجته (٥) التي كانت قد بقيت في بولندا الى مدريد وانذاك وصل انطونيو دى جوبا ودنجيزبك روملو الى أسبانيا في شهر جمادى الاولى ١٠١٩ (١٦١٠ م) وكانا قد غادرا ايران متجهين الى أسبانيا سنة ١٠١٧ هـ (١٦٠٨ م) كما سيأتي ذكره فيما بعد وقدما هدايا قيمة من الحرير والاقمشة الحريرية والجواهر الثمينه لفيليب الثالث فوافق الملك الاسباني الى حد ما على قبول مقترحات روبرت شيرلى فيما يتعلق بتجارة ايران رأسبانيا وشروط الشاه عباس لارسال حرير ايران عن طريق هرمز والهند الى أوربا وتقرر أن يعود روبرت شيرلى بالسفينة من ميناء ليشبونه الى ايران وتقرر أن يعود روبرت شيرلى بالسفينة من ميناء ليشبونه الى ايران وتقرر أن يعود روبرت شيرلى بالسفينة من ميناء ليشبونه الى ايران و

ولما كان رد الملك النهائي على مقترحاته قد تاخر فقد صمم روبرت شيرلي على الذهاب الى انجلترا وعرض مقترحاته التجارية على جيمس الاول ويتضع من الرسائل التي كتبها كيتنجين سفير انجلترا الى لورد سالزبوري وزير جيمس الاول أن روبرت شيرلي كان يخشى من معاملة ملك انجلترا له باعتباره أحد الرعايا الانجليز ولا يستقبله بالتشريفات والتقاليد التي يستقبل بها السفراء الاجانب ولهذا هسوف يعد مقصرا ومسئولا أمام الشاه عباس ، كما كان يعتقد أن البلاط الاسباني سوف يعارض سفره الى انجلترا وكان يريد أن يعرف ماذا سيفعل ملك انجلترا لكي يحصل له على اذن بالخروج من أسبانيا و كما كان قد أبلغ الوزير بمضمون المرضوعات التي كان يريد عرضها باسم الشاه عباس على ملك انجلترا وبناء على مفترحاته يريد عرضها باسم الشاه عباس على ملك انجلترا وبناء على مفترحاته فان الشاه عباس كان يوافق على أن يقيم التجار الانجليز في مينائين من مواني جنوب ايران مراكز تجارية وأن يكون المحكومة الانجليزية

⁽٥) اسمها تریزیا و کانت بنت أحد کبار الشرکس واسمه اسماعیل خان وقد زوج الشاه عباس هذه الفتاة لروبرت شیرلی سنة ١٠١٦هـ/ ١٦٠٧م ٠

ممثلون سياسيون في المينائين ، وان يكون لموظفي شركة الهند الشرقية المحرية الكاملة في شئونهم التجارية في المينائين وكان كوتينجين قد سال شيرلي عن سبب عدم قبول ملك أسبانيا لمقترحاته · ورد شيرلي قائلا أن ذلك لسببين : أحدهما أن فيليب الثالث لا يرغب في المدضول في حرب مع السلطان العثماني · والثاني أنه لا يريد أن يتنازل عن الرسوم الجمركية الباهظة التي يحصل عليها من الصادرات الاسبانية للدول الشرقية ·

وكان الهدف الأصلى من وراء ذهاب شيرلى الى انجلترا هو ان يعقد اتفاقية تجارية مع جيمس الأول بناء على أوامر الشاه عباس ويفتح طريقا جديدة لتصدير الحرير الايرانى وبقية البضائع الايرانية الى أورباحتى لا يضطر التجار الايرانيون الى ارسال تجارتهم الى اوربا عن طريق الأراضى العثمانية ، وبهذا يحرم السلطان العثماني من الرسوم الجمركية الباهظة التى كان يتقاضاها على مرور البضائع الايرانية ،

ولقد أبتلى روبرت شيرلى فى أو خر أيام أقامته فى أسبانيا بعداوة ومخالفة أخيه السير أنتونى شيرلى الذى كان قد جاء من أيطاليا الى اسبانيا مسكينا مفلسا ، فقد كان يتهمه بأن الغرض من ذهابه الى انجلترا هو عدائه للحكومة الاسبانية والقيام بالتحريض ضدها • وكان روبرت يخشى أن يدسوا له السم فى أسبانيا ، وكان يسعى لمغادرة تلك البلاد بأسرع ما يمكن ، واستطاع فى النهاية أن يحقق هدفه ويتمكن مع زوجته تريزيا فى ربيع الاخر سنة ١٠٢٠ هـ (يونيو ١١٦١م) من رؤية بيت أبائه فى انجلترا رغم مؤمرات أخيه، واستقبله جيمس الاول ملك انجلترا فى ٢٠ رجب من نفس العام (أول أكتوبر ١١٦١م) فى قصر همبتون كورت(١) واطلع على خطابات اعتماده ، وبعد اثنى عشر يوما كلف أربعة من واطلع على خطابات اعتماده ، وبعد اثنى عشر يوما كلف أربعة من

⁽١) قصر هميتون كورت أحد القصور الملكية الانجليزية في قرية هميتون على مقرية من لندن على شاطىء نهر التيمز وهو من القصور القديمة الجميلة في انجلترا •

الثجار الانجليز الأعضاء في شركة الهند الشرقية ببحث مقترحات شيرلي، وسوف نتحدث بالتفصيل عن سفارته إلى إنجلترا في الفصل الخاص بعلاقة الشاء عباس مع الحكومة الانجليزية .

بعد أن القام روبرت شيرلي نحو عام ونصف في انجلترا صعم على للعودة الى ابران وبناء على أمر جيمس الأول فقد كلفت احسدى السيفن الانجليزية بتوصيله ومرافقيه عن طريق البحر عبر جنوب افريقيا وقد وصل شيرلي وزوجته (٧) ومرافقوه في أواخر سنة ١٠٢٣ها الي ماحل الهند ، وفي جمادي الاولى من العام المتالي وصلوا الي اصفهان

⁽٧) وضعت تریزیا زوجة رویرت شیرلی طفلا فی انجلترا سعیاه هنری ، وقد ترکه شیرلی فی انجلترا عودته الی ایران .

بقية قصة السير انتوني شيرلي

يعد أن انفصل السير انتونى شيرلى في مدينة روما عن حسين على بك بيات سفير الشاه عباس في المحرم سنة ١٠١٠ م (يوليو ١٦٠١ م) وكما سبق أن ذكرنا ذهب الى ميناء أنكونا ومن هناك توجه الني فينسيا حيث بقي هناك ٣ سنوات ٠ ولما كان اثناء اقامته الاولى في مدينة براغ (١٠٠٩ ه / ١٦٠٠ م) قد ترك الذهب الرسمي لانجلترا ودخل في الذهب الكاثوليكي فقد غضبت عليه اليزابيث ملكة انجلترا وحرمته من حمايتها وحتى من العودة الى انجلترا ولكنه في سنة ١٦٠٥ م (١٠١٣ _ ١٠١٤ هـ) عاد مرة ثانية الى مدينة براغ ، فكلفه رودلف الثاني امبراطور المانيا بسفارة الى مراكش وفي نهاية هذه البعثه سافر الى ليشبونه عاصمة البرتغال • وفي هذا الوقت كان فيليب الثالث ملك أسبانيا يريد ارسال أنطونيو دى جويا القس في جماعة سان أغسطين كسفير الى الشاه عباس مرة ثانية لكي يشكو من حملة خان فارس على جزر البحرين وممتلكات البرتغال على ساحل الخليج ولكى يزيد من أهمية هذه البعثة ويحملها بخبر تحرك عسكرى جديد ضد السلطان العثماني وفي نفس الوقت يرضي الشاه عباس الذي كان دائم الشكوى من تهاون وحياد حلفائه الاوربين٠ لهذا فقد عين السير انتونى شيرلى في خدمته وكفله بقيادة مجموعة صغيرة من السفن الاسبانية لكي يتجول بها في البحر المتوسط ويحارب بكل قواته ومشيئته القوات البحرية العثمانية والهولندية سواء فى اليمسر أو البر -

وكان السير أنتونى شيرلى قد قطع أخباره مدة عن البلاط الايرانى ولهذا سارع بكتابة رسالة الى الشاه عباس يعلمه بمهمته العظيمة الجديدة • وقد وصلت رسائته في جمادي الاخرة سنة ١٠١٧ هـ (أغسطس ١٦٠٨) على يد قسيس برتغالى (١) الى اصفهان

⁽١) ذكر انطونيو دى جويا اسم هذا القسيس فى رحلته الثانية وهو دومينيكو ستروين Dominico Stropen

وقدمها النطونيو جويا الذى كان موجودا انذاك فى المدينة الى الشاه عباس ، ومضمون هذه الرسالة التى ترجعت فى ذلك الوقت الى الفارسية بواسطة أحد القسس الكرمليين المقيمين فى اصفهان هو:

د اعرض على الجناب العالى نائب الامام الموقق السعيد الاشرف الاقدس الارفع الاعلى خلد الله ملكة انه منذ حرمت من خدمتكم فاننى لم أتوان دقيقة واحدة عن الخدمات التى كنتم كلفتمونى بها ولم يحدث أى تقصير منى فى أى أمر ولو أننى تجرعت محنة هذا السفر وقاسيت ألم الغربة ولكننى جعلت ملك الفرنج صديقا صدوقا لكم وقرر ملك اسبانيا وصمم على أن يحارب الروم (العثمانيين) دائما بشكل لا يقبل السلم أبدا وعين العبد الحقير (شيرلى) قائدا واصدر أمرا بأن أفعل ما أشاء فى البر والبحر ولن يعفنى من خدمته وما يحدث بعد هذا سوف أعرضه على جلالة الهمايون وقد ذكر قبل هذا ولكن الان ازدادت عدواتهما وقد جمعوا سفنا كثيرة وجيوشا لاتحصى واتفق ملوك الفرنجة واتحدوا على محاربة الاتراك ولما كانت الصداقة واتفيدة تربط بين الشاء الاعلى وملك أسبانيا فقد كان من الضرورى أن أن ذكر بعض الاشياء التالية :

فيما يتعلق بالحرير فلقد تقرر أن تتم تجارته في هرمز لان الفرنجة يحملون كل عام كثيرا من الذهب وتجارة كثيرة من أدوات المرب الى سلطان الروم ويتاجرون فيها فاذا توقف تعامل الجانبين ازدادت عداوتهما وقد أرسل ملك أسبانيا أمرا الى قائد هرمز بألا يتقاضى نفقات أزيد من الواقع من العجم التابعين للشاه والذين يحضرون الحرير الى هرمز وأن يرعاهم ويحترمهم وتقرر أن يتم التعامل على الحرير في هرمز ومن المتوقع أنه حين يقرأ الشاه الرسالة أن يرسل ما يراه من هدايا لان ملك أسبانيا أبدى من المحبة أن يقوم ملوك الفرنجة بتقديم أية مطالبات يطالب بها الشاه وسوف أقوم بأى عمل يجب اتخاذه أمره أعلى •

أمر الشاه عباس باعداد رد على رسالة السير أنتونى شيرلى بعسد بضعه أيام من استلامها وقد أرسل الرد مسع نفس القسيس الذى أحضر الرسالة ومضمونه:

الأمر الهمايوني أن الأمير العزيز البيك زاده الاكرم الدون انطونيو شبرلي قدحظي بغاية الشنفقة الملكية وافتخر بالراحم الهمايونية الوافرة ولتعلم أن عرضته وكتبته للسريد (العرش) الاعلى وأرسلته مع رسولك قد وصل وعرف مضمونه وأنك منذ ذهبت من البلاط الاعلى لم تقصر إفي أ خدمتك ولم تنسنا ولم تنصرف عن عداوة أعدائنا وأنك تسعى في زيادة محبة وصداقة ملوك الفرنجة وملك المغرب مع جلالة الهمايون • وقد عرف انحيازك لنا واخلاصك وأنك لاتقصر في الخدمة وماذكرته من أنك الآن في خدمة صاحب الجلالة الملك الرفيع العظيم عالى الجاه ملك الفرنجة • ولما كان قد منحك قيادة البحر فقد سرنا هذا وأسعدنا وما شرحته عما يكنه من محية لنسا فقحن كذلك لدينا عشرة أضعاف هذه المحبة له ونحن نسسعد لانتصاراته ومتوحلته وأن ماقلته من أنه سعى ويسعى حتى لا يحدث صلح يبن ملوك الفرنجة وجماعة الاتراك وأن ماذكر من أن ملك المجر قد تصالح مع الروم وهو خطأ وأنك ذهبت الى هناك وأزلت هذا الصلح ولعلك من الذين يعلمون ما هي الحروب المعظيمة التي وقعت بيننا وبين الجيوش الرومية (التركية)وما أخذناه منهم من قلاع حصينة وعلى مدى هذه السنين التي حاربناهم فيها لم يحدث من سلاطين الفرنجه أية حركة ولم نسمم أنهم قد تحركوا من الناحية الاخرى • وعلى أية حال منحن معهم في حروب ومناوشات على هذا النهج ولن نكف عن حربهم ويجب عليك أن تسعى بشكل ما حتى يتحرك الفرنجة لمحاربة الاتراك ولا يقصروا في هذا السبيل •

أما ماكتبته عن موضوع الحرير وحتى لايحمل الحرير بعد هذا من بلاد العجم الى حلب ويأخذوه الى هرمز ويبيعونه هناك ، ومما يبديه الفرنج للروم (الاتراك) من صداقة بسبب الذهاب والمجىء الى حلب وأخذ الحرير وأن هذا سوف يقضى عليه فهذا أمر جيد فما أفضل أن يحمل الحرير الى هرمز ويحضر تجاد الفرنجة تجادتهم ومتاعهم الى هناك ويحملون الحرير بدلها ، وسعوف نأمر – أن شاء الله تعالى منذ الآن أن يحمل تجار العجسم الحرير الى هرمز ويبيعونه هناك وعليهم أن يأمروا بحسن معاملة التجار

ف هرمز وألا يأخذوا منهم رسوما زائدة حتى يبعث هذا على اقبال التجار فانه حينما يسمع التاجر أن الرسوم أقل ، وأكثر اقتصادا فى الذهاب الى هرمز فانه سوف يحمل الحرير الى هرمز لفائدته وعليك أن تبدى ولاك فى كل شى، وأن تعرض علينا كل الحقائق والاحوال والاخبار هناك وأن تقدم أية مطالب قد تكون لك لأنها سوف تقترن بالانجاز والسرعة · تحريرا في جمادى الثانى سنة ١٠١٧ هـ » ·

بعد أن أرسل السير أنتونى شيرلى خبر توليه قيادة القوات البحرية الاسبانية الى الشماه عباس سافر الى ميناء نابولى سنة ١٠١٦ ه واصبح عضوا بالمجلس الاستشارى للحكومة هناك (٢) ، ثم عاد في سنة ١٠١٩ ه (١٦٦٠ م) الى مدريد وهناك حكما سبق أن ذكرنا _ تقابل مع أخيه روبرت شيرلى الذي كان قد أرسل الى بلاط فيليب الثالث وهناك خالفه وعاداه وليس لدينا علم تام عما حدث له على مدى خمسة وعشرين سسنة وكل مانعلمه أنه كان يتقاضى راتبا من ملك أسبانيا وكان يعيش في فقر وعوز حتى مانعلمه أنه كان يتقاضى راتبا من ملك أسبانيا وكان يعيش في فقر وعوز حتى توفى سنة ١٠٤٥ م (١٠٤٥ ـ ١٠٤٥ ه) ٠

⁽۲) حرض السير أنتونى شيرلى نائب الملك الاسبانى فى نابولى وهو الكونت دى بنافنت Conte de Benavent على الكتابة للشاه عباس حتى حتى يرسل حرير ايران عن طريق هرمز بدلا من الاراضى العثمانية فكتب الكونت رسالة فى هذا الصدد أرسلها مع قسيس الى بلاط ايران وأمر الشاه حاتم بك اعتماد الدولة أن يرد على خطاب نائب الملك بالموافقة على اقتراحه وحتى يبرهن على حسن نيته فانه سيرسل لاوربا مالديه من حرير فى اصفهان مع انطونيو دى جوفيا ودنكيز بك روماو اللذان سيذهبان فى سفارة الى أسبانيا حتى يقع ماقد يكون من أخطار عليه شخصيا وبهذا يطمئن التجار الايرانون ويرسلون حريرهم الى أوربا عن طريق هرمز ثم أمر بحمل ما فى أصفهان من حرير لكى يرسل مع السفراء (رحلة جوفيا ص ٤٦٧)

السفارة الثانية لانطونين دي جوفيا(١)

بعد أن استولى أمير أمراء فارس في سنة ١٠١٠ ه على جزر البحرين مع بعض القواعد العسكرية والتجارية للبرتغال في الخليج بناء على أوامر الشماه عباس أرسل الحاكم البرتغالي لجزيرة هرمز تقريرا في هذا الصدد الى ملك أسبانيا ، وانستكي من السلوك العدائي للشماه عباس وحاكم اقلبم فارس ، وقد وصل هذا التقرير في نفس الوقت الذي وصل فيه أنطونيو دي جوفيا والله وردى ببك التركماني مع رسالة وهدايا من الناه عباس الى البلاط الاسباني ، وعندما علم فيليب التالت بهجوم القوات الايرانية على البحرين اعاد انطنويو دي جوفيا مع الرسالة والهدايا مرة أخرى الى ايران،

وكان ملك اسبانيا قد كتب رسالته و أنه حتى تاريخ كتابة الرسالة (رمضان ١٠١٦ هـ يونيو ١٦٠٨ م) فان سفيره لويس بربيرا دى لازردا(٢) وأمام قلى بك باكيزه التركماني لم يكونا قد وصلا الى أسبانيا بسبب عدم وجود سفن تحملهم من الهند كما أنه لا يعلم شيئا عن أخبار صديقه العزيز الشاعنشاء الصفوى فانه يرسل أنطونيو دى جوفيا كسغير اليه ، كما هنسا الشاه عباس على انتصاراته وحروبه مع العثمانيين وذكر أن قواته البحرية في البحر الابيض المتوسط قد ألحقت بالسلطان العثماني خسائر فادحة كما تمنى من الشاه أن يعد الامبراطورية الاسبانية مثل ايران كأنها ملك له وتحدث عن الاستيلاء على البحرين وقال أنه لما كانت الصداقة وطيدة بين ملكي ايران وأسبانيا فانه يجب على مرؤسيهما أن تقوم بينهم أواصر الصداقة والودة وعاتبه على سلوك أمير امراء فارس لاستيلائه على البحرين والتطاول على بعض القلاع ومواني ساحل ايران التي تتعلق بأمير هرمز التابع له ، وكتب في نهاية الرسالة أنه يأمل أن يكون الشاه عباس راضيا عن القسس الكاثوليك والمبشرين المتيمين في ايران ويرجو ألا يتواني شساه ايران عن بذل رعايته وحمايته لرجال الذين المسيحي الذين جاءوا الى ايران اليران عن بذل رعايته وحمايته لرجال الذين المسيحي الذين جاءوا الى ايران اليران عن بذل رعايته وحمايته لرجال الذين المسيحي الذين جاءوا الى ايران اليران عن بذل رعايته وحمايته لرجال الذين المسيحي الذين جاءوا الى ايران اليران عن بذل رعايته وحمايته لرجال الذين المسيحي الذين جاءوا الى ايران

حينما وصلأنطونيو دىجوفيا من سبانيا الى الهند أرسل دوم الكسيس دى منزيس أسقف ميناء جواقسيسا آخر اسمه غليوم دى جبسوس برفقة

| Antonio de jouvea | (1) |
|--------------------------|-----|
| Luis Perierra de Lazerda | (٢) |

انطونيو دى جوفيا الى ايران بناء على أوامر فيليب النالث ملك اسببانيا فوصل الاثنان من الهند الى اصفهان فى منتصف ربيع الأول سنة ١٠١٧ ه (أواخر يونيو ١٠١٨ م) وبعد سنة أيام من وصولهما ذهب الشاه عباس الى همدان وأمر المضيف السلطاني* بأن يصحب انطونيو دى جوفيا ومرافقيه أيضا الى همدان •

فى نفس اليوم الذى التقى فيه القس الاسبانى بالشاه وقدم رسالة ملك أسبانيا وهداياه قال له الثماه عباس أن عليه أن يعود مرة أخرى الى روما وأسبانيا ويحرض البابا وملك أسبانيا على حرب الاتراك المثمانيين وكتب أنطونيو دى جوفيا نفسه فى هذا الشأن يقول:

« فى نفس يوم تقديم الهدايا للشاه قال لى أنه يجب على أن أذهب مرة أخرى الى أسبانيا وروما مع السفير الذى يعينه وأن أحرض البابا وملك أسبانيا على حرب الاتراك ، فقلت أن أوامر ملك أسبانيا عكس هذا ، فقد أراد أن أقيم فى بلاط جلالتكم فقال الملك لابد أنك تذكر أنه فى رحلتك الاولى حرضتنى على حرب الاتراك والآن يجب أن تحث ملوك الفرنج على الحرب، فعدت الى خيمتى وحزنت من التفكير فى هذا السفر الطويل وبعد هذا مرضت وطلبت الاذن للعودة الى اصفهان (لان معسكر الشاه كان قرب همدان) ولكن الشاه لم يأذن لى وكلف أطباء بعلاجى ولكنى ذهبت فى النهاية الى اصفهان وعرضت أمر الشاه على كل القسس الذين كانوا فى تلك المينة وتقرر أن أقبل هذه السفارة أذا أصر الشاه على طلبه » •

وكان الثناء عباس قبل هذا بيضعة أشهر (في سنة ١٠١٦ه) عندما كان يحاصر قلعة شماخي في منطقة شروان علم عن طريق جواسيسه أن رودلف الثاني أمبراطور المانيا عقد صلحا مع السلطان أحمد خان العثماني فتائر جدا من هذا الحبر وتغير لأن الامبراطور كان قد كتب اليه رسالة وتعهد بالا يعقد صلحا ابدا مع السلطان العثماني ولهذا كان الشساه عباس يحترمه أكثر من كل ملوك الفرنجة ويعزه ويقول أنطونيو دي جوفيسا في هذا الشان:

^{*} المضيف السلطاني أو اللكي هو المسئول عن استقبال ضيوف الملك واقامتهم والقيام نحوهم بواجب الضيافة .

« كان امبراطور المانيا خصوصا قد كتب رسالة الى الشاه عباس وعده بالا يعقد مطلقا معصلحا السلطان العثماني • وكان الشاه عباس يحتفظ بهذه الرسالة وعرضها على ذات يوم وكان يعتقد أن أمبراطور المانيا سوف يبر بوعده ولهذا كان يحترمه جدا حتى أنه وضع صورة له في مدخل حجرته الخاصة وكان يحنى رأسه احتراما له في كل مرة يدخل فيها حجرته(٢) • وقد تعجبت من هذا العمل الذي شهدته بنفسي ذات يوم ولما رأى الشساه تعجبي سالني عل تعرف هذا الرجل ؟ فقلت لا أعرفه قال هذه صسورة المبراطور المانيا والذي يستحق الاحترام لانه يحارب الاتراك ، •

وقد غضب الشاه من صلح امبراطور المانيا والسلطان العثمانى وتأثر لمرجة أنه قال يوما الانطونيو دى جونيا ومرافقيه يوبخهم « أن المسيحيين لم يعودا اقوياء كما كانوا فى السابق كما أنهم الاير تبطون باقوالهم أو قراراتهم تلقد أخذت بقوة سيفى مائة وخمسا وعشرين قلعة من الاتراك ولكن ملوك الفرنجة بدلا من أن يستغلوا هذه الفرصة المناسبة يتجهون للصلح مسح السلطان العثمانى ومع هذا الوضع كيف تتوقعون أن اسمح لكم ببناء كنيسة في بلدى وأشجع الارمن على طاعة البابا الاعظم وأترككم تدقون الاجراس فى البلاد الايرانية اذهبوا واشكروا الاننى لا احطم نواقيسكم والاهدم كنائسكم ولا اخرجكم من البلاد من البلاد الاعظم الد القسس اذا كان ملك المانيا قد تصالح مع الاتراك فما ذنب ملك السبانيا الذى أرسلنا كسفراء وكذلك البابا الاعظم الذى لم يكن له شان في أمر الصلح ؟ « فاجاب الشاه لقد ذكرتم مرارا أن ملك أسبانيا تربطه قرابة بملك ألمانيا وكلاهما يطيع البابا وعلى هذا فمن المؤكد أنهم قد تشاوروا معا في مثل هذا الامر الهام » .

بعد أن عاد أنطونيو دى جونها من أصفهان الى المعسكر الملكى أحضره الشماه عباس على النور وقال له أشياء من الانضل أن ننقلها عينا من رحلة ذلك القسيس حيث كتنب:

⁽٢) كان الشاه عباس ينحنى احتراما لصورة امبراطور المانيا التى وضعها أعلى مدخل حجرته الخاصة كلما دخل اليها لمجرد أنه أرسل له رسالة يتعهد بالا يعقد صلحا مع العثمانيين ، للى هذا الحد بلغ احترامه لن يحارب العثمانيين (المترجم) .

د أبدى الشاه سرورا لعودتي وحينما رأى أن حالتي حسنة قال أذا لم يكن مرضك مصطنعا فهو لم يكن خطرا أيضا فقلت أن السيحيين قليلا ما يكذبون خصوصا وأن عملنا يستلزم الصدق ولكن العناية المكية شملتني، فقد شفيت بسرعة فقهقه الشاه وقال لقد تصورت أنك مرضت خوفا من العودة الى اسبانيا فأجبت « توجد علل كثرة يمكن أن تمنعني من العودة الى اسبانيا الاول: أن ملك أسبانيا أمر أن أبقى في أيران • الثاني أن أمام قلى بسك باكيزه الذي أرسلته جلالتك مع لويس برييرا الى أسبانيا لم يعد للان كما أن روبرت شمرلي لم يعد أيضا واعتقد أن موضوع هذه السفارات جميعا وأحد وأخبرا فان ذهابي لا فائدة منه • فقال الشاه : فيما يتعلق بأمر الملك والذي قال لك ابق في ايران فاننى أتحمل مسئوليته وأما عن كثرة عدد السفراء فهذا لا يدعو للعجب لانني أقدمت على أمر عظيم واذا قدر أن أدافع وحدى أمام الاتراك فاننى سوف أهزم (٣) ، خاصة وأن التتار (الاوزبك) يهددوني من الناحية الاخرى ، وعلى هذا فان ارسال عدة سفراء ليس أمرا غربيا فعلى أن أجبر ملوك أوربا على الوفاء بتعهداتهم ويجب عليك أن تذهب وتحدث البابا على معاتبة الامبراطور الالماني لتصالحه مع الاتراك العثمانيين ، وتطلب منه أن يدخل في الحرب ضد السلطان العثماني لانه من غير المستحب عند الله أن يضع البابا وبقية حكام الفرنج بداى في هذا الامر الخطير ثـمم يتصالحون ويتصادتون مع الاتراك وأنت نفسك الذي كنت سبب حربي مع الاتراك فأنت أيضا يجب أن تضحى في هذا السبيل ، •

وكانت بضعة قطرات من الدموع قد تساقطت أثناء هذا الحديث من عينى الشاه من الحزن أو من التأثر ، فقلت « كفت أرجو أن تكون ارادة كل ملوك أوربا مرتبطة برغبتى حتى كنت أدفعهم جميعا لحرب السلطان العثماني ولكننى آسف لان الامر غير هذا ، وعلى أية حال فحينما يشاء الملك فاننى سأكون مستعدا للحركة ، فسر الشاه كثيرا ورجوته أن يعد الخطسابات الرسمية وأن يسمح لى أن اصطحب معى خليفة الارمن لمقابلة البابا الاعظم، فقال الشماه : تعلم أننى أعطيت الحرية للمسيحيين كافة في ايران ولاأستطيع

⁽٣) وهذا اعتراف خطير من الثماه عباس أن انتصاراته على العثمانيين كانت بمساعدة الدول السيحية التي كانت تساعد الثماه عباس كما كانت تهاجهم العثمانيين من الغرب (المترجم)

أن أجدر خليفة الارمن على أن يأتى معك · ولكن اذا أرضيته فلا شأن لى والحقيقة أننى أرغب فى أن برسل حضرة البابا قسا كبيرا الى ايران ليكون خليفة لكل المسيحين (٤) ·

بعد هذا استدعى الشاه عباس آحد قواده الشهورين واسمه دنجيز بك قورجى روملو والذى كان حاكما على مدينة كمره وأمره بالاستعداد للسفر وان يذهب الى أسبانيا وايطاليا بصحبة أنطونيو دى جونيا • كما كتبوا بناء على أوامره رسائل الى البابا وملك أسبانيا وقرأوها في حضور القس ودنجيز بك ثم سلمها لدنجيز بك وأذن له والقس في السفر ، كما أرسسل معه احد كبار التجار الارمن واسسمه خواجه صفر مع خمسين حملا من الحرير لكى يبيعها في أسبانيا ويفتتح طريق تجارة الحرير الايراني الذي كان احتكارا للشاه وحده مع أسبانيا وبقية الدول الاوربية عن طريق البحر عبر الهند وجنوب أفريقيا •

ويبدو أن الشاه عباس كتب رسالة على حدة مع كلا السفيرين الى ملك أسبانيا ، فقد جاء في مقدمة الرسالة التي أعطيت لانطونيو جوفيا :

أنا سالم بحمد الله ودائما في حسرب ضد الاتراك العثمانيين الاعداء المشتركين لبلدينا ، وسوف احصل على انتصارات جديدة وقد وصلت الى ما طلبت حتى الان · ثم أبدى شكره على أن أرسل ملك اسبانيا هذا القس كسفير اليه مرة أخرة ، ثم طلب منه أن يرسل رجلا لائقا كقنصل في ايران يقيم بها ويقف على شئون المسيحيين ويعمل على محاكمة ومجازاة المجرمين المسيحيين طبقا لمبادىء وقوانين المسيحية ·

ثم كتب بعد ذلك يقول « ان جلالتك أرسلت منذ سبع سنوات نفس هذا القس انطوان (انطونيو دى جوفيا) كسفير الى لكى يحرضنى على حرب الاتراك العثمانيين ولا شك أنكم علمتم بالحروب التى خضتها

⁽٤) رحلة انطونيو دى جونيا ص ٤٥٢ ـ ٤٥٥ ٠

ضد الاتراك بناء على رغبتك وكلام هذا القس وتعلمون أننى استوليت منهم على مدن وقلاع كثيرة • ومن مقتضيات المحبة والصداقة اننى لما كانت قد قمت بواجبي ان تشجع جلالتك حلفاءك وأصدقاءك ومرؤوسيك على محاربة السلطان العثماني · وكما الحظتم جاللنكم اثنى احب السيحيين ولهذا فاننى ارغب أن يرسل من عندكم قس ذو قدر لتكون له الرئاسة على كل المسيحيين في ممالكي ويقيم في أوتش كليسا التي هي مركز كل أرمينيا ومكان مقدس لمي كل البلاد التابعة الى ونظرا للمحبة التي أكنها لكم فقد منحت كل القسس والروحانيين المسيحيين المقيمين في عاصمتي منازل ومساكن لائقة ويستطيعون جميعا اقامة منازل آخرى طبقا لرسومهم ورغبتهم وبهذه المرسالة المتى تعبر عن علاقتي بجلالتكم والتي يحملها دنجيز بك أحد كبار رجال بلاطي وجيشى فاننى أتوقع أن تسمحوا له بالعودة بأسرع ما يمكن وسوف يعرض عليكم بعض الموضوعات التي لم تذكر في هذه الرسالة • وفيما يتعلق بتجارة الحرير فانني ساحاول أن اخرجها من يد الاتراك العثمانيين وأحولها لرجالكم وأدير تجارته عن طريق هرمز ويكون من الاحسن لو أرسلت أحدا من قبلك الى جزيرة هرمز ليحسافظ على مصالح التجار الايرانيين حتى لا يتضرر الاشخاص الذين يحملون الحرير من اصفهان الى هناك ولا تلحقهم خسائر ما (٥) ٠

وقد كرر الشاه عباس نفس هذه الموضوعات تقريبا فى الرسالة الاخرى التى بعثها مع دنجيز بك روملو الى فيليب الثالث مع قليل من الزيادة أو النقص ولما كان ملك أسبانيا قد طلب منه أن يكف يد التجار الانجليز عن تجارة الصرير الايرانى وألا يسمح لسفن هذه الدولة بالدخول للموانى الايرانية ، فقد أشار الى هذا فى رسالته فقال :

⁽٥) ترجمة من رسالة الشاه عباس باللغة الفرنسية في رحلة انطونيو دي جوفيا •

« أما ما سبق أن ذكرتموه من عدم استقامة جماعة الانجليز والتوصية بالكابتن جرون وجماعته من الفرنج فانه قبل وصول رسالتكم المحترمة كنت قد أمرت الامراء العظام فى ولايتى فارس ولار الامتناع عن حسن معاملة تلك الجماعة وأن يسلكوا معهم سلوكا يرضى عنه أتباعكم ويشكروه وألا يتوانوا عن امدادهم واسعادهم وقد جاء بعض الانجليز الى البلاط العالى وطالبوا كثيرا بالتجارة فى الحرير وأن شاء الله تعالى فأنه عند بحث هذا الامر سوف يحدث ما يخضب الكابتن ما يرضى ملازميكم والتابعين لكم ولن يحصدث ما يغضب الكابتن المذكور والتابعين لكم » •

وفى نهاية الرسالة اشار الى انه ارسل بعض الحرير « لفتح الطريق البحسرى وطمانة التجار الفرنجة » مع سفيره ولكنه لم يشر فى رسالتيه الى جزر البحرين أو المناطق الساحلية للخليج والتى كان قد استولى عليها من امير هرمز •

وقبل أن يتحرك انطونيو دى جوفيا ودنجيزيك الى أسبانيا شاع أن الشاه عباس يريد أن يعقد صلحا مع السلطان العثمانى لانه الى جانب الرسائل المتبادلة بين أم السلطان العثمانى وزينب بيجم عمة الشاه عباس فان رجال الحكومة العثمانية استطاعوا أن يتقربوا للشاه عباس عن طريق حاتم بيك اعتماد الدولة وبعض زعماء الدولة كما أن شريف مكة الذى كان قد ذهب الى استانبول أرسل جن هناك رسائل الشاه عباس يدعوه لترك العدواة التى تضر جميع المسلمين وقد كتب انطونيو دى جوفيا فى هذا الشأن يقول:

« يبدو أن الشاه رضى بالصلح ، ومع أن هذه المسائل من الاسرار السياسية فقد سمعت أن الشاه اختار أحد الباشوات الاتراك والذي كان قد وقع أسيرا في الحرب ليكون سفيرا ويرسله الى استانبول

للاعداد للصلح · ولهذا أفشيت (٦) موضوع سفارتى على الفور لكى تصل الى مسامع الجواسيس الاتراك الذين من المكن أن يكونوا فى معسكر الشاه والى الباشا الذى تقرر سفر للوساطة وأشعت أن الشاه بعثنى الى بلاد الفرنج لكى أثير الملوك المسيحيين ضد الاتراك كى لا يهدأ وحتى يقضوا على السلطان العثمانى · كما أن الشاه يريد أن يجعل تجارة الحرير عن طريق هرمز لكى يحرم الاتراك من أرياحه وكان هدفى من هذا أن يدرك السلطان العثمانى أن الشاه عباس يخدعه وفى الوقت المدى يتحدث فيه عن الصلح يشجع المسيحيين على قتاله حتى لا يثق فى كلام الشاه ويحتفظ بجيش مستعد للحرب على حدود ايران · ويحتفظ شاه ايران أيضا بجيش مجهز على الحدود العثمانية ايران منطمانية ه ·

⁽٦) تأمر انطونيو دى جوفيا ضد الشاه عباس حتى لا يعقد صلحا مع الاتراك ويظل كلاهما يحتفظ بجيشه على الحدود فتتوقف فتوحات المعثمانيين فى أوريا ويتوقف توجه الشاه عباس لمناطق الخليج واستعادتها من الاسبان •

السفارة الثالثة لدون انطونيو دى جوفيا الى ايران

عساد الدون أنطونيو دى جوفيا ودنجيز بك روملو من أسبانيا الى ايران فى أواخر سنة ١٠٢١ ه وهو الى جانب سفارته لفيليب الثالث كان يحمل عنوان مندوب البابا أيضا وعند وصوله الى اصفهان كان الشاه عباس فى مازندران لكنه عاد فى الثلاثين من المصرم من العام التالى الى العاصمة وطلب الدون أنطونيو لمقابلته فى ميدان نقش جهان (*) ولكنه هذه المرة قابله بمرارة ، وحينما نهب القس ودنجيز بك لمقابلته أمر فى البداية فمثلوا بدنجيز أمام عينى الدون أنطونيو ثم شنقوه ، وكان سبب شنقة بعض الاخطاء التى حدثت منه أثناء سفارته أولها أنه فى ميناء جوا المركز التجارى للبرتغاليين فى غرب الهند رفع ختم الرسالة التى كان الشاه قد كتبها لفيليب فى غرب الهند رفع ختم الرسالة التى كان الشاه قد كتبها لفيليب خلافا للعرف والتقاليد السياسية لبس الملابس السوداء حدادا على خلافا للعرف والتقاليد السياسية لبس الملابس السوداء حدادا على وفاة ملكة أسبانيا فى مدريد بينما لا يجب على السفراء تغيير ملابس بلادهم العادية .

كما أنه قام ببيع الرسالة التى كان يحملها من الشاه عباس الى بابا روما لتاجر كان ذاهبا الى روما ادعى فى بلاط البابا أنه سفير ايران وقد استفاد من هذا المنصب المزعوم أما اكبر عيوب دنجيز بك فهو اهداؤه خمسين حملا من الحرير الى ملك اسبانيا وكان الشاه عباس قد ارسلها برفقته مع خواجه صفر الارمنى عاخذها منه باغواء أنطونيو دى جوفيا ، كما أنه بسبب سوء سلوكه دفع جماعة من مرافقيه لدخول المسيحية والبقاء فى أسبانيا (١) .

^(*) اكبر ميدان في اصفهان ومن أكبر ميادين العالم

⁽١) عندما كان الدون انطونيو دى جوفيا ودنجيز بك متوجهين الى اوربا ولكى يقدم القسيس خدمة لسيده ملك اسبانيا فقد اقنع

وقد كتب اسكندر بك التركماني في كتابة « تأريخ عالم اراي عباسي » تفاصيل قتل دنجيز بك في احداث سنة ١٠٢٢ هـ فقال :

فى هذه السنة جاء الرسل والقسس الفرنج الذين كانوا عبارة عن علماء ورهبان مسيحيين موفدين من قبل ملك أسبانيا أكبر ملوك الفرنج الى بلاط الشاه وتشرفوا بمقابلة ملك العالم (عباس) فى ميدان نقش جهان وعرضوا التحف والهدايا وأدوا التحية والرسالة وحظوا بالعناية الملكية ، ولما كان سلاطين المسيحيين وحكام المالك المسيحية جميعا لهم علاقات طيبة مع الشاه الاعلى وكان طريق التراسل والسفر مفتوحا لهذا كان قد أرسل قبل هذا دنجيز بك روملو الذى كان رجلا طلق اللسان لبقا كسفير الى بلاد الفرنج ، وقد بدرت منه هناك بعض الاعمال نتيجة للطمع والبخل لم يرضى عنها الشاه ،

دنجيز بك أن بيع الحرير في أسبانيا بواسطة مندوبي شاه ايران لا يايق بمقامه وأقنع دنجيز بك من قبيل الخير والنصح ـ أن يأخذ الحرير من خواجه صفر ويقدمه كهدية من الشاه عباس الى ملك أسبانيا وقد خدع السفير وأعد الحرير لتقديمة كهدية ولكن خواجه صفر الدني كانت لديه تعليمات أخرى من الشاه عباس عارض هذا ، ولما لم يستطع أن يثبته عن عزمه ترك البعثة احتجاجا على هذا التصرف وعاد الى ايران وأخبر الشاه عباس بما حدث .

يقولون أنه عندما قابل فيليب الثالث دنجيز بك وأنطونيو دى جوفيا وقدموا اليه حرير ملك ايران كهدية له تعجب من هذه الهدية الغريبة وقال بتهكم « ييدو أن ملككم ظن اننى امرأة وأرسل الى كل هذا الحرير الخام لكى أشتغل بنسجه ، • ثم قدم احمال الحرير هذه هدية للكة أسبانيا فى نفس الجلسة فاهدتها بدورها الى أحد الأديرة فى قرية اغوسطين وبهذا وبدلا من أن يباع حرير شاه أيران فى أسبانيا فأنه أثفق فى سبيل الكنيسة والتبشير •

وقد نال القس « انطونيو دى جوفيا اقب اسقف تقديرا لخدمته هذه ثم أمر مرة أخرى أن يحمل هدايا ورسائل ملك أسبانيا ويعود مع دنجيز بك الى ايران •

وكانت قد عرضت عليه وفي هذا الوقت الذي عاد فيه مع الرسل المذكورين حل عليه الغضب في الحال • وكلما حاول أن يتحدث للاعتذار عن اخطائه فانه لم يسمح له وقام جنود تعذيب الشاه بالتمثيل به وعلقوه على المشنقة مقلويا للعيره ثم حكم عليه بالاعدام ونال جزاءه وفضيحته التي لا أراها الله لأحد • وكان من أعماله القبيحة أنه في ناحية جوا وبناء على طلب بوزره حاكمها وقائد موانى الفرنج فض الختم الشريف عن رسالة الشاه الى ملك اسبانيا وأعلمه بمضمونها • وهذه الخيانة في خدمة السلاطين خطأ عظيم • وكما أنه من التقاليد القديمة أن مبعوثي مختلف السلاطين يلبسون ملابس بلادهم التي جرى العرف والعادة عليها في كل بلد يذهبون اليه ويسلكوا سلوكهم العادي في كل الأمور ولم يأمر الملوك في أي عصر أو زمان بتغيير العرف والعاده المجارية. وحينما كان دنجيز بك في عاصمة ملك أسبانيا وتوفيت زوجة الملك ولبس الملك ورجال الجيش الملابس السوداء كالعرف والعادة وكان الواجب لو كلفوه بهذا أن يقول المحمد لله أن ملكى وولى نعمتى سالم وبخير · فلا يليق بي أن البس ملابس الحداد وكان هذا عذرا مقبولا ومستساغا . ثم أن الرسالة التي كتبها جلالة الشاه المعظم الى البابا الذي هو خليفة الامة المسيحية والجالس مكان أصحاب عيسى عليه السلام وارسلها مع دنجيز بك الذي قام بيعها لمقاء مبلغ من المال الى تاجر على أن يدعي هذا التاجر انه سنجيز بك ويوصل الرسالة الى دار الخلافة الفرنجية ويستفيد من ورائها • وكان هذا أمرا غير مستحب فقد كان يجب اذا تعدر ذهابه الى تلك الولاية أن يعيد الرسالة ثانية ويذكر الحقيقة ولكنه لم يحترم كتاب اعتماده أو رسالة ولى نعمته • بل أنه في الواقع بأعها الى تأجر مجهول وتهاون في هذه المهمة ٠ أما أعظم أخطائه والتي استوجبت قتله أنه أساء السلوك مع المرافقين الذين اصطحبهم معة وعمل على ايدائهم حتى أن بعضهم فضل الدخول في المسيحية ليتخلص من ظلمه وبقوا في بالله الفرنج • وكانت الحمية الاسلامية تستوجب قتله فنال جسزاءه ٠ بعد قتل دنجيز بك امر الشاه عباس بمصادرة كل امواله وحتى نسائه وابنائه ووهبهم الى شخص من فينسيا اسمه مايكل انجلسو كريستيانو البينيو كان يعيش فى بلاط الشاه • وكان الملك يهتم به ويرعاه وبهذا العمل - فى اعتقاده - عاقب منطئا وكافا مخلصا ، فمنح نساء رجل مسلم الى رجل مسيحى دليل على غاية الغضب وعدم الرضى عن السفير الخطىء •

بعد هذا سال الشاه انطونيو دى جوفيا سفير ملك اسبانيا ان ملك كان قد احضر ثمن الحرير الشاهاني ام لا ؟ فاجاب القس ال ملك اسبانيا ليس تاجرا وليس له شأن بالبيع والشراء ولكنه ارسل هدايا الى الشاه في مقابل الحرير الذي اهداه الله دنجير بك « فقال الشاه اذا كانت هدايا ملك اسبانيا قد ارسلت في مقابل هداياه فيجب ان يحسبوا اذا كانت تساويها في القيمة ام لا · فلما حسبوا قيمتها وجدوا أن هدايا فيليب الثالث لا تساوى اكثر من خمس ثمن هداياه فتظاهر بالغضب وقال معاتبا وشاكيا للقس « لماذا لم يرسل ملك اسبانيا ثمن حريري ؟ ولكن حزنه وعدم رضاه كان بسبب أن ملك اسبانيا لم يدخل في حرب ضد السلطان العثماني بناء على كلامه وعوده السابقة ، كما أن رجاله البرتغاليين شي جزر هرمز وقشم والبلاد التابعة لهم كانوا يسيئون الى الايرانيين • ولهذا اراد أن يجعل موضوع الحرير ذريعة ووسيلة لاعلان الحرب واخسراج وخرياليين من جزر المخليج •

ولقد هرب انطونيو دى جوفيا من اصفهان الى جزيرة هرمز خوفا من الشاه عباس ولكن الشاه أرسل الى امام قلى خان امير امراء فارس امرا بأن يتحفظ عليه فى مدينة شيراز ويأخذ منه ثمن الحرير الذى اهداه دنجيز بك الى ملك اسبانيا بايعاز منه • وقد تحفظ امامقلى خان مدة على القس فى شيراز ولكنه لم يستطع أن يحصل منه على شيء ولهذا طلب من الشاه أوامر جديدة فى هذا المتمان ولما لم يصله

رد صريح فقد سمح للقس بالذهاب الى هرمز ولما علم الشاه وكان في مازندران بذهاب القس غضب غضبا شديدا وكتب رسالة عتاب الى امامقلى خان الذى خاف لدرجة انه استعد للهجوم على قلعة جمبرون وجزيرة هرمز واخراج البرتغاليين من المياه الايرانية اذا سمح له الشاه ، ولكن الشاه لم ياذن له لان مثل هذه الحصلة كانت من المعكن أن تتسبب في قطع العلاقات بين ايران واسبانيا ، كما أن حاكم اصفهان الذي كان قد شجع الشاه على ارسال الحرير الى اسبانيا اخذ يعد لجمع قيمته باية طريقة خوفا من غضب الشاه كما طلب من قسس الكرمليين في اصفهان أن يسلموه كنيسة الاغسطيين التي ينتمى اليها انطونيو دي جوفيا حتى يستولى على ما بها من اموال في مقابل ثمن حرير الشاه •

السفارة الثانية لرويرت شيرلى الى أوريا

سبق أن ذكرنا أن روبرت شيرلى غادر انجلترا سنة ١٠٢١ه وذهب الى الهند عن طريق رأس الرجاء الصالح ، ولما كان مكلفا من الشاه عباس بالذهاب الى ملكها جهانجيز الجوركانى ، فقد توجة من جوا الى أجره عاصمة ملوك الهند ويعد انتهاء مأموريته عاد الى ايران حاملا رسالة جهانجير وهداياه ، وكان من بينها فيلان قوصل اصفهان سنة ١٠٢٤ ه .

وكان فيليب الثالث قد وعد الشاه عباس في الرسالة التي ارسلها مع شيرلي أنه سيدخل قريبا في الحرب ضد السلطان العثماني بمساعدة بابا روما وبقية حكام أوربا وانهم سوف يرسلون سفنا للبحر الاحمر ليمنعوا وصول البضائع الهندية التي كانت ترسل عن هذا الطريق الى الامبراطورية العثمانية و

ولم تسفر رحلة روبرت شيرلى الى اوريا عن نتائج ذات قيمة ، ولكن الاستقبالات الحارة التى استقبله بها امبراطور المانيا وبابا روما وملك اسبانيا دفعت الشاه عباس الى اعادة ارساله مرة اخرى الى اوريا املا المحصول على نتيجة من خطواته السياسية والتجارية التى استمرت بضع سنين ، ولهذا المر رويرت شيرلى بعد أربعة اشهر من وصوله أى في رمضان سنة ١٠٢٤ ه بالذهاب الى اسبانيا عن طريق جزيرة هرمز والهند وجنوب افريقيا وارسل معه احد القسس الكرمليين المقيمين في اصفهان وكان اسمه القس ريدمتودى لاكروز (*) وكتب الشاه عباس في الرسالة التي بعثها معه الى فيليب الثالث ملك اسبانيا :

« بعد الالقاب والمجاملات _ لما كانت سيل المحبة والصداقة

Pere Redemeto de la Crug (1)

لحضرات السلاطين المسيحيين قوية معه ومستحكمة وخاصة مع جلالتكم وكان الرسل الحكماء وخاصة من القسس العظام يترددون فيما بيننا وفتحت أبواب المراسلات والكتب ولهذا ارسلنا البك المعظم المكرم الدون البرت شيرلى الذي كان في خدمتنا الشريفة كسفير اليكم ليجدد اسس الصداقة · كما أرسلنا معه احد القسس العظام هو القس ردمتو وهو من الرجال الحكماء المتزنين الصادقين للاهلمئنان والاعتماد وقد ارسلنا رسالة شفوية ونتوقع وننتظر أن جلالتكم الرفيع المنزلة ستبقون باب المتراسل والصداقة مفتوحا ويكتب لنا عن أحواله التي تبعث السرور والفرح عند أحبائه وأصدقائه وأن يذكر أي خدمة تكون حتى ننجزها ولا نزيد أكثر من هذا (٢) ·

وقد توجه شيرلى مع رفاقه فى نفس الشهر (رمضان ١٠٢٥ ه) الى أوريا عن طريق هرمز والهند وكان مكلفا من الشاه عباس باجراء مباحثات مع المسئولين البرتغاليين فى هرمز والهند وبعقد معاهدات صداقة ، لان الحكومة الاسبانية – كما سنذكر فيما بعد – كانت قد استردت منهم فى سنة ١٠٠٧ ه ميناء جمبرون (بندر عباس الحالى الذى كان من القواعد البحرية البرتغالية القوية على ساحل ايران ، كما استردت بعض القلاع الاخرى الساحلية ، ولهمذا السبب فمان السئولين البرتغاليين التابعين للحكومة الاسبانية فى جزيرة هرمز وقد استطاع روبرت شيرلى ارضاء حاكم قلعة هرمز البرتغالى حتى يكف يده عن معاداة الحكومة الايرانية الى أن تتضح نتيجة بعثته ومفاوضاته مع ملك أسبانيا ، ولكنه لم يوفق لعقد اتفاقية صداقة فى مستعمرة جوا الهندية لان البرتغاليين كانوا يريدون أن تعيد الحكومة الايرانية الى جزيرات تنيجة بعثته فى مستعمرة جوا الهندية لان البرتغاليين كانوا يريدون أن تعيد الحكومة الايرانية الى حكومة أسبانيا المستعمرات البرتغالية القديمة فى الخليج مثل جزر البحسرين وميناء جمبرون وبعض الوانى الساحلية الاخرى ،

⁽٢) من مجموعة مراسلات الشاه عباس المحفوظة في المكتبة الوطنية في مدينة نابولي .

وبعد أن قضى شيرلى عشرة أشهر في ميناء جوا توجه الى أسبانيا على ظهر احدى السفن الاسبانية وفي هذا الوقت كانت شركة الهند الشرقية التي أسست سنة ١٠٠٩ هـ (١٦٠٠ م) تد ازدهرت في الهند واعترضت على سفر روبرت شيرلى الى أسبانيا لان مسئولى هذه الشركة في الهند _ كما سنفصل هذا عند الحديث عن علاقات الشاه عباس مع الانجليز _ كانوا قد علموا بأهداف هذه الرحلة والتي منها احتكار تجارة حرير ايران عن طريق أسبانيا بواسطة أعوانهم وجواسيسهم في اصفهان ، وعدوا هذا ضد مصالحهم التجارية ، ولهذا أصدروا امرا الى سفنهم بالهجوم على السفن البرتغالية في ميناء جوا والقاء القبض على روبرت شيرلى ولكن السفينة التي كانت تحمل شيرلى استطاعت الافلات من أيديهم ووصلت في سنة ١٠٢٦ هـ (اكتوبر

بقى شيرلى حتى أواخر سنة ١٠٣١ هـ (١٦٢٢ م) فى اسبانيا وقد حاول اثناء هذه المدة تحريض أسبانيا على الحرب ضد الدولة العثمانية ولكى يصل الى غرضه هذا فقد وعد فيليب الثالث ـ بناء على تعليمات من الشاه عباس ـ أن يحصل على موافقة الشاه عباس على اعادة ميناء جمبرون اذا استولت السفن الحربية الاسبانية على مدخل البحر الاحمر واغلقت طريق التجارة العثمانية مع الهنسد والمحجاز ومصر ، وكان ملك أسبانيا يتوقع اعادة جزر البحسرين أيضا في مقابل هذا الاجراء · ولما كان روبرت شيرلى غير مستعد لاعطاء وعود في هذا الصدد فان فيليب الثالث رفض قبول مقترحاته ولانه كان يشك أصلا في سفارة شيرلى فقد بعث برسالة الى دون جارسيا دى سيلفا فيجورا الذي كان سفيرا له في البلاط الايراني انذاك وأمره أن يتحدث مع شاه ايران بخصوص مقترحات شيرلى ويخبره ائد في حالة اعادة الحكومة الايرانية لميناء جمبرون والقلاع الساحلية المخليج على الاقل الى الحكومة الاسبانية فان ملك أسبانيا سوف يدخل

فى حرب مع المحكومة العثمانية وسوف يغلق طريق تجارة اسيا والهند فى وجه الدولة العثمانية عن هذا الطريق ، كما طلب روبرت شيرلى سفير الشاه عباس · وقد كتب روبرت شيرلى عدة خطابات الى الشاه عباس عن مفاوضاته مع ملك اسبانيا اثناء اقامته فى تلك البسلاد من بينها رسالة بعثها مع القمى ريمتودى لاكروز صوف نتصدت عن مضمونها فى الصفحات القادمة ·

ولما لم يحصل شيرلى على ما كان يتعناه من سفارته فى اسبانيا فانه سافر من لشبونه الى روما بالسفينة ، وفى سنة ١٠٣٢ ه توجه من ايطاليا الى انجلترا وظل هناك ثلاث سنوات لعقد معاهدات سياسية وتجارية كما سنذكر عند شرح تاريخ العلقات السياسية بين الشاه عباس وانجلترا ، وفى النهاية عاد الى ايران سنة ١٠٣٦ ه (١٦٢٧م)٠

سفارة دون جارسيادى سيلفا فيجورا لايران

بعد أن وعد روبرت شيرلى فى سفارته الاولى فيليب الثالث أن الشاه عباس مستعد لاعطاء احتكار تجارة الحرير الايرانى الى التجار البرتفاليين مع بعض الشروط رأى ملك أسبانيا ارسال سفير الى بلاط الشاه عباس للوقوف على حقيقة الامر ومعرفة الارضاع التجارية الايرانية • لهذا أرسل أحد رجال أسبانيا المعروفين اسمه دون جارسيا دى سيافا فيجورا وهو من عائلة فريا الكبيرة المعروفة على رأس بعثة كبيرة مع رسالة ودية وهدايا قيمة الى ايران •

غادر هذا السفير اسبانيا في بداية عام ١٠٢٣ هـ (١٦١٤م) ووصل الى جوا مركز التجارة البرتغالية في الهند في رمضان من نفس العام وهناك علم أن الشاه عباس استولى أيضا على جزيرة كيش (قيس) وقلعة جميرون •

قام المسئولون البرتفاليون التابعين لاسبانيا في ميناء جسوا والذين كانوا في الباطن غير راضين عن الحكومة الاسبانية والذين الم يستطيعوا رؤية اسباني مرسل في مهمة خطيرة بابقاء السسفير الاسباني مدة ثلاث سنوات في الهند واختلقوا الموانع المختلفة الحيلولة دون سفره الى ايران وفي النهاية سافر دون جارسيا بسفينة صغيرة من ميناء جوا في لا ربيع الاول سنة ٢٠٢٦ هـ ووصل بعد خمسة السابيع الى جزيرة هرمز وفي الجزيرة خالفه المسئولون البترتفاليون المنابية في انتظار المامر الله شيراز عن طريق الار وظل في هذه الدينة في انتظار الوامر الشاه عباس، وبعد اربعة الشهر وصلة الامر من الشاه عباس الذي كان انذاك في فرح اباد في مازندران لكي يذهب الى اصفهان فتوجه من شيراز الى العاصمة اصفهان وبقى حتى ٢٣ جماد الاولى ١٠٢٧ هـ حين توجه الى قزوين بناء على أمر الشاه الذي كان انذاك و

وقد كتب بيترو دلا فالة الرحالة الايطالى ــ الذى كان فى ايران فى ذلك الوقت وكان يرافق الشاه عباس فى تنقلاته ــ فى كتاب رحلته تفصيلات عن وصول دون جارسيا الى قزوين ومراسم استقبال البلاط الايرانى له ومحادثاته مع الشاه عباس وكل جزئيات سفره ورحلته ، ولما كان هذا يعد من أصدق ما يعكس الاوضاع الاجتماعية والسياسية والادارية فى ايران أثناء حكم أعظم الملوك الصفويين كم يعد من أوثق المصادر التاريخية عن ذلك العصر ، لهذا فاننا ننقل أهم ما تضمنه فى السطور القليلة المتالية :

« امضى الشاه بقية اليوم فى ارسال الاحكام والرسائل المختلفة وسماع موضوعات الخطابات التى وصلت من مختلف اقاليم البلاد ، وكان اغامير (٢) يقراها له بصوت مرتفع وكان من بينها عريضة حاكم اصفهان الذى يخبره بوصول السفير الاسبانى ، وكان هذا السفير قد

⁽١) ولد ببترو دلا قاله Pietro della Valle في روما سنة ٩٩٤ هـ (١٨٨١ م) وورس الادب ثم اشترك في جيش البابا بول الخامس في حربه ضد فينيسيا وبعد الصلح التحق بسفينة متجهه لافريقيا للقضاء على القراصنة • ثم ذهب الى استانبول متوجها للقدس ثم ذهب الماهرة ودمشق وحلب وبغداد • وهناك تزوج فتاه مسيحية اسمها شتى معانى اصلها من ماردين (تركيا) ثم ذهب لايران على امل أن يشترك مع الجيش الايراني في حروبه ضد العثمانين ثم ذهب الى سواحل بحر قروين واصفهان وشيراز وساحل الخليج حيث توفيت زوجته ستى معانى في مدينة ميناب ولهذا ذهب الى الهند في سفينة انجليزية وبعد عام عاد الى البحرة ومنها الى حلب واوربا فوحال روما الحليزية في رسائل كان يبعثما لصدبق له اسمه ماريو سكابينو في رسائل كان يبعثما لصدبق له اسمه ماريو سكابينو في نابولى وقد جمعت ونشرت كوصف الدول التي زارها من مختلف النواحي السياسية والاجتماعية والعادات وغيرها •

⁽٣) اغامير هو مبرزا طاهر نطنزى المشهه ر بالامدر « ابو العالى » او اغامير كاتب الوقائم والكاتب ووزير غلمان وبنادقة الشاه عباس •

غادر أسبانيا قبل ذلك ببعض السنوات ولهذا كان البلاط الايراني ينتظر وصوله ولكن طال بقاؤه في الهند وهرمز كثيرا ·

وكما هى عادة الشاه فقد طلب حضور رئيس بريد اصفهان وسائله شخصيا : أين أنزلتم السفير الاسبانى ؟ فأجاب أننا نستضيفه في منزل جلال المنجم ، فقال الشاه اننى اشتريت هذا المنزل خصيصا لاستقبال ضيوفى الاجانب ثم التفت الى وسائنى « هل صحيح أن هذا السفير من رجال أسبانيا العظام كما يقولون ؟

فأجبت أنتى لا أعرفه شخصيا ، ولكننى اعرف أنه من عائلة مشهورة ومعروفة جدا « فسأل الملك وهل هذه العائلة من رعايا أسبانيا أم من رعايا البرتغال ؟ فقلت : يظهر أن هذه العائلة تنتسب للدولتين ولكنها تميل أكثر الى جانب أسبانيا ولافراد هذه العائلة مراتب ومنازل رفيعة في البلاط الاسباني .

ويتحدث بيترو فى الجزء الاخر من الرسالة عن سفر الشاه عباس من مازندران الى قزوين واشتغاله بالصيد فى منطقة جبل فيروز (فيروزكوه) ثم يتابع الحديث عن السفير الاسبانى فيقول:

« حينما اخبرونى أن أغامير قد وصل ونزل بالقرب من خيمتى عزمت على زيارته في أقرب فرصة لاسأله عن أحوال الشاه ولهذا نهبت الى خيمته في يوم من أيام أواخر مايو (جمادى الاولى سنة في المرد الله عن أو السل حريمة وكل حاشيته قبله الى قزوين وكانت خيمته من الخيام الجديدة التي يطلقون عليها في أيران أسم « شروانلى ، لان هذه الخيام تستعمل في ولاية شروان الشديدة البرد والكثيرة الامطار نظرا لان الخيام العادية بقماشها الرقيق لا تقوام البرد القارس في هذه المناطق ولهذا يبطنونها من الخارج بلباد سميك ولما كانت هذه الخيام تصبح ولهذا يبطنونها من الخارج بلباد سميك ولما كانت هذه الخيام تصبح

كان أغامير يجلس مع شخصين من الايرانيين ولكنهما خرجا بعد قليل من دخولى وبقينا وحدنا وأخذنا نتحدث في موضوعات مختلفة من بينها أنه قال أن السفير الاسباني قادم من اصفهان لقابلة الشاه وقد سمعت أنه غاضب على القسس البرتغاليين في اصفهان وخاصة القس ملكيورد يزانج (١) مندوب ملك أسبانيا والرئيس الحالي للدير هناك ووصف أغامير السفير الاسباني بأنه خفيف العقبل وأثنى على القس ملكيور بسبب صداقته التي يظهرها للشاه رقال أن وأثنى على القس ملكيور بسبب صداقته التي يظهرها للشاه رقال أن الطن بي أن أوصاه أن يسلم رسائلة للشاه شخصيا ، وقد ظل مبعوثه عدة أيام في انتظار مقابلة الشاه وفي النهاية لم يستطح رؤيته مبعوثه عدة أيام في انتظار مقابلة الشاه وفي النهاية لم يستطح رؤيته مبعوثه عدة أيام في انتظار مقابلة الشاه وفي النهاية لم يستطح رؤيته مأعاد للسفير رسائله ي

بعد هذا كتب بيترو دلافاًله فى رسالته الخامسة فى مايو ١٦١٩ يصف وصول السفير الاسبانى الى قزوين وترتيبات مقابلة الشاه له فقال:

فى اليوم التالى أمر الشاه أن يستقبلوا السفير ويدخلوه المدينة وكنت أول شخص ذهب لا ستقباله على بعد ميل من المدينة وأبديت له من الاحترام ما استطعت حتى أننى ترجلت أمامه عن فرسى وهذا ليس

Père Melchior des anges

معتادا في ايران حتى ان الايرانيين لا يترجلون عن خيولهم المام الشاه ايضا وبعدى بقليل وصل حسين بك كبير الأمناء مع حاكم قزوين وداود خان شقيق المام قلى خان المير المراء فارس وقد ارتدوا ملابس فحمة مع صديريات من الأطلس المقصبة وعمامات محلاة بالجواهر والريش المختلف وسروج خيولهم ولجمها فضية وذهبية وبصحبتهم مئتان من الفرسان من عظماء المدنية وذلك لاستقبال السفير بناء على أمر الشاه الفرسان من عظماء المدنية وذلك لاستقبال السفير بناء على أمر الشاه الفرسان من عظماء المدنية وذلك لاستقبال السفير بناء على أمر الشاه المناد

قال داود خان للسفير نحن جميعا عبيد الشاه وكان يقصد من هذا أن يظهر عظمة شاه ايران وجلاله • ثم سرنا جميعا في اثر السفير اثنين اثنين • وقد سرت أنا وداود خان مع مترجم السفير ـ الذي كان يرتدى الملابس الأسبانية وعارى الرأس ويسير بيننا ، وكان كبير الأمناء والحاكم يسيران على بعد عدة أقدام أمامنا •

كان السفير يتحدث طول الطريق مع داود خان ويبدى نحو أسرته كثيرا من الاحترام وقد أثنى كثيرا على شجاعة أبيه الله وردى خان ومهارته وأبدى كثيرا من التأثر على وفاته واسفه كثيرا على عدم رؤيته واكننى كنت أعجب من هذا الكلام لأن الله وردى خان مع كل شجاعته ومهارته لا يجب أن يكون موضع أعجاب أو ثناء سفير ملك أسبانيا لأنه كان قد استرد جزيرة البحرين أهم مركز لصيد اللؤلؤ من أمير هرمز وفي الواقع من البرتغاليين كما استعاد أبنه أمام قلى خان أمير أمراء فارس الحالى قلعة ميناء جمبرون التي كان البرتغاليون يحتلونها مع مائتي ميل من البحر حولها .

حتى لا أخرج عن الموضوع ، فقد كان السفير الاسبانى يدعى دون جارسيا دى سيلفا فيجورا وكان رجلا مسنا أبيض الشمعر وقد تساقطت أسنانه ، ومع هذا فقد كان يبدو صحيح الجسم قويا ومع أنه فى العادة يسافر فى محفة (تخت رم أن) الا أنه دخل قزوين فى ذلك اليوم ممتطيا حصانا .

كان السفير ومرافقوه يرتدون الملابس الاسبانية التى كانت تتميز بالياقات المنشأة المتعرجة الجميلة ولم يكن عدد مرافقيه يتجاوز العشرين أو المخمسة والعشرين وبعد أن أوصل أعيان ايران السفير الى منزله تركوه _ كما هى العادة فى ايران _ دون أن يترجلوا من على ظهور خيولهم • فيما عداى أنا لاننا مواطنان ومعنا كبير الامناء بمقتضى واجبه ، فقد رافقناه الى حجرته • وقد ذكرت للسفير اننى مواطن له تبعا لمفهوم الايرانيين الذين يعدون جميع المسيحين الاوربيين من أى دولة كانت مواطنين لبعضهم • وقد بقيت لدى السفير أكثر من ساعة وتحدثت معه فى كل أمر خاصة فيما يتعلق بشئون أسبانيا •

وفى يوم الاحد ٢٧ يونيو (٢٢ جمادى الثانى) سمح الشاه للسقير الاسبانى كى يتشرف بمقابلته فى احدى الحدائق الملكية وكانت تسمى حديقة الجنة وليس لها أى طريق سوى شارع واحد يمر بالقرب من القصر الملكى •

كان الشاه قد وجه الدعوة الى شخصيات مختلفة كنت من بينهم وقد ,حضر هذأ الحفل اكثر من مائة شخص من مختلف الدول يتحدثون بلغات مختلفة وكانوا يلبسون ملابسهم الوطنية •

وقد أخبروا السفير منذ الصباح أنه يجب عليه مقابلة الشاه فأخذ في اعداد نفسه وارتدى ملابس السفراء كما أمر مرافقيه أن يرتدوا الملابس الرسمية الاسبانية ولما كان يريد أن يعرض هدايا ملك أسبانيا على الشاه في نقس هذا اليوم فقد اختاروا خمسمائة شاب وسيم من أبناء المدينة وأرسلوهم اليه لكي يحمل كل منهم قطعة من الهدايا مهما صغر حجمها وذلك حتى تبدو قيمة الهدايا وكثرتها و

وكانت هدايا السفير التي أحضرها معه الى قزوين كما ذكروا تساوىنح مائة الف اكرى أسبانى · بالاضافة الى هذا فقد أحضر ثلثمائة حمل من الفلفل من الهند كهدية تركها لرجال الشاه

فى اصفهان وكانت هداياه تضم بعض الاوانى الذهبية والفضية والبلاورية والجواهر والاحجار الكريمة ومن بينها صندوق به ستين سلسلة مختلفة محلاة بالزمرد والماس وانواع الجواهر الاخرى وقد حملها ستون شخصا أى أنه حسب العادة في ايران حمل كل شخص سلسلة كذلك كان من بين الهدايا بعض السروج واللجم المحلاة بالذهب والسهام والاقواس والبنادق ذات الفتيلة والات الحرب الاخرى المرصعة وكذلك خنجر وسيف مرصعان بالجواهر الثمينة كان ملك أسيانيا قد تمنطق بهما فقط في يوم زفافة وضمت الهدايا بعض البارد والادوات الاخرى التي تستعمل في الحدادة والنجارة نظرا لان شاه ايران أثناء فراغه كان يحب هذه الاعمال اليدوية فأرسل له ملك أسبانيا هذه الادوات لاسعاده وكان من بين الهدايا أيضا دروع اوربيه ورماح هندية وملابس مختلفة وصور من بينها صورة ان النمساوية ملكة فرنسا الجديدة وصورة اخرى لبنت ملك اسبانيا الكبيرة والتي قدمها السفير كهدية منه للشاه عباس •

حينما رتب عرض الهدايا حسب رغبة السفير خرج من منزله فى الساعة الثانية بعد الظهر وتوجه للقصر الملكى وكما كانت العادة فان حملة الهدايا كانوا يتقدمون السفير واحدا وكان هو يسير فى اثرهم وعلى هذا النحو مروا من الشرع الرئيسى فى المدينة حتى وصلوا الى باب قصر الشاه وقد شاهدتهم من فوق سطح منزلى والسبب فى اتنى لم أخرج ولم أذهب للقصر الملكى أننى أعرف أن عرض الهدايا يستغرق وقتا طويلا والجلوس أمام الشاه على الركبتين مدة طويلة على هذا النحو ليس أمرا سهلا •

وعندما وصل السفير الى الباب الكبير للحديقة لم يكن الشاه قد وصل بعد ولهذا رجوا السفير أن يستريح فى مكان للجلوس مستدير كانوا قد أعدوه مثل العرش وفرشوه بالسجاد تحت شجرة كبيرة • ولا شك أن روحه وجسمه كانا فى عذاب • كانت روحه فى عداب

لاجلاسه مدة طويلة قرب طريق عام وهذا السلوك مع اشخاص فى مقامه ومنزلته غير مقبول على الاطلاق فى أوربا وكان فى عذاب جسمى لجلوس رجل مسن مثله ساعتين اثناء الصيف وفى اشد ساعات النهار حرارة بمثل هذه الملابس الاسبانية الضيقة والياقات المرتفعة المنشاة .

واثناء جلوس هذا العجوز تحت الشجرة في انتظار اوامر الشاه اكتب لكم بضعة اسطر عن هذه الحديقة : -

يطلق الابرانيون على هذه الحديقة اسم حديقة الجنة وفي رأى انه من الافضل أن يطلقوا عليها اسم الحديقة البرية أو المغابة الوطنية لانه لا يوجد في هذه الحديقة سوى أشجار الحور العالية الكثيفة التي تظللها من كل ناحية ، ولا توجد أشجار أخرى غيرها وطرقات هذه الحديقة عريضة جدا وتمتد على مدى البصر وعلى جانبي كل شارع نهيرات تتدفق فيها المياه ٠٠٠ وفي وسط الحديقة اقاموا مبني صغيرا من عدة غرف وفي مقابل هذا المبنى بركة للمياه مربعة كبيرة وعلى أحد جوانبها المواجهة للمبنى أقاموا سقيفة تدخل في بركة السباحة كأنها شبه جزيرة تحيط بها المياه من ثلاث جوانب ويحمل السقف أربعة أعمدة فقط بحيث يصبح المكان مفتوحا ولا يحول دون سريان الهواء وتحت السقف مكان غير متسع بحيث لا يجلس الا أشخاص اللهواء وتحت السقف مكان غير متسع بحيث لا يجلس الا أشخاص قليلون يستطيعون التمتع بنسيم الحديقة وهوائها العليل •

وكان الشاه يريد أن يستقبل السفير الاسبائى فى هـذا المكان الصغير ، ولكن عدد المدعوين كان كبيرا ولهذا أمر فقرشوا حول حوض السباحة بالابسطة •

وبعد أن وصل الشاه الى الحديقة وذهب الى شبه الجزيرة تلك ، أدخلوا السفير مع هداياه ومر الاشخاص الذين كانوا يحملون الهدايا بالترتيب من أمام المثاه ثم لفوا من خلف الضيوف حول حوض السباحة وذهبوا للمكان الذى حدد لهم •

ولم أكن في الحديقة أثناء عرض الهدايا ولكن الذين حضروا قالوا أنه بعد وصول السفير الاسباني نهض الشاه من مكانه ونهب لاستقباله بكثير من الترحيب والمحبة وعندما رأى السفير الشاه أدى الاحترام الواجب وقبل يده وطرف ثوبة ثم قبل رسالة ملك أسبانيا واعطاها للشاه بعد هذا أرشد الشاه سفير أسبانيا الى السقيفة التي سبق وصفها فحمله سنة من غلمان الشاه وبعده دخل السفير العثماني أيضا وكان هناك حاكم جيلان وأحد كبار رجال كردستان وبعد دقيقة توجه الشاه الى هناك وكان يحمل في يده احدى البنادق التي احضرها السفير الاسباني كهدية وقد طلب من دون جارسيا بيانات عنها •

غير الشاه والاشخاص الاخرين الذين ذكرتهم كان يقف مترجم السفير الاسباني بين الشاه والسفير عارى الرأس ويقوم بترجمة كلام الاثنين وكان بقية الماخرين _ كما قلت _ يجلسون حول حوض السياحة .

فى الناحية السفلى من حوض السباحة التى يدخل المدعوون من ناحيتها كانت سفرة العشاء معدة على الابسطة وكانت الاوانى الكبيرة الذهبية والفضية المملؤهبالارز تبدو من بعيد كاهرامات مصر وكان المخدم الخاص للشاه يقفون بملابسهم المازندرانية القصيرة استعدادا لتوزيع الطعام على الضيوف وكان الانجليز أقل الضيوف عددا في هذه الضيافة ، وقد جعلوهم في اخر السفرة ولو لم يكن مندوب الانجليز القيم في ايران اكثر احتراما من مواطنية لما وجد مكانا مناسبا لجلوسه وكان أتباع السفير الاسباني سواء المخدومين أو الخدم يجلسون بعد المرعايا الانجليز ، ولم يكن يفصل بينهم الا مجرى الماء للخمارج من حوض السباحة وكان المرافقون للسفير العثماني يجلسون قبل مرافقي السفير الاسباني وقبلهم بعض كبار العرب والاكراد للنين جاءوا من أنحاء ايران المختلفة وكانوا ضيوفا على الشماه وقبلهم كان يجلس شقيق أمير مكران الولاية التي على حدود ايران وقبلهم كان يجلس شقيق أمير مكران الولاية التي على حدود ايران وساحل بحر عمان •

وقد أجلسنى كبير الامناء الذى نظم هذه المضيافة وأشرف على كل شيء فيها قبل شقيق امير مكران لانه اعتقد اننى لما كنت لا أمثل أية دولة ، وجئت الى ايران برغبتى ، فاننى أكثر اعزازا واحتراما من كل الاوربين المدعوين لهذه المضيافة ، ولا يجب أن أجلس معهم في مكان واحد • ولم يكن يجلس قبلى سوى وزير مازندران وبعض كبار رجال تلك الولاية وذلك لخدماتهم الجليلة للشاه ولتشرفهم بالحصول على خلعته العادية وهي نصف جبة مقصية بالذهب •

واخذ الشاه يتحدث مع سفيرى أسبانيا وتركيا في موضوعات مختلفة حتى الغروب ولم يتعرضوا للمسائل السياسية وكانوا أثناء الحديث يتناولون كئوسا من الشراب أو يأكلون بعض الفاكهة ولم يقدم لنا شيء منها وأخذ كل واحد يتحدث مع من بجانبه ولللمت الدنيا أحضروا أولا مصابيح شحمية كبيرة وضعوها خلفنا على مسافات معينة ، ثم فرشوا أمامنا مفارش مائدة صوفية ، شم وضعوا عليها شموعا كبيرة ومصابيح (شحمية) مختلفة وكان ضوء هذه المصابيح المنعكس على صفحة الحوض يختلط مع ضوء السماء الصافية على مياه الحوض الجميل ، وتلك الاشجار الخضراء الشاهقة مما يعطى صورة جميلة تبعث على البهجة ، لا يمكنني أن اتصور أجمل منها •

بعد أن رتبت الشموع والمصابيح بشكل معين احضروا العشاء وكان خدم الشاه يقدمون الشراب لن يرغب في أباريق وكئوس من الذهب،أو يقدمون له الماء في أباريق كبيرة معلوءة بالثلج وقد تم تناول العشاء بسرعة لان السفير الاسباني لم يستطع الجلوس على الارض بملابسه الضيقة أكثر من هذا مما دعاه الى الاستئذان من الشاه في الانصراف ، وقال له أنه لو بقي أطول من ذلك على هذا الوضع فسيموت وقد سمح له الشاه بالانصراف ، وبعد ذهابه نهض أيضا

المسفير العثمانى من باب الادب وبقى الشاه وحده ولم يمض الا القليل حتى طلبنا الاذن أيضا وخرجنا من الحديقة ٠٠٠ ،

نسيت أن أذكر أنه أثناء هذه الضيافة _ كما هى المسادة! _ لم ينقطع صوت الموسيقى وغناء المغنين ، ولكن هذا لم يمنع حديث الحاضرين لأن العادة في مثل هذه الحفلات أن العزف والغناء يكون هادئا

وقد قابل السفير الاسبانى الشاه عباس مرتين خلال شهر بعد هذا الحفل الرسمى ، وكانت المرة الاولى مصادفة اذ أن السفير كان قد خرج من منزله لزيارة صديق فالتقى بالشاه أثناء الطريق وصطحبه الشاه معه الى احدى الحدائق الملكية القريبة من الميدان وهناك تناول معه الشراب مدة فى حضور جماعة من رجال البلاط • وتحدث معه بحرارة فى كثير من المسائل وبعد بضعة أيام عندها أراد الشاه استعراض هدايا حاكم مدينة شماخى ويوسف خان حاكم شروان فى ميدان قزوين فقد دعى السفير الاسبانى الى الميدان وتناول الحديث كل الموضوعات سوى الموضوعات السياسية •

وفى أواخر شهر رجب من نفس السنة علم أن الشاه ينوى الرحيل من قزوين والذهاب الى انربيجان ، فأراد السفير الاسبانى أن يطلب الانن بمقابلته ويعرض عليه فى مجلس خاص سبب مجيئه وسفارته وقد كتب بيترو دلافاله فى هذا الشأن يقول : «حين علم السفير الاسبانى بنية الشاه على الرحيل أثار ضجة كى يستقبله الشاه فى جلسة خاصة ولكن هذا الامر كان يبدو مستحيلا لان شاه ايران لم يكن يستقبل السفراء الاجانب فى قصره أبدا على انفراد اذ أن استقبالهم كان دائما فى ضيافة رسمية حتى ولو كان لدى السفراء موضوعات سياسية هامة فلم يكن هناك ما يمنع من عرضها عليه فى وجوه الاخرين ، ولكن السفير الاسبانى لم يتحدث فى المسائل السياسية بين الدولتين مع أنه قابل الشاه ثلاث مرات ،

ولقد سعى السفير كثيرا لعله يستطيع أن يتحدث مع الشاه في جلسة خاصة وقد بذل حسين بك كبير الامناء وأغامير وزير الغلمان جهودا كبيرة في هذا الصدد ولكنها لم تكلل بالنجاح وفي النهاية للجا السفير الاسباني الى القس جان ثادية (١) رئيس القسس الكرمليين في اصفهان والذي كان قد جاء لمقابلة الشاه وقد المح القس على شاه ايران حتى يقبل طلب السفير الاسباني وقد استجاب الشاه يوم ١٩ يونيو ١٦١٨ م (٢٥ رجب ١٠٢٧ هـ) لرجائه _ كما سنبين فيما

ففى عصر يوم ١٩ يونيو طلب الشاه من السفير الاسبانى أن يصضر الى ميدان قزوين ، وحين وصل الشاه توجه مباشرة الى السفير الاسبانى ، وبعد أن تحدث بضع دقائق مع الآخرين فى وجود السفير أشار اليه كى يسير معه ثم سارا راكبين فرسيهما ودارا عدة دورات فى الميدان ، وكان مترجم السفير وهو عارى الرأس يركب فرسه ويسير بينهما ، وكنا لا نسمع ما يدور بين الشاه والسفير ، ولكن ساروتقى وزير مازندران واسفنديار بك وهما من خاصة الشاه وكانا يسيران خلفهما مباشرة قد اطلعا على موضوع المحادثات .

ولقد سمعت فيما بعد نقلا عن السفير أن فيليب الثالث شكى من الاستيلاء على البحرين مركز صيد اللؤلؤ وقلعة جمبرون ومينائها والتى استردها جيش ايران من أيدى البرتغاليين ولكن الشاه دون أن يشير الى موضوع الاستيلاء على الميناء أجساب بقوله أننا أخذنا جزيرة البحرين من أمير هرمز الذى كان منذ القدم تحت حمايتنا ويدفع الخراج لنا ، ولم يكن هذا الأمر يرتبط بالبرتغاليين رعايا ملك أسبانيا ، ولهذا فلا موجب الشكوى ملك أسبانيا أو عتابه ، وعلى عكس ما يتصوره السفير فليس للحكرمة الأسبانية أية حقوق على جزيرة البحرين .

Pere Jean Thadee

يعد هذا تراك الشاه السفير الأسباني وثوجه الي قصره وبقي السفير وحده في الميدان ، وقد اصطحبه كبير الأمناء حتى منزله وتفرقنا نحن أيضيا .

كان الشاه عباس حاد الذكاء ماهرا ، فقد كان اثناء اهاديثه السياسية يتكلم بحيث يرضى الجانب الآخر ، ولكنه لا يتعهد له بشىء يستمع للحديث ولكنه لا يهتم له وكان لا يعقد اتفاقا ضد مصالحه او منافعه ولا يمكن استنتاج نواياه مما يتظاهريه .

بعد ذلك حينما رأى السفير الأسهاني أن الشاه على وشك الرحيل طلب مقابلته ليستأذن في العردة الى وطنه ويتسلم الرد على وسالة ملك أسبانيا ،ولكن طلبه لم يقبل ، وبعث له الشاه حباس من يقول له أنه لما كان بعض رفاقه مرضى ، ولما كان السفر بالنسبة له صعبا متعبا نظرا لكبر سنة ، فعن الأفضل أن يذهب الى اصفهان ويستريح هناك من عناء السفر ووعده أنه حينما ينتهى من حملته العسكرية ويعود الى اصفهان فأنه سيهى له ما يرضيه ، وكانت هذه الرسالة من الدها بحيث لم يجد السفير الأسباني مفرا من قبولها لأن الشاه كان قد طلب من السفير عدة مرات أن يرافقه الى آذربيجان ولكن السفير تذرع بمرض مرافقيه وشيخوضته لرفض طلب الشاه .

ومن البديهى أن الشاه لم يسمع للسفير الأسباني بالعودة المداب الثلاثة التالية:

١ - أراد أن يرد على سوء تصرف السفير لرفضه الدعوة لمرافقته له
 ف السفر الى آذربيجان ٠

٢ - أراد كعادته أن يبقى السفير فى ايران بعض الوقت لانه كثيرا ما ذكر أن السفراء اذا أنهوا مهامهم بسرعة وعادوا الى بلادهم فيجب أن يسموا سعام بريد لا سفراء ".

٣ - ربما أراد أن يبقى السفير في ايران حتى تعرف نتيجة حربه مع

دلى أية حال فان الشماه غادر تزوين دون أن يقابل السفير الدى اضعطر للتوجه الى أصفهان •

الاستياد، على مينا، جميرون

قبل أن نستطرد في الحديث عن سمفارة دون جارسيا دى سيلفا ، نتحدث عن ميناء جميرون و أحواله السياسية في ذلك الوقت ·

كان ميناء جمبرون عبارة عن قرية صغيرة على ساحل مضيق هرمز يبعد عن جزيرة مرمز نحو فرسخين، ولم يتفق الرحالة الاوربيون على صحة اسم هذا الميناء فمن جمبرون الى كمبرون بضم الجيم والكاف وفتحهما الى كمبرو أو الاكتفاء باطلاق اسم « البندر ، عليها أو حتى البندل .

عندما استولى البرتغالون على جزيرة هرمز وجعلوا أمير تلك الجزيرة تحت حمايتهم ، واستولوا أيضا على ميناء جمبرون الصغير بحجة أنه ضمن ممتلكات أمير هرمز مع مائتى ميل من المياه المحيطة به ولما كانت سواحل الجزيرة لا يوجد بها ملجأ مناسب لسفنهم الحربية الصغيرة فقد جعلوا ميناء جمبرون مرسى لمثل هذه السفن كما بنوا قلعة هناك فى بداية حمكم الشاه عباس لتتولى حراسة سفنهم والمحافظة عليها والتى كان يوجد منها بصفة مستمرة نحوا من ٢٥ الى ٣٠ سفينة مسلحة وكان رجال المراقبة فى جزيرة هرمز عندما يرون سفينة أجنبية فى البحمر يخبرون سفنهم باطلاق المدافع حتى تخرج هذه السفن من ميناء جمبرون لتحصيل رسوم العبور فى المضيق والرسوم التجارية الاخرى ٠

وبعد استيلاء البرتغاليين على البحرين وسوء معاملتهم التجسار الايرانيين وأهالى جمبرون وكل الموانى والجزر المحيطة بهم صمم الشساه عباس على القضاء على نفوذهم في سواحل الخليج قدر الامكان وكلف الله وردى خان أمير أمراء فارس لتنفيذ هذا الاجراء وقد أرسل حاكم فارسل بدوره ابنه أمام قلى خان والذى كان حاكما على لار للاستيلاء على ميناء جمبرون وذلك سنة ١٠٢٢ ه ولكنه لم يتمكن من فتح القلعة في ذلك العام

وفى العام التالى وبعد وفاة أبيه (١٤ ربيع الثانى سنة ١٠٢٢ هـ) وحينما أصبح مكانه أميرا للامراء تمكن من الاستيناء على قلمة جمبرون وخربها وأنشأ بدلا منها قلعة حصينة على نمط القلاع التى كانت تبنى آنذاك فى أوربا على مسافة ٢٠٠ قدم من القلعة السابقة بعيدا عن البحر .

منذ ذلك الحين خرج ميناء جمبرون من أيدى البرتغالين وخضمه للسيطرة الايرانية وفوض أمام تلىخان أحد قواده لحكومة هذا الميناء وادارته

وعندما وصل دون جارسيا دى سيلفا نيجورا سفير أسبانيا الى ايران كان حاكم جمبرون اسمه تاسم بك وكان هذا الميناء يتكون من نحو مائتى منزل وقد ارتقى ميناء جمبرون كثيرا بعد أن استولى الشاه عباس على جزيرة هرمز وسمى الميناء منذ ذلك الوقت باسم بندر عباس وأصبح مركز تجارة الانجليز والهولنديين كما سنبين ذلك فيما بعد •

بعد أن توجه الشاء عباس من قزوين الى آذربيجان كما سبق أن ذكرنا اضطر دون جارسيا سفير أسبانيا للذماب الى اصفهان بناء على أوامره وأقام هناك في انتظار انتهاء الحرب الايرانية العثمانية وعددة الشمالية عباس الى عاصمته اصفهان

ولكن الشاه عباس بعد ان انتهى من الحرب مع العثمانيين وتصالح معهم عاد الى تزوين ومنها الى فرح آباد فى مازندران (٢٨ ذى القعــدة ٢٢٧ هـ) ولم يعد الى عاصمته حتى الثالث من شهر رجب فى العام التالى

وقد وصلت بعض الرسائل من ملك أسبانيا عن طريق مندوبية فى الهند الى دون جارسيا وذلك خلال المدة التى قضاها الشاء فى نرح آباد(١) مازندران وقد تضمنت هذه الرسائل أن روبرت شيرلى سفير الشاء عباس الى ملك أسبانيا قد اقترح عليه اقتراحا خلاصته أنالحكومة الاسبانية اذا أرسلت بعض السفن الحربية الى مدخل البحر الاحمر وأغلقت طريق التجارة مع الهند فى وجه الجزيرة العربية ومصر وبقية الدول التابعة للعثمانيين فان شيرلى سيطلب من الشاء عباس أن يبذل مساعدات أكثر فى المسائل التجارية

⁽١) فرح آباد كان اسمها طاحونه (المترجم) ٠

والسياسية للبرتغاليين الاسبان في جزيرة هرمز والهند وربما استرضى الشاه عباس حتى يصرف النظر عن ميناء جمبرون وأيضا يعيده مرة ثانية للحكومة الاسبانية ورأى ملك أسبانيا أن يطالب باعادة جزيرة البحرين كشرط لتبول هذا الاقتراح ولكن روبرت شيرلى ذكر أنه لا يمكنه التفاوض في هذا الامر على أية حال فان ملك أسبانيا لايثق في كلام روبرت شيرلى مع أنه كاثوليكي المذهب ويطلب من القس ملكيور ديزانج المندوب المقيسم لاسبانيا في ايران أن يتفاوض مع الشاه عباس مباشرة بشأن مقترحات سفيره ويبلغ الحكومة الاسبانية عن مدى صحتها حتى يمكن للحسكومة الاسبانية أن تعقد اتفاقا مع روبرت شيرلى بشأن ارسال سفن حربية للبحر الاحمر بشرط أن تعيد الحكومة الايرانية الى أسبانيا ميناء جهرون على الاقل الاحمر بشرط أن تعيد الحكومة الايرانية الى أسبانيا ميناء جهرون على الاقل الاحمر بشرط أن تعيد الحكومة الايرانية الى أسبانيا ميناء جهيرون على الاقل الاحمر بشرط أن تعيد الحكومة الايرانية الى أسبانيا ميناء جهيرون على الاقل الاحمر بشرط أن تعيد الحكومة الايرانية الى أسبانيا ميناء جهيرون على الاقل

وقد أرسل دون جارسيا هذه الرسائل من اصفهان الى قزوين حيث كان يقيم القس ملكيور آنذاك فحملها القس وتوجه بها الى فرح اباد لمقابلة الشاه ولكن الشاه عباس قال له أنه لا حاجة به الى السفن الحربية الاسبانية نظرا لأنه كان قد تصالح مع الحكومة العثمانية كما أبلغه عن طريق السفير أيضا أن الاراضى التى استولى عليها أرض ايرانية ولن يعيد شبرا واحدا منها للبرتغاليين ٠

ويجب أن نذكر هنا أنه قبل أن تصل رسائل ملك أسبانيا الى سفيره دون جارسيا فان روبرت شيرلى كان قد قام بارسال عدة رسائل باللغة الاجنبية وبواسطة مبعوث خاص عن طريق حلب الى القس جان تأديه رئيس القسس الكرمليين في اصفهان ورجاه أن يترجمها للشاء عباس ولكن هذه الرسائل وصلت الى القس في اصفهان بينما كان الشاه وقتذاك في أردبيل وكانوا يقولون أنه سيتوجه منها الى اصفهان ولهذا اضطرالقس الى حملها معه الى اصفهان ولكن الشاه توجه الى مازندران خلافا لما كان شائعا وحينما طلب منه القس جان تاديه تعليمات بشأن رسائل روبرت شيرلى رد عليه بأن يبقيها معه حتى يعود هو الى اصفهان ويعرضها عليه ، ولهذا بقيت رسائل روبرت شيرلى مدة في اصفهان دون أن تقرأ ولهذا استطاع سفير أسبانيا في ايران أن يطلع على مقترحات روبرت شيرلى قبل أن يطلع عليها الشاه وذلك عن طريق الرسائل التى وصلته من الهند وأن يطلع عليها الشاه وذلك عن طريق الرسائل التى وصلته من الهند

في أواسط سنة ١٠٢٨ ه عاد الشاه عباس من مازندران الي اصفهان

وبعده بثلاثة أيام وصل سفراء الهند والعثمانيين وحكومة هوسكو الذين كانوا قد التقوا قبل هذا مع الشاه فى أردبيل وقزوين وقد كتب بيترودلا اليه الذى كان آنذاك فى اصفهان – يصف وصول السفراء وترتيبات استقبالهم بالتفصيل ولما كان يمكننا من هذا الوصف الوقوف على مراسم البلاط الايراني وترتيبات استقبال السفراء الاجانب فى ذلك العصر ، فاننال ننقل هنا خلاصة الاجزاء الهامة التى كتبها:

في صباح يوم الاربعاء ١٩ يونيو ١٦١٩ م (٦رجب ١٠٢٨ ه) وصل الى اصفهان سغراء الدول الثلاث : الهند وهوسكو والعثمانيين بكثير من الحفاوة ، وكانت حكومة موسكو قد بعثت بسفيرين الى بلاط الشاه عباس ، وقد توفى أحدهما في قزوين ووصل الآخر مع سكرتير، الى اصفهان ، وفي يوم وصول السفراء أعلن الشاه لاهل اصفهان أنه سيستقبلهم شخصيا ، ويجب على أهل المدينة أيضا أن يستقبلوهم ويرحبوا بهم ، كما طلب من سفيرى الدولتين الاخريين وهما سفير أسبانيا ومندوب انجلترا وكانا يقيمان قبله في اصفهان أن يلحقا به خارج المدينة ليكونا في استقبال السفراء الثلاثة،

وكان الشماه قد اعد قبل هذا نحو ٢٠ ألف من حملة البنادق من أهل الصفهان والمناطق المحيطة بها وأمرهم أن يأتوا الى المدينة في يوم معين وهم على أحسن صورة ممكنة وقد حضروا من مختلف الجهات في جماعات وقد ارتدوا الملابس الملونة البهيجة وعلى رؤسهم الممائم المزينة بالريش الجميل وكان لكل جماعة قائدها الخاص ، وكانت تسير على أصوات الموسيتي من طبل وأبواق وآلات موسيقية حربية أخرى معروفة فقط في أيران ٠ كها كان لكل جماعة علمها الخاص بها وحربة مربوط في نهايتها أشرطه عريضة وبعض الشرائط الرفيعة الملونة ٠ وقد اصطف هؤلاء الجنود البالغ عددهم ستين ألفا في صفين من أمام القصر الملكي الواقع في ميدان اصفهان حتى قرية دولت آباد الني كان بها السفراء وتقع على بعد ١٢ الف قدم من المدينة وكان كل منهم يحمل بندقية وضعها واقفة على قاعدتها بجانبه ٠

فى صباح هذا اليوم تصاعدت أصــوات الطبول والابواق والآلات الموسيقية الاخرى التى تصم الاذان ، وكان الجنود يخرجون من صنونهم فى جماعات من ثمانية أو عشرة جنود ويرقصون كما هى العاده فى أيران وكانت

كل جماعة تتعب من الرقص تعود الى مكانها لتحل محلها جماعة أخسرى تتابع الرقص وتعطى سلاحها للآخرين حتى تنتهى من رقصها وقد لاحظت أن الايرانيين ميالون للرقص كثيرا فهم عندها يسمعون صوت الموسيقى ويشاهدون جماعة ترقص يفقدون سيطرتهم على أنفسهم شيئا فشيئا حتى أكثرهم وقارا واتزانا فانهم يشتركون في أماكنهم بالرقص بتحريك أيديهم وأقدامهم وعيونهم وحواجبهم ورؤسهم .

على أية حال فان الطريق كله من دولت آباد حتى اصفهان ويبلغ نحو أربعة كيلو مترات استمر فيه الرقص والغناء والموسيقى من الصباح حتى المساء وانشغل الناس بالرقص والحركة والتصفيق وكان يسمع بين لحظة وأخرى صبحات « اطال الله بقاء الشاه عباس ونصره » *

وكان يقف أمام قصر الشاه وعلى طول الميدان صفان من الغلمان الحسنى الصورة الى جانب الصنين من حملة البنادق وكانوا يحملون أقداحا ذهبية للشراب وبعضهم يحمل آنية الماء المثلج وكانوا يستقون الناسمن هذا أو ذلك و

وكان الشاه عباس قد أمر رجاله المعروفين وأعيان البلاط كى يخرجوا الى دولت آباد لاستقبال السفراء فتوجهوا الى هناك وسط صفوف الجند وسار خلفهم تابعوهم ومرافقوهم وكانوا يلبسؤن ملابس فاخرة من الحرير وعمائم محلاة بالجواهر النفيسة والريش الجميل ويركبون خيولا أصيلة الجمتها فضية أو ذهبية وكان الازدحام شديدا حتى يخيل اليك أن كل أهل اصفهان ركبوا الخيول وخرجوا للاستقبال •

ولم يكتف الشاه بهذا بل أمر بقية الناس من غير المسلمين من فرنجة ومجوس وأرمن ويهود كى يخرجوا للاشتراك فى الاستقبال خاصة اليهود الذين كان قد أكد عليهم وقد خرجوا من المدينة فى جماعات وكانوا يغنون أغانى خاصة ويقرأون أدعية ويحملون شميئا ملغوفا فى قماش يقال أنه التوراة مع شمع مضاء ، كما كان المجوس مع نسائهم وبناتهم يغنون ويرقصون فى الحوارى ، وكان يقف فى وسط حملة البنادق سبعمائة شخص من مسيحيى جلفا كما كان يقف ثلاثمائة غارس باسلحتهم السكاملة وملابسهم الجميلة فى مكان اخر عين لهم من قبل .

بالاضافة الى هذا أمر الشاه أن تشترك جماعة من نحو عشرين الى خمسة وعشرين سيدة من نساء الحرم في استقبال السفراء ، وهنذا الامر من بين التشريفات الخاصة التى تحدث مع السفراء فوق العادة فقط وقد سار هؤلاء النسوة راكبات خيولهن مكشوفة وجوههن وفي كامل نظامهن لاستقبال السفراء ، وكما قلت كان معروفا أنهن من نساء الحرم ، ولكنى على يقين أنهم غير ذلك لان نساء الحرم وحتى جوارى الشاه لايستطيع أى رجل حى سوى الشاه شخصيا وأغوات قصوره رؤيتهن ويستطيع المفربون أيضا مثل الاب أو الاخ الذهاب لرؤيتهن في قصر الملك .

حينما سمع السفير الهندى أن الشاه سيخرج لاستقباله في قرية دولت آباد انتظر حناك طويلا ، ولكن الشاه - الذي كان في رأسه فكرة أخرى _ اكتفى بارسال الاعيان وكبار رجال الدولة وبقى الشاه في اصفهان حتى اضطر السغير الهندي في النهاية الى التوجه للمدينة واضطر سفيرا العثمانيين والروس الى متابعته في السير . وبن الاشخاص الذين كلفهم الشاه بالذهاب لاستقبال السفراء كان السفار الانجليزي الذي لم يكن يهتم بالسلوك والتقاليد الدبلوماسية والملكية ، فقد ذهب الى دولت آباد كذلك أرسل الشاه عباس سبعة خيول بالجمة وسروج ذهبية خصيصا للسغير الاسباني وطلب منه الخروج من المدينة ليكونا معا في استقبال السفراء ورؤيتهم • وتد أطاع هذا الكهل المتكبر وخرج برنقة حاكم المدينة • ولما كان لايريد أن يرافق بقية السفراء ترفعا منه وتكبرا ، فقد كان دائم البحث عن الشاء • ولكن الشاء كان على العكس يريد أن يرى السفير الهندى الذي من أجله أقيمت كل هذه الاستقبالات . ولهذا فقد غادر المدينة عن طريق آخر وحينما وصل الاشخاص الذين كانوا يتقدمون موكب السفير الهندى الى مشارف الدينة التقوا بالشاه في مكان على مقربة منها فأدى مراسم الاستقبال وبعد ساعة ونصف من وصول الآخرين للمدينة اصطحب الشاه سنير الهنسد وحده الى القصر الملكى ، وقد غضب السفير الاسباني حبن علم أن الشاء لم ير السفراء الآخرين بل حتى لم يستقبلهم وأخذ يشكو قائلا أن مقامه أرنسع من أن يخرج ليستقبل تاجرا ، وكان يقصد بالتاجر سعير الهند ، ذلك أن أكثر رجال الهند انذاك كانوا تجارا محترفين ولكنه كان مخطئا اذ أن هذا السفير الهندى كان من أقارب ملك الهند وكان أحد أهم ثلاثة رجال في بلاطه ، وكان عؤلاء الثلاثة بالترتيب

هم: خان الخانين ، وكان يلى الشاه في علو المرتبة ، ئم أمير الامراء ، والثالث خان العالم ، وهذا الشخص الذي أرسله السلطان سليم الملقب نور الدين جهانكير كسفير الى الشاه عباس كان خان العالم أي الشخص الثالث في الهند بعد السلطان •

على أية حال لم يكد سنير أسبانيا يعود فى غاية الضيق والغضب الى منزله مع مرافقيه حتى ارسل الشاه فى اثره حسين بك كبير الامناء وطلب منه أن يذهب الى القصر الملكى لان كل السفراء هناك فاضطر دون جارسيا لارتداء ملابسه من جديد والذهاب الى القصر مع مرافقية ، وكان هناك حسين بك قورجى وداود خان شقبق أمام قلى خان أمير أمراء فارس وقرجغاى خان قائد الجيش الايرانى وكذلك كل الوزراء واصطحب تيمور آغا رئيس أغوات القصر السفير الى الداخل وكان فى القاعة الكبرى السفير العثمانى وسسفير الهند وشقيق شريف مكة وسمفير الازبك والروس ومندوب انجلترا ، وبعد دقائق دخل الشاه من باب خاص مع اثنين من الخدم وحيا السفراء واختار مكانا لكل واحد وأجلس سفيرى الهند وأسبانيا على مقربة منه كما سمح المرافقي السفير الاسباني لايستطيع الجاوس على الارض ، فقد طلب أن يحفهروا له كرسيا قصيرا ،

في هذا المجلس قام كل سفير بتقديم رسائل من قبل ملكه ومن بينهم السفير الاسبانى الذى قدم رسالة كانت قد وصلته آنذاك من الملك فيليب النالث بواسطة قس برتغالى اسمه برنار أزفيدو (١) وقد أعطى الشاه الرسالة الى القس جان تاديه رئيس القسس الكرمليين في أصفهان كسي يترجمها ولم تكن هذه الرسالة تتضمن غير المجاملات الرسمية ، ثم شرب الشاه مع السفراء وبعد ساعة استأذن السفير الاسباني وعاد ثم تفرق الباقون بعدد ذلك ،

وفى مغرب ذلك الديوم دعا الشاه السفراء ومرافقيهم لمساهدة أضواء السوق واصطحبهم جميعا الى احدى القهاوى، وكانت القهاوى آنذاك واسعة كبيرة نظيفة ومفتوحة وفى تلك الليلة زينت كل الاسواق والقهاوى والدكاكين بالمسابيح حيث علقت فى أستفها مصابيح بدت كأنها النجوم فى السماء، ولما كانت

Bernard Ozevedo

للقهاوى مسقوفة وفى وسط افنائها توجد أحواض كبيرة ، لهذا كانت الارض أيضا تتلالا كالسماء التى ملاتها النجوم من انعكاس مصابيح الاسسقف والمصابيح الاخرى التى وضعت حول الاحواض .

كما أقيمت أمام كل قهوة أقواس نصر فرشت تحتها البسط الختلفة لجلوس المترددين على القهوة والمتفرجين ، وقد جلس الشاء تحت أحد هذه الاقواس ، وأذن للسغير الاسباني بالجلوس على كرسى في الناحية الاخرى المواجهة له وجلس السفير العثماني على يساره وتحت قوس اخسر جلس سفراء موسكو ومرافقوهم وجلس مندوب انجلترا ورجاله تحت قؤس نصر أبعد قليلا وجلس الآخرون من قسس وضيوف الشاه ورجال الدولة جماعات في أقواس نصر أخرى وجلس سفير الهند - الذي وصل متأخرا بضمع دقائق - في مواجهة الشساه و

بعد هذا تام غلمان على قدر كبير بن الجمال من جورجيا واصفهان ممن يعملون عادة فى مثل هذه القهاوى لخدمة الرواد والرقص بأداء رقصسات جورجية وايرانية وحندية وتاتارية وحم يلبسون ملابس نسائية ويغنؤن أيضا على أنغام الموسيقى •

ف هذه الاثناء احضروا مقارش مسائده صغيرة وضعوها أمام الشساه والسفراء رقدموا لهم العشاء وقد أكل الشساه قليلا ولكن السفراء لم يتناولوا شيئا من الطعام أما لشبعهم واما لانهم لم يروا من المناسب أن يتناولوا العشاء على هذا النحو ، كما أنهم لم يشربوا القهوة التى وضعها امامهم غلمان القهاوى الحسان الوجوه واكتفوا بشرب الخمور وقد شرب الشساه نخب كل واحد من ملوكهم وبعد انتهاء الطعام وغسل الايدى من الاباريق ذات الطشوت الذهبية جففوها بالمناديل التى كان يحملها الخدم في وسعطهم نهضوا وخرجوا من التهوة وتوجه الشساه مع السفراء والمرافقين الى السسوق واصطحبهم لمشاهدة دارسك النقود الذهبية والفضية ومنازل القوافيل والخانات) ، وكان يتوقف في الطريق للشرب أو مشاهدة بعض الدكاكين وكان وقوفه دقائق أمام دكان مك بك رئيس تجار طرابزون الذي كان أكبر دكان في السوق ثم أمام دكان الكساندر شودوندولي الفينيس الذي كان مملؤا بالصور والمرايا والبضائع الايطالية المختلفة وقد تحدث معه الشاه مملؤا بالصور والمرايا والبضائع الايطالية المختلفة وقد تحدث معه الشاه مملؤا بالصور والمرايا والبضائع الايطالية المختلفة وقد تحدث معه الشاه ملؤا بالصور والمرايا والبضائع الايطالية المختلفة وقد تحدث معه الشاه الموك

ومشاهير ايطاليا على السفير الهندى ورجاه أن يأخذ منها مايريد وألا يتقيد بالثمن لانه شخصيا سوف يرضى التاجر الفينيسى ، ولكن السفير الهندى أبى تمنعا وتكبرا ولم يأخذ شيئا ، كما توقف الشاه أمام دكان خواجه نظر أحد تجار جلفا الارمن وبعض دكاكين الارمن الآخرين وأخذ من دكان أحدهم زجاجة خمرا استحسنها ثم واصل جولته *

كان الشاه طيلة هذه المدة يضحك ويمزح مع السفراء خاصة سفيرى أسبانيا والهند وكان السمير الاسباني رجلا رزينا موقرا وكان الشاه يخاطبه بلقب « بابا » وكان هو بدوره يراعي الاحترام الكامل للشاه ٠ أما سفير الهند فكان على العكس من ذلك دائم الضحك يتحدث بأحديث لطيفة ويسلك سلوكا وديا جدا مع الشاه ، فمثلا كان أحيانا يضربه على ظهره وأحيانا يتكيء على كتفه كمن يريد أن يسر اليه شيئا في أذنه وأحيانا يخاطب الشماه ضاحكا بلقب العجوز مع أن شعر رأس السفير ووجهه كان أبيفل لكبر سنه ٠ وكان حديث السفير الهندي وسلوكه في الظاهرينمان عن قربه من الشماه ولكنها في الواقع تدل على خفته وعدم معرفته بالمراسم والسلوك الملكي ، ولعله كان يرتكب هذه الحركات عمدا لكي يتفادى تكبر الشاه الطبيعي وعدم اعتنائه بأحدد ٠

بعد مدة من التجول فى السوق شعر السفير الاسبانى بالارهاق والنوم فاستأذن الشاه وذهب الى منزله وتبعه جماعة من المدعوين مثل القس جان تادية وبقية القسس • وبعد هذا بقليل عاد الشاه الى القصر الملكى دون أن يحس به أحد وظل الباقون حتى طلوع الصباح يتجولون ويشربون •

وفى يوم الجمعة ٥ يوليو (٢٢ رجب) أقيمت احتفالات عيد نثر الماء أو رش الماء ولم أكن قد شاهدت احتفاله حتى هذا اليوم ، ففى هذا اليوم أرتدى جميح الناس ومن مختلف الطبقات وحتى الشاه نفسه ودون أى اعتبار لمراكزهم ارتدوا ملابس قصيرة على طريقة أهل مازندران وحتى لاتتسخ عمائمهم من الماء أو الوحل فقد ارتدوا بدلا منها قبعات وشمروا أكمامهم حتى سواعدهم وتوجهوا الى شاطىء النهر حيث حضر الشام وبمجرد أن أذن لهم اخذوا ينثرون الماء على بعضهم باوانى التى كانت معهم وهم يغنون ويرقصون ويلعبون ويضحكون وأحيانا بسبب الغضب

الانفعال أو لاسباب أخرى كان البعض يلقى بالآنية ويأخذون فى نثر الماء بأيديهم أو يلقون بمنافسيهم فى النهر أو الاحواض ، وغالبا ما ينتهى هذا العياد ببعض الغرقى .

ويتم الاحتفال بعيد نثر الماء هذا على شاطىء زاينده رود فى نهاية شارع جهارباغ (الحدائق الاربع) فى مواجهة جسر الله وردى خان الجميل، ولهذا السبب ذهنب الشاه الى هناك فى الصباح الباكر وظل طول النهار فى أحدى الغرف التى تحت الجسر يشاهد الاحتفال وقبل أن تنتهى الاحتفالات ببعض الوقت ويكف الناس عن نثر الماء بعضهم على بعض دعى الشاه السفراء الى غرفته تحت الجسر، ولما كان الوقت ضيقا فقد سمح للناس بالانصراف بعد وصولهم بقليل وأخذ يتناول الشراب أثناء حديثه مع السفراء .

في هذا المجلس أفشى الشاه عزمه على فتح تندهار ، وأثناء حديثه مع سفير أسبانيا أشار الى سفير الهند وقال له متعمدا ، هل ترى هذا الرجل ، ان لم يعد ملكه الشناه سليم قندهار الى فسوف يرى ماذا ساصنع به وكان الشاه عباس بهذا الكلام يريد أن يبلغ سفيرى أسبانيا وتركيا بالاتطهع بلادهما في الاراضى الايرانية لانه في نفس اليوم أبدى كثيرا من العطف على السفير الاسباني الذي شكره قائلا : « أننى سعيد بالحبة التي يبديها لى صاحب الجلالة لانها في الواقع احترام لملك أسبانيا ، فالتفت الشاء الى رئيس القسس الكرمليين الذي كان حاضرا وقال له « بالله هلا قلت له أن احترامي له ليس لاجل ملك أسبانيا بل هو احترام لشخصه لأنه ضيفي » •

بعد هذا أذن الشاه السفراء جميعا بالانصراف غيما عدا مندوبى انجلترا الذين استبقاهم وأبدى لهم كثيرا من المحبة والاحترام ووعدهم بأن يترك لهم أحد موانى جنوب ايران مثل ميناء جمبرون الذى استرده من البرتغاليين ويقع أمام جزيرة هرمز أو مكانا آخر في جزيرة تشم التى تمتاز عن هرمز بوجود الماء العذب بها وقد سمعت الشماه يكرر لهم القول بأنهم اذا نشطوا في شراء الحرير الايرانى ونقله الى أوربا عن طريق البحر فان يرسل شيئا منه عن طريق العثمانيين البرى .

فى اليوم التالى - كما كتب دون جارسيا وكما ذكر بيترو دلافاليه أيضا - قام الشاء بدعوة السماراء الى ميدان المدينة لمشاهدة صراع الحيوانات

كالثيران والكباش وفي اليوم التالى أرسل بعض المربى والعلوى للسفير الاسبانى وبعد ليلتين من هذا ذهب مع جميع السفراء الى قرية عباس آباد التى كانت على مقربة من قرية « خرابات » - كما يذكر دون جارسيا - وتوجه الى منزل أمام قلى خان أمير أدراء فارس ولا كان قد شاع في أصفهان في ذلك الوقت أن الامير تاج الدين أمير صيدا وجماعة مناهل لبنان قد ثاروا ضد السلطان المثماني واستولوا على بيروت وأن ملوك فرنسا وأسبانيا وجمهورية نينيسيا في حرب مع الاتراك ، فقد وجه الشاء بعض أسئلة للسفراء عن هذه الامور ولكن أحدا منهم لم يكن لديه اطللاع كامل على هسنده الاحسداث و

وفى منزل أمام على خان جلس الشاه ومرافقوه فوق (مهتابى خانه) قمرية وأخذوا فى تناول الشراب وكان سفير الهند مدمنا تدخين د البايب ، ويبدو أن رائحة دخانة كانت تضايق الشاه ، لهذا نراه ينهض فجاة من مكانه بدون عمامته ويذهب الى ناحية أخرى ، وأثناء سيره يأخذ عمامة أمام قلى خان من على راسه ويتوسدها وينام فى أحد الاركان ، ويأمر باعطاء عمامته لامام قلى خان و وبعد أن انتظر السغراء بعض الوقت وينسوا من أن يستيقظ الشساه عادوا للى منازلهم الله

وفى الليلة التالية دعا الشماه السفراء للعشاء فى قصر عالى قابو (الباب العالى) ولكنه لم يحضر وبعد فترة انصرف الضيوف •

وفى يوم الجمعة ٢٠ شعبان من نفس العام (٢ أغسطس) وقبل أن يغادر اصفهان للنزهة فى المناطق الجبلية القريبة ، استدعى السفراء مغرب ذلك اليوم للقائه فى ميدان « نقش جهان » وسمح لسفراء أسبانيا وموسكو والبابا بالعودة لبلادهم ثم اصطحب دون جارسيا سفير أسبانيا الى ناحية مظلمة من الميدان ونزل من على حصانه وجلس على الارض وسمح للسفير بالجلوس أمامه واستدعى كذلك القس جان تاديه رئيس القسس الكرمليين واثنين من عظماء الاسبان الذين كانوا يرافقون السفير ليكونوا شهودا على محادثاته مع السفير • ولم يكن من الايرانيين سسوى ساروتتى الوزير وقرجغاى خان القائد وحين بك كبير الأمناء وبعض أشخاص من المقربين وقرجغاى خان القائد وحين بك كبير الأمناء وبعض أشخاص من المقربين الشساه وطلب الشساه من القس جان تاديه أن يترجم محادثاته مع السفير،

ثم قال اذا كان لديه شيء يود قوله فايذكره • فقال السغير ليس لدى شيء سوى أننى أرجو أن يقوم جلالة الشاه شخصيا بوضاح كل المسيحيين المقيمين في ايران مثل البرتغاليين والإسبان والإيطاليين تحت رعايته وحمايته ويسمح لهم باقامة كنائس لهم كما هو الحال في اصفهان • فقال الشاه : أن هذا الطلب لا يحتاج الى رجاء لانه شخصيا يرعى المسيحيين كما أنه لايعارض اقامة الكنائس • والرجاء الثاني للسفير هو أن ينظر الشاه نظره صداقة الى جيانه البرتغاليين في هرمز والا بحمى أو يؤيد اللصوص والقراصنة كالانجليز وأمثالهم الذين يعدون أعداء للبرتغال •

ولما كان الشاه لايريد من السفير أن يذم الانجليز فقد قطع كلامه قائلا : « اذا كانت علاقتى اليوم قد وهنت بالبرتغاليين في هرمز فغلك تقصيرهم لانهم يسيئون للمسلميين ويأسرونهم ويسجنونهم دون ذنب أو سبب كما أنهم يمنعونهم من التردد على ايران ويجبرونهم على الدخول في المسيحية ولا شك أنه يجب عليهم أن يكنوا عن هذه الاعمال القبيحة كما أن عليهم ألا يتدخلوا في شهرون الانجليز » *

ثم عرض السفير موضوع مبناء جمبرون وجزيرة البحرين ، فأجابه الشهاه اننا أخذنا جزيرة البحرين من أمير هرمزولم تكن متعلقة بالبرتغاليين، واذا كان للبرتغاليين قبل هذا عمل فى جزيرة البحرين مع أمير هرمز المسلم فسيكون لهم معنا ونحن مسلمون أيضا نفس العمل وبهذا لم يختلف الامر بالنسبة لهم ولا أظن أن فائدة شهاه ايران لمجاورته أسهابانيا ستكون أقل من فائدته لمجاورته لامير هرمز ، أما فيما يتعلق بميناء جمبرون فيجب أن نقول صراحة أن هذا الميناء يقع على الاراضى الايرانية ويخرج كلية عن نفوذ حكومتى البرتغال وهرمز واستيلائى على هذا الميناء ليس فيسها اعتداء على حقسوق أحسد ،

على أية حال مان الشاه أخبر السفير صراحة أنه لن يرد شيئا مما استولى عليه ، كما اشتكى من أن ملوك الفرنج غالبا ماوعدوه ولكنهم لم يوفوا بوعودهم ، وقال أننى الى الآن قد استوليت من الاتراك على قلاع يزيد عددها على عدد أيام السنة أى أكثر من ٣٦٥ قلعة • بينما ملوك أوربا السيحيين لم يستطيعوا الاستيلاء على منزل أو مخزن بل حتى على حظيرة

ماعز ، واذا استمروا معى على هذا المنوال فلا مفر أمامي من الاستيلاء على بيت المقدس ، وعمل مايجب عمله .

ثم سمح الشاه للسفير بالعودة بكل احترام قائلا أنه سيرسل معه سفيرا يحمل هدايا قيمة ، وسيرسل معه أيضا الرد على رسالة ملك أسبانيا، ثم أمروزيره أن يعد الردعلى رسائل فيليب الثالث منم كلف أحد رجال بلاطه (۱) بالذهاب الى أسبانيا كسفير مع دون جارسيا وسلمه هدايا تقدر قيمتها بنحو تسعة الاف تومان ، ولم يسافر هذا السفير مع دون جارسيا بل ظل في اصفهان حتى وصل دون جارسيا الى جزيرة هرمز (۱۳ ذى القعسدة في اصفهان حتى وصل دون جارسيا الى جزيرة هرمز (۱۳ ذى القعسدة الرياح الموسمية حتى يلحق به في الجزيرة في الوقت المناسب ويسافرا معالى الهي الهند ، ولكن يتضح من كتاب رحلة دون جارسيا والمراجع الاخرى أن هذا السغير لم يسافر ابدا الى أسسبانيا .

⁽۱) كتب دون جارسيا أن اسم هذا السفير كان د كايا سلطان ، ويمكن أن نرجح أن اسمه ربما كان كيا سلطان ٠

مقدمات الاستيلاء على جزيرة هرمز

قطع علاقات الصداقة مع أسبانيا:

كما سبق أن ذكرنا فقد كان الطريق الوحيد لتصدير البضائع الايرانية اللى الدول الاوربية هو الطريق عبر الدولة العثمانية أو أملاكها ، وذلك حتى عهد الشاه عباس الكبير ، ومع أن طريق الخليج البحرى قد فتح للتجارة ظاهريا منذ استقرار البرتغاليين في جزيرة هرمز .

الا أنه لم تعد منه فائدة على التجارة الايرانيين لان المسئولين البرتغاليين احتكروا شراء البضائع الايرانية وتجارتها •

وكان الشاه عباس طيلة المدة التي حارب فيها الدولة العثمانية يسلك طريق الصداقة والسلم مع الحكومة الاسبانية وموظفيها البرتغاليين لعله يستطيع أن يوحدها معه فحربه ضد العثمانيين، ويستفيد من القوات البحرية الاسبانية التي كانت بلي منافس ف فلك الوقت للاطاحة بأعدائه و كان يظهر موافقته على بيع الحرير وبقية الحاصلات الايرانية لهم ولكن البرتغاليين حتكروا تجارة الخليج لانفسهم ولم يسمحوا لاحد غيرهم بنقل البضائع الى الهند وأوربا وأساؤا الى التجار الايرانيين ورعايا ايران في مواني الخليج ، لهذا فان الشاه عباس كان يبطن لهم الحقد وكان ينتهز الفرصة ليكف أيديهم عن السواحل الايرانية ويفتح طريق الخليج أمام تجارة ايران وبقية الدول وبقية الدول وبقية الدول

لهذا فقد قام الشاه عباس بالاستيلاء على جزيرة البحرين التى كانت تخضع لامير هرمز وفي الواقع كانت في حوزة البرتغاليين وذلك سنة ١٠١٠ه ثم ظل يحرر سواحل جنوب ايران من سيطرة ونفوذ البرتغاليين وفي عام ١٠٢٢ ه استولى على ميناء جمبرون الذي كان البرتغاليون قد استولوا عليه وبنوا فيه قلعة للمحافظة على جزيرة هرمز و

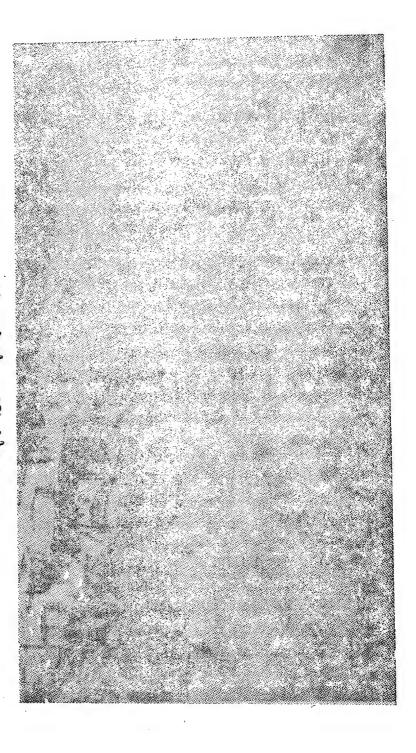
بعد ذلك عندما أسس التجار الانجليز شركة الهند الشرقية في الهند وأرسلوا بعض المندوبين الى أصفهان التجارة مع ايران وشراء الحريد فان الشاء عباس أبدى كثيرا من العطف والمشاعدة لمندوبي هذه الشركة نكاية في البرتغاليين ، بل أنه _ كما سنذكر في باب العلاقات الايرانية الانجليزية _ عقد اتفاقا مع مندوب الشركة على أن يبيع كل انتاج ايران من الحرير في

الجنوب لشركة الهند الشرقية الانجليزية فقط ، والا يرسل شيئا الى أورجا عن طريق العثمانيين •

كان عنف البرتغاليين وظلمهم فى سواحل وجزر الخليج قد ولدا حقدا شديدا ضدهم على طول الساحل الجنوبي لايران ، حتى أن الايرانيين كانوا لايمدون السفن التجارية البرتغالية بالمؤن فى الموانى الايرانية خاصة أهالى بعض الموانى مثل نخيلو وريك الذين قاسوا الكثير من ظلمهم ، وكانوا يكنون لهم عداوة خاصة واضحة ، لهذا فان الشاه عباس رغم محبته لكل الأوربيين، كان يعد البرتغاليين أعداء ايران لهذا السبب ، وهذا الامر يمكن ادراكه بوضوح مما كتبه الرحالة بيترو دلافاليه الذي يقول :

« • • • كان الشاه عباس يمنح رعاياه المسيحيين قروضا لكى يعمروا الملاكهم أو لامور أخرى ، وكان يشترط عليهم الدخول فى الاسلام أذا لم يؤدوا قروضهم فى مواعيدها ولكن عندما أرسلت جماعة الارمن بعض النقسسود البرتغالية للشساه عباس سدادا لقروضهم أدرك الشساه أنهم أخذوا هذه الاموال من البرتغاليين فامتنع عن تسلمها وقال أذا كان هؤلاء الارامنة يتركون مذهبهم من أجل المال ويدخلون فى مذهب الاوربيين الذين يخذفون معهم فيه فلماذا لايدخلون الاسلام ؟ ليس من الصواب أن يصبح رعايا رعاياى مرتزقة للدول الاجنبية خاصة البرتغال التى تجاوز مستعمراتها ايران التى ننظراليها بعين الشك والربيه ، لانهم فى هذه الحال سوف يتعاونون مع أعداء ايران ووجودهم على هذا النحو فى ايران يعد خطرا وضررا » •

وقد كان البرتغاليون مضطربين من وجود الانجليز في المحيط الهندى والبحار الشرقية ، ولهذا كانوا يمنعون مرور سفن الدول المختلفة في مياه الخليج لكى تبقى تجارة ايران والخليج في أيديهم • ولهذا كان على أية سفينة تريد الدخول للخليج أن تحصل على تصريح من قائد أحدى القلاع البرتغالية في هذه المنطقة ، وكانت شروط هذه التصاريح صعبة ولا يمكن تحملها • وكان البرتغاليون يسيئون جدا لموظفي شركة الهند الشرقية الانجليزية في مناطق نفوذهم حتى أنهم كانوا لايتورعون عن قتلهم مثلما حدث سنة مناطق نفوذهم حتى أنهم كانوا لايتورعون عن قتلهم مثلما حدث سنة الانجليزية متوجها من اصفهان الى هرمز لاستلام البضائع من السفن



میلیان قشی چهان استهان بامنظرهٔ عمارت عالیقابو و مسجد شیخاطف الله و سر دربازارقیصریه از سفرنامهٔ «کرنلیوس دوبروین» هلندی

الانجليزية مسموه مع بعض مرافقية ولهذا غضب موظفو شركة المنسد الشرقية من اعتداءاتهم وكانوا ينتهزون الفرصة حتى يكفوا أيديهم عن مياه الهند والخليج •

كان التنافس التجارى بين الانجليز والبرتغاليين يزداد يوما بعد يوم في ايران - كما سبق أن ذكرنا - وكان الشاه عباس يتقرب الى مندوبى شركة الهند الشرقية لانه كان يعد البرتغاليين أعداء له ولكنه ظل يحتفظ بعلاقات الصداقة مع فيليب الثالث ويمتنع عن اظهار عداوته له طيلة المدة التي كان يرى فيها أن البرتغاليين أقوى قوة في بحار الشرق، كما كان يطمع في معونته في الحرب بين ايران والعثمانيين والمحمونة في الحرب بين ايران والعثمانيين والمعتمانيين وال

فى الثلاث سنوات ١٠٢١ ، ١٠٢٤ هـ (١٦٦١ – ١٦١٥ م) هزمت بعض السفن الانجليزية عددا من السفن البرتغالية على مقربة من مينا سورت وقد أدى هذا الحادث الى تقليل أهمية وهيبة أسبانيا والبرتغال فى الشرق وأظهر ضعفهما ، وبعد ٣ سنوات عقد الشاه عباس صلحا مسع العثمانيين فلم يعد بحاجة الى مساعدات أسبانيا ، كما اتضح له ضعف قواتها البحرية فى الشرق ، ولهذا أقدم على قطع صداقته بملك أسبانيا واخراج البرتغاليين من سواحل وجزر ايران ، ولهذا لم يرد على رسائل فيليب الثالث ردودا مناسبة وأعاد سفيره يائسا ٠

بعد عودة دون جارسيا توترت العلاقات بين الشاه عباس وبين الحكومة الاسبانية أوائل شوال ١٠٢٨ ه وصلت ثلاث رسائل الى جان تاديه القس الكرملى المقيم في أصفهان اثنتان منهما من أسبانيا وواحدة من دون جارسيا وكانت الرسالتا ن الاسبانيان قد وصلتا الى الحساكم البرتغالي لهرمز وهو دون لويس دى صوصا فارسلهما بدوره مع أحسد الجنود الى اصفهان ظنا منه أن بون جارسيا كان مازال هناك فلما وصلت هاتان الرسالتان الى السفير أثناء الطريق بين اصفهان وشيراز ارفقهما مع خطاب منه الى القس جان تاديه رجاه فيه أن يعرظها على الشاه وقد عرض القسماتين الرسالتين وكانت احداهما من فيليب الثالث والثانية من روبرت شعرلي سسفير ايران الى سبانيا ، وكان هذا يوم الثالث من شوال في ميدان شعرلي سسفير ايران الى سبانيا ، وكان هذا يوم الثالث من شوال في ميدان

Edward Conock

(1)

« نقش جهان » في اصفهان ، وطلب من الشاه أن يأذن له بترجمتهما ، وكان ملك أسبانيا قد ذكر في رسالته أنه مستعد للدخول في حرب مع السلطان العثماني في البحر الاحمر واغلاق طريق التجارة في وجه الاتراك وأنه أعد خمس سفن أسبانية ضخمة لهذا الغرض وأنه ارسل « رديميتو دى لاكروز*» القسى الكرملي الذي كان قد ذهب مع روبرت شيرلي الى أسبانيا مع هذه السفن الى ايران حتى يعقد مع الشاه عباس الاتفاقيات اللازمة في هذا الشأن °

أما فيما ينعلق بالحرير فقد ذكر أنه سيسمح للتجار الايرانيين من مسلمين ومسيحيين الذين يجلبون حريرهم الى جزيرة هرمز ولا يتمكنون من بيعه هناك أن يحملون الى جوا مركز التجارة البرتغالية في الهند ، بل انهم أن أرادوا فيمكنهم نقله الى ليشبونه عاصمة البرتغال وبدون دفـــــ الرسوم الجمركية أو أية رسوم أخرى خلافا لما كانت عليه العادة من قبل ولكنهم سيمنعون اذا أرادوا نقله الى دولة أخرى وسيدفعون في هرمز وجوا وليشبونه نصف الضرائب عن اقامتهم لمدة أربع سنوات ، أما اذا زادت اقامتهم عن هذه المدة فستحصل منهم الضرائب كاملة • واذا لم يبيعوا حريرهم في جوا ونقلوه الى البرتغال فانهم سيعفون من دفع الرســـوم والضرائب ، ولكن عليهم أن يشتروا بثلاثة أرباع الحرير الذي يبيعونه في أسبانيا بضائع أسبانية ويشتروا بالربع الآخر بضائع من جوا أو هرمز، كما سيسمح لهم في حالة عدم رغبتهم في شراء بضائع من الاراضى الاسبانية باستبدال ثمن معريرهم من العملة الاسبانية الى العملة الايرانية أو أية عملة أخرى في ميناء جوا الهندى أو في جزيرة هرمز وعليهم أن يدفعوا نفس الرسوم الجمركية التي يدفعها رعايا أسبانيا والبرتغال على البضائع التي يشترونها ف اسبانيا من موانى ليشبونه وجوا وجزيرة هرمز ٠ كما يمكنهم اختيار مندوبين لهم في لشبونه من الايرانيين أو الارمن البرتغاليين لكي يكونوا حكما لهم في الخلافات التجارية والمعاملات التي تحدث مع الرعايا الاسمبان ولكنه غير مسموح لهم بتعيين مندوبين من جنسيات أخرى • وسستختار الحكومة الاسبانية ثلاثة من المسئولين الرسميين ليفصلوا في خلافاتهم مع التجار البرتغاليين والاسبان أو سائر الناس بالعدل والانصاف ولكن اذا لجاً التجار الايرانيون الى الدعوة للدين الاسلامي في الاراضى الاسبانية أو مستعمراتها أو أهانوا المقدسات المسيحية فانهم سيلقون جزاءهم » .

Pere Redeweto de La Cruz

وفى متابل حذا طلب والك أسرانيا من التحساه عباس أن يعيد مينساء جميرون مرة اخرى الى معقل المشترعة البرتفالية في هروز وأن يهدم التلاع التي انشاعا عماك ، ويعيد جزر البحريز الى أوير هروز .

أما في الرسالة الخاصة التي أرسانا السفير دون جارسيا التي القس جان تاديه فقد ذكر أنه أذا لم يرفق الشاه عباس بانادة ميناء جهبرون والبحرين اليجب عليه أن يدر على هذا الطلب، ولكن عليه (جان تاديه) أن ببذل مساعيه لكى يذلق النماه مراذي ليران في وجه الدول الاوربية حاصة رعايا انجلترا القراصنة وأن يعطى حرية التجارة للبرتفاليين كما كان في الماصس،

وكان روبرت شيرلى قد كتب فى رسالته للشاه عباس يقول أز فيليب الشالث ملك أسبانيا مستعد بسفته الحربية لاغلاق طريق البحر الاحمر فى وجه السنن العشفنية وسيونال السرب ضد الشفائيين فى أترب وقت بمساعدة البسانا وبقية ماوك أوربا • كما أند على ضرورة امتفاع الشاه عن عقد اية اتفاقيات مع منزبى شركة الهذد السرقية والرعايا الانتجليز وذلك حفاظا على الصحاقة الاسبانية الايرانية ، كما كان قد وعده عند سفره الى أوربا واحين وصول تأكيدات من الشاه فى هذا الشماز ان السلطان المثمانى وملك انجلترا قد اتحدا معا ولن يتحاربا أبدا •

وقد كتب روبرت ثميرلى م ٠٠٠ لما كانت صداقة أسبانيا تفوق الحد فيجب أن يتظاهر الثماه بارضاء ملك أسبانيا ، وأنا أرى هذا لصالح الشاه ويجد، عليه أن يخرج المجهوعة الانبجليزية من عاصمته ، واذا كنت من أصل انجليزى الا أننى أقول أن صالح شاه ايران ونائدته تأتى من ملك أسبانيا، ذلك لانه دفعب كل عام لقتال المشائدين وهذا القتال مفيد جدا للشاه ولصالحه في حين توطعت الصداقة بين الانجليز والسلطان المتمانى ، ولم تنشب الحرب بينهم ابدا ولن يسدوا طريق البحر الاحمر (١) » •

خضب الثماه عباس حين اطلع على مضمون رسالة فيليب الثالث ، وكما سبق أن قال لسمفيره قال للقس جان تاديه أنه لز يرد شبرا واحدا من

⁽١) من مجموعة مراد الت الساد عباس في المكتبة الوطنية بنابولي .

الاردن التي استعادها وأنه اذا أراد فانه سياخذ جزيرة هرمز أيضا في هجــوم واحـــد •

أما فيما يتعلق بتجارة الحرير فقد ضحك الشاه للشروط والضوابط التى ذكرها ملك أسبانيا فى رسالته رقال أن موضوع الحريد موضوع تجارى وسوف نبيعه لمن يدفع ثمنا أكثر » •

وقد ازداد غضب الشاه عباس لما جاء في رسالتي فيليب الثالث ودون جارسيا من أن الشاه عباس اذا لم يتفق مع البرتغاليين في هرمز – فان علاقات الصداقة ستضعف ، ولن تصبح حكومة أسبانيا مسئولة اذا ما أقدم البرتغاليون على عمل يتعارض مع الصداقة بين البلدين وكما كانت عمادة الشاه فقد أخذ يسير بين الحاضرين ثم يجلس في مكانه عدة مرات ويكررالقسم بالله والدين الاسلامي أن يطهر بالسيف جزيرة هرمز من وجود البرتغالين ، وبلغ من شدة غضبه أن مزق رسالتي ملك أسبانيا وسفيره دون جارسيا ، وحين أخبره القس جان تاديه أن لديه علبه مملوءة برسائل ملك أسبانيا لم يعرضها عليه ، قال له ساخرا : « لا أهمية لها ولاتتعب نفسك ومزقها كلها لانه لايوجد في هذه العلبة غير الكذب (١) » .

ولكى يظهر الشاه عباس عزمه على الاستيلاء على جزيرة هرمز ، فقداستدعى أحدر جاله الذين ولدوا في الك الجزيرة ولديه اطلاع تام على شئونها لكى يحضر فى نفس هذا المجلس وطلب منه بيانات عن تعداد سكان جزيرة مرمز ومذهب أمير الجزيرة ورعاياه وعدد الشيعة والسنة والرعايا البرتغالين •

من ذلك الوتت أظهر الشاه عباس حقده الدفين تجاه البرتغاليين في هرمز ، حتى أنه في يوم من الايام – وأمام مندوب شركة الهند الشرقية وفي حضور عدة تسسى برتغاليين ورديس القسس الكرمليين – أشار الى أحد

⁽۱) ذكر ببترو دلافاليه فى كتاب رحلته أن شروط ملك أسبانيا فيما يتعلق بالحرير تبعث على الضحك حقا لأن شاه ايران كان يريد فتح طريق التجارة الايرانية أمام كل دول أوربا وأنه كان يريد بياح الحرير الايراني فى ايران نفسها حتى يحصل على أموال تلك الدول فيزيد من ثروة بلاده أما من الناحية السياسية أكان قد تصالح مع السلطان العثماني ولم يعد هناك ما يؤرقه من ناحية حدرده الغربية واتحاده مع ملك أسبانيا لم يعسد له أهمية .

المدافع في ركن من أركان ميدان نقش جهان في أصفهان وقال « من المعروف ان الجيش الايراني استولى على هذا المدفع من البرتغاليين في ميناء جمبرون ، ولكن هذا ليس صحيحا اذ أن جنودي حصلوا عليه من احدى السفن البرتغالية التي تادها القدر الى قرب الساحل ، ثم أخذ يقص كيف تمكن الشجعان من الجنود الايرانيين من الاستيلاء على السفينة اذ علقوا سيوفهم في رقابهم ونزلوا في البحر وسبحوا حتى وصلوا للسفينة وأخذؤها • وفي نهاية حديتة قال باحتقار « اننى أعرف هؤلاء البرتغاليين جيدا وأعرف كيف أتعا: ل معهم » • وبهذا الحديث أفهم القسس البرتغاليين الذين كانوا يكتبون لحكام هرمز أنه يذرى الحرب مع البرتغاليين • وعندما تحدث مندوب الشركة الانجليزية عن المدافع المدمرة للقلاع التي كانت قد ابتكرت حديثا آنذاك في أوربا • قال الشاه « اننى عادة لا أصحب معى مدفعية في حروبي لان غالبية جيشى من الفرسان وإذا أرادوا اصطحاب مثل هذه المدافع الثقيلة فانها ستعوق سرعة حركتهم في حين أن السبب الرئيسي لانتصاري على العثمانيين هو سرعة حركة الجيش القزلباشي ، وفي رأيي أنه من الافضال للاستيلاء على قلاع الاعداء صب هذه المدافع قرب مواقع الحرب • وكان الشماه عباس برمى من وراء هذا الى اخافة البرتغاليين لانهم كانوا يعتقدون أن الاستيلاء على قلعة هزمز لا يمكن الا باستعمال مدفعية ثقيلة • ولما لم يكن لدى الشاه عباس أية سفن حربية كما أن السفن الانجليزية لاتستطيم الاقتراب من الساحل بسبب عدم كفاءة الميناء ، مان نقل المدافع من ايران الى جزيرة هرمز يصبح أمرا صعبا ولكن الشاه عباس اخبرهم أنه يمكن نقل معدات صب المدافع الى الجزيرة وصنعها هناك (١) .

⁽١) رحلة بيترو دلافاليه ، ج ٥ ص ١٢ - ١٤ ٠

مقدمات الحرب الايرانية ضد البرتغاليين في جزيرة هرمز

لقد أرعبت تهديدات الشاه عباس وعدائه الواضح للبرتغاليين في جزيرة هرمز ، ولما كان قد أشيع أن الشماه سيذهب آنذاك الى شيراز للاعداد لهذه الحرب ، فقد أخذوا يعدون وسائل الدفاع واخذوا في اشساعة أخبار كاذبة لتخويف الشاه عباس ، من ذلك أنهم في غرة محرم ١٠٢٩ هـ أشاعوا في اصفهان أن الكونت رودوندو (١) نائب الملك في الهند قد أبحر من جوا على رأس قوة بحرية ضخمة متوجها الى هرمز لكي يحسارب السفن الانجليزية في مياه ايران ، واذا اضطر فانه سيستولى على سواحل ايران أيضا • ولكن هذا الخبر لم يكن له أساس من الصحة ولكن البرتغاليين في هرمز أشاعوه لتخويف شاه ايران والسفن الانجليزية التي كانت في ميناء جاسك الايراني • وبدلا من أن يستفيدوا من هذه الاشاعة غانهم أظهروا لان هذا الخبر المكذوب لم يصل الى السفن الانجليزية التي غادرت ميناء جاسك متوجهة الى الهند مبل وصول هذه الاشاعة لها • وبدلا من أن تخيف الشاه عباس زادته كراهية وحقدا ، فأمر أمام قلى خان أمير أمراء فارس أن يرسل على الفور خمسة عشر ألف جندى الى سماحل الخليج وأن يستولى على كل السفن والقوارب البرتغالية وينتظر أوامره وقد احدث تجمع الجنود الايرانيين على الساحل خومًا واضطرابًا في جزيرة هرمز ، ولكن الايرانيين لم يهجموا على الجزيرة بل هجموا على مكان قرب رأس الخيمة على سماحل عمان كان تحت نفوذ أمير هرمز ويعد من مراكز التجارة البرتغالية ، وذلك بمساعدة جماعة من العرب واخرجوا البرتغاليين من هناك ، وفي نفس الوقت مامت قوة من الجيش الايراني بمحاصرة القلعة البرتغالية في جزيرة قشم ما أدى الى تهديد حرمز بالعطش لان ميساه الشرب في جزيرة هرمز تنقل اليها من جزيرة قشمه

وفى هذا الوقت أيضا وصل الى اصفهان خبر بان البرتغاليين فى هرمز القاموا سورا حول المدينة للمحافظة عليها وانهم يسدون الحوارى التى تقع فى أطراف المدينة حتى يمكنهم الدفاع عنها اذا هاجمهم جيش ايران ، وكان هذا الخبر يدل على مدى خوف البرتغاليين واضطرابهم مما أدى الى اصرار الشاه عباس على احتلال تلك الجزيرة .

(1)

قبل أن يفادر دون جارسيا سفر أسبانيا جزيرة هرمز متوجها الم. الهند كتب رسالة ثانية للشاه عباس يشكو من سلوك الانجليز ويعتب لعناية الشاه بهم ، وقد وصلت هذه الرسالة في ربيع الاول ١٠٢٩ ه الى الشاه عن طريق القس جان تاديه • وقد رد الشاه على هذا صراحــة قائلا للقس « أن الانجليز مؤدبون أحسنت تربيتهم ، لم يسلكوا أبدا ضد رغبتى وقد قدموا هذه البلاد من قبل ملكهم وهم ضيوفي فكيف يهكن أن أطردهم من بلادى أن ايران مفتوحة لكل شخص ويسافر اليها أناس من كل دولة ، ومع أننى في حرب مع الاتراك الا أننى لا أغلق طريق ايران في وجه التجار العثمانيين ، والانجليز الذين يأتون الى ايران يمرون في الارأضى والبحار التي تحت سيطرة رجال ملك أسبانيا • ولو كان رجلا فليمنع مجيئهم • لقد ظل ملك أسبانيا مدة طويلة يعدني أنه سيدخل الحرب ضد السلطان العثماني ولكنه لم يف بهذا الوعد أبدا ولن يفي به ، وعلى هــذا فأى منة له على • واذا اتصالت اليوم مع الحكومة العثمانية فالتقصير هنا يرجع للى ملوك أوربا لانه اذا حب ملوككم فحرب الاتراك فاننى أعسمكم أن أنقض معاهدة الصلح وأقود الجيش مدة أخرى الى الاراضي العثمانية • أما فيما يتعلق بالجزء الثاني من رسالة دون جارسيا التي ذكر فيها أنه ينتظر بكل قلق وصول سفر الشاه عباس لكي يسافرا معا الي أسبانيا، فقال الشاء أن سفيره قد غادر اصفهان من مدة وسيصل الى هرمز عمسا قريب ، شم أخذ يد القس جان تاديه في يده بشدة وقال له : « عدني أن تكتب ماقلته لك الى بابا روما وملوك الفرنج (١)، ٠

في يوم ١٣ رجب ١٠٢٩ ه (١٦ يونيو ١٦٢٠ م) وصلتالى ميناء هرمز أربع شفن من السفن الاسبانية النهس التي كان فيايب الثالث قد نكرها في رسالته للشاء عباس لتغلق طريق التجارة العثمانية في البحر الاحمر بينما غرقت الخامسة في الطريق ، وكما اشرنا من قبلكان فيليب الثالث قد أبقى روبرت شيرلى سفير الشاه عباس في أسبانيا بينما أعاد القسى ريدميتودلاكروز الذي كان قد رافقه الى أسبانيا مع السفن التي وصلت الى هرمز وذلك كي يعقد مع الشاه عباس اتفاقا بشأن الحرب ضد الدولة العثمانية واحتكار تجارة الحرير الإيراني لرعايا البرتغال وكان لدى قائد

⁽١) مجموعة مراسلات الشاه عباس في المكتبة الوطنية بنابولي ، ورحلة بيترودلا فاليه ، ج ٤ ص ٤١٩ .

الاسطول واسمه روى فريبيرا دى اندرادا تعليمات بأن يوصل القس الى ايران ثم ينتظر نتيجة اتصالاته ، فاذا وافق الساه عباس على عقد اتفافية سياسية سياسية وتجارية تتفق والمصالح الاسبانية ذهب القائد الاسباني لتنفيذ مهمته في البحر الاحمر ، واذا امتنع الشاه عباس نعليه أن يستعيد مبنا جمبرون وجزر البحرين وقشم بالقرب ربمساعدة القوات البحرية البرتغالية في الهند وهرمز ويقضى على أهل ميناء نخيلو الذين يكنون الحقد للبرتغاليين والذين اضطروهم لترك الجزيرة العربية والالتجاء الى الاراضى الايرانية ، كما كان قد أصدر اليه الاوامر أن يبنى قلعة في جزيرة قشم يضع فيها مجموعة من الجنود البرتغاليين بحيث لايتمكن الايرانيون من الاستيلاء على الجزيرة بعد هذا بسهولة ويحرموا جزيرة من مياه الشرب ،

استطاع روى فريرا دى اندرادا أن يستولى على ثلاث سفن انجليزية مسلحة تسليحا كاملا ومحملة بالبضائع فى خليج عدن ولما كانت احدى سفنهقد غرقت فى الطريق فقد وصل الى ميناء هرمز مع سبع سفن مسلحة ولكن القس ردمتودلاكروز كان قد توفى على سواحل غينيا قبل وصؤله الى ايران ، وكان المسئولون فى شركة الهند الشرقية الانجليزية قد اذاعوا خبر موته فى اصفهان قبل وصول السفن الاسبانية الى ميناء هرمز ولا يعرف كيف علموا بخبر وفاته ،

بعد وصول السنن الاسبانية الى هرمز كتب حاكم الجزيرة وبعض موظفيها البرتغاليين رسائل الى القس جان تاديه رئيس القسس الكرمليين في اصفهان وأرسلوها الى اصفهان مع مبحوث خاص حاملا الرسائل التى كان من الفروض أن يسلمها القس المتوفى الى الشاه عباس ودون جارسيا سفير أسبانيا ورجوه أن يبدى رأيه في الاجراء الذي يجب عليهم أن يسلكوه أما حريا وأما سلما لأن لديه اطلاعا كافيا عن الاوضاع في ايران ولما كان البرتغاليون آنذاك قد حرضوا بعض الاعراب وأثاروهم خلد ايران كما أخذوا في المقتل والنهب في بعض موانى جنوب ايران ، لهذا لم يكن لديهم أمل في استقرار السلام ، كما أن روى فريبرا قائد الاسطول الاسباني السذى

Rwy Friera d' andrada

كان يعرف بتهوره واقدامه كان يفضل الحرب على السلام ، ولكن حاكم جزيرة هرمز وبعض المسئولين بها كانوا يرون أن الحرب تضر التجارة ولهذا يجب الحفاظ على السلم وتجنب الحسرب •

قبل وصول خبر مجى، السفن الاسبانية والرسائل المذكورة الى القس جان تاديه كان البلاط الايراني قد استطاع الوقوف على مقدار القسوات الاسبانية في هرمز وعدد الجنود الذين وصلوا مع السفن عن طريق حاكم جمبرون وأرسل الوزراء الايرانيون هذه الاخبار مباشرة الى الشاه عباس الذي كان في فرح اباد .

وكتب القس جان تاديه في رده على الرسائل التي وصلته من هرمز أنه يعتقد _ كما ذكر هذا مرارا - أن الشاه عباس لن يرد ماسبق أن استولى عليه من البرتغالين ، كما أنه لايوافق على احتكار التجارة ، بل أنه طلب منهم أن يعفوه من الاجابة على مثل هذه الموضوعات وأن ينفذوا أوامر ملك أسبانيا على النحو الذي يرونه ضروريا ، ولكن بعد فترة عاد المسئولون البرتغاليون التابعون لاسبانيا في هرمز بالكتابة اليه ورجوه أن يذهب من أصفهان الى مازندران ويتفاوض مع الشساه عباس في شأن العلاقات بين الدولتين ، فاضطر القس الى مغادرة اصنهان متوجها الى مازندران ، لملاقاة الشماه ، ولكنه علم - أثناء الطريق - أن الشاه ذهب الى خراسان ، فعاد الى اصفهان .

معركة بين السفن الانجليزية والبرتغالية في جاسك :

فى الثانى من صفر ١٠٣٠ ه (٢٧ سبتمبر ١٦٢٠ م) وصلت أربع سفن انجليزية وسفينتان برتغاليتان حكانتا قد وقعتا فى أسر الانجليز للى ميناء جاسك ، ولكن روى فريبرا قائد الاسطول الاسبانى البرتغالى كان قد علم بابحارها فتوجه على رأس أربع سفن مسلحة من هرمز الى جاسك والقى و اسيه هناك ، فلما وصلت السفن الانجليزية الى ميناء جاسك بدأت فى القتال مع السفن الاسبانية واستمرت المعركة بضعة أيام انتهت بهزيمة السفن الاسبانية ، وقد بدأ الانجليز بانزال ماكانت تحمله أحدى السفن البرتغالية الاسيرة من بضائع ميناء جاسك ثم أضرموا فيها النيران ثم أخذوا فى اطلاق المدافع على السفن البرتغالية حتى بلغ مجموع ما أطلقوه

عليها ثمانية آلاف طلقة ، كما ساعدتهم الرياح التى أبعدت السفن البرتغالية عن الساحل مما سهل عليهم الاقتراب منه فى اليوم الاول للمعركة ويفرغوا مامعهم من بخلائع على الشاطىء ومنها خمسين صرة من المال أبعدوها عن خطر العدو والقتال ، ومع ما أظهره روى فريبرا من شجاعة فى الحرب وتمكنه من تحرير أحدى السفن البرتغالية التى كانت فى أسر الانجليز الا أنه لم يتمكن من كسب المعركة واضطر للهرب الى هرمز بعد أن تحمل خسائر فادحة ، وحينما وجدت السفن الانجليزية الميدان خاليا من الاعداء حملت باطمئنان ما كانت قد اشترته من حرير كثير على السفن ثم توجهت الى الهند،

هجوم البرتغاليين على جزيرة قشم :

حينما هزم فريبرا من الاسطول الانجليزى صمم على احتلال جزيرة قسم حتى ينقذ جزيرة هرمز من قلة الماء، ولهذا فقد احتل في رجب ١٠٣٠ هـ جزءا من هذه الجزيرة القريب من هرمز وأقام فيه قلعة ضعيفة غير محكمة، وعندما علم الشماه عباس بهذا الامر أرسل أحد القسس من جماءة سان اغوسطين البرتغالية المقيمين في اصفهان اسمه القس نيكولاس ببريه كسفير الى هرمز (وذلك في ١١ شعبان ١٠٣٠ هـ) وأبلغ حاكم تلك الجزيرة أنه اذا كان بين البرتغاليين والانجليز حماب فليسووه في عرض البحر ، لان الاعتداء على حدود ايران يتنافى مع الصداقة بينها وبين الدولتين و واذا كان لديهم على حدود ايران فليس مستحبا أن يدخلوا في حرب دون مقدمات لانهم لو اشتكوا الشاه عباس فانه – كما يعلمون – لن يتوان عن أرضائهم ومع أنهم قد بدأوا هذه الحرب براحة بال ، لكن عليهم أن يعلموا أنه قادر على المترادد جزيرة هرمز ودفعهم لنهم على عملهم •

كان القسس البرتغالبون من جماعة سان أغوسطين المتيمين في اصفهان يرغبون – من أعماق تلوبهم – أن تقوم الحرب بين ايران وأسبانيا ، ولهذا فقد أوصوا القس نيكولاس كي يحرض المسئولين في هرمز على الحرب غافلين أن هذا الامر سيؤدى الى ضررهم • وفي نفس الوقت قضلي البرتغالبين على « طالب بك » أحد رجال ايران وهو في الطريق بينما كان موقدا كسفير الى التجارية والسياسية ، كما أخذ روى مزيبرا في قتل الايرانيين والاغارة على ملك الدكن بالهند ، معتقدين أن سفارته ستؤدى الى الاضرار بمصالحهم المدن والقرى الساحلية واحراقها أو نهبها كما أسر التجار الايرانيين الذين

كانوا يقومون بالتجارة في الخليج واحتفظ بهم كرهائن وكان يعتقد أنه سيرهب الشاه عباس بمثل هذه الاعمال ·

اتحاد ايران وانجلتر ضد الاسبان والبرتفالين في جزيرة هرمز

فى أواخر سنة ١٠٢٩ هـ اقترح الشاه عباس على شركة الهنسد الشرقية الانجليزية أن تتحد معه للقضاء على القوات الاسبانية والبرتغالية فى الخليج ، واستمرت مفاوضاته مع مندوبي السركة مايقرب من عام •

ومع أن المسئولين في شركة الهند الشرقية كان قد أصابهم ضرر بالغ مع البرتغاليين في التجارة الا أنهم كانوا يرون صعوبة قبول اقتراح الشاه عباس لأن الحكومة الانجليزية في ذلك الوقت كانت قد أقامت علاقات ودية مع ملك أسبانيا من ناحية ، كما أن هجوم السفن التجارية للشركة على القلاع والاستحكامات العسكرية البرتغالية لم يكن أسرا سهلا مز الناحية العسكرية ولكنهم في النهاية لم يجدوا مفرا من قبول اقتراح الشاه عباس، لأن أمام قلى خان أمير أمراء فارس كان قد أخطر مندوبي الشركة أنهم ان لم يساعدوا شاه ايران في حربه ضد البرتغاليين فانهم سيفقدون كل مالهم من حرير في ايران ، كما ستنتهي كل الامتيازت التي كانوا قد حصلوا عليها، أما اذا اتحدوا مع ايران فانها ستدفع لهم خسائرهم في الحرب ، كما ستهيء لهم كل، ماسيحتاجونه من أسلحة ومؤونة وغيرها أثناء الحرب ،

فى أول محرم ١٠٣١ ه (١٦ نوغهبر ١٦٢١ م) عقد مديرو شركة الهند الشرقية اجتماعا برياسة توماس روستيل(١) فى سولى(٢) على مقربة من ميناء سورت على ساحل الهند وقرروا أن تتوجه خمس سفن وأربعة زوارق كبيرة بدون شراع الى الخليج للتصدى للسفن البرتغالية واذا التفت بسفن روى فريبرا الحربية فعليها أن تدخل الحرب ضدها •

فى نفس الوقت أرسل الشاه عباس أمرا الى أمام قلى خان أمير أمراء فارس لكى يحارب الترتغاليين ، ولكى يجد الذريعة لهذه الحرب ، فقد أو عز الى قنبر بك خان لار أن يدعى ملكية جزيرة هرمز وأن يعد الجزيرة تامعة لخراج لاركما كانت قبل حملة البوكيرك عليها ورد الحاكم البرتغالى لجزيرة هرمز ردا شديدا على هذا الادعاء وكان هذا ذريعة للحرب •

Soualy (7) Thomas Rostell (1)

توجه أمام قلى خان بجيش كبير من شيراز الى لار وقام فى البداية بارسال أحد قواده الشجعان واسمه شاهقلى بك وثلاثة آلاف من الجنود الايرانيين والعرب للاستيلاء على جزيرة تشم ، كما منع وصول وخروج السفن والقوارب من هرمز الى السواحل الايرانية والعكس ، ثم ذهب مع قائده أمام قلى بك من لار الى جمبرون وحين بلغه أن السفن الانجليزية وصلت من الهند الى ميناء جاسك أرسل مبعوثا الى ادوارد موفوكس (٣)مندوب انجلترا المقيم فى ايران والذى كان آنذاك موجودا فى ميناب وأخبره أنه سيذهب اليه لعقد اتفاقية اتحساد بينهما •

فى يوم ١١ صفر ١٠٣١ ه (٢٦ ديسمبر ١٦٢١ م) اصدر ادوارد مونوكس أمرا للسفن الانجليزية بأن تتوجه مزمينا الماسك الىميناء كوهستك الذى يقع جنوب ميناب وفى اليوم التالى ذهب بنفسه مع جماعة من مندوبى انجلترا الى كوهستك لكى يتحدث مع قواد السفن عن المساعدات التى ستقدمها سفن الشركة للجيش الايرانى •

ولم يكن قواد سفن شركة الهند الشرقية يميلون أساسا للحرب ، ولكن مندوب الشركة المقيم في ايران أرضاهم وبعد المفاوضات التي أجريت بينهم في السفينة جوناس تمت الموافقة على مايلي :

١ - اذا انتصرت الحكومة الايرانية على البرتغاليين في هرمز بمساعدة السفن الانجليزية فان غنائم الحرب يجب أن تقسم بالتساوى بين الطرفيز •

٢ - يجب أن تسلم قلعة هرمز بكل مدانعها ونخائرها الحربية الى
 اللي الانجليز واذا شاءت الحكومة الايرانية فيمكنها اقامة قلعة أخرى على
 نفقتها .

٣ - يجب أن تقسم ايرادات (جمرك الجزيرة) بعد هذا بالتساوى بين الحكومة الايرانية وشركة الهند الشرقية الانجليزية • كما تعفى البضائع الانجليزية بعد ذلك من الرسوم الجريكية وكل الرسوم الاخرى •

Edword monox (Y)

⁽²⁾ اسماء السفن وقوادها هم: السفينة لندن والسفينة بلا شراع Iion, Dolphin, Whale, Jouas والسفن Shilling تحت قيادة الكابتز Blithe والسفن بلا شراع والسفن بلا شراع

٤ - بعد الحرب يسلم الاسرى السيحيون لانجلترا والمسلمون لايران •
 ٥ ـ تتحمل الحكومة الايرانية نصف نفقات السفن والمؤن وأجور العاملين عليها وخسائر الحرب ، كما أن عليها أن تعد البارود والمواد الحربية للنزمة للسفن •

وقد وصل أمام قلى خان يوم ٢٤ صفر ١٠٣١ ه (٨ يناير ١٦٢٢ م) الى ميناء ميناب ومعه قائده أمام قلى بك وبدأ على الفور في المحادثات مسح مندوب الشركة لعقد المعاهدة الحربية • وقد ووفق على المادة الاولى دون تغيير • أما فيما يتعلق بالمادة الثانية فاتفق على أن يستولى الطرفان على قلعة جزيرة هرمز الى أن يتلقى أمام قلى خان تعليمات من الشماه عباس • أما المادة الثالثة فقد أتفقا على أن يعفى من الجمارك كل ما يصل باسم الشاه عباس وخان فارس • أما البضائع التى تصل للتجار فعلى الشركة أن تتفع الرسوم الجمركية لايران نظرا لان الشركة تحقق منورائها أرباحا طائلة •

كما قبل أمام قلى خان المادة الرابعة بشرط أن يتعهد الحليف الانجليزى بتسليم روى فريبرا قائد السفن البرتغالية وسيمون دى ميلو (١, حاكم جزيرة هرمز اذا طلبت الحكومة الايرانية هذا ، كما اتفق الطرفان على ألا يجبرا أحدا من الاسرى أو المسجونين على تغيير دينه أو مذهبه ، وكذلك اتفقا على تحمل نفقات اعداد البارود والمواد الحربية الاخرى بالتساوى بينهما .

Simon de melo (1)

الاستبلاء على القلعة البرتفائية في تشم

بعد عقد المصاهدة توجه أمام قلى خان الى ميناء جمبرون وأقلعت السفن الانجليزية في السادس من ربيع الاول (١٩ يناير) وعليها ه قائده، أمام قلى بك متوجهة الى هرمز وصلت في التاسع من نفس الشهر الى الجزيرة •

كان الاسطول البرتغالى فى جزيرة مراز يتكون من خمس سعن حربية وسفينتين صغرتين وكثير من الزوارق الشراعية الصغيرة والكبيرة ومن بين هذه السنن سنينتان كبيرتان كل منهما مجهزة بثلاثين مدفعا وثلاثمائة مقاتل، كانت قد وصلت قبل هذا ببعض الوقت من مستعمرة جوا فى الهند بقيادة سيمون دى ميلو وذلك لمساعدة روى فريبرا وكان سيمون دى ميلو هذا فى ذلك الوقت يتولى حكم جزيرة مرمز بأمر من نائب الملك فى الهند بعد وفاة حاكمها فرانشيسكو دى صوصا .

وكان قادة السفن الانجليزية يعتقدوز أنالحرب ستنشب بينهم وبين القوات البحرية في جزيرة حرمز ولكن على العكس من هذا ، فقصد تجنب البرتغالون الحرب ، ولما انقضات عدة أيام على هذا الوضع توجهت السفن الانجليزية الى جزيرة تشمسم .

كانت قلعة قشم في عذه الاثناء قد حوصرت بواسطة شاهقلى بك وجنوده من ناحية البر ولم يكن قد بقى أمام المدافعين عن الجزيرة وحمم نحو مائتى برتغالى ومائتين وخمسين عربيا سوى الفرار عن طريق البحر، وكان روى فريبرا - خلافا لرأيه - قد أنزل بعض المدافع من سفنه الى القلعة وأخذ في الدفاع عنها • كما أرسل شخصا الى « أمام قلى خان ، وطلب الصلح وأبدى استعداده لتحمل جميع نفقات الحرب التى كانت ايران قد أنفقتها حتى ذلك الوقت • ولكن خان شيراز لم يستطع قبول عرضه لانه لم تكن لديه تعليمات من الشماء عباس •

وقد وصلت السفن الانجليزية تحت جنح الظلام الى جوار أسسوار القلعة على ساحل قشم ، واستطاعت أن تنزل بعض مدفعيتها الى البر دون أن تصاب بأية اضرار من العدو ، ثم أخذت تطلق قنابلها على القلعة البرتغالبة لمدة تلانة أيام • ودمجرد أن انهار جزء من سحور القلعة وضاق الحصار على البرتغالبين من البر والبحر أضطر روى فريبرا الى التسليم وأبدى استعداد، لترك القلعة للفواد الايرانيين والانجليز بشرط ألا يتعرضوا للبرتغاليين ويسمحوا لهم بالذعاب الى جزيرة هرمز حاملين أسلحتهم وأموالهم • ويؤمنوا الجنود الايرانيين الذين انضموا للبرتغاليين أنناء الحرب •

وقد قبلت هذه الشروط ولكنها لم تنفذ تماما لان الجنود الايرانيين الذين أسروا بعد الاستبلاء على القلعة أعدموا بتهمة الخيانة والانضمام للاعداء · كما أخذت أموال البرتغاليين وأسلحتهم قبل نقلهم الى جزيرة هرمز ·

وقد حمل الانجليز روى نريبرا وبعض قادة جيشه الى سعنهم وتحفظوا عليهم ، وعاملوهم باحترام وحب ، وكان هدفهم ان يرسلوهم الى ميناء جوا أو أى مكان آخر بعيد عن هرمز ، أما العرب الذين كانوا يتعاونون مع البرتغاليين في جزيرة قشم وكان رئيسهم يلقب بالامير زين الدين محمد ، نقد قام صهره حاكم مغستان بقتلهم بناء على أوامد أمام قلى بك قائد الجيش الايراني ،

وقد قتل في حرب قشم ثلاثة من الجنود الانجليز وجرح شخصان ، وقد كان من بين القتلى البحار والمكتشف الانجليزى الشهير ويليام بافين(١) المعرود باكتشافاته القطبيسة .

بعد الاستيلاء على قلعة قشم تولت جماعة من الجيش الايرانى مع أربعة بن الانجليز الحفاظ على القلعة وتوجهت السفن الانجليزية من قشم اللى ميناء جمبرون لكى تسمتكمل تجهيزها وتسمتعد للهجوم على جزيرة هرمز، كما أرسلو روى فريبرا ومرافقيه الى ميناء سورت مركز تجارة شركة الهند الشرقية الانجليزية في الهنسد .

William Baffin(1)

وصف جزيرة هرمز في ذلك المصـر:

كتب مختلف السياح فى كتبهم الكتير عن وضع جزيرة هرمز الطبيعي وبنساء الدينة وقلعتها وطريقة حياة البرتفاليين وبقية سكان تلك الجزيرة • وأغلب ماكتبوه متثماد لايختلف كثيرا • ونكتفى هذا بنقل خلاصة ماكتبه دون جارسيا دى سيلفا فيجورا سفير اسبانيا اذ يقول :

« جزيرة مرمز على شكل مثلث تقريبا ويسميها العرب جرون وأطول ضلوعها ناحية الشرق والشمال الشرقى ويمتد من ديسر نوتردام دى لاسبرانس(۱) حتى الرئس المقام عليها قلعة جزيرة مرمز وهي أقرب نقطة للساحل الايراني والفلاع الآخر وهو أقصر يمتد من الدير أى من الجنوب الشرقي الى الجنوب الغربي عنسد رئس كارو ثم يمتد من منساك ناحية الغرب والشمال الغربي ويمثل قاعدة المثلث وأقصر أضلع الجزيرة هو الممتد من رئس كارو الى الطعة والذي يطل على مفستان أي ساحل ايران في الجانب الشمالي الغربي للجزيرة ، ويبعد عن الساحل بنحو فرسخ ونصف (٩ كيلو مترات) ومساحة الجزيرة كلها نحو ١٤٤ كيلو مترات مربعا ٠

ويوجد في جزيرة هرمز جبال بيضاء وأخرى حمراء يستخرجون منها الملح بكثرة وأرض الجزيرة غير صالحة للزراعة ولكن يرى في بعض أنحائها بضع سُجيرات ولا يوجد بها من الاشجار المثمرة الا بعض النخيل •

وعلى السنوح الجنوبية والشرقية للجبال بعض مجارى للانهار ولكن ماءها من الملوحة بحيث انها عندما تجف فى الصيف تترك كتلا من الملح، وبغير هذه الانهار فان الماء نادر فى الجزيرة ، كما أن الآبار لاتصلح للشرب للوحتها ، ولكن كلما ابتعد البئر عن الجبال كلما قلت ملوحته .

وقد أقيم دير سانت لوتشيا(٢) بين دير نوتردام دى لاسبرانس ومدينة عرمز ويحيط به بعض المنازل التي يلجأ اليها بعض سكان الجزيرة عندما يشتد الحر بها لان هذه المنازل وكل المنازل القريبة من السلط مصنوعة من القصب ومغطاة بسعف النخيل •

ويوجد منخفض واسع بين المدينة وسلسلة الجبال يبتدىء من ديسر سانت لوتشيا وقد حفروا في هذا المنخفض آبارا للمياه تتجمع فيها مياه

| Notre-Dame | de | L' | Esperance | (1) |
|-------------|----|----|-----------|-----|
| Santa Lucia | | | | (٢) |

الاهطار ، ذم يفلقون فوهاتها بعد ذلك · أما باقى هدا المنخفض فتشغله المفادر التي عدادة ماتخرج اليها النساء بعد العصر الزيارة وتوزيع الصدةات والنزهة أيضا ·

ويتع خلف الجنبال في الجزء الجنوبي الغربي والجنوبي للجزيرة تسمى توراز، باغ (حديقة توران) وهو أصغر من الجزء الآخر الجزيرة ولكنه يمتاز عنه بأنه كانت تشغله عمارات ملوك هرمز القدماء لوجود بئرين للمياه العذبة به ولكن هذه العمارات كثيرة ولكن لوجود بعض النسازل الصغيرة المصنوعة من البوص وسعف النخيل حولها ، فقدد تحول هذا الجزء من الجزيرة الى تربة صغيرة .

أما فى ناحية رأس كارو فقد أقيمت بعض المنازل كما أقام قسس فرقة سان أغوسطين بعض المنازل البسيطة وحوضا جميل السباحة وبعض خزانات الماء لتخزين مياه الامطار •

وتعد قلعة هرمز من آثار البوكيرك ، ومع أنها في عهده لم تكن تزيد عن برجين فقط ، الا أن الحكام البرتغاليين من بعده أكملوا بناءها وأقاموا له تمثالا هــــناك ·

وتبتدى، مدينة هرمز باليدان الواقع فى الفضاء المواجه للقلعة · وفى الجزء الاول بعض المنازل العالية التى يمتلكها أثرياء البرتغاليين · ويقع فى هذا الحى كنيسة المسيحيين ومسجد المسلمين ، ومع أن المسجد خرب الا أنه لايخلو من مظاهر العظمة · وفى هذا الجزء من المدينة يوجد برج اسمه القرآن أعلى من كل عبائر المدينة ·

ومنذ مدة قام بعض المسئولين البرتغاليين المتغطرسين بهدم جزء من مسجد المسلمين المجاور للقلعة غير مقدرين أن هذا العمل سيترك حقدا وضغينة فى قلوب الناس بل أنه سوف يثير عداوة الايرانيين المتعصبين بل أنمثل هذه الاعمال كانت سبب عداوة الايرانيين لهم حتى أنهم استولوا على كل مهتلكات البرتغاليين على السواحل الايرانية •

وأغلب مذازل هرمز تتكون من ثلاثة أو أربعة أدو اروالحوارى ضيقة حتى أن سير شخصين متجاورين يكون بصعوبة • وهم يبنون المنازل عالية والحوارى ضيقة حتى يكثر الظل ولاتؤذى الشمس السائرين في هذه الطرقات •

ولكثير من عده المنازل ملاقف للهواء ولهذا السدب تبدو المنازل اعلى من المعتاد ، وبعض منازل المدينة مبنية من الحجر والآجر ، وبعضها الآخر مبنى من البوص وسعف النخيل وتوجد بعض الكاكين المرنية بالآجر وبعضها تحت خيام وينام أغلب الناس اوق السطوح(۱) ، ويرتدى بعض السكان جلبابا من القطن وبعضهم يعيشون شبه عرايا .

ويتراوح عدد منازل هرمز بين النين وخمسائة وثلاثة الاف منزل ، ولا يحيط بالكثير منها جدائق أو أفنية (٢) ويتحدث الناس سواء منهم المسلم أو غير المسلم باللغة الفارسية ويقيم في هرمز عدد كبير من الهنود جاء اغلبهم من ولايات السند وبمباى وعدد سكان المدينة نحو أربعين ألفسا يعمل أغلبهم في التجارة بين ايران والبلاد العربية كما توجد نصو مائة أسره يهودية أغلبهم فقراء ٠

ولايتجاوز عدد البرتغاليين المقيمين في هرمز مائتي أسرة غير الجنود الذين تزوجوا هناك ويتاجرون في البنمائع الهندية التي يبيعونها في ايران والبصرة • ولما كان حاكم هرمز البرتغالي يريد أن يحتكر كل تجسسارة هرمز لنفسه لهذا فان التجار البرتغالين لايحصلون على أرباح كثيرة • ويتمتع الحاكم بنفوذ وصلاحيات غير محدودة ، وكان يعيش كالملك • ويؤجد كثير من العبيد والجارى في منسازل هرمز • • • » •

احتسادل جزيرة هرمسز

بواسطة التوات البرية والبحرية لايران وانجلترا

فی یوم ۲۷ ربیع الاول ۱۰۳۱ ه (۹ فبرایر ۱۹۲۲ م) غادرت الدمنن الانجلیزیة میناء جمبرون یرافقها مائتا زورق ایرانی والقت مراسیها أمام جزیرة هرمز وکان القادة الایرانیون الذین کلفهم أمامقلی خازبالاستیلاء علی جزیرة هرمز هم علی قلی بك ، وبولاد بك وشاة قلی بك وشارق علی محمد

⁽۱) ينام أغلب سكان طهران ومدن المناطق الحارة في ايران وكذلك العراق فوق الاسطح في الصيف فرارا من الحرارة داخلالمنازل (المترجم) (۲) كانت أغلب المنازل في ايران والعراق عبارة عن دور أو دورين تحيط بها حديقة وفناء ولكن بدأت تفام العمارات فيسكنها المضطرون خاصة بعد ادخال اجهزة التكييف التي تغنى عن النوم في الهواء الطلق .

سلطان وعلى بك · وكان القائد الا خير هو حاكم ميناء جمبرون كما عسكد عدد كبير من القواد مع جنسودهم في ميناء جمبرون ·

فى يوم ٢٨ ربيع الاول انزلت سغينتان انجليزيتان ثلاثة الاف جندى ايرانى بتيادة أمام على خان على ساحل جزيرة مرمز وأخذوا على النور ف بناء استحكامات لمواقعهم ، ثم استولوا بسهولة على الدينة وأخسذوا فى ضرب قلمة حرمز بالدنعية •

أخذ البرتفاليون الذين تركوا المدينة واحتموا بالقلعة في الدفاع عن انفسهم حتى أنهم خرجوا مرة من القلعة وهجموا على التوات الايرانية فقتلوا منها نحو ثلثمائة شخص ولكن المدفعية الايرانية استطاعت في حدد الاثناء أن تهدم أحدد أبراج القلعة واستمر القتال بين الجانبين •

وفي يوم ١٢ ربيع الثانى (٢٤ نبراير) هجمت السفن البريطانية على سغن روى فريبرا الكونة من ٥ سفن كبيرة وعشرين سفينة شراعية ، ولأن السفن البرتغالية لم تتحرك ، فقد أضرموا النار في سفينة القيادة المسماة سان بدرو(١) وكانت حمولتها ١٥٩٠ طنا ، وقد اضطر البرتغاليون للى قطع حبال السنينة وتركها للرياح حتى لا تسرى منها النار الى بقية سغنهم ، وقد وقعت هذه السفينة في آيدى مجموعة من الجنود الإيرانيين على مقربة من جزيرة لارك واستولوا على حمولتها التى كانت من المدانسع والاسلحة والمهمات الحربية ،

وفى يوم ٤ جماد (١٧ مارس) تمكن الجنود الايرانيون من هدم جزء كبير من القلمة بالبارود ثم حجموا من هناك على المحاصرين ، ولسكن البرتغاليين دانعوا برجولة ودارت معركة شديدة وبعد ٩ ساعات من القتال الدموى أنهزم البرتغاليون ولجأوا الى داخل القلعة ، وفى نفس الوقت أشعل الجنود الايرانيون النار في حدينة حرمز بناء على أوامر أمام قلى خان ٠

بعد تتهقر البرتغاليين مجمت مجموعة من الجنود الايرانيين على أبراج التلعة وسورها لاحتلالها ولكنهم لم يتمكنوا من تحتيق هدنهم بسبب المقاومة الشديدة للبرتغاليين بل أن جهاعة منهم قتلت (٢) • وحينما رأى شاه قلى

San Pedro (1)

⁽٢) يقدر السير توماس حيربرت الذي جاء بعد هذه المعركة باربسع سنوات الى ايران عدد القتلى الايرانيين بالف تتيل وقد يكون مبالغا ٠

بك القائد الايرانى هذا الوضع اندفع مع نحر ، ائتين من خيرة جنوده وسط نيران المدافع والبنادق ووصلوا الى أحد الابراج واستولوا عليها ولكنه لم يستطع الاحتفاظ به آكثر من نصف ساعة لتلة من كانوا معه واضطر للتههتر "

وفي العاشر من جمادي الاول تمكنت السفن الانجليزية من اغراق سفينتين اخريين من السفن البرتغالية • واضطر البرتغاليون المحاصرون بعد بضعة أيام الى اللجوء الى الصلح بعد أن نفذت مؤونتهم وتغشت بينهم بعض الامراض • وفي الخامس عشر من جمادي الاولى أرسلوا شخصين الي معسكر ايران لطلب للصلح أبديا استعداد البرتغاليين لدمع مائتي ألف تومان نقدا • ومائة وأربعين ألف أكو برتغالى الى الحكومة الايرانية أذا منك الجيش . الايراني الحصار عن القلعة ، وكان غرضهم الخفي من طلب الصلح هو كسب الوقت لعل المساعدات تصلهم من الهند . وقد أدرك أمام قلى خان حدفهم ولم يقبل عرضهم ومقترحاتهم وقال أنهم اذا دفعوا خمسمائة ألف تومان نقدا ومائتي ألف تومان كخراج سنوى فانه سيخرج جنوده من الجزيرة . فلما يئس البرتغاليون من الايرانيين التجاوا الى الانجليز على أساس أنهم مسيحيون وأن الدولتين على دين واحد ، وأن ملكى البلدين تربطهما الصداقة والعلاقات الودية وأبدوا استعدادهم لتعويض شركة الهند الشرقية الانجليزية عن كل الخسائر التي كانت قد لحقت بها قبل هذا ، ولكن الانجليز لم يقبلوا الصلح أما خومًا من الايرانيين أو للحقد القديم بين الانجليز و الدرتغالمان ٠

وفى ١٨ جمادى الاولى استطاع الانجليز نسف جزء كبير آخر من حائط القلمة بالبارود وحدثت فتحة كبيرة تؤدى الى داخلها ، ومع حذا استطاع البرتغاليون الصمود رغم ماكانوا يعانونه من قلة الماء والطعام وانتشار الامراض المختلفة بينهم ، ومنعوا دخول الايرانيين الى القلعة .

وفى الثانى من جمادى الثانية (١٤ ابريل) ظهرت قرب هرمز سنينة عليها جماعة من العرب كانت قادمة لمساعدة البرتغاليين ، وحين أحست بالخطر أخذت فى العسودة ولكن القوات الايرانية تمكنت من أسرها وظربوا أعناق ثمانين عربيا كانوا عليها ٠٠

بعد ثلاثة أيام أخرى تمكنت القوات الايرانية والانجليزية من تحطيم جزء آخر من سور القلعة ، وفي اليوم التالي تمكنت مجموعة من الجنسود

الايرانيين من الاستيلاء على أهدد الابراج وفي هذه الاثناء جاء اثنان من المحاصرين في القلعة وأطلعا القواد الايرانيين على ضعف العدو وصعوبة وضع الجنود البرتغاليين بسبب قلة المساء والؤن وكثرة القتلى والمرضى فزاد هدا من جرأة الايرانيين ودفعهم في السابح من ذلك الشهر الى الاستيلاء على السور الخارجي للقلعة ودفع عدوهم الى داخل مبنى القلعة وفي النهاية وفي التاسع من الشهر لجأ البرتغاليون الى القادة الانجليز وأبدوا استعدادهم للتسليم بشرط الحفاظ على أرواحهم وأن تحملهم جميعا السفن البريطانية الى مستط أو الهند ، وقبل القائد الانجليزي هذه الشروط فسلم البرتغاليون القلعة في اليوم الحادي عشر من جمادي الثاني (٢٣ ابريل) وأنزل العلم البرتغالي الى الابد بعد أن ظل يرفرف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن الزمن والبرتغالي الى الابد بعد أن ظل يرفرف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتغالي الى الابد بعد أن ظل يرفرف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتف المرتغالي الى الابد بعد أن ظل يرفرف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتف المرتف المرتف المرتف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والنبار والمرتف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتغالي الى الابد بعد أن ظل يرفرف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتف المرتف المرتف على قلعة البوكيرك نحو قرن من الزمن والمرتف المرتف الشهر المرتف المر

كان عدد الجنود الايرانيين في حرب جزيرة هرمز نحو ٤٠ أو.٥٠ ألفا قتل منهم أو جرح أكثر من ألف شخص ، بينما لم يتجاوز عدد القتلى من الانجليز عشرين شخصــا ٠

بعد تسليم القلعة حملت السفن الانجليزية البرتغاليين السذين كانوا في الجزيرة مع نسائهم وأطفالهم ويبلغ عددهم نحو ثلاثة الاف شخص الى مسقط والموانى الساحلية لعمان ، ولكن ماتت جماعة منهم نتيجة لامراض مختلفة ، كما سلم المدانعون المسلمون عن القلعة من عرب وايرانيين الى القائد الايرانى ، وتحفظ الجانبان الايرانى والانجليزى على الغنائم من أسلحة ومؤن واموال نتدية كانت تبلغ نحو مليونى أكو اسبانى ، بينها أخذ الجنود الايرانيون والانجليز فى نهب المدينة (١) ، وقد وقعت أكثر الغنائم فى أيدى الايرانيين ، كما اضطر الجنود الانجليز لبيع نصيبهم بثمن بخس لعدم وجود من يشتريه منهم ، وبلغ ماحصلوا عليه نحو عشرين الف جنيه استرليني .

استولى أمام قلى خان على قلعة هرمز خلافا للمعاهدة التى كان قد وتعها مع مندوبي شركة الهند الشرقية وترك لهم نصف مدينة هرمز فقط(٢)٠

⁽۱) جاء فى تاريخ القسس الكرمليين أن الايرانيين قتلوا نحو ستين أو سبعين برتغاليا وقيدوا من بقى فى سلاسل طافوا بهم أنحاء ايران ، ج ١ م

⁽٢) كتب بيترو دلا ماليه أن أمام على خان أعد الاتفاقية باللغسة

وكان عدد المدافع فى القلعة ٥٠ مدفعا كبيرا من البرونز على عجل وأربعة مدافع برونزية صغيرة وخمسة عشر قاذفا وبعض المجانيق ونحو مائة وخمسين عربة مدفع صغيرة وكبيرة يقال أنها قسمت بالتساوى بين الجانبين وقد حمل الايرانيين نصيبهم الى ميناء جمبرون ولار وشيراز بل وحتى الى اصفهان وبغداد ومن بينها خمسين عربة مدفع كبير وصغير كانت موجودة فى ميدان نقش جهان حتى عصر الشاه سليمان وآخر العصر الصفوى(١).

وكان من بين الغذائم الايرانية ناقوسان حصلوا عليهما من كنيسة هرمز ، وكانت نساء البرتغاليين في هرمز قد تبرعن بهما الى الكنيسة سنة ١٦٠٩ م (١٠١٧ ه) ، وكان منقوشا عليهما عبارة ، أدعوا لنا نحن النساء رحم الله أعقابكم ، وبجوارها نقشوا كلمة المسيح بخط أكبر ، كما كان بين الغنائم ساعة كبيرة حملوها الى اصفهان ونصبوها على باب سوق القيصرية(٢) .

وقد أسر ملك هرمز وكان اسمه محمود شاه مع وزيره ومستوفيه والرئيس نور الدين قاضى الجزيرة فارسلهم أمام قلى خان الى شيراز وعند بداية الحصار عرض ملك هرمز على البرتغالين أن يترك لهم كل أمواله بشرط أن ينقلوه الى مسقط أو مستمرتهم فى جوا(٣) ، كما عرض الرئيس نور الدين نفس الشرط مقابل دفع نصف مليون أكورولكن البرتغاليين لم

=

الفارسية فقط ، وطبقا لما كان يريد وعندما استولى على القلعة اعترض مندوبو شركة الهند الشرقية بان هذا خلاف للاتفاقية فذكر الخان أنه طبقا للاتفاقية ليس لهم الا نصف المدينة ولما ترجموا الاتفاقية بواسطة مترجم اتضح لهم صحتها ، ج ٦ ص ٢٠٤ ٠

⁽١) انتهت الدولة الصنوية سنة ١١٤٨ ه (المترجم) ٠

⁽٢) سوق القيصرية لازالت مستعملة للان في العراق وغيرها وتطلق على سوق القماش وربما كانت مشتقة من القصار أي الخياط (المترجم).

⁽٣) كتب بيترو دلا فاليه و أن ملك هرمز عند بداية الحرب كان يريد أن يرسل كل النساء والصناع والتجار وأمثالهم مع كل الاموال والثروات والسغن الى مسقط أو أى مكان بعيد حتى يكونوا فى أمان من حملة الانجليز والايرانيين ، وبذلك يقلل من عدد سكان القلعة ويقلل من استهلاك الماء والاغذية كما يؤدى هذا الى يأس الاعداء الذين يقاتلون على أساس الذفي الغنائم والاموال ولكن القادة البرتغاليين لم يوافقوا على رأيه مسذا ، ج ٦ ص ٣٥ ، ٣٥ ،

يتبلوا ، وبعد ان شلم البرتغاليون القلعة لم يحملوهم معهم وتركوهم للاعداء، وتوفى وزير ملك هرمز قبل أن يصل الى شيراز • أما المستوفى فقد قتله أمام قلى خان فى شيراز ، وكتب المؤرخون والسياح أن هذين الشخصين كانا على اطلاع كامل على الاموال والثروات التى كانت فى هرمز ، ولهذا قتلهما خان فارس حتى لايعرف الشماه عباس منهما الرقم الحقيقى للفنسائم التى استولى عليها أمام قلى خان (١) •

أما ملك حرمز فقد احتفظ به أمام قلى خان فى مدينة شيراز وخصص له راتباً شهريا .

بعد الاستيلاء على جزيرة هرمز ، اراد الشاه عباس أن يجعل ميناء جمبرون مركزا للتجارة فى الخليج ، ولهذا لم يهتم بتعمير مدينة هرمز فط الخراب بها بعد أن كانت تعد من أجهل (مدن الشرق) واشتهرت فى العالم بثروتها وتجارتها ، حتى أن الجنود الانجليز والايرانيين نهبوا أبواب ونوافذ العمارات بل حتى أخشاب الاسقف ولم تبن بها سوى قلعة جديدة بجوار القلعة البرتغالية بناء على أوامر أمام قلى خان ، وعين أحد تسواد القزلباشية اسمه ولدخان سلطان لحكم الجزيرة وتولى المحافظة عليها وعلى قلعتها مع مائتين من الجنود .

أقامت الحكومة الايرانية قلعة جديدة فى ميناء جميرون غير القلعة التى كانت قد شيدتها بعيدا عن الساحل وجعلت هذا الميناء مرما للسسفن الانجليزية والهولندية القادمة من الهند الى ايران وغيرت اسم الميناء الى بنسدر عباس .

بعد هذا أراد الشاه عباس الاستيلاء على كل السواحل على الجانب الايرانى لبحر عمان الى ماوراء رأس جاسك ولكن أمير جاسك قاوم ولم يقبل الا أن يصبح تابعا لشساه ايران ويدفع له الخراج وقد قبل شاه ايران هذا العرض ، وظل أمير جاسك يرسل الخراج كل عام الى خزانة الشاه عباس حتى أخسر عمره (٢) .

⁽۱) هناك مؤلفات كثيرة عن حصار مرمز واحتلالها للعديد من السياح مثل مونوكس وروى مريبرا وتامرنيه وبيترو دلا ماليه وغيرهم ولكن أكملها من تاليف مارياسوزا البرتغالى ٠

⁽٢) نلاحظ أن هذه المناطق لم تكن خاضعة للحكومة المركزية منذ زمن بعيد بل كانت تتمتع باستقلال ذاتي ٠

بعد نتح هرمز تفشت الامراض المختلفة بين الملاحين الانجليز ، وتوفى عمد منهم ولهذا رأت السفن الانجليزية ضرورة مفادرة سواحل هرمز والعودة الى الهند ، متوجهت الى ميناء سورت .

يتضع من كتب التاريخ ان الانجليز لم يحصلوا على فائدة ذات قيمة من حرب هرمز وكان اشتراكهم فى الحرب الايرانية البرتغالية بسبب النافسة التجارية فقط، وحفظ مصالحهم فى تجارة حرير ايران ولم يكن لهسساى سبب سياسى لانه عندما اتحد السئولون فى شركة الهند الشرقيسة الانجليزية مع ايران ضد البرتغاليين فى هرمز كانت الحكومتان الانجليزية والاسبانية فى حالة صداقة وسلام .

ولهذا فعندما علم ملك أسبانيا بهذه الحادثة ، احتج بشدة على الحكومة الانجليزية وكادت الحكومة البريطانية أن تدين شركة الهنسد الشرقية بسبب هذا الاجراء المنفرد الخاطىء ، وتعد موظفى تلك الشركة ضمن القراصنة ، ولكن الشركة جاهدت من أجل تبرئة مسئوليها وموظفيها ، وذهب مونوكس مندوب الشركة وقائد السفن الانجليزية الى انجلترا وقدم أدلة كثيرة على براءته وعدم تورطه ، وفي النهاية قدمت الشركة عشرة الاف جنيه الى جيمس الاول ملك انجلترا وعشرة آلاف جنيه أخرى الى تساند البحرية الانجليزية ، وحصلت على أمر بالعفو العام عن الاشخاص الذين اشتركوا في تلك المعركه ، وحصلت على تصريح بأن تستولى على كسل مايحصل عليه مندوبوها من بحسار المشرق ،

العلاقات الايرانية البرتغالية بعد الاستيلاء على هرمسن

ذكر الفونسو دى البوكيرك القائد البحرى البرتغالى المشهور ان المراكز الرئيسية العلاقات التجارية في آسيا والهند هي ثلاث نقاط: أحداها مضيق مالاكما ، والثاني مضيق عدن ، والثالث هو مضيق هرمز ، وهو أهمها، وبالاستيلاء على هذه المضايق الثلاثة عدت الحكومة البرتغالية نفسها مالكة الدنيا كلها وكان يقصد من هذا أنه بامتلاك هذه الاماكن الثلاثة تصير تجارة الهند وايران وتل دول آسيا تحت تصرف البرتغاليين وفي احتكارهم، ولكن البرتغاليين فتدوا هرمز بسبب سوء سلوكهم وخشونتهم وسياستهم الخاطئة في ادارة مستعمراتهم ، وفي اثرها فقدوا بقية مستعمراتهم ومراكزهم التجارية بالتدريج ٠

بعد سقوط جزيرة هرمز جعل البرتغاليون ميناء مسقط على سماحل عمان مركزا لتجارتهم ، وشيدوا هناك عدة قلاع ، ولكن مسقط كانت دائما عرضة لهجمات العرب الممانيين ، ولهذا كان الدرتغاليون دائما في عذاب وخطر ، ثم استولوا بعد فترة على ميناء البصرة ، وأقاموا هناك مركزا تجاريا ودارا للعلم وظلوا هناك الى حوالى عسام ١٠٥٠ه (١٦٤٠م) ينافسون انجلترا .

وقد حاول البرتغاليون عدة مرات الهجوم على جزيرة هرمز واعادتها ، من ذلك مرة سنة ١٠٣٦ ه (١٦٢٤ م) ، ومرة أخرى عامى ١٠٣٩ و ١٠٤٠ه (١٦٤٠ م) حين أرسلوا سفنهم الى سواحل ايران خاصة الى ميناء جاسك وجزيرة هرمز ، وحاصروها عدة مرات ، ولكن مساعيهم فشلت ولم يتحقق هدفهم .

بعد أن استولى الشاه عباس على جزيرة هرمز ، أرد أن يستولى أيضا على مينا مسقط ويكف أيدى البرتغاليين عنه ، ولهذا أرسل جيشا الى هناك ، واستولى على سحار وخور فكان على الساحل العمانى ، ولكن رؤى فريبرا القائد البرتغالى الذى كان قد هرب من أسر الانجليز وصل مع بضعة

معن لمساعدة القوات البحرية البرتفالية ، بل وقام البرتغاليون - كما سبق أن ذكرنا - ببعض الهجمات على دوانى جاسك وجمدرون وبعض الخاطق السماحلية الاخرى • ولخوف الايرانيين من أن يقطع الاعداد صلتهم بالوطن الأم ، فقد انسحبوا من المناطق التى كانوا قد استولوا عليها في ساحل عمان •

فى عام ١٠٣٤ هـ (١٦٢٥ م) - أى بعد ثلاث سنوات من سقوط هرمز، وعندما يئس البرتغاليون من استردادها - لجأوا الى مصادقة الشاه عباس وصرفوا النظر رسميا عما كان فى أيديهم من سواحل الخليج النارسى، وبدلا من ذلك أخذوا موافقة من الشاه باقادة قلعة ومركز تجارى فى ميناء كنج(۱)، ومزاولة صيد اللؤلق فى البحرين وطبقا للاتفاقية بين الجانبين تقرر اعفاء البضائع البرتغالية فى هذا الميناء من الرسوم والجمارك ، ابتداء من ذلك التاريخ وكما يحصلون على نصف ايراد ميناء كنج وكان الشاه عباس يهدف من وراء ترضية البرتغاليين وعقد هذه الاتفاقية معهم الى هدف سياسى وهو أن يظل صديقا للدولتين الاسبانية والبرتغالية حتى يمكنه عند اللزم الاستعانة بسنفنهم خلد التجار الانجليز والهولندين الذين كان نغوذهم قد ازداد فى الخليج و

وقد ظلت مواد هذه الاتفاقية نافذة طيلة بقاء السيطرة البرتغالية على مسقط ، ولكن الحكومة الايرانية رفضت العمل بمقتضاها منذ ١٠٦٠ هـ (١٠٥٠ م) ، أثناء حكم الشاه عباس الثانى حينما خرجت مسقط من تحت سيطرتهم (٢) ، وخاصة فيما يتعلق بالرسوم الجمركية من ميناء كنج والتى لم تدفع للبرتغاليين منها الا مبلغا ضمئيلا لايتجاوز عشرة الاف تومان .

⁽۱) كنج بضم الكاف : كان ميناء في الشمال الشرقي لميناء انجه وهو الدوم قريه سلطيه صغيرة لايتجاوز عدد سكانها ألفي شخص ، وكانت بقايا جدران القلعة البرتغالية مازالت موجودة الى نحو خمسين سنة مضت (۲) في أواخر ۱۰۵۹ هـ استطاع العرب الذين هاجموا مسقط عدة مرات محاصرة تلك المدينة وعجز البرتغاليون عن الدفاع عنها ودخلها العسرب واستولوا على قلعة المدينة ومركز التجارة البرتغالي نيها ، وفي ۲۰ محرم 1۰٦٠ هـ ۲۲ مام الحاكم البرتغالي لمسقط ، وكان نائب الملك في الهند قد أرسل عدة سفن لمساعدة البرتغاليين في مسقط ، ولسكن السفن وصلت متاخرة ، وكان البرتغاليين قد غادروا ساحل عمان ونقدوا قلاعهم في شبه الجزيرة العربية أيضا ، (الخليج الفارسي سيرارنولد ويلسون) ،

وفى النهاية أرسل نائب الملك فى الهند سفيرا للى الشاه عباس الثسانى واتنقت الدولتان على أن تدفع ايران كل عام مبلغ خمسة عشر ألف أكسو (حوالى ٣٠ ألف تومان) الى البرتفاليين تحت عنوان دخل جمرك ميناء كنج فى مقابل تفاضى البرتفاليين نهائيا عن كل حقوقهم على سواحل الخليج ولما لم ترد أية أشارة الى صيد اللؤلؤ حول جزر البحرين ، فقد ادعى البرتغاليون أن صيد اللؤلؤ فى تلك النواحى من حقهم وليس لاحد حق صيد اللؤلؤ حول البحرين دون اذن خاص منهم (١) ٠

ف ذلك الوقت كان نفوذ الشركات التجارية الانجليزية والهولندية في بحار المشرق يزداد وينمو واخذت قرة البرتغاليين على مدى القرن الحادى عشر تضمحل من السند وملوك مالاكا وسرنديب (سيلان) والسواحسل الهندية ورأس الرجاء في جنوب أفريقيا وقد استولى الهولنديون على جزء من مستعمراتهم وفقد الجزء الناني بسبب عداوة العرب والوطنيين والهنود لهم وفي النهاية فقدوا ميناء كنج - المكان الوحيد الذي كأن قد تبقى لسننهم في الخليج (٢) .

⁽۱) في عام ۱۰٤۱ ه (۱۹۳۱ م) أدرك ملك أسبانيا مدى الخسارة التي لحقته من جراء ضياع البحرين من أيديهم ، ولهذا أمر نائبه في الهند بالعمل قدر استطاعته لاستمادة هذه الجزيرة حتى لو أمكنه أرضاء حاكم الجزيرة الايراني بتسليم الجزيرة عن طريق الرشوة .

⁽٢) كتب الرحلة شاردان الذى كان فى ايران سنة ١٠٨٦ هـ (٢٦٥م) فى أحداث تلك السنة : « وصل مبعوث خاص من ميناء كنج ، وذكران بعض السغن البرتغالية وصلت للميناء وصادرت ثلاث سفن هندية ، وعليها تلته. حاج ايرانى ، وكثير من البضائع وكان هدفهم أرغام الحكومة الإيرانية على دفع نصف ايرادات جمرك ذلك الميناء عن عامين بناء على اتفاقية سسنة ١٠٣٤ هـ وقد أرسل الشساه ميرزا شفيع الخازندار الى ذلك الميناء وأمسدر اليه تعليمات بأن يدفع لهم ١٠ الف أكو عن العام السمابق و ١٥ عن ذلك العيام ، فاذا لم يقبلوا قام بتخريب الميناء ونقل أهله الى الموانى الاخرى، وقبل وصول ميرزا شفيع كان حاكم الميناء الإيراني قد تصالح من البرتغاليين ودفع لهم مبلغا من المسال فاطلقوا سراح السفن والحجاج ولما نزلوا جميعا وأمرغت الدضائع من السفن قال لهم الحاكم أنه لن يدفع لهم أية أموال أخرى دون اذن من الشاه رغم ما أعلنوه من تهديد ووعيد فلما وصل ميرزا شفيع على الم أن من الافضل لهم أن يرسلوا مندوبا عنهم الى الشساه في اصفهان لهم أن من الافضل لهم أن يرسلوا مندوبا عنهم الى الشساه في اصفهان لحمل هـذه الخـلافات ٠

ومن أحم أسباب زوال قوة البرتغاليين ونفوذهم في المشرق سوء سلوكهم وقسوة طباعهم مع شعوب الشرق • وثانيا الخلاف بين المسئولين البرتغاليين ونفاقهم بعضهم لبعض • ولما كانت الشئون التجارية الاسبانية والبرتغالية محتكرة للدولة ، فانها لم تستطع الصمود أو منافسة التجارة الحرة للشركات الانجليزية والهولندية •

وقد استطاع الاسبان والبرتغاليون الحفاظ على نفوذهم واستعمارهم بعض الوقت مستندين الى قوتهم العسكرية ، ولكن لنقص المسئولين الذين يمكنهم ادارة هذه المستعمرات بالحكمة والسياسة فقد ضعف نفوذهم ثم انتهى .

مراجع هذا الفصل

- ۱ ـ کتاب رحلة مارکو بولو marcoPolo التاجر البندتی ۲ ـ کتاب رحلة بیترو داغالیه الایطالی ، ۸ أجزاء طبعة روین Rouen ۱۱۵۸ ه / ۱۷۶۰ م ، وعو الذی زار ایران سنة ۱۰۲۰ ه .
- ۱ مقدمة شارل شيفر Charles Scherer اكتاب دوضع ايران في عام Estat de la Perse en 1660 (۱۲۲۰) تأليف رفاييل دى مانس Raphael du mans دلسع باريس ۱۸۹۰م ۰
- ع ـ دون جوان ایران Don Juan of Persia ترجمة المستشرق الانجلیزی لوسترانج مع مضمهٔ سیردینس روسی ، سنة ۱۹۲۲ م •
- ٥ النطيع الفارسى ، تأليف سيرارنولد ويلسون ، طبعة اكسفورد ١٩٢٨ م ٠ ترجمة للفارشية محمد سعيدى ٠
- ٦ ـ رحلة الاخوان شيرلي The Three Brothers طبع لندن ١٨٢٥م٠ وترجمتها للفارسيسية ٠
- Lucien-Louis Bellan ويس بــلان الثمــاه عباس تأثيف لوسين لويس بــلان ١٩٣٢ م ٠
- ۸ زحلة شاردان Charden الغرنسى ، ۱۰ مجادات طبع باريس ۱۸۱۹ .
- ۹ رحــلة جــان بايتيست تغارينه عارينه عام ۹ وحــلة جــان بايتيست تغارينه ۱۱۰۳ م (۱۱۰۳ هـ) ۰
- ۱۰ رحلة دون جارسيا دى سيلفا فيجورا في ايران والهند والتي استغرقت من ١٦١٤ ١٦٢٤ م ٠
- ۱۱ عالم آرای عباسی اسکندر بك ترکمان طبع طهران سنة ۱۳۱۶ ه.٠
 - ١٢ منتظم ناصرى تأليف محمد حسن خان صنيع الدولة •
- ۱۳ رحلة سيرتوماس عربرت Sir Thormas Herberاندن ۱۲۷۷٠

Elat du Rayaunede Perse تاليف ١٤ ـ حالة الدولة الفارسية Sanson القس المبشر المسيحي الذي جاء ايران سنة ١٦٨٣ م٠

١٥ ـ مراسلات الشاه عباس محفوظة في المكتبة الوطنية في نابولي جمعها القس جان تاديه .

١٦ - رحلة انطونيو دى جوفيا طبع روين سنة ١٩٤٦ م ٠

١٧ - تاريخ القسس الكرمليين في ايران ، لندن ١٩٣٩ ، في مجلدين ،

۱۸ ـ رحلة ماندلسلو J.A. mandelslo الترجمة الفرنسية طبع باريس ، ۱۲۷۹ م •

الفصل الثانث

العلاقات الايرانية الانجليزية

العلاقات الايرانية الانجليزية في العصر الصفوى بداية العملقات الايرانية الانجليزية

بينما سيطرت الحكومتان البرتغالية والاسبانية على أعالى البحار وقوت مستعمراتها في افريقيا واسميا سعى التجار الانجليز لفتح طريق الى السيا عن طريق بحارشمال أوربا ففي ٩٦٠ هـ (١٥٥٣م) سافر أحد الانجليز اسمه ريتشارد شانسلر السياحة قاصدا أراضى لابوني (١) في اسكندنانيا فالقت الرياح بسفينته في ميناء أرخانجاسك وقد أسس شركة في موسكو باسم شركة مسكو باذن من ايفان المرعب قيصر روسيا وبعد وفاته سنة ٩٦٤ هـ أصبح انطوني جينكينسن (٢) للحضاء الانجليز بفتح طريق المتجارة لين روسيا ودول وسط آسيا عن طريق بحر الخزر ويبدو أنه كلف بمهمة سياسية في بخاري من قبل القيصر الروسي وسياسية في بخاري من قبل القيصر الروسي و

بعد عودة جينكينسن من هذه الرحلة صممت شركة مسكو على ارساله اليران لعله يستطيع اقامة علاقات اقتصادية مع ولايات شمال ايران الواقعة على ساحل بحر الخزر والتي كانت مركز تجهيز الحرير لينافس في هذا التجار البرتغاليين الذين يحتكرون تجارة الحرير الايراني والذي يحملونه الى أوربا عن طريق الخليج وجنوب افريقيا • وقد استطاع جينكينسن أن يحصل من ايفان المرعب قيصر روسيا (٩٤٠ – ٩٩٣ / ١٩٣٣ – ١٩٨٨ م) على ومن اليزابيت ملكة انجلترا (٩٤٠ – ١٠١٢ ه / ١٩٣٣ – ١٦٠٣ م) على صفة السفارة وجاء الى ايران سنة ٩٦٩ ه •

وقدحمل جينكينسن معه خطابا من ملكة انجلترا الى الشاه طهماسب الاول مضمون جزء منه ما يلى :

ه من اليزابيث ملكة انجلترا المؤيدة بالتاييد الالهى الى الامير العالى القوى الصوفى الكبير ملك ملوك ايران وشعب مادوبارث وجرجان ؤكرمان

Archa ngelsk (7) Laponie (1)
Jenkinson (7)

ومرو والقبائل على شاطىء دجله وكل الشعوب التي تقطن مابين بحر الخزر والخليج الفارسي أبعث والهر السلام وأماني السعادة والاقبال •

من رحبة الله التى لاتحد أن أصبحت الامتان الايرانية والانجليزية صديقت من طريف المراسلة رغم المسافة التى تفصل بينهما من بحسار وأرض وفتحتا أبواب التراسل والمكاتبة في سبيل حفظ المصالح الانسمانية ومنافع الطرفين ، ولهذا فان تابعنا العزيز الوفي أنطوني جينكينسن الذي يحمل هذه الرسالة باذننا ومراحمنا وبعون الله ينوى السفر من بلادنا الى ايران وباقي المناطق التابعة لنفوذكم ، ولما كان هدفه اقامة علاقات تجارية مع رعاياكم وبقية التجار الذين يعملون في بلدكم بالتجارة ، لهذا أردت أن أطلب من جلالتكم أن تتفضلوا باصدار تصاريح المرور اللازمة له ولمرافقيه والتسميلات الاخرى حتى لايواجهوا أية مشاكل في تنقلاتهم أو اقامتهم في ايران ، ، ، ،

كتب في انجلترا بهدينة لندن الكبيرة في الخامس والعشرين من أبريل سنة ١٥٢٣ والسنة الثالثة للكنا ٠

وصل جينكينسن الى ميناء دربند فى القنقاز الذى كان آنذاك ضمن الاراضى الايرانية ومن هناك توجه الى قزوين عاصمة الشاء طهماسب الذى استقبله واطلع على مضمون خطاب االملكة اليزابيث وعرف الغرضمن مهمته ولما لم يكن جينكينسن يعرف العادات والتقاليد الايرانية غانه لم يستطع أن يحقق هدفه كما كان يريد وعاد الى مسكو دون عقد أى اتفاق بين ايران وروسيا أو انجلترا لتشجيع التجارة بينها و

كتب أحد الساسة الانجليز في هذا الشيان يقول « حينما التقى جينكينسن بالشياه طهماسب الاول في قزوين قدم اليه رسالة ملكة انجلترا ، هياك المله المله الكفرة لاحاجة لنا بصداقتكم »(١)ثم أذن له بالعودة ويقول جينكينسن في كتاب رحلته « بعد أن عدت من ملاقاة الشاه قام أحد خوم القرير الملك وكان في المراب وسار خلفي حتى باب مقر الملك وكان في من المراب على مع إندام القدامين التوليدها » •

١٥٦٥ مكان المخاص الاوربيون قد بحماوا الاتصال ماييه الشاه اسماعيل لمهاجمة العمانية في المايين الجانبين وقد وافتهم على هذا ولكن توفى قبل تنفيذ الاتفاق ، وكان طهاسب متعصبا ضد المسيحين •

قضى جينينسن شتاء ٩٧٠ ه فى موسكو ثم عاد الى ايران ومعه شخصان آخران هما توماس الكوك(١) وريتشارد شنى(٢) أرسلتهما شركة موسكو ولم يوفق هذه المرة أيدلنا لان عبد الله خان والى شروان الذى عامله فى رحلته الاولى بمحبة وصداقة امتنع عن حمايته ومساعدته هو ومرافقية هذه المرة لان أحد المسلمين كان قد قتل على يد أحد الرعايا الروس ونتيجة لهذا قتل توماس الكوك في أثناء الطريق •

وبعد ست سنوات أى فى ذى الحجة سنة ٩٧٤ ه جاءت هيئة أخرى من شركة موسكو برياسة آرثر ادوارد(٣) وريتشارد ويلز(٤) ولكن جماعة من أعضاء هذه الهيئة ماتوا قبل أن يصلوا الى قزوين فاستقبل الشاه طهماسب من تبقى منهم بمحبة وأبدى ميله لارتداء الاقمشة اللندنية وأصدر أمرا أعفى بموجبه موظفى شركة موسكو من الرسوم الجمركية ورسؤم الحراسة فى الطرق ومنح التجار حق التجول فى ايران بحرية تامة ومزاولة التجارة •

وجاء في أحد الوثائق السياسية الانجليزية عن أول لقاء بين أرثر الواردز والشاعب الأول :

فى أول مرة عندما دخل مع مترجمه لملاقاة الشاه الصفوى وقف بعيدا عن العرش الذى جلس عليه الملك وأحاط به جمع من عظماء وجنود ايران وطلب منه الشاه أن يقترب من العرش ثم سأله من أى دولة جاء ؟ فاجاب من انجلتر و فاستفسر الشاه من العظماء الذين كانوا يقفون بجواره عن أيهم من انجلتر و فاستفسر الشاه من العظماء الذين كانوا يقفون بجواره عن أيهم عن بلده ذكر اسمها باللغة الايطالية وهو و انجلتررا، وآنذاك ذكر أحد الحاضرين اسم مدينة لندن التى تشتهر عن غيرها من مدن انجلترا فى الدول المسيحية ، فقال ادواردز للشاه أن لندن هى عاصمة انجلترا كما كانت تبريز قبل ذلك عاصمة لايران و فاخذ الشاه يسأل عن كثير من الاشياء فى انجلترا وأبدى دهشته من وجود جزيرة بهذا الثراء وتلك القوة فى بلاد الفرنج وبينما كان ادواردز يتحدث عن قوة انجلترا وثروتها ؤرؤاج تجارتها وقوانينها وآدابها وعاداتها كان الشاه طهماسب يكرر قول و بارك الله و

Richard Chenie (Y) Thomas Alcock (Y)
Richard Wills (1) Arthur Edwards (Y)

متعجبا • ثم سأل الشاه السفير عن السبب وراء مجيئه الى ايران • وعندما رد عليه بأنه جاء لعقد صفقات تجارية • استفسر منه عن أنواع البضائع التى يطلبونها • فقال السفير للشاه : « أن فى بلدكم كثيرا من التجار البندقيين يذهبون كل عام من ايران الى لندن والبندقية (فينيسيا) والدن العثمانية وحلب وطر الساه والشام ويعودون الى ايران مع أحمال من البضائع ، فسأله الشاه ماهذه البضائع ؟ فأجابه ادواردز : « انها من الجوخ اللطيف الرقيق والاقمشة الصوفية وما شابه ذلك • فسأله الشاه وأنت عن أى طريق تريد أن تحضر هذه البضائع الى ايران ؟ فرد عليه : « عن طريق موسكو (روسيا) لأنه أقل خطورة وأقصر من الطريق الذى يسلكه تحسار البندقية من انجلترا ثم الدولة العثمانية فايران •

وقد طلب ادواردز من الشاه في هذا اللقاء أن يعطى للتجار الانجليز اذنا بالتجارة في ايران حتى يمكنهم التنقل في كل انحاء البلاد بحرية تامة وفي أمن على أروحهم وأموالهم وقال أن التجار الانجليز سؤف يقدمؤن للايرانيين بضائع أحسن وأرخص *

وقد استمر الحديث بين الشاه وادواردز نحو ساعتين حصل في نهايتها سفير انجلترا على ما كان يريد من امتيازات تجارية من الشاه طهماسب ، وكتبت كل هذه الشروط على ورق أحمر مذهب وختمها كاتب الشاه الخاص بختمه وتوقيعه وقال هذا الكاتب الخاص الذي كان يدعى قاوج خليفه للسفيران أن كتابة وختم مثل هذه الوثيقة من قبل الشاه تعد تفضلا ومنة عظيمة منه أما بقية الشروط التجارية فقد اتفق على أن تكتب في وثيقة أخرى تسلم الى لورنس شابمان أحد أعضاء البعثة •

وكانت مواد الوثيقة الثانية التي تتعلق بالتجار الانجليز وسلمت الى لورنس شابيان على النحو التالى :

ا ــ للتجار الانجليز الحرية في السفر حسب رغبتهم سواء الى جيلان أو أي مكان آخر من أملاك شياء ادران •

٢ - اذا حدث وتعرضت أحدى سنفهم للغرق فى بحر الخزر فان رعايا أيران سوف يهبون لمساعدة الغرقى وينقذون أموالهم وأرواحهم اذا طلبوا المساعدة ٠

۳ ـ اذا توفى أحد التجار فى مدينة ايرانية مان حكام ايران مكلفون بالمحافظة على أمواله · وعليهم تسليمها للتاجر الآخر الذى يطالب بها ·

٤ ــ للتجار الانجليز حرية اختيار للجمالين الذين يعملون معهم ، وليس
 لأى من القزلباشية حق مضايقتهم ، ويصبح الجمالون مسئولين عن أموال
 التجارة والجمال والخيل التى تسلم لهم •

٥ - ليس للحمالين حق مطالبتهم الا بما هو متعارف عليه من أجر •

٦ ـ اذا شاء أحد التجار أثناء سفره الاقامة في أحد الاماكن فيمكنه
 الاحتفاظ ببضائعه ويسرح العالمين معه •

٧ ــ يمكن للتجار تهيئة المنازل والاطعمة اللازمة ولمرافقيهم في أيسة مدينة أو قسرية .

٨ ـ يحق للتجار الانجليز شراء أو بناء المنازل اللازمة لعملهم ، ولايحق
 لاى شخص منعهم أو الاضرار بهم .

وبهذه الامتيازات التى منحها الشاه طهماسب الاول كان يرجى أن تزدهر التجارة عن طريق روسيا الى ايران وتؤدى الى كساد سلوق البرتغاليين مع الهند الشرقية وايران • لان التجارالانجليز كان يمكنهم المجىء الى ايران مرة واحدة على الاقل كل سنة عن طريق روسيا • أما ذهلل البرتغاليين عن طريق البحر من هرمز الى الهند وجنوب المريقيا الى أوربا ثم المودة للهند وايران فلم يكن متاحا قبل عامين •

الملاقات الايرانية الانجليزية في عصر الشاه عباس الأول

بعد وفاة التاء طهماسب قطعت العلاقات بين ايران والسدول الاوروبية نتيجة للانقلابات والخلطات على خليفته ، وكذلك بسبب المشكلات الداخلية والخارجية المختلفة التي حدثت حتى تولية الشلماء عباس ، بل وحتى السنوات الاولى من حكمه واذا كان قد جاء الى ايران سفراء أو مبعوثون فانهم لم يحصلوا على نتيجة من وراء مهامهم في ايران ، كما حدث في عصر الشاه محمد خدابنده والد الشاه عباس ، أذ جاء آرثر ادواردز مع بعثة من شركة موسكو وقدم اليه رسالة من الملكة اليزابيث (٩٨٧ هـ ١٥٧٩ م) ولكنه لم يحصل على نتيجة تذكر من بعثته هذه ٠

بعد ان ثبت الشاه عباس أساس حكمه وانتصر على اعدائه فى الداخل والخارج وذاعت شهرته فى كل دول أوربا ازدهرت العلاقات بين ايران وأوربا مرة أخرى وجاء كثير من السياح والسفراء من كل دولة لعقد معاهدات سياسية أو اقامة علاقات تجارية مع ايران •

وصول الاخوين شيرلي الى ايسران

فى السنوات الاخيرة من القرن السادس عشر الميلادى أى فى السنوات الاحراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب المراب المرب المرب

وقد ولد السير أنطونى شيرلى فى ويستون بانجلتر سنة ١٥٦٨ م (٩٧٥ هـ)، وهو ينحدر من أسرة معروفة ومشهورة • وبعد أن أنهى دراسته فى جامعة أكسفورد انخرط فى الجيش واشترك فى الحرب التى كانت قد نشبت بين أسبانيا وهولندا فى أواخر القرن السادس عشر واشتهر بشجاعته ، ثم التحق بخدمة كونت اسكس أحد عظماء انجلترا وقاد له حملة عسكرية على الجزر التابعة لاسبانيا فى أمريكا ، وبعد سنتين كلفه الكونت بالذهاب الى ايطاليا لمساعدة سنزار دى استه (١) دوق فيرارا الذى كان على خلاف مع البابا كليمنت الثامن بسبب الدوقية فى فيرارا ولكن البابا كان قد استولى على فيرارا قبل وصول أنطونى شيرلى فأصبحت مهمته بلا فائدة ، فطلب منه كونت اسكس الذهاب الى ايران ليحرض الشاه عباس على محاربة الدولة العثمانية والاتحاد مع الدول المسيحية الاوربية والحصول منه على امتيازات خاصسة للتجار الانجليز .

وقد كتب أحد مرافقى شيرلى واسمه جورج مانوارينج(٢) عن الهدف من وراء مهمة شيرلى فقال:

م عندما كنا فى مدينة البندةية (فينيسيا) تعرفنا على تاجر ايرانى كان قد أرسله الشاه عباس الى هناك لشراء الجوخ الانجليزى والاتمشة الصوفية والكتانية وما الى ذلك وقد أشاد هذا التاجر بهيبة ملكة وجلاله مما جعل السير أنطونى يتعلق بايران ، ولكنه لم يفكر فى السفر ، ولكن سائحا اسمه أنجلوكان قدوصل حديثا من ايران جاء لزيارة السيران طونى وتحدث عن عظمة شساه ايران وشجاعته وهيبته ومحبته للاوربيين مما جعل السير أنطونى يصمم على السفر الى ايسران .

تحرك السير أنطونى يوم ١٧ شوال ١٠٠٦ ه (٢٤ مايو ١٥٩٨ م) مع مرافقية من ميناء فيفيسيا صوب الاراضى العثمانية وكان من بين مرافقية أخوه روبرت شيرلى وباول(٣) الذى حصل فيما بعد على لقب فارس من جيمس الاول ملك انجلترا وشخصان آخران أحدهما جان هوارد وجان بارت(٤) وأحد رجال المدفعية الذى كان يمتاز بمهارة في صب المدافع وصنعها،

وقد غادر أنطونى شيرلى ومرافقوه السفينة فى ميناء الاسكند رونه أحد الموانى العثمانية ، وذهبوا الى حلب بعد أن تحملوا كثيرا من المشاق والمتاعب وبعد البقاء فيها بعض الوقت توجه الى بغداد عن طريق صحراء الشام ، ومن هناك الى ايران ولما كان الشاه عباس فى قزوين فى ذلك الوقت فقد توجه الى هناك ، وكتب جورج مانوارينج يصف وصولهم الى قزوين وترتيبات الستقبال الشاء المبعثة الانجليزية فقال :

| | M. | C 11 | , | |
|------------------|------------|---------|------|-----|
| Jeorge Manworing | (٢) | Sesard' | este | (1) |
| Bawel | | | | (٣) |
| Jahn Howard & | Jahn Parot | | • | (2) |

معلى مقربة من قزوين ارسل السير انطونى اثنين من مرافقيه هما انجلو وجان هوارد وقبل وصوله بابعة أيام الى هناك حتى يعدا له منزلا ويعودا لاستقباله وارشاده الى المدينة وأوصاهما بتكتم وصوله قدر الامكان لانه لم يكن يحمل مايناسب من الهدايا والتشريفات، اذ كان كل شيء قد فقدمنهم بسبب طول الرحلة والسفر ، ولكنها لم يتمكنا من ذلك لأن حاكم قزوين وناظر الشاء أرسلا اليهما شخصا يسالا نهما عن اسم وصفات السير أنطونى شيرلى وسبب مجيئه ، فاضطر هذان المرافقان الى اقشاء السرولكنهما أخفيا يوم وصول الؤفد مما أغضب الحاكم والناظر بل وأهل المدينة ولكنهم جميعا كانوا يرغبون في استقبالنا على الطريقة المتبعة في ايران انذاك والمناهد المناهداك المدينة المتبعة في ايران انذاك والمناهد المدينة المتبعة في ايران انذاك والمناهد المدينة المتبعة في ايران انذاك والمناهد المدينة المتبعة في ايران انذاك والمدينة المتبعة في المران انذاك والمناهد المدينة المتبعة في المران انذاك والمدينة المتبعة في المران انذاك والمدينة المتبعة في المران انذاك والمدينة المتبعة في المران المدينة المتبعة في المدينة المتبعة في المدينة المتبعة في المران المدينة المتبعة في المران المتبعة في المدينة المتبعة في المران المتبعة في المدينة المتبعة المتبعة

دخلفا قزوين أثناء الليل ، وفي اليوم التالى جاء ناظر الشماه مسع جمع من عظماء المدينة الى مذرلفا وأبدى كثيرا من الحب والعطف نحو السعير أنطونى، ثم وضع أمامه عشرين جنيها ذهبا وقال له الرجوان تتقبل هذه الهدية المتواضعة من ملكى وولى نعمتى الذي يحارب التاتارالآن الأنك قادم من سفر طويل وأنت غريب في بلدنا ومن المكن ألا تستطيع القيام بحاجتك على الوجه الاكمل ، ولما كنت أعجز عن القيام بواجب الضيافة كما يجب فاننى أرجو المعذرة ٠٠٠ » ثم أضاف أنه سيدفع مثل هذا المبلغ كل يرم لنفقات السير أنطونى اليومية وقال : « أننى أقدم هذا المبلغ من مالى ولاشك أن الشاه عندما يعود من سفره سوف يقدم ثلاثة أضعاف هذا المبلغ ، ولمكن السير أنطونى شيرلى امتنع عن قبول هذا المبلغ وأبعده بقدمه وقال اليها الاخ السير أنطونى شيرلى امتنع عن قبول هذا المبلغ وأبعده بقدمه وقال ايها الاخ وشهرته هى التى أحضرتنى الى هنا وأريد أن احظى برؤيته وتقبيل يبده واقبدم روحى فبداء له في حروبه ٠٠٠ » ٠

أثر كلام سير انطونى فى الناظر تأثيرا شديدا حتى أنه ارتد بضع خطوات للخلف وأخذ يحنى رأسه بضع مرات للتعظيم وقال : « أرجو أن تصنح عنى فالآن أدركت أنك أمير عظيم ٠٠٠ » وبعد المجاملات المعتسادة استأذن من السير أنطوني وخرج مع رفاقه *

بعد هذا جا، حاكم قزوين أيضا لزيارة السير أنطونى وقال أنه لن يتوانى عن تقديم أية خدمة وعاد بعد المجاملات المعتادة أيضا وفي هذه الليلة أرسلا الى سيرانطونى من الهدايا ما أدى الى التعجب ثمكائايتنافسان

في الاحتفاء بنا ، وبعد خمسة أو ستة أيام وكنا قد أصبحنا ذوى ملابس فاخرة وخيول ممتازه استضاف الناظر السير أنطونى ورفاقه في القصر الملكى وقبل السير أنطونى دعوته ، وحين توجهنا الى هناك جاء الناظر مع أربعين شخصا من أعيان المدينة لاستقبالنا في منتصف الطريق على خيولهم واستقبلونا استقبالا ملكيا • وحين وصائنا الى باب الديوان الملكى المزين بالجواهر الثمينة قال الناظر السير أنطونى : ه جرت العادة على أن يقبل عتبة هذا الباب كل شخص يدخل منه وهذه العادة خاصة بالنسبة للاجانب الذين يأتون الى ايران • • • فاجابه السير أنطونى : أتنى أحترم هذه العادة احتراما للشاه وحنى رأسه هو وأخوه روبرت شيرلى احتراما ولكن الجميع قبلوا عتبة باب الديوان •

كان القصر من الداخل فى غاية الجمال والجلال ، وقد علقت على الجدران أقمشة محلاة بالذهب وفرشت الارض ببسط جهيلة ، ولن أصف ألوان الطعام واكتفى بالقول أن أغلبها كانت من الأرز وقد صنعوا كلا منها بلون ، كانت أحدى فرق الموسيقى الملكية تعزف أثناء هذه الضيافة ، كما كان لنا فى منزلنا فرقة خاصة للعزف كما كانت مناك عشر راقصات جميلات بملابسهن الغالية يرقصن على الطريقة الايرانية طوال الضيافة ، ولما أن ننصرف ودهنا جمع من أعيان المدينة ٠٠٠ ، ٠

بعد بضعة أيام وصل رسول من بلاد التركستان يحمل أمرا من الشاه عباس كتبه بخط يده وقد قرأه أحد كبار رجال قزوين على أهل المدينة وقد حضرنا جميعا للاستماع اليه • وكان مضمونه : « يجب أن يستقبل ضيوفنا الفرنج استقبالا كاملا وأن يعد لهم مايحتاجون اليه من خيل أو خدم وغيرها وكل من يخالف هذا الامر فائه سيعرض روحه للخطر • وإذا أساء أحد الى أقل رفاقهم فان رأسه سوف تقطع لامحالة • ويمجرد أن قرىء أمر الشاه قام الحاضرون جميعا بتقبيله » •

بعد هذا كتب وصفا لمراسم وصول الشاه عباس لقزوين واستعدادت استقباله السمر أنطوني شمرلي خلاصته ما يلي :

« قبل وصول الشاه عباس الى قزوين ببضعة أيام أرسل رسولا للناظر امره كى يعطينا خيولا ممتازة لكى نخرج مع الحاكم لنستقبله عى بعد أربعة فراسخ من المدينة وكانت ملابسنا على النحو التالى: كان السير أنطونى يرتدى ملابس غالية موشا ، بالذهب ويعلق وسطه سيفا قيمة غهده نحو ألف جنيه وكان مزينا بالماس واللؤلؤ ، وكان يضع على رأسه عمامة قيمتها نحو عشرين جنيها ، ويلبس حذاء مزينا بالياقوت واللؤلؤ ، وبعده كان أخوه روبرت شيرلى يلبس ملابس موشاة وعلى رأسه عمامه فاخرة أما مترجم سير أنطونى وهو « انجلو هفكان يلبس ملابس حريرية بيضاء وكان أربعة منا يلبسون جببا حريرية وأربعة بلبسون جببا من التطيفة الحمراء مع قمصان حريرية وأربعة آخرون جببا صوفية وقمصانا من التافتاه والاربعة الباقون يلبسون جببا صفراء مع قمصان من الحرير

على هذا النحو أسرعنا لمقابلة شاه ايران وكان السير أنطونى وأخوه يسيران جنبا الى جنب ، وكان الناظر يسيرعلى يمينهم والحاكم على يسارهم وكان الباقون يركبون خلفهم اثنين اثنين ، وكنت أنا أسير أمام السير أنطونى وأحمل فى يدى عصا من الفضة لأن السير أنطونى كان قد جعلنى رئيس فراشيه لأن الرجال العظام فى ايران كانوا يسيرون ومعهم رؤساء فراشسيهم •

وما كدنا نبتعد عن المدينة نحو نصف فرسخ حتى ظهر انا موكب الشاء وكان في المقدمة نحو عشرة آلاف جندى مسلح ومن خلفهم جماعة من حملة الابواق الموسيقية ينفخون في أبواقهم فيبعثون أصواتا غريبة ، وبعدهم يأتى الطبالون وكانت طبولهم من الصفر (١) ومحمولة على الجمال ثم سنة من حملة الاعلام واثنى عشر غلاما في يد كل منهم حربة وبعد مسافة طويلة ظهر الشاء الذي كان يسير بمفرده وفي يده حربة وفي كتفه قوس وفي وسطه سيف وخنجر ، وكان قصير القامة ولنكه قوى وقمحى اللؤن و وثني الشاء كان يركب قواد الجيش وبعدهم أصحاب المناصب العسكرية واثنى عشر فارسىل

وعندما اقترب منا الشاه نزل السير أنطونى وشقيقه عن فرسيهما وتقدما لتقبيل قدمه فألقى الشاه نظرة مشوبة بالغرور اليهما وتطلع الينا ودون

⁽١) الصفر هو النحاس وخاصة الاصفر منه وصانعه هو الصفار ، ومازالت هذه الطبول موجودة لملان وتشاهد فى بعض القرى عند الاحتفال بقدوم شهر رمضان فى مصر (المترجم) .

ان يتكلم مع السير أنطونى أمر قواده ان يجعلوا له مكانا فى المعسكر الملكى و محت فرسه وابتعد عنا ثم سسار السير أنطونى وأخوه مع القائد والناظر و وبعد ساعة عساد الشساه راكضا كانت تركض خلفه ست عشرة سسيدة على خيل ممتازة وعندما وصل الى السير أنطونى أطلقت النسوة أصواتا خاصة جعلتنا في حيرة (يبدو أنها زغاريد) نم توقف الجميع وتقدم الشاه ثم قبل السير أنطونى وشقيقه وأخذ يد السير أنطونى ثم أقسم أن يجعل السير انطونى كأخيه دائما وأنه منذ الآن سيخاطبه بلقب الاخ ، وتوجه الشاه صوب المدينة وقد جعل السير أنطونى عن يمينه و

تزاحم جمع غفير من الاهالى خارج قزوين ومر الشاه من بينهم ، وكانوا أثناء مروره ينحنون ويقبلون الأرض ، وقبل دخولنا المدينة كان الشاه قد أعلن فيها أن أى جندى يدخلها ستقطع رقبته فيما عدا من كان أصله من أهلها ، وكان يهدف من وراء هذا ألا يتسبب الجند في مضايقة الناس أو ايذائهم ، تم سمح للجنود جميعا بالعودة لاوطانهم .

حين وصلنا للمدينة عبرنا كثيرا من الازقة ودخلنا أحدى العمارات الخاصة بالشاه وقد اصطحب الشاه السير أنطونى الى احدى القاعات الفخمة المزينة حيث عرض السير أنطونى على الشاه أسباب سفره الى ايران ، ومصاعب الطريق وسوء معاملة المسئولين العثمانيين له ولرفاقه وكان الشاه ينصت باهتمام الى حديثه حتى انتهى منه فقال له : « ياأخى أننى آسف كثيرا للاحداث السيئة التى حدثت لكم في الطريق ولسكننى سعيد لأنكم وصلتم بالسلامة الى بلاطى ، وأقدامكم فوق أعيننا(١) ٠٠٠٠

ثم أقيم مجلس طرب استمر ساعتين في سرور وسعادة و في نه الجلس طلب الشاه من السير أنطوني أن يشاهده من الناهذة وهو يلعب بالصولجان، وكان أمام القصر ميدان واسع جميل كانوا قد أعدوه لسباق الخيل هذهب الشاه الى هناك وركب هرسه وعندما ركب نفخت الابواق ودقت الطبول أيضا وقد لعب الشاه مع أحد عشر شخصا وكان هذا اللعب بالصولجان يشبه لعبنا في انجلترا الى حد كبير و

وقد سعد الشاه عباس الذي كان يريد دائما أن يتحد ملوك أوربا ضد السلطان العثماني بقدوم الاخوين شيرلي واستقبلهم بحفاوة بالغة ،

⁽١) تعبير ايراني للاعراب عن الترحيب الشديد بالضيف أو العزيز ٠

وبعد أن استضافهما مدة فى قزوين اصطحبهم جميعا معه عن طريق مدينة كاشان الى اصفهان التى أختيرت فى ذلك العام عاصمة لايران ، وكان يعامل الاخين بمحبة كأنهما أخويه ، وقد كتب أحد مرافقى شيرلى شرحا مفصلا عن محبة حفاوة الشاه عباس للاخين شيرلى خلاصة جزء منه هى :

ر ليس في ايران كراسى ، وكنا نجلس في ايران على البسط ، ولما كنت لا استطيع الجلوس على ركبتى فقد جلست القرفصاء ، فذكر السفير العثمانى الذى كان حاضرا المجلس أن الانجليز عادة يجلسون على كراسى وأن جلوسهم على الارض صعب عليهم ، فنهض الشاه عباس على الفسسور وانتقل الى قاعة أخرى وأمر أحد الغلماء باحضار منضدة من التى يضعون عليها زجاجات الشراب ، ثم أمر فوضعوا فوقها سجادة ثم أمرنى بالجلوس عليها وبعد ذلك طلب الشراب وشرب نخب سلامتى وقال أنه يفضل نعل حذاء أى مسيحى على أكبر رجل عثمانى(١) » وفي مساء ذلك اليوم دعانا بعد تناول العشاء للتجول معه في سوق قزوين ،

فى وسط مدينة تزوين مكان يسمى البازار وهو ثلاثة أمثال سوق لندن، وكانت كل الدكاكين قد زينت وأضيئت بناء على تعليمات من الملك ، وكانوا قد أقاموا فى وسط السوق منصة كبيرة تقوم على ستة أعمدة وفرشؤها بالبسط الثمينة المقصبة ووضعوا هناك كرسيا فضيا مزينا بالفيسروز والياتوت والماس الكبير لكى يجلس عليه الشاه فأشار الملك الى أنطونى شيرلى كى يجلس على هذا الكرسى فركع أنطونى شيرلى واعتذر قائلا أن الاتكاء على أماكن العظام من سوء الادب ولكن الشاه لم يقتنع وأقسسم برأس مكان الشاه تقطع رقبته مهما كان عزيزا ، ثم أخذ أنطونى شيرلى وأجلسه على الكرسى ثم أمر باحضار كرسى آخر لروبرت شيرلى و أما نحن جميعا على الكرسى ثم أمر باحضار كرسى آخر لروبرت شيرلى و أما نحن جميعا فقد جلسنا متربعين على البسط ه

بعد هذا أحضروا موائد صغيرة للطعام بينما كانت تقرع الطبسول

⁽١) هكذا بلغ عداء الشساء عباس للاتراك العثمانيين التهم سنة ٠

⁽۲) هو الرضا بن موسى الكاظم المدفون مع الخليفة هارون الرشيد في قصر حميد بن قحطبه الطمائي في ضواحي مدينة طوس القديمة والذي تحول قبره الى مزار من أكبر مزارات الشيعه صارت مدينة مشهد اليوم (المترجـم)

والدفوف ، وبعد ذلك دخلت المطربات الى المجلس وكن عشرين أمراة يلبسن ملابس غالية جميلة ، وكن يغنين وهن يرقصن على أنغام الموسيقى ، وبعد أن انتهى هذا الحفل أخذ الشاه يد السير أنطونى شيرلى وأخذا يسيران يدا في يد في السوق والازقة بينما الراقصات تتقدمنهما وهن يرقصن ويغنين ٠٠٠

استقبلنا الشاه عباس على هذا النحو لمدة ثمانية أيام ، وبعد ذلك أرسل الى السير أنطونى شيرلى ثلاث سرادقات كبيرة مع كل لوازمها واثنى عشر جملا وستة عشر بغلا كلها بسروج قيمة وأربع قطع من السجاد الحريرى الفاخر والمحلى بالذهب وست قطع من السجاد الصوف الخانص مع بسط جميلة أخرى وأربعة عشر حصانا كريما بالسروج والآلة الثمينة من بينها سرجين وآلتين للحصانين الخاصين بالاخوين شيرلى مطعمين بالذهب ومزينين بالفيروز والياقوت وسرجين آخرين محليين بالذهب والباقيمن القطيفة الفاخرة البيضاء مع كمية كبيرة من النقود الفضية وطلب من السير أنطونى شيرلى أن يقبل هذا المبلغ البسيط لنفقات شهر واحد ٠٠٠٠٠٠

على هذا النحو اصطحب الشاه عباس السير أنطونى شديلى ومرافقيه الى أصفهان ثم صحبه عند وصولهم الى اصفهان حتى المنزل الذى اختير لاقامته في تلك المدينة ، وفي اليوم التالى استبدل ملابسه وذهب الى منزل السير أنطونى وقدم اليه العزاء في أحد خدمه الايرانيين والذى كان قد قتل خطأ بيده أثناء معاقبة جماعة من الجنود .

كان الشاه عباس قد منح أنطونى شيرلى أمير « ميرزا ، وكان يخاطبه بلقب ميرزا أنطونيو وقد استطاع ميرزا أنطونيو خلال الستة أشهر التى أقامها في اصفهان – كما سبق أن ذكرنا – أن يجعل الشاه يعتقد في صدقه واخلاصه كما استطاع أن يعلم مجموعة من الجنود الايرانيين فنون الحرب الحديثة كما كانت آنذاك في الدول الأوربية باستخدام الاسلحة النارية (١)

⁽۱) كتب صامويل بيرشاس Samuel Purchas القس الانجليسزى الذى ساغر للشرق غيما بين ١٠٢١ ، ١٦٢١ م (١٠٢١ – ١٠٣٧ هـ) في كتاب رحلته يقول : « الدولة العثمانية التي كانت باعث رعب وفزع العالم المسيحي أصبحت الآن في رعب وخوف على مستقبلها من رجل انجليزى (السير أنطوني شيرلي) فقد تعلم الايرانيون فنون الحرب من شيرلي ، وبينما لم يكن لديهم علم عن استخدام المدافع أصبح لديهم الآن خمسمائة عربة مدفع برونزى وستون ألف بندقية ، ولهذا فان الايرانيين كانوا حتى الآن مبعث قلق العثمانيين وخوفهم وهم بالسيوف ألقوا الرعب والفزع في قلوبهم الآن بقذائف المدافع . . .

وذلك بمساعدة الله وردى خان قائد جيش ايران وكان مسيحيا جديد الاسكلام •

وبعد هذا مد وكما سبق أن ذكرنا فى الفصل الخاص بعلاقة الشماه عباس بالبرتغال واسبانيا مقد اقترح على الشاه عباس أن برسل سفيرا الى بلاط لموك أوربا ليتحد معهم ضد الدولة العثمانية • وقد اختار الشاه عباس أحد قواده وهو حسين على بك بيات كسفير وتطوع السير أنطوني لمرافقت الى أوربا وترك أخاه مع بعض المرافقين في أيران •

وقد سافر أنطونى شيرلى مع حسين على بيات الى أوربا عن طريق بحر الخزر وروسيا • ولم يعد الى ايران بعد هذا ، وقد فصلنا أخبـــار سفارته الى المانيا وأيطاليا وأسبانيا فى الفصل السابق •

سيرة روبرت شيرلي

سبق أن أشرنا الى أن السير أنطونى شيرلى عندما كلف بالسفارة الى أوربا من قبل الشاه عباس ترك أخاه روبرت شيرلى في ايران ، وكاز, روبرت شيرلى آنذلك في الثامنة عشرة من عمره شابا مؤدبا محبا للعلم عفيفا الى جانب الشجاعة وحسن السيرة والجمال والقامة الفارعة ، ولم يكن يطلق لحيته أبدا • كما كان قد أتم دراسته في دار الفنون باكسفورد ، كما كان يدين بالذهب الكاثوليكي على عكس مواطنيه ، وقد اختاره الشاه عباس تابعا خاصا له ومنحه لقب بك وجعل له ألفى أشرفي كراتب سنوى ، وفي بداية خدمته اختاره لقيادة مجموعة من الجيش الايراني ، وحين دخل في الحرب مع الحكومة العثمانية أرسله لميدان القتال •



وكان روبرت شيرلى يرتدى الملابس الايرانية دائما ويضع على رأسه عمامة القزلباشية ولأنه كان مسيحيا فقد كان يضع عليها صليبا صغيرا كما كان قد ثقب أحدى أذنيه وعلق فيها حلقا به ماسة كبيرة تتلالاً •



أحد القزلباشية صورة محفورة على النداس سنة ١٥٨١ (٩٨٩ هـ

وقد كدب أخوه السير أنطونى عن سبب بقائه فى ايران فقال: « قبل أن أرد على عطف الشاه وتفضله على ، فان أخى الذى كان فكره يتجه للاعمال العظيمة يريد الاقامة فى ايران ، ولم يكن أخى من الذين اذا وصلوا الى الشهره والمنصب انصرفوا عن كدب العلم واختار الكسل والهؤ واللعب ، بل كان منذ طفولته يجتهد فى كسب العلم والمعرفة والكمال ، ويسعى الى اظهار تفوقه فى معدنه الطيب ويقوى طبيعته البشرية فى مواجهة الاحداث والمصاعب ، ، ولم يكن يخشى أبدا من أى خطر قد يواجهه ، ،

ولما كان الشاه عباس يريد أن يبقى أخى فى ايران اثناء غيابى عنها ، فقد قال اننا نحن الاثنين تجمع بيننا الوحدة بحيث لايوجد أى فرق فى آرائنا وأفكارنا ونحن متشابهان فى علاقتنا بصاحب الجلالة وميلنا لخدمته ومع أن وعود البذل والعطاء من المخدوم لخادمه مما يبعث على السرور وتجعل اطاعة الاوامر اللكية لازمة بل واجبة ، ولكننا بسبب ايماننا واعتقادنا فى آراء وعقائد الشاه فان كل مايراه ويطلبه منا نعده خيرا للدولة وصلاحا لانفسنا ونعد طاعته واجبة علينا ٠٠٠ والآن وقد أمرتم جلالتكم أن يبقى أحدنا فى ايران فاننى أطيع هذا الامر بكل الترحيب ، بل أن هذا الأمر يمكن أن يعد باعثا على زيادة محبة الشاه لنا ٠

ويبدو أن السبب الاصلى لرغبة روبرت شيرلى فى البقاء فى ايران كان هيامه الشديد باحدى الفتيات فى الحرم الملكى وكانت بنت أحد الامراء الشركس الذى أسلم حوالى عام ١٠٠٢ هـ وتسمى باسماعيل خان وتزوج الشياه عباس من أخته فلما دخلت هذه السيدة الى الحرم الملكى أخذت معها ابنة أخيها وكان اسمها و سامبسونيا(١)، واهتمت بتربيتها فلمسا بلغت سامبسونيا سن الرشد أصبحت فتاة جميلة فاتنة وتفوقت على اقرانها فى ركوب الخيل والتطريز والرسم فجمعت الفن الى الجمال وأصبحت قبلة العشاق ومطمع الامراء ونظرا لان روبرت شيرلى كان نديما للشساه عباس يصاحبه فى حضره وسفره ، فقد وقع فى حب هذه الفتاة وعساش سنوات يطمع فى وصالها حتى تزوجها فى النهاية باذن الشاه عباس •

Sampsonia

بناء على ماسبق فان روبرت شيرلى بقى فى ايران مع خمسة من المرافقين الانجليز بعد سفر شقيقه السير انطونى الى أوربا ، ولما كان شابا ذا ارادة حسن السيرة جميل الطلعة فقد ازدادت محبة الشاه عباس له ، وكانت أول مهمة كلفه بها الشاه عباس هى تعيينه قائدا لجماعة من القزلباشية وارساله لحرب العثمانيين ، وقد بذل روبرت فى هذه المهمة كل الاخلاص والشجاعة وجرح ثلاث مرات فى المعارك التى خاضها الشاه عباس مع الاتراك العثمانيين فى عامى ١٠١٢ ، ١٠١٤ هـ وننقل هنا خلاصة ماجاء فى نسخة خطية من كتاب ، الاخوان شيرلى ، عن تفصيل اشتراكه فى الحروب الابرانية العثمانية :

« بعد سفر أنطونى شيرلى اختير أخوه روبرت لمنصب قيادى ، ونال في الحرب الايرانية العثمانية رتبا عاية • وقد أبدى من الشجاعة والاقدام ماجعل الايرانيين يمنحونه تاج القزلباشية تذكارا لانتصاراته • هيوم واجه الاتراك أخذ حربه في يده وهجم على الاتراك هجوما جعلهم يدهشون من شجاعته ويلوذون بالفرار وقد اقتدى به جنوده وأخذوا في قتل أعدائهم بسيوفهم ، وقد أبقى روبرت شيرلى وحده على حياة ثلاثين من قادة الجيش العثماني وحملهم الى حضره الشاه ثم كتب (رسسالة) الى المسئولين العثمانيين قائلا « أن أطلقتم سراح أخى السير توماس شيرلى فائنى ساطلق في مقابله سراح أسراكم الثلاثين ولكن الاتراك لم يقبلوا طلبه وردوا عليه ردا جافا • ومع أن روبرت شيرلى كان يعلم مدى تعب جنوده وأن الحرب الاخيره قد أنهكتهم الا أنه لم يخف أو يتردد وأمر جنوده فقطعوا رؤس أسراه الشلاثين الذين كانوا جميعا من قادة الجيش العثماني وأمرهم فجعلوها على اسنة الرماح وطافوا بها في الاسواق ، ثم أقسم أما أن يفني عدوه أو يكون جثة في ميدان القتسال » •

ثم أخذ فى ترتيب الجيش ، وحينما شعر أن الخوف يستولى على جنده لكثرة عدد جيش اعدائه توجه اليهم قائلا : « أيها الجنود الشجعان الإيرانيين أعرف أنه لا حاجة للخطب الطويلة لإثارة حميتكم وتشجيعكم فمثل هذا

مثل من يسكب الزيت على النار أو يهمز الفرس الجامحة المتحفزة فان ثباتكم وشجاعتكم في المعارك السابقة خاصة في الحرب الاخيرة قد أثبتت لى أن عدد الاعداء حتى ولو كان أضعاف عددهم الآن فان الفصر سيكون لنسا وحميتى تقتضى أن تقدمكم في هجوم اليوم وساقاتل حثى آخر نفس واجاهد طالما لم يحل الموت بينى وبين أداء الواجب فاجعلونى قدوة لكم في التضحية واتبعونى في جرأة واطمئنوا أن النصر لنا ، *

ثم أسدل نقاب خوذته وهمز فرسه وهجم على للعدو بعنف وغضب وأسرع الجنود الايرانيون خلفه وكانوا في عجب من شجاعته اذ كان يهاجم في كل اتجاه وصوب كالاسد الجسور فيقتل كل من يراه من الأعداء ، نفر الاتراك خوفا من شجاعته وجرأته وبعضهم ترك سلاحه وسلم ، وفي هذه الحملة أسر ستين من قادة الجيش العثماني أيضا ، فكتب رسالة أخرى لقائد الجيش التركي لانقاذ أخيه لديهم في مقابلهم .

وكانت شجاعة روبرت شيرلى واخلاصه سببا فى أن منحه الشاه عباس تاج القزلباشية _ كما سبق أن ذكرنا _ كما سمح له أن يرتدى الملابس الايرانية ، ثم أذن له فيما بعد أن يتزوج من سامبسونيا _ بنت أحد كبار الشركس واسمه اسماعيل خان _ وفى أحد الأوامر التى صدرت باسم وختم الشاه أشير الى روبرت على أنه « قد أدى مايكفيه فخرا حتى أخرالعمر»

وكتب بيترو دلا فاليه السائح الايطالى ـ الذى جاء الى ايران سنة الم ١٠٢٥ ه وبقى فيها خمس سنوات ـ يقول فى هذا الصدد : « كان الشاه عباس أحيانا يعطى درجة القزلباشية الى الاجانب الذين كان ينظر اليهم بعين العطف والرعاية ، وكان يشرنهم باعطاء تاج القزلباشية ، ولكن هذه المكرمة كانت نادرة الوقوع ، وقد علمت من أحد الثقات الذى قضى فى ايران خمسة عشر عاما أنه لم يشرف أحدا بهذا الفخر الا لواحد فقط وليس لهذا الامر مراسم أو تشريفات خاصة سوى أن يضع الشاه التاج على رأسه مع بعض كلمات المحبة والعطف .

ولم يحظ بتاج القزلباشية من الاوربيين الا روبرت شيرلى الانجليزي الذي ارسل منذ بضع سنوات في سفارة الى أيطاليا مبعوثا من قبل الشاه

وذهب الى بلاط البابا وهو الآن يقوم بهذه المهمة لدى باقى ملوك أوربا ، وقد سمعت أن هذا الانجليزى هو الذى طلب تاج التزلباشة من الشاه وأصر على هذا كثيرا ويقولون أن روبرت شيرلى وضع على طرف عمامته الحمراء صلببا صغيرا • كى لا يعرض نفسه لسبب الاوربيين ولومهم •

بعد أن ظل روبرت شيرلى في ايران مدة عشر سنوات صهم على العودة الى وطنه لان أخاه أنطونى لم يعد لايران ، ولكن هذا الامر كان غير ممسكن دون موافقة الشاه عباس واذنه ، كما أن حبه لسامبسونيا ابنة الشركسى السلم كان يؤرق مضجعه ، ولهذا أوعز الى أحد أقاربه في انجلترا أن يبعث له برسالة يقول له فيها أن أخاه أنطونى قد عين قائدا لاحدى الفرق الاسبانية من قبل الملك فيليب الثالث ، وعندما وصلت هذه الرسالة الى أصفهان طلب من القسس الكرمليين هناك أن يصحقوا على هذه الرسالة ، ثم عرضها على الشاه عباس ، وقال له طالما كان أخى قد وصل الى هذا المنصب الرفيسع والى صداقة ملوك أوربا فان على الشاه عباس أن يرسل سفيرا جديدا الى أوربا حتى يثير ملوك أوربا ضد العثمانيين بماعدة السير أنطونى شيرلى م تطوع لكى يقوم بهذه المهمة بنفسه •

وقد وافق الشاه عباس على اقتراحه نظرا لما كان قد قدمه من خدمات في الحروب الايرانية العثمانية ، كما سلمبسونيا(١) وأخددها معه الى أوربا ٠

وقد تم زواج روبرت شيرلى وسامبسونيا يوم ١٥ شوال سنة ١٠١٦ه (فبراير ١٠٨م) وغيرت الفتاة الشركسية الحسناء التي كانت قد عمدت على يد راهبات جماعة الكرمليين المسيحية اسمها الى تريزا تيمنا باسم القديسة تريزا أحدى مصلحات وراهبات هذه الجماعة ٠

وقد توجه روبرت شيرلى ـ كما ذكرنا فى الفصل السابق ـ فى يوم ٢٤ شوال ١٠١٦ هـ أى بعد تسعة أيام من زفافه ـ مع بعض الايرانيين فى سفارة الى أوربا عن طريق بحر الخزر وروسيا ، وكان هذا الانجليزى أثناء القامته فى ايران قد استطاع أن يكتسب صداقة الشاء عباس وجماعة من

Sampsonia (1)

أعيان وزعماء ايران • الا أنه كان يوجد كثير من الاعداء بين رجال الدين والمتعصبين الايرانيين ، ولهذا السبب هاجمت جماعة من أعدائه قافلته أثناء سفره وبعد أن استولت على أسلحة مرافقيه ربطوه الى شحرة ، وكانوا على وشك اعطائه السم ولكن في هذه الاثناء سقط سيف احد قطاع الطريق ، واستطاعت تريزا زوجة روبرت شيرلي أن تلتقط السيف بمهارة وهاجمت اللصوص بشجاعة وقتلت أحدهم وأنقذت زوجها من القيد وواصلت القافلة السر •

أول سفارة لروبرت شيرلي في انجلترا

بعد سفر طویل لروبرت شیرلی فی روسیا وبولندا والمانیا وایطالیا واسبانیا ، والقیام بمهمته فی بلاط البابا وملوك الدول المذكورة ، صمم علی الذهاب من أسبانیا الی انجلترا وتقدیم مقترحاته _ فیما یتعلق بتجارة ایران وانجلترا _ الی ملكها جیمس الاول .

يتضح من الرسالة التي كتبها كانينجتون - سفير انجلترا فيأسبانيا بتاريخ ١٨ شوال ١٠١٩ ه (٥ يناير ١٦١١ م) الى اللوردسالزبوري وزير خارجية الملك جيمس الاول ، أن روبرت شيرلي كان غير مرتاح من سلوك ملك انجلترا تجاهه • فإن يستقبله الملك بالتشريفات والمراسم التي يستقبل جها السفراء الاجانب • ومن هنا فانه سيصبت مذنبا ومسئولا أمام شاه ايران، كما أن روبرت شعرلي اعتقد أن بلاط أسبانيا يعارض ذهابه الى انجلترا ، وكان يريد أن يعرف ماذا سيفعل ملك انجلترا للحصول له على اذن بمغادرة أسبانيا ، ولهذا فقد اطلع السفير الانجليزي على موجز للموضوعات التي كان يريد ابلاغها باسم الشاه عباس الى ملك انجلترا • وبناء على مقترحاته فان الشاه عباس كان مستعدا لعقد اتفاقية صداقة مع انجلترا ، ويمنح رعاياها تسهيلات تجارية في ايران ويسمح للتجار الانجليز بتأسيس مراكز تجارية فميناين من موانى جنوب ايران • ويكون لانجلترافى هذين المينايين مندوبون سياسيون ، ويصبح المسئولون في شركة الهند الشرقية الانجليزية احرارا في المسائل التجارية في هذين الميناءين حرية تامة • كما كان الشاه عباس يريد شراء بعض السفن من انجلترا وكان يرغب في أن تحمل أجزاء هذه السفن على السفن الانجليزية الى موانى جنوب ايران على الخليج حيث يجرى تجميمها وتكميلها ويدفع ثمنا مجزيا لها

كما أن شاه ايران كان على استعداد لان يصدر الحرير الايرانى على السفن الانجليزية فقط وبواسطة التجار الانجليز عن طريق الخليج الفارسسى وجنوب أفريقيا الى انجلترا وباقى دول أوربا بشروط عادلة بعد أن كان أغلبه يصدر الى أوربا عن طريق الاراضى العثمانية ، وأن يستورد بدلا منه بضائع انجليزية عن نفس الطريق الى موانى الخليج حيث تحمل بعد ذلك

الى داخل ايران وبهذا يصل الحرير وباقى البضائع الايرانية والشرقية الى أوربا بثمن أقل ولكى يحرم التجار وعمال الدول العثمانية من المكاسب الوفيرة التى كانوا يحصلون عليها من هذا الطريق كما أن الشماه عباس كان أيضا على استعداد لعقد معاهدة عسكرية مع ملك انجلترا وأن يعده في أى وقت يشاء بها يتراوح بين عشرين وخمسة وعشرين الف جندى ويبدؤ أن هدف الشماه عباس من وراء الاقتراح الاخير هو تهيئة الجو لاتحساد انجلترا وايران ضد البرتغاليين والاسبان في سواحل الخليج وخاصسة في جزيرة هرمز و

ويتضح من هذا أن الهدف الرئيسي من وراء ذهاب شيرلي الى انجلترا هو عقد معاهده تجارية مع الملك جيمس الاول بناء على أوامر الشماه عباس لكى ينشىء طريقا جديدا لتصدير الحرير ومختلف البضائع الايرانية الى أوربا حتى لايضطر التجار الايرانيين الى تصدير بضائعهم عن طريق الاراضى العثمانية ، وبهذا يحرم السلطان العثماني من الجمارك والرسوم التى كان يحصلها على البضائع الايرانية .

المصور

بقى روبرت شيرلى معطلا فى أسبانيا مدة طويلة بسبب المشمساكل والموانع المختلفة التى واجهته - كما سبق أن أشرنا - وفى ربيع الثانى سنة استغرقت شهرين مع زوجته تريزا اتيح له أن يرى بيت آبائه فى انجلترا، وفى يوم ٢٣ رجب من نفس العام (أول أكتوبر ١٦١١ م) استقبله ملك انجلترا فى قصر « هامبتون كورت » واطلع على خطابات الاعتماد وقسدم روبرت شيرلى اليه رسائل الشاه عباس، وقد جاء فى أحدى رسائل الشاه عباس المؤرخة فى ١٩ رمضان ١٠١٩ هـ بعد المجاملات الملكية «أنه لما كان بعض كبار حكام أوربا قد أرسلوا الينا بعض القسس ورجال الدين لعقسد معاهدات واقامة علاقات صداقة أخوية معنا ، لهذا رأينا أن نرسمل روبرت شيرلى الانجليزى الذى أمضى سنوات فى خدمتنا ، كما أنه رجل لائسق وعزيز ومورد اعتماد وثقه لدينا كسفير الى الملوك المسيحيين بدلا من أرسال أحد رعايانا وبما أنه منا ومنكم أيضا فقد أرسلناه اليكم والى جميسع الملوك المسيحيين » المورد المستحيين » المورد المستويين » المورد المستحيين » المورد المستحين » المورد المستحين » المورد المستحيد المستحيد المستحيد المورد المستحيد المستح

وأشار بعد هذا الى أن مبعوثى ملوك أوربا كانوا قد اقترحوا عليه أن الامبراطورية العثمانية يجب أن تهاجم من الجانبين حتى يقضى عليها تماما ، وأنه قد وافق على هذا الاقتراح وكتب اليهم أن يهاجموا الاراضى العثمانية بأسرع ما يمكن من جهة الشام وحلب أو أية ناحية أخرى يرونها مناسبة • حتى يقوم هو بدوره بالهجوم عليها من ناحية ديار بكر والولايات الغربية الايرانية كما كان قد فعل هذا عدة مرات في ذلك الوقت •

أما فيما يتعلق بروبرت شيرلى فقد كتب الشاه عباس الى ملك انجلترا أن روبرت قد خدمة عدة سنوات فى غاية الاخلاص والصدق وأنه موضع ثقته ورضاه ، وهو يتوقع الا يتوانى الملك عن رعايته وبذل المعونة له كما طلب أيضا أن تتبادل الدولتان السفراء المقيمين حتى تقف الدولتان على رغباتها وأحوالها عن طريقهما •

وبعد أثنى عشر يوما كلف أربعة من التجار الانجليز المتعاونين مع شركة الهند الشرقية بالنظر في مقترحات شيرلي وبحثها ، وقد كتب أحدهم في الرسالة التي بعث بها الى السير ددلي كارلتون(١) – أحد رجال البلاط الانجليزي – يعرض وجهة نظره فقال : « أن مقترحات روبرت شيرلي تبدو غير قابلة للتنفيذ نظرا لطول الطريق كما أن العلاقات التجارية الايرانية الانجليزية تافهة ، كما أن قبول مقترحاته ستؤدى الى قطع العسلاقات التجارية الانجليزية مع العثمانيين •

وقد عارض التجار الانجليز الذين كانت لهم علاقات تجسسارية مع العثمانين مقترحات شيرلى وحالوا بينه وبين تحقيق مساعيه ، ومع كل هذا فان جيمس الاول أبدى استعداده لعقد معاهدات صداقة وتجسارة مع ايران يلتزم بها ويلتزم بها من يخلفه ، كما أنعم على روبرت شيرلى برتبة فارس في البلاط ، ولهذا أصبح لقبه منذ ذلك الحين السير روبرت شيرلى •

بعد اقامة السير روبرت شيرلى فى انجلترا لمدة عام ونصف غادرها متوجها لايران وقد أمر جيمس الاول احدى السفن الانجليزية كان اسمم مالكها هنرى ثاين(٢) وقائدها الربان نيوبورت بحمله هو وزوجته ؤمرافقيه

Henry Thynue (1) Sir Dudley Carleton (1)

عن طريق أفريقيا الى الهند وقد أبدى مالك السفينة استعداده لنقل السير الايرانى ومرافقيه الذين لم يكن عددهم يتجاوز ٢٥ شخصا الى الخليج والبقاء في ايران ثمانية أشهر حتى يعد شيرلى في هذه المدة البضائع التى تكفى حمولة هذه السفينة وهى نحو مائة طن من الحرير الخام والقطن والمنسوجات المختلفة والسجاد والنيلة ويعفيها من جميع الجمارك والرسوم وبناء على الاتفاق الذى عقد بين هنرى ثاين وروبرت شيرلى ، فان ثلثى أرباح هذه الصفقة يكون لمالك السفينة وثلثه لروبرت شيرلى ، كما أن السفير الايرانى كان قد تعهد بأن يحصل من الشاه عباس على منحة للعاملين على السفينة و

وقد منح جيمس الاول مبلغ خمسمائة جنيه الى شيرلى لنفقات بقية الطريق من الهند الى ايران ، وأعطاه رسالة للشاء عباس ، وقد وصل السفير الايرانى وزوجته(۱) ومرافقوه الى ميناء دوفر فى ذى القعدة سنة السفير الايرانى وزوجته(۱) ومرافقوه الى ميناء دوفر فى ذى القعدة سنة ووصل فى أواخر سنة ١٠٢٣ هم الى ساحل ولاية السند فى الهند وذهب الى مدينة تهته وقد حرض البرتغاليون الذين كانوا غير راضين عن سفارته ، جماعة من الناس هناك فضربوا منزله بالمدافع وأزالوه من مكانه ، ولكن شيرلى ورفاقه صهدوا للهجوم الذى قتل فيه اثنان من مرافقيه ، ولما كان شيرلى مكلفا من الشاء عباس بالذهاب الى بلاط نور الدين محمد جهانجير شيرلى ملكنا الجوركانى لهذا فقد غادر تهته وتوجه الى أجره ، وبعد الانتهاء من مهمته عاد الى ايران حاملا هدايا الملك جهانجير التى كان من بينها زوج من الافيال ، فوصل الى اصفهان فى شهر جمادى الاول سفة ١٠٢٤ ه ،

⁽۱) كانت تريزا قد أنجبت ولدا أثناء اقامتها فى انجلترا أسموه هنرى ، وقد تركاه هناك عند عودتهما الى ايران :

رسالة ملك انجلترا الى الشاه عباس

« بعد واجب الدعاء ، فانه ربما اتضح لجلالتكم أننا تعجبنا من أن ملكا عظيما مثلكم يرسل الينا رسولا هو في الاصل تابع لنا كما أنه خادم لحم من ولما كان البك الاعظم (شيرلى) قد جاء سفيرا من قبلكم الى عرش ملوك أوربا والينا ، فقد استبقيناه لدينا بعض الوقت ولما كان المنكور من أبناء هذه البلاد ومن أبناء العظماء ، فقد قدمنا له كل الاحترام والاعزاز وذلك لما بيننا وبينكم من وحدة وصداقة ، بالنسبة للخصدمات التى قدمها جلالتكم للبك فاننا سوف نردها أضعافا مضاعفة وهناك موضوعات لم نستطع ذكرها في هذا الرسالة سوف يعرضها عليكم شفاها ونحن نتوقع الا تزول محبتنا من ذاكرتكم كما نبذل الروح في سبيل صداقتكم ونحن نرجو حين يذهب أتباعنا الى بلادكم الاتحرموهم من عزتكم وحمايتكم والله يعلم أن البك (شيرلى) قد قام بسفارته لدى ملوك أوربا على النحو والمنه يعلم أن البك (شيرلى) قد قام بسفارته لدى ملوك أوربا على النحو والفتح دائما وأن يزول عدوكم ويفنى وينهزم الروم (الاتراك) الشؤم ونرجو أن ينفذ كلأمر قد تطلبونه منا ولانطيل عليكم ولتدم أيام المحبة (۱) »

عندما عاد السير روبرت شيرلى الى أصفهان بعد ما يقرب من ثمانى سنوات قضاها بعيدا عن ايران استقبله الشاه عباس بكثير من اللطف والمحبة ، وهيأ له فى الليلة الاولى لوصؤله مكانا فى المخدع الملكى ؤكان شيرلى بعد هذه الرحلة يريد البقاء فى اصفهان ولايغادر ايران ولكن الشاه بعد فترة قصيرة طلب منه العودة الى أوربا فى سفارة جديدة ، وعلى الرغم من الامتناع عن قبول هذا الامر متذرعا بعدم استعداده وزوجته لهذا السفر الطويل مرة ثانية الا أن شاه أصر على أمره ،

أشرنا فيما سبق الى أن الشاه عباس كان فى ذلك الوقت قد استولى على جزر البحرين وكيش وميناء جمبرون من البرتغاليين ، وكان يفكد فى الاستيلاء على هرمز أيضا من ناحية أخرى كان فيليب الثالث ملك أسبانيا

⁽١) مجموعة رسائل الشماه عباس بالمكتبة الوطنية بنابولي •

قد طلب من الشساه عباس أن يغض بصره عما كان قد استواى عليه في الخليج وسواحل ايران ، فأراد الشاه عباس أن يرسل روبرت شيرلي الى أوربا آملا في أن يقوم فيليب الثالث بمحاربة الدولة العثمانية وفي اقسامة اتحاد مع البابا والملوك المسيحيين .

رضخ روبرت شعرلي في النهاية لقبول هذه السفارة ، وحينما وصل هذا الخبر للشاه عباس بلغ به الفرح والسرور أن أقسم على رأسه أن أى شيء يطلبه منه شيرلي سيلبيه له في الحال ، فرجاه روبرت شيرلي أن يرسل معه أحد القسس الكرمليين اسمه رديمتو دلا كروز كان يعيش مع القس جان تاديه في أصفهان ، وقد وافق الشاه عباس على طلبه وأصدر أمرا خاصا في هذا الشأن ننقله عينا هنا ٠ وقد توجه روبرت شيرلي مرة ثانية الى أوربا آملا في أن يقوم فيليب الثالث بمحاربة الدولة العثمانية وفي اقسامة فيما بعسد ٠

أهسر الشساه عبساس بخصوص أرسال القس رديمتو دلا كروز مرافقا للسير روبرت شيرلي الى أوربا الليك السيه

صحدر الامر الهمابوني

لما كان الابوان الكبيران عميدا الزهاد(١) المسيحية الاب جمون والأب رديمتو قد جاءا من بلاد الفرنج لخدمتنا وأقاما في هذه الديار وفي هذا الوقت الذي أرسلنا فيه صاحب العزة البك الاعظم الدون روبرت شيرلي كسفير ورسول الى بلاد الفرنج وخدمة ملوك الفرنج العظام وقدرنا أن الاب العظيم جوان (تاديه) يرسل رفيقه الاب رديمتو بدواعي الثقة مع البك المذكور الى حضرة ملوك أوربا ويبلغا رسائل من قبلنا وقد كان هناك قبل هذا في خدمتنا وقام المشار اليه بارسال الاب ديمتو مع البك المذكور حسب أمرنا وأبقينا هنا الأب جوان فيجب على الاب المذكور حينما يصل الى أى مكان وأية ولاية من مملكتنا أن يقدم له الحسكام والمسئولون عن الأمن وجميع الناس كل الترحيب وكمال الاحترام ، وألا يمنعوه من أي مكان وقد أعلموا حتى يتجنبوا التقصير • تحريرا فيشهر رمضان المبارك ١٠٢٤هـ

⁽۱) يقصد الرهبان ٠ - ١٥٩ -

بداية العالاتات السياسية والتجارية الايرانية مع شركة الهند الشرقية بداية تأسيس شركة الهند الشرقية الانجليزية:

بعد أن وصل البرتغاليون الى الهند عن طريق رأس الرجاء الصالح وأقاموا هناك مراكز تجارية لهم ، صمم التجار الانجليز على الوصول الى الهند حتى لايحرموا من أرباح التجارة مع هذه البلاد التي تدر الذهب •

وقد حاول البحارة الانجليز في البداية الوصول الى الهند عن طريق المر الشمالي الغربي - أي طريق شمال أمريكا الشمالية ـ فلما لهم يصلوا عن طريقة الى هدفهم حاولوا الوصول عن طريق روسيا ، وكان من بين هـ في المحاولات رحلات أنطوني جينكينسين الذي تحدثنا عنه قبل هذا ، والتي كانت تهدف لنفس الغرض .

كان أول من سافر الى الهند لايجاد علاقات تجارية شاب اسسمه توماس ستيفينس(١) من طلبة كلية اكسفورد سافر سنة ٩٨٧ ه (١٥٧٩م) الى ميناء جوا وأصبح رئيس مدرسة اليسوعيين(٢) هناك ، وأرسل هذا الشاب رسالة الى أبيه كان انتشارها بين التجار الانجليز سببا في ايجاد رغبة شديدة لاقامة تجارية مباشرة مع الهند .

وفى سنة ٩٩٥ ه (١٥٨٧ م) وقعت احدى السفن البرتغالية واسمها سان فيليب اسيرة فى يد البحار الانجليزى الشهير فرانسيس دريك ، وقد استطاع التجار الانجليز الحصول على معلومات أكثر وأدق عن التجارة الهندية وذلك من الوثائق والمستندات التى وقعت فى ايديهم من السفينة فزادت هذه المعلومات رغبتهم فى اقامة الروابط التجارية المباشرة مع الهند •

Thomas (1)

⁽٢) اليسوعيين أو الجزويت Les Jesuites أو جمعية عيسى (٢) اليسوعيين أو الجزويت Campagnie de Tesus اسسها أحد القديسين المسيحيين اسمه سان ايناس دى ليولا San Ignace de Loyola سنة ٩٤٢ مالتبشير للمسيحية ، ومن بين المبادىء الدينية لهذه الجماعة الطاعة التامة للبابا .

وبعد ذلك أيضا وعندما حطم الاسطول الانجليزى اسطول فيليب الثانى ملك أسبانيا د الذى لايهزم ، سنة ١٥٨٨ م اطمأن الانجليز الى قوتهم البحرية ، وأدركوا أن مقاومة القوات البحرية الاسبانية البرتغالية أمر غير محال ، ولهذا رأى تجار لندن أن يقللوا من نفوذ البرتغاليين وقدرتهم فى المحيط الهندى حتى المقدور ويحصلوا على نصيب من تجارة الهند المربحة .

وقبل المعركة البحرية بين الانجليز والاسبان بخمس سنوات - أى فى سنة ٩٩١ هـ (١٩٨٣ م) كان أربعة من السياح الانجليز هم رالف فيتش ووليام ديدز وجان نيوبرى وجيمس ستورى(١) قد كلفوا بدراسة الاوضاع الاقتصادية والتجارية لدول المشرق ، وقد حملوا معهم رسائل من الملكة الدزابيث الى ملوك الهند وامبراطور الصين •

وقد سافر هؤلاء السياح من طرابلس الى بغداد والبصرة والخليج ثم جزيرة هرمز ، وهناك اعتقامم البرتغاليون بتهمة التجسس وأرسلوهم الى ميناء جوا (٢) - مركزهم التجارى في الهند - والقوهم في السجن ، ولكنهم تمكنوا من الهرب سنة ٩٩٣ هـ (١٥٨٥ م) .

وقد تمكن رالف فيتش وحده من العودة الى انجلترا بعد جولة فى جزء كبير من الهند وبورما والملايو وسيام وأخذ فى كتابة رحلته التى تضمنت موضوعات مثيرة عن ثراء وقدرة الشرق الدائمة ، مما جعل التجار الانجليز يصممون على الاستفادة من هذه الثروة وأخراجها من احتكار للبرتغاليين •

وفى ٢٤ جمادى الثانى ١٠٠٩ ه (٣١ ديسمبر ١٦٠٠ م) أسست شركة الهند الشرقية الانجليزية تحت اسم ، شركة تجار لندن السذين يتاجرون مع الهند الشرقية ، بأمر من الملكة اليزابيث وبدأت هذه الشركة مزاولة أعمالها فارسلت بعض السفن التجارية الى الشرق ، ففى المدة من ١٠٠٠ الى ١٠٠٠ ه (١٦٠٠ – ١٦١٢ م) ذهبت اثنتا عشر سفينة تجارية الى الهند وافتتحت تجارة انجلترا مع تلك البلاد ،

James Story, John hewbury - William Deedes - Ralph Fitch (۱)

(۱) كتب فيتش يقول « ۰۰۰ بعد وصولنا الى جزيرة هرموز القوا القبض علينا وصادر حاكم الجزيرة وكان اسمه ماتياس دى البوكيرك كل امولنا ونقلنا يوم ۱۱ اكتوبر سنة ۱۵۸۳ بالسفينة الى نائب الملك فى مستعمرة جوا بالهند ٠

فى سنة ١٠١٧ ه (١٦٠٨ م) وصلت أول سفينة تابعة لشركة الهند الشرقية بقيادة ويليام هوكينز(١) الى ميناء سورت على الساحل الغربى للهند ، وكان هذا الربان يحمل رساله توصية من جيمس الاول ملك انجلترا الى نور الدين محمد جهانجيز ملك الهند ، وقد وفق الى حد ما فى مهمته ، وبعد أربع سنوات وصلت ثلاث سفن انجليزية أخرى بقيادة توماس بست(٢) وقد وفق هذا الرجل الى عقد مهاهدات تجارية مع المسئولين المحليين فيهيناء سورت ، كما تمكن بعد ذلك من تأسيس مركز تجارى فى ذلك الميناء

وبعد ثلاث سنوات رأت شركة الهند الشرقية أن يذهب ممثل سياسى من انجلترا الى بلاط ملك الهند الجوركانى للمحافظة على مصالح الشركة فى الهند من المضايقات العلنية التى تثيرها البرتغال فى وجه مصالح الشركة وقد وافق جيمس الاول على هذا الموضوع وأرسل أحد الانجليز المحنكين السمه سير تماس رو(٣) عرف بكثرة اسفاره والمامه بآداب وتقاليد البلاد حكسفير الى بلاط الشاء سليم •

وقد تضمن الامر الصادر من الملك جيمس الاول في ٢٩ ديسمبر سنة ١٦١٤ م التعليمات الآتية بشان هذه السفارة:

« يكلف السعير توماس رو الذى يذهب بناء على أوامرنا الى بسلاط المغولى الكبير أمبراطور الهند بأن يحترم حيثيتنا ومقامنا الملكى فى كلمكان وزمان لاننا أولياء نعمته ، كما أننا ندين بدين المسيح وعليه أن يعمل على تقدم شأن شركة تجارة الهند وألا يحيد عن أوامرها لاننا نرسله أساسا لهذا الغرض واذا سأله المغولى الكبير لماذا لايترك البرتغاليون جوا وماحؤلها لرعاينا ويعادونهم دائما ويعارضونهم معليه أن يجيب بأن البرتغاليين يريدون اغتصاب تجارة الهند واحتكارها ، ومع أن انجلترا ليست عاجزة عن تحطيم قواتهم ، الا أن صاحب الجلالة ملك انجلترا لايريد اللجوء الى الحرب أو وسائل القوة والعذف » •

على هذا النحو قامت شركة الهند السرقية الانجليزية على إساس محكم قوى وأدى هذا الى تقدم عظيم في النواحي السياسية والاجتماعية

| William Hawkins | | | | |
|-----------------|-------------|-------------|-----|--|
| Sirthomas Roe | (4) | Thomas Best | (٢) | |

فى القرون السابع عشر والنامن عشروالتاسع عشر فى انجلترا كما يتضح من تاريخها · أما شرح الاجراءات التى قامت بها شركة الهند الشرقية وبيان مدارج رقيها فى الهند مانه يخرج عن موضوع هذا الكتاب ، ولهذا ماننا نتجاوزها الى الجزء الذى يرتبط بالعلاقات السياسية والتجارية الايرانية ارتباطا مباشرا ·

بعد أن ازدهرت شركة الهند الشرقية في الهند ، راجت فيها البضائع الانجليزية خاصة الجوخ فهذا ارسل المسؤلية عن الشركة مقادير وامره من البضائع الانجليزية الى الهند مما أدى الى زيادة العرض على الطلب فظلت في المخازن ، مما اضطر رئيس المركز التجارى الانجليزى وكان اسمه توماس الدوورث(۱) الى البحث عن أسواق جديدة •

في هذا الوقت وصل الى ميناء سورت شاب انجليزى اسمه ريتشارد ستيل(٢) كان قد سافر الى ايران سنة ١٠٢٣ ه (١٦١٤ م) للبحث عن أحد المدينين له ، ومن هناك ذهب الى سورت وتحدث مع رئيس المركز التجارى عن استعداد ايران للتجارة مع شركة الهند الشرقية وحاجة هذه الدولة الى الجوخ الانجليزى خاصة لبرودة جوها ، وقد الح على هسنا الموضوع حتى أن مندوب الشركة صمم على اقامة علاقات تجارية مع ايران وأرسل ستيل مع شخص انجليزى آخر اسمه جون كروثر(٣) الى عاصمة ايران حتى يحصلا له على المعلومات اللازمة عن التجارة الايرانية واذا تمكنا من أخذ أمر من الشاه عباسه يتيح لسفن الشركة حرية الملاحسة في الخليج وموانى ايران لتقوم بالتجارة دون موانع ٠

وفي هذا الوقت كان السير روبرت شيرلى قد عاد من أول سفارة له في أوربا (جمادى الاولى ١٠٢٤ هـ) وكان ستيل وكروثر يحملان اليه خطابات توصية من الشركة ، ولكن شيرلى اسستقبلهما في بداية الامر ببرود ولم يهتم بطلباتهما ، ولكنهما تمكنا في سنة ١٠٢٥ ه(١٦٦٦م) من تحقيق أهداههما وأصدر الشاه عباس أمرا خاصا طلب فيه من رعاياه في كل مقام ورتبه أن يعاملوا التجار والمسافرين الانجليز معاملة طيبة ومضمون هذا الامر هو :

Richard Steele (7) Thomas Aldworlh (1)
John Crawther (7)

« الى كل رعايانا من كل مقام كبيرهم وصغيرهم الى رؤساء المحولة وأعيانها آمرهم جميعا عندما تدخل أية سفينة تابعة للانجليز ميناء جاسك أو أى ميناء آخر في مملكتنا أن يعاملوا الانجليز بكل حب واحترام ويحملوهم بما معهم من بضائع الى أى مكان يرغبون الذهاب اليه ، وعليهم أن يدافعوا عنهم وعن أموالهم في مواجهة اعتداءات أى فرنجى اخر كما يجب • هده ارادتنا كما نأمر كل رعايانا باتباع هذا • كتب في العاصمة الملكية بتاريخ شهر رمضان ١٠٢٤ه (سبتمبر / أكتوبر ١٦١٦ م) •

الى جانب هذا كلفت شركة الهند الشرقية مبعوثيها ستيل وكروثر بالسغر الى موانى الخليج ليختارا أنسبها لرسو السغن وتفريخ وحمسل البضائع وبعد رحلة الى موانى جاسك وجمدرون وريشهر (بؤشهر) والبحرين وقع اختيارهما على ميناء جاسك الذى يقع على بعد ٩٠ ميلاشرق جزيرة هرمز وكتبا للشركة أن ميناء جاسك يقع على مقربة من مدخل الخليج، ولهذا فهو غير معرض لتهديد السفن البرتغالية أو هجومها مثل جزر البحرين، كما أنه أنسب لرسو السفن ٠

بعد أن وصل أمر الشاه عباس لمسئولى شركة الهند الشرقية في الهند بدأوا في الاستفادة منه ، وكان السير توماس رو يعتقد أن أمر الشاه عباس لايمكن الاستفادة منه على الوجه المطلوب لخلوه من الاشاره الى اقامة قلاع واستحكامات في مقابل الاستحكامات البرتغالية القوية في هرمز ، كما أنه لم يخصص ميناء معينا للتجارة الانجليزية ، وكان يرغب في أن ترسسله الشركة مندوبا عنها لبلاط الشاه عباس لبحث الاوضاع التجارية والاقتصادية في ايران ،

فى نفس ذلك العمام ارسل السعر توماس رو رسمالة الى شركة الهند الشرقية مضمون جزء منهما ما يلى :

م تجارنا لايعرفون مايجب عمله فى التجارة مع ايران ، فميناء جاسك ليس مكانا مناسبا لبيع تجارتنا ، وما أرسل الى هناك لم يتم بيعه للآن الى جانب أن روبرت شيرلى ذهب الى أسبانيا كسفير من قبل الشاه عباس ليعتد اتفاقا مع ملك أسبانيا والبرتغال يتيح لتجار هاتين الدولتين اقسامة

مراكز نجارية في ميناء جمبرون ، وكل النقط الساحلية على الخليج واحتكار شراء وتصدير البضائع الايرانية ، ويرساوا الى ايران كل عام عدة سفن محملة بالتوابل والكتان الهندى لبيعها هناك مقابل ذلك ، فاذا وفست شيرلى في مهمته فان نشاط رجالنا وجهودهم ستتعرض للفشل » .

وفى نفس الوقت كتب رسالة الى الشاه عباس وضهن شكره على الامر الذى أصدره للشركة لمح فيها الى أن عقد اتفاق جديد مع الحكومة الاسبانية والاذن بحرية التجارة لجميع التجار المسيحيين تتعارض مصعنصوص ذلك الامر • واذا أعطت الحكومة الايرانية حق احتكار التجارة لشعب آخر فان الانجليز سيضطرون للجوء لقواتهم الحربية ، ومن المكن أن يعرض هذا أمن الخليج وهدؤه للخطر •

ولم يوافق التجار الانجليز في ميناء سورت الهندى على أفكار السير توماس رو وكانوا يريدون اقامة مراكز للتجارة في ايران بأسرع مايمند وكان الاسراع في اقامة علاقات تجارية مع الايرانيين واجبا في نظرهم للاسباب التالية:

أولا : أن روبرت شيرلى كان بعيدا عن ايران آنذاك ، ولهذا رأوا أن جهودهم ستكون أكثر مناسبة لانه كان من المكن بعد عودته من أوربا أن يعمل على معارضة نشاط شركة الهند الشرقية أو يقوم بأكثر من هذا

ثانيا: لما كانت العلاقات التجارية بين ايران وأوربا قد قطعت بسبب الحرب الايرانية العثمانية ، وقلت الاقمشمة الاوربية في ايران فيجب اغتنام الفرصمة .

ثالثا : لابد من ايجاد أسواق جديدة لتصريف البضائع المكدسة في مخسازن ميناء سسورت ·

سفارة ادوارد كنوك(١) الى ايسران:

فى النهاية استطاع التجار الانجليز فى سورت الحصول على موافقة شركة الهند الشرقية لبدء التجارة مع ايران خلافا لرأى السير توماس رو

Edward Conaock (1)

وفى ذى الحجة ١٠٢٥ هـ (نوفمبر ١٦١٦ م) ارسلوا أول سفينة تجارية انجليزية وكان اسمها جيمس من ميناء سورت قاصدة ميناء جاسك ، والى جانب حمولة السفينة من البضائع الكثيرة وصلت عليها بعثة (٢) لمقابلة الشماه عباس لتقوية العلاقات التجارية بين الدولتين ، وكان على رأس هذه البعنة ادوارد كنوك أحد التجار المحنكين والخبراء الانجليز ، وسبق له الاشتغال مرات عديدة بالتجارة مع الدولة العثمانية ، وبعد سبعة وعشرين يوما وصلت السفينة « جيمس » الى ساحل ايران رغم المصاعب والمشاكل التى أثارها البرتغاليون في طريقها · ووصل ادوارد كنوك يوم ٢٢ ربيع الأول الحكومة الايرانية بالترحيب والاحترام ونظرا لان الشماء عباس لم يكن في أصفهان وكان يحارب في جورجيا ، لهذا توجه ادوارد كنوك الى آذربيجان وجورجيا بعد أن بقى بعض الوقت في اصفهان وكان يحارب في جورجيا ، لهذا توجه ادوارد كنوك الى آذربيجان

استقبل الشاه عباس مندوب شركة الهند الشرقية بالترحيب ولقب ملك انجلترا بلقب ه الأخ الكبير » وشرب نخب صحته وسلامته • وقد اقترح ادوارد كنوك ـ نيابة عن ملك انجلترا وشركة الهند الشرقية ـ أن يرسل العمن الى ايران طوال العام لتحمل حرير ايران الى جانب التجارة الاخرى من موانى الجنوب وتنقله الى أوربا عن طريق البحر بدلا من نقله عن طريق الاراضى العثمانية •

وقد سمح الشساه عباس السفير الانجليزى بانشاء مراكز تجسارية في كل من أصفهان وشيراز ، ووعد بأن يترك المندوبي الشركة ميناء جاسك أو أى ميناء آخر تراه شركة الهند الشرقية مناسبا لها • كما أصدر فرمانا وافق فيه على أن ترسل الحكومة الانجليزية مندوبا سياسيا الى بلاط ايران وتعطى الحرية التامة لوظنى الشركة في مزاولة التجارة في جميع أرجساء ايران • كما اشير في هذا الامر الى أن الرعايا الانجليز لهم الحرية التامة في القيام بشئونهم الدينية طبقا لعاداتهم وآدابهم • كما يمكنهم حهسل

⁽٢) أعضاء هذه البعثة هم :

George Rley-Thomas Barker - William Bell William Tracye - Edward Peters - Mathew Pepwell.

السلاح معهم دائما لكى يستخدموه فى حالة الدفاع عن النفس كما أن لمندوب انجلترا الحق فى ارسال مندوبين وموظفين الى أنحاء ايران المختلفة للعمل على تنشيط التجارة وتوسيع مجالها •

كان الشاه عباس يريد أن يجد أسواقا جديدة للحرير الإيرانى الذي يحتكر تجارته لنفسه ، ويجد طريقا آخر لنقله عير طريق الاراضى العثمانية ولم يكن راضيا عن البرتغاليين للاسباب التى سبق أن ذكرناها وكان ينتظر الفرصة المواتية لكى يكف أيديهم عن سواحل جنوب ايران التى استعمروها وأخذوا يعاملونه في الشئون التجارية والسياسية بجراة واستهتار كان يتحين الفرصة ليخرجهم من موانى وجزر الخليج ، ولكن واستهتار كان يتحين الفرصة ليخرجهم من موانى وجزر الخليج ، ولكن لم تكن لديه القوات البحرية الكافية ولهذا رأى أن الصداقة مع شعوبمثل الانجليز والهولندين لازمة له وضرورية لما كان لهما من قوات بحسرية تتساوى مع قوات البرتغاليين في القسوة ٠

لهذا السبب استقبل الشاه عباس مندوبي شركة الهند الشرقية الانجليزية بترحيب بالغ وأبدى اهتمامه وتلهفه على منسح التسبهيلات التجارية لهذه الشركة ، ولم تفلح جهود المسئولين الاسبان والبرتغاليين في الاضرار بعلاقات الشاه عباس وشركة الهند الشرقية(١) •

أسس ادوارد كنوك مراكز تجارية فى اصفهان وشيراز بتصريح من الشاه عباس وذلك فى سنة ١٠٢٦ هـ (١٦١٧ م) وسافر بعد ذلك الى جزيرة هرمز لكى يستقبل السفن التجارية الانجليزية التى كانت قد وصلت منالهند محملة بكثير من البضائع ويشرف على نقل هذه البضائع الى داخل ايران ولكنه توفى فجأه بالقرب من هرمز مع بعض رفاقه ووصل خبر الى البلاط الايراني يفيد أن البرتغالين هم الذين سموه وأصحابه .

⁽۱) كتب بيترو دلافاليه السائح االايطالي الذي كان آنذاك في أصفهان يقول و عندما توجه ادوار كنوك الى جورجيا لمقابلة الشاه عباس أسرع الراهب مليكور ديزاتج أحد تسس جماعة سان أغوسطين ومندوب أسبانيا لدى الشاه الى هناك أيضا لكي يحذره من قبول المقترحات الانجليزية وينبهه الى الصدام الذي قد يحدث في الخليج بين الدولتين ولكن الشاه عباس لم يهتم بوجهة نظرة و

سفارة روبرت شيرلى الثانية الى أوربسا

مببق أن قلنا أن الشاه عباس كلف السير روبرت شيرلى مرة ثانية بالتوجه كسفير الى بلاط ملوك أوربا سنة ١٠٢٤ ه و وبعد أن توقف شهرين فالهند وصل في صيف ١٠٢٦ ه الى ميناء ليشبونه عاصمة البرتغال ومن هناك ذهب الى أسبانيا وظل هناك حتى سنة ١٠٢١ ه وقد غصلنا تقرير سفارة روبرت شيرلى الثانية الى بلاط أسبانيا في الفصل الخاص بالعلاقات الايرانية الاسبانية والبرتغالية ولا حاجة لتكراره .

وقد وصل شيرلى فى اواخر ١٠٣١ هـ الى مدينة روما ومن مناك تؤجه الى انجلترا فوصل فى ربيع الاول ١٠٣١ هـ الى لندن واستقبله الملك جيمس الاول كسفير لايران وكتب السير جون فينيت(١) رئيس الديوان المكى الانجليزى الذى كان مكلفا باستقباله تقريرا عن هذه الزيارة خلاصته هى:

الأوامر أن أذهب الى نيوماركت لاستقبل السير روبرت شيرلى سفير ملك الأوامر أن أذهب الى نيوماركت لاستقبل السير روبرت شيرلى سفير ملك ايران وأهى، وسائل الراحة له في منزلى في ساكس هام ، وكان روبرت شيرلى بعد رحلة طويلة في البحر والبر قد اختار الاقامة في هذا المكان وكتبت الى اخته الليدى كروفتس(٢) من هناك رسالة تطلب منى أن أعد وسائل اقامة أخيها من طرف الملك ،

بعد ثمانية أيام ذهبت بالعربة ذات الخيول الملكية وخمسة من خاصة المخدم الملكيين الى سكسهام ، ولما كان البلاط قد أبلغنى أن الملك سوف يستقبل السفير بعد ظهر نفس اليوم ، نقد اصطحبت السفير في العربة الملكية الى القصر الملكى قبل الظهر بساعتين وأجلسته في غرفة الخلوة الملكية ثم أصطحبه ايول أف اينجل سي(٢) الى المخدع الملكى لملاقاة الملك ، وكان روبرت شيرلى قد جاء بملابس ايرانية من قدمه حتى رأسه وكان يلبس عمامة غلما وصل أمام الملك حتى رأسه مرتين وطبقا للعادات الايرانية خلع

Lady Crofts (Y) Sir John Finnett (N)
Earl of Angle Sea (Y)

عمامته ووضعها أمام قدمى الملك ثم جلس على ركبتيه وتكلم فلما أذن له الشماه بالنهوض وقف ولبس عمامته وقدم خطسابات اعتماده التى كانت مكتوبة باللغة الفارسية ولما لم يعثر فى انجلترا كلها على شخص يعرف اللغة الفارسية فقد ظل مضمون رسائله مجهولا وتحدث الملك بعض أحاديث المجامله مع السفير ثم أذن له بالعوده ٠٠٠» ٠

وفى ١٤ فبراير صدرت الاوامر ثانية كى يلتقى السفير بالمك فى قصر سان جيمس ولهذا توجهت بالعربة الملكية وبعض الخدم المحبيته واصطحبته اللى قصر سان جيمس وكان الملك واقفا فى قاعة الاستقبال بينتظر وصول السفير ، فلما دخل روبرت شيرلى حنى رأسه بالعمامة للتعظيم ثم وضع يده اليمنى على الارض ورفعها الى جبهته فلما اقترب من الملك جلس على ركبتيه ولكن الملك أوقفه وعرض السفير موجزا لمهمته وقدم مؤجزا مكتوبا لما ذكر تم عاد بنفس المراسم التى جاء بها ٠٠٠ » .

وقد استقبل جيمس الاول السير روبرت شيرلى بالترحيب وأبدى استعداده لعقد معاهدة سياسية وصداقة مع ايران تقوم على الاسس التالية:

الدرانية كل سفنها في الخليج للهجوم على رجال الحكومتين الاسبانية والبرتغالية اللتان استوليتا على جزر هرمز وقشم ويضايقون ايران وشركة الهند الشرقية الانجليزية في المسائل التجارية بشرط أن تتحمل الحسكومة الابرانية نفقات هذه السفن •

٢ - تتعهد ايران بامداد الحكومة الانجليزية بخمسة وعشرين ألف
 جندى نظامى مسلح عندما تطلب ذلك منها •

٣ - تسمح الحكومة الانجليزية للتجار الايرانيين بحمل بضائعهم اللى انجلترا على السفن الانجليزية بعد دفع الاجور العادية الانجليزية ولا يؤخذ من التجار الايرانيين الاما يدفعه بقية التجار من مختلف الشعوب من الرسوم والجمارك الى جانب منح التجار الايرانيين حرية احضار الذهب والفضة الى انجلترا أو تصديرها منها ولا تأخذ منهم أية حقوق جمركية عنها والفضة الى انجلترا أو تصديرها منها ولا تأخذ منهم أية حقوق جمركية عنها والمنصة الى انجلترا أو تصديرها منها ولا تأخذ منهم أية حقوق جمركية عنها والمنطقة الى انجلترا أو تصديرها منها ولا تأخذ منهم أية حقوق جمركية عنها والمنطقة الى انجلترا أو تصديرها منها ولا تأخذ منهم أية حقوق جمركية عنها والمنطقة الى انجلترا أو تصديرها منها ولا تأخذ منهم أية حقوق جمركية عنها والمنطقة المناطقة المن

وعلى هذا النحوحلمرضوع تصدير البضائع الايرانية وخاصة الحرير

الى أوربا طبقا لهذه المعاهدة التى بمقتضاها يستطيع التجار الايرانيون نقل بضائعهم على السفن الانجليزية الى انجلترا ومنها الى بقية الصدول الاوربية لبيعها هناك · كما أن التعهد السياسى واتحاد القوات البحرية والبرية للدولتين كان يحمى المراكز التجارية الانجليزية وموانى جنوب ايران من تهديد هجوم السفن الاسبانية والبرتغالية ولكن قبل أن توقع هذه المعاهدة توفى جيمس الاول في ٢٧ مارس ١٦٢٥ م وخلفه ابنه تشارلز الاول وتأخر التوقيع على المعاهدة كما حدث في نفس الوقت حادث آخر أضاع كل جهود روبرت شيرلى نذكره فيما يلى:

سفارة نقد على بك:



بينها كان روبرت شيرلى مشغولا بالمحادثات مع ممثلى المك الجديد وأوشك على الوصول الى هدفه وصل الى انجلترا سفير ايرانى جديد هو نقد على بك وكان الشاه عباس قد أرسله بايعاز من مندوبى شركة الهند الشرقية الانجليزية الذين كانوا ينظرون الى بعثة مواطنهم روبرت شيرلى

بعين الشك والريبة · وكان نقد على بك قد وصل فى أول فبراير ١٦٢٦ م (الثانى من جمادى الاول ١٠٣٥ ه) الى الساحل الانجليزى على السفينة « سيتار » ·

حينما وصل نقد على بك الى لندن أنكر سفارة روبرت شيرلى بناء على تحريض من رجال شركة الهند الشرقية بل أنه شتمه فى أحد المجالس وصفعه صفعة قوية على وجهه واعلن أن خطابات اعتماده مزورة ومزقها مما جعل البلاط الانجليزى ينظر بريب الى سفارة شيرلى ولايتم محادثاته معه المعادة المعاد

وقد أشار السير جون فينيت رئيس ديوان جيمس الاول والذى كان مكلفا باستقبال السفيرين روبرت شيرلى ونقد على بك الى الخلافات بينهما في مذكراته فقال:

« فى أواسط فبراير ١٦٢٦ م (جمادى الاولى ١٠٣٥ ه) أخبر التجار الانجليز الملك أن سفينة قد وصلت الى ميناء بورتثموث وأن عليها سفيرا ايرانيا جاء الى انجلترا فصدرت لى الاوامر أن أرسل العربة الملكية وبعض المضيفين لاستقبال السفير فى كينج ستون واحضاره من الميناء الى لنسدن وكان تجار الهند الشرقية قد أفرطوا فى الترحيب بهذا السفير الجديد ولجأوا الى بعض الوسائل حتى أرسلت بعربة ملكية تجرها ثمانية خيول لاستقباله وقد وصل السفير الى لندن يوم ١٩ فبراير وتحمل المسئولون فى شركة الهند جميع نفقاته وأعدوا منزلا لاقامته وبعد يومين من وصول السفير طلب التشرف بمقابلة الملك ٠

ولكى يقف السير روبرت شيرلى على حقيقة الهدف من حضور السفير الجديد فقد طلب من أحد أقاربه وهو أيرل كليفلاند(١) أن يرافقه فى الذهاب اللى السفير الجديد للترحيب بوصوله وكان السير روبرت يقصد أن يخبره السفير الجديد بالغرض من حضوره ولهذا فقد كان قد استأذن الملك واسترد من البلاط أوراق الاعتماد التى كان قد قدمها للملك فى أول يوم وذهب فى العربة الملكية مع ايرل كليفلاند وبعض رجال البلاط، وكنت من بينهم ، الىمنزل السفير الجديد فى نفس اليوم الذى أراد فيه مقابلة الملك .

Earl of Clevlan Clevland

(1)

وكنت قد اقترحت أن نرسل شخصا للسفير قبل ذهارنا اليه ونخبره برغبتنا في زيارته فرد عليه السفير دون أية مجاهلات بقوله « فليأتوا » •

حين دخانا غرغة السغير وجدناه متربعا على كرسى كمادة الايرانيين وحين رآنا لم يبد أى اهتمام والقى سير روبرت السلام عليه وجلس على كرسى بالقرب منه وذكر ايرل كليفلاند للسفير سبب مجىء روبرت شيرلى ونحن معه عن طربق المترجموقد ذكرت أنا المترجم السفير مقام ايرل كليفلاند وأهميته فلما عرف السفير هذا أنزل رجليه من على الكرسى وفال بعض كلمات المجاملة .

بعد هذا أخرج روبرت شيرلى خطابات اعتماده وعلى عادة الايرانيين وضعها على عينيه وجبهته ثم قبلها وسلمها للسفير حتى يقبلها بدوره وبقرأها ولكن السفير نهضه فجأة من على الكرسى وذهب ناحية روبرت شيرلى وجذب الخطابات من يديه ومزقها ثم صفعه قوية على وجههه •

وقف ايرل كليفلاند بينهما ليحول دون تماسكهما ولكن ابن سفير ايران الذي كان واقفا في جانب الغرفة هجم على روبرت شيرلى وصفعه صفعتين أخريين وأوقعه على الارض ولكن ايرل كليفلاند أبعد هذا الشاب أيضا ثم لام السفير على هذا السلوك السيء وقال له لولا رعاية احترام الشاه عباس ملك ايران العظيم لما خرج أحد منكم حيا من هذه الغرفة ، وعندئذ ظهرت آثار الندم على وجه السفير وقال اننى أسف جدا على ماحدث ولكن سببه أن هذا الرجل (يقصد شيرلى) زور خطاب ولى نعمتنا وادعى كذبا أنه سفيره لان رسائل شاء ايران تختم عادة في اعلاها أما في خطاب اعتماد هذا الرجل فقد ختم من ظهره بالاضافة الى أنه يقول أنه تزوج بنت أخت الشاء عباس وهذا كذب محض ٠

ابتعد السير روبرت شيرلى الذى أحس بالاهانة والخجل الى ناحية من الغرفة فلما سمع كلام السفير الايرانى تقدم اليه وقال اننى لم أقل أبدا أننى متزوج من بنت أخت الشاه عباس ولكن زوجتى من أقارب زوجة الشاء أما فيما يتعلق مختم خطاب الاعتماد فصحيح أن شاه ايران يختم جميع أوامره في طرفها الاعلى ولكن حين يكون سفيره من الاجانب فانه عادة يختم ظهر الامر ويوقع عليه حتى يعرف أنه من طرف أى شخص قبل أن يهضوه و

رد السفير الايرانى على هذا الكلام بنظرة احتقار وام يقل شيئا · بعد هذا غادرنا منزله وأوصلنا السير روبرت شيرلى الى منزله وذهبنا الى البلاط الملكى وقدمنا تقريرا للملك عما حدث فى هذا اللقاء ·

خين علم تجار شركة الهند الشرقية بحادثة لقاء شيرلى ونقد على وصفعه عدو شيرلى مذنبا وكان دليلهم أن شيرلى لو لم يكن مذنبا لرد على نقد على بك له ، ولما وقف ساكتا أمام صفعاته • ولكن شيرلى كتب تقريرا للملك وطلب مع اذن العودة لايران أن يعلقوا خطابات اعتماده في رقبته ويعيدوه مع رسول خاص لايران حتى تتضع له الحقيقة •

أمر الملك بدوره مندوبى شركة الهند الشرقية الانجليزية أن يحملوه على أحدى سنفنهم الى ايران حتى يتضبح صدق أقواله أو كذبها فاطاعوا أمر الملك ولكنهم رجوه أن يستقبل سفير ايران فى أسرع وقت ممكن •

فى السادس من مارس من ذلك العام (١٠٣٥م/١٦٢٥ هـ) استقبل تشارلز الاول الذى جلس على العرش بعد أبيه جيمس الاول السفير الايرانى وكتب السير جون فينيت عن أول لقاء بين السفير وملك انجلترا فقال :

« دخل السفير الى قاعة الضيافة التى كان الملك واقفا بها فى انتظاره وتقدم دون أن يحنى رأسه أو يؤدى أى احترام فلما اقترب من الملك قبل أوراق اعتماده واحدة واحدة ثم سلمها للملك ولم يحن رأسه أيضا أثناء تقديمها وبعد أن قام بهذا أعطى ظهره للملك وتأخر نحو عشرين قدما ثم استدار ناحية الملك وأشار بيده الى الاشخاص الذين كانوا يقفون بينه وبين الملك لكى يتنحوا جانبا ثم حنى رأسه ثلاث مرات حيث كان يقف ثم غادر القاعة وقد اراد السفير أن يقابل الملكة أيضا ولكنها لم تكن فى القصر الملكى ، ولهذا جلس فى العربة وظل يتجول فى حديقة سان جيمس حتى عادت الملكة للقصر» وللهذا

كان الملك قد أمر - كها ذكرنا - أن يعود السفيران الى ايران على السفن التى كانت ستبحر فى شهر مايو من ذلك العام الى الهند وأرسل معهما رجلا انجليزيا هو السير دورمر قطن(١) للقيام بمهمتين الاولى أن يتأكد من أن السير روبرت شيرلى كان سفيرا لشاه ايران أم لا ، والثانية أن يعقد معاهدة تجارية مع شاه ايران .

Sir Dormer Cotton (1)

لم يتح للسفيرين الرحيل في شهر مايو لان سفن شركة الهند الشرقية كانت قد أقلعت قبل وصولهما الى الميناء فاضطرا للبقاء في انجلترا وبعد عشرة اشهر توجها الى الهند وايران عن طريق رأس الرجاء الصالح .

أقدم نقد على بك على الانتحار خوفا من مؤاخذة الشاه عباس له فسم نفسه بالافيون على الساحل الشرقى لافريقيا : ووصل روبرت شير, ودورمر قطن في ربيع الثانى ١٠٣٧ ه (يناير ١٦٢٨ م) الى ميناء جمبرون بعد رحلة استغرقت أحد عشر شهرا وكان الشاه عباس آنذاك في أشرف (بهشهر حاليا) في مازنداران فاضطر السير دورمر للسفر عبر ايران كلها من أقصى الجنوب الى أقصى الشهال ، وسنذكر أحوال السير دورمر ورؤبرت شيرلى في الصفحات التالية .

سسفارة توماس باركس وجيلز هابس

قلنا أن ادوار كنوك مندوب شركة الهند الشرقية وبعض مرافقيه توفوا فجأة بالقرب من جزيرة هرمز سنة ١٠٢٧ ه (١٦١٧ م) وفي قسول أن البرتغاليين سموهم ولهذا عينت الشركة معاونه توماس باركر منسدوبا لها في ايران فبدأ باجراء محادثات مع الحكومة الايرانية لعقد اتفاقيسة لشراء الحرير وأبدى الساه عباس استعداده لمقد اتفاقية مع شركة الهند الشرقية في هذا الشأن بشرط قيام مندوبي الشركة بشراء ستمائه عدل (العدل ١٣٥ كجم) حرير من ايران كل عام ودفع ثمنه أما نقدا أو بضائع ولايحق لهم تصدير الحرير مالم يدفعوا كل ثمنه ٠

في نفس هذا العام أيضا جاء مبعوث آخر لشركة الهند الشرقية اسمه جيلز هابس(۱) يحمل رسالة الشاه عباس ولكنه وصل الى ايران عن طريق روسيا وبعد أن تشاور توماس باركر(۲) مع المبعوث الجديد قبل شروط الشاه عباس بل تقرر أن تقصر ايران بيع كل حريرها لمندوبي شركة الهند الشرقية فقط ولاتبيع حسريرا للتجسار الاسبان البرتغاليين ولاترسل شسيئا عن طريق الاراضي العثمانية الى أوربا ووافق الشاه عباس على هذه الشروط ووعد بالمحافظة عليها والتمسك بها طالما كان على قيد الحياه اذا ظل الانجليز على وعدهم ولكن قبل أن يأخذ هذا الاتفاق شكله الرسمي والفعلى اعترض عليه أرامنة جلفا لان جزءا من حرير ايران كان يصدر بمعاونتهم الى أوربا عن طريق الاراضي العثمانية وكان هذا الاتفاق الجديد الذي يوقف تصدير الحرير عن طريق الاراضي العثمانية يلحق بهم أضرارا جسيمة والحرير عن طريق الاراضي العثمانية يلحق بهم أضرارا جسيمة

بعد هذا الاعتراض على الاتفاق الجديد أمر الشاه عباس أن يجتمع مندبون أسبانيا والشركة الانجليزية والارمن في مقدر الحكومة حيث يعرض الحرير الايراني بالمزاد ليباع لن يدفع أعلى ثمن ، ولم يتحدث مندوب أسبانيا في هذا الاجتماع بحجة أنه لم يتلق تعليمات من دولته لتحديد سعر الحرير · كما أن الانجليز صمتوا لانهم لم يرغبوا في التعامل في الحرير على

| Gyles Habbes | (1) |
|---------------|------|
| Thomas Parker | (٢): |

أساس المزايدات وعرض الارمن وحدهم الذين كانوا يرغبون في أخراج الآخرين من السوق ثمنا باهظا لم يسبق له مثيل وهو خمسين تومانا لكل ٣٦ من ملكي ولهذا باع لهم الشاه كل انتاج ايران من الحرير في ذلك العام (١)٠

حينما رأى مندوبون شركة الهند الشرقية أن الاتجار فى الحرير مع الأرمن بعد ما حدث لن يفيدهم توقفوا عن شرائه وتصديره فى ذلك العام ولما كان الارمن قد علموا - بطرقهم الخاصة - أن الاتجار فى كل البضائع الايرانية فى أوربا يدر أرباحا وغيرة فقد اشتروا كميات من الاقمشة المختلفة والبسط والبضائع الاخرى وحملوها بالسفن الى أوربا •

توفى توماس باركر فى أواخر عام ١٠٢٨ ه (١٦١٩ م) فى اصفهان وتوجه ادوارد مونوكس ــ الذى ذكرناه فى الفصؤل السابقة ــ الى اصفهان فى ربيع الثانى ١٠٢٩ ه (مارس ١٦٢٠ م) لبحل محله مندوبا لشركة الهند الشرقيــــة ٠

فى هذه الاثناء كان الشاه عباس قد تصالح مع السلطان العثمانى وصمم على أن يكف يد الاسبان والبرتغاليين عن جزيرة هرمز ولهذا أظهر عداوته لهم ، ولما كان يريد أن يقوم بهذا العمل بمساعدة السفن الانجليزية كما سبق أن ذكرنا - فقد أخذ فى التقرب الى مندوبى شركة الهند الشرقية ووافق على التعامل معهم فى الحرير مثلما حدث سنة ١٠٢٩ ه حينما سمح لندوب الشركة بالذهاب بنفسه الى جيلان واختيار مايعجبه أو يناسبه من الحرير حتى يحمله مندوبو الشاه الى اصفهان وعلى نفقته هو للسكى يسلم الى المركز التجارى الانجليزى ، ولما رأت الشركة الانجليزية أن يسلم الى المركز التجارى الانجليزي أرسلت سفنها الى ايران لنقله فوصلت الشاه يميل اليها فى التعامل فى الحرير أرسلت سفنها الى ايران لنقله فوصلت الى ميناء جاسك فى ذلك العام خمس سفن تحمل مختلف البضائع الانجليزية والهندية وبعض الهدايا للشاه عباس ، وكان لدى هذه السفن أوامر بأن تقوم والهندية وبعض الهدايا للشاه عباس ، وكان لدى هذه السفن أوامر بأن تقوم وتوجه الى ميناء جمهرون بعد أن تفرغ حمولتها فى ميناء جاسك لكى تقوم

⁽۱) كان الشاه عباس يحتكر تجارة حسرير ايران كما سبق أن ذكرنا فكان مندوبوه يجمعون الحرير من كل أنحاء ايران بثمن رخيص ويضعونه فى مخازن الشاه الذى يتولى بيعه بالثمن الذى يحدده سسواء للاسسبان والبرتغالين الذين يصدرونه عن طريق الجنوب أو الارمن الذين يصدرونه عن طريق الاراضى المثمانية •

بدراسة عن ذلك الميناء من ناحية موقعه الطبيعى لرسو السفن وامكانياته للشحن والتفريغ لان الشاه عباس كان قد أذن لشركة الهند الشرمية الانجليزية الباقامة مركز تجارى في جمبرون رغم معارضة للبرتغاليين •

كان بعض رجال البلاط وحكام ايران الذين كانوا يحصلون على أرباح طائلة من تهريت الحرير أو الاتجار فيه من التجار الايرانيين غير راضين عن سلوك الشاه عباس الودى مع مندوبي شركة الهند الشرقية واحتكار واحتكار بيع الحرير لهسلا

وكتب بيترودلافالية الذي كان آنذاك في ايران يقول:

« كان الانجليز قد أحضروا عشرين عدلا (العدل ١٣٥ كجم) من حرير جيلان الى امنهان وكانوا قد دفعوا بعض، نمنه ويأملون في دفع بقية الثمن من بيع بعض بضائعهم التي كانت في اصفهان ولكن وقع بينهم وبين قرجقاي خان الذي كان يتولى حراسة طرق ايران خلاف لانهم امتنعوا عن دفع رسوم حراسة الطريق الذي كان مبلغا تافها والحقيقة أن الايرانيين كانوا ينظرون للانجليز بعين الحقد لانهم بشرائهم للحرير حرموا كثيرا من التجار الايرانيين والوزراء والاعيان الذين كانوا يحصلون على أرباح كبيرة من هذه التجارة •

وقد أدت الكراهية الى سوء معاملتهم بتحريض من رؤساء وكبار رجال الدولة بل وصل الامر الي حد جذب وجرح بعض المندوبين والموظفين الانجليز وقد أؤكل هذا الامر الى قطاع الطريق واللصوص كما أن الشاه في مجالسه الخاصة لم يكن يشير اليهم بالخير لأنه كان يعلم أنهم قراصنة البحار والسرقة في الران من الاعمال المذمومة •

وكان مندوبو شركة الهند الشرقية يريدون خديعة الشاه بشرائهم لحرير جيلان ثم يشترون حرير كل مناطق ايران مهربا بثمن زهيد ويصدرونه ولكننى سمعت أنهم هم الذين خدعوا اذ أن الشاه عباس بحجة أنه لايوجد غير هذا الحرير باع لهم بعض الحرير السيء الصلب كالخشب ثم طالبهم بثمن حرير ممتاز (١) ٠

⁽۱) بیترودلافالیه بد ٥ ص ١٨٥ - ١٨٨٠

ومن بين الهدايا التى كانت سفن الهند الشرقية قد أحضرتها للشاه عباس عربة جميلة يجرها ستةجياد وكانت هذه العربة من الداخل وكذلك ملابس سائقيها وزينة خيولها كلها من المخمل (القطيفة) كما زينت من الداخل والخارج بالذهب علم يحضروا معها خيولا من انجلترا ولكنهم اشترؤها من شيراز وربوها ودربوها هناك وكانت هذه العربة التى لم يسدق وجود منالها في ايران هدية من شارلز الاول ملك انجلترا ولان الاستفادة بها لم تكن ميسرة في طرق ايران آنذاك فانها لم ترق لعينى الشاه بل أنه لم يعرضها على الناس كما جرت العادة في مثل هذه الهدايا و

انحاد ايران مع شركة الهند الشرقية الانجليزية ضد رعايا البرتفال واسبانيا

كما ذكرنا في الفصل الخاص بعلاقات الشاء عباس بالبرتغال وأسبانيا ، فان مندوبي الشاء عقدوا اتفاقا مع شركة الهند الشرقية ضحد البرتغاليين في هرمز وذلك في صفر ١٠٣١ هـ (يناير ١٦٢٢ م) واستطاعت ايران بمساعدة الشركة الاستيلاء على جزر قشم وهرمز وكف يد المسئوليين البرتغاليين والاسبان عن سواخل الخليج ولكن شركة الهند لم تحصل في مقابل هذا على نتيجة تذكر ومع أن الحكومة الايرانية طبقا للاتفاق كانت قد قبلت دفع نصف دخل جمرك هرمز إلى الشركة فانها لم تف بهذا الوعد الا بضع سنين لان المبادلات التجارية كانت قد انتقلت الى ميناء جمبرون فتوقفت ايران عن الدفع مدعية أن الشركة ليمن لها العدد الكافي من السفن المحافظة على أمن الخليت مما شجع اللصوص والقراصنة • ثم قبل مندوبو الشركة سنة ١٠٨٧ هـ وفي عهد الشاء سليمان الصفوى أن يأخذوا ألف تومان سنويا في مقابل نصيبهم من دخل ميناء بندر عباس (جمبرون القديم) واستمرت هذه الحال بضع سنين •

بعد أن استولى الشاه عباس على جزيرة هرمز نفذ الاتفاق الذى كان قد عقده مع ادوارد كنوك سنة ٢٦٦ ه وسمح لمندوبى شركة الهند الشرقية بشراء أية كمية من الحرير تلزمهم من أى منطقة فى ايران وتصديره منها دون دفع أية رسوم أو أموال ومنذ ذلك الحين قويت شركة التجارة الانجليز فى الخليج وتحولت تجارة الهند الشرقية وايران الى أيدى الانجلسييز والهولنديين ولم يهتم الشاه عباس بجزيرة هرمز بعد ذلك بل أقام قلعة جديدة فى ميناء جمبرون وجعل هذا الميناء مرفأ للسمفن القادمة من الهند وأطلق عليه اسم بندر عباس وحصلت شركة الهند الشرقية على اذن باقامة متعددة لموظفيها لأنه كان من المكن أن تتحول مجموعة المساكن الى قلعة متعددة لموظفيها لأنه كان من المكن أن تتحول مجموعة المساكن الى قلعة واصفهان لتكون مساكن أو مراكز تجارية لموظفيها وقد كتب الرحالة الفرنسي

شاردان الذي كان في ايران في عصر الشاه عباس الثاني والشاه سليمان الصنوى يقول .

ويقع المركز التجارى لشركة الهند الشرقية في نهاية هذا السوق وهو عبارة ويقع المركز التجارى لشركة الهند الشرقية في نهاية هذا السوق وهو عبارة عن حديثة واسعة عظيهة بوسطها ثلاثة أبنية وهذه العمارات من أمسلاك الشارشي باشي الذي كان الشاه عباس الكبير قد غضب عليه وصادر أمواله والما كان مندوب شركة الهند الشرقية قد وصل الي ايران في ذلك الحين غان الشاه قد منحه هذه العمارات التي كانت في وسط المركز التجارى وعلى مقربة من منر للحكومة وكانت زينة السقف المذهبة ونقوش الابواب والجدران في غاية الروعة والجمال ولكن للاسف غانها آيلة للخراب لان الشركة الانجليزية ليست لها تجارة قوية مع ايران كما قل عدد موظيفها جدا عما كانوا عليه في زمن الشاه عباس وقد تحولت هذه العمارات الي مصايف يقضى بها المؤظفان الانجليز في بندر عباس غصل الصيف .

سنفارة السير دورمر قطن

ذكرنا في الصفحات السابقة أن السير دورمر قطن سفير تشارلز الاول ملك انجلترا وصل مع السير روبرت شيرلي الى ميناء جمبرون عن طريق الهند في ٧٧ ربيع الثاني ١٠٣٧ ه (٦ يناير ١٦٢٨ م) ٠

وكان نقد على بك سفير الشاه عباس هد انتحر في الطريق فلم يصل معهما الى ايران وقد وسف السبير توسس هيربرت أحد مرافقي السبير دورمر انتحار نقد على بك فقال:

ر في يوم ٢٠ نوفعبر ١٩٢٧ م (٢٠ ربيع الاول ١٠٣٧ ه) القينا مراسينا في سوولي رود(١) وتد ترفي نقد على بك سغير أيران ومنافس السير روبرت شيلي ، وقد ذكروا لنا أنه تعاطى الانبيون أربعة أيام متتالية فسمم نفسه ويبدو أنه انتحر خوفا من عقاب الشاه عباس لسلوكه السيء في لندن مع السير روبرت شيلي وقد ضاعف السغير الايراني كهية الافيون التي عادة مايتناولها الايرانيون يوميا ولم يستطيع الطبيب عمل شيء على الرغم من تحذيره من هذا النهل وكان ابنه مدفوعا بعاطفة حب الابوة قد أضغى عنه الافيون فلما علم نقد على بك بهذا هجم غلى ابنه شساهرا سيفه وكاد يفصل راسه عن جسده لولا أن الابن استطاع بخفة ومهارة أن يلتجيء الى أحد الاركان ويحتبى به ٠

وقد ذهب السير دورمر قطن وشيرلى ومرافقوهما الى اصفهان عن طريق لار وشيراز وقد اضطر السفير الانجليزى الى الذهاب للشامال لان الشاء عباس انذاك كان يقيم في مدينة أشرف في مازندران فوصل الى هذاك في رمضان من نفس العام •

وكان السفير الانجليزى يحمل أوامر محددة من الملك تشارلز الاول بخصوص مهمته لدى الشاه عباس الاول ملك ايران ملخصها ما يلى :

Swolly Rood (1)

« لقد قدمت البنا مقترحات من شاه ایران عن طریق سفیره السیر روبرت شیرلی فیما یتعلق بتقویة العلاقات التجاریة بین الدولتین والدول التابعة لهما ولكن و قعت أحداث مؤسفة بوصول السفیر الایرانی الثانی مها جعلنا نتردد فی مقترحات شاه ایران وعقد الاتفاقیات اللازمة ولتوضیح هذا الامر فقد اخترناك واضعین فی الاعتبار سابق خدمتك وطریق سلوكك حتی ترافق السیر روبرت شیرلی الی شاه ایران ، وتذكر له ماحدث هنا بین السفیرین و تتحدث معه طبقا لما یلی :

بعد ان تقدم أوراق اعتمادك الى شاه ايران دعبره أن السير روبرت شيرلى كان قد جاء الينا سفيرا ثم جاء مرة أخرى فى مهمة ثانية وقد تلقاه أبى الفقيد العزيز _ خلد الله روحه _ كسفير للشاه وقد بذلنا له من جانبنا نفس الرعاية والاحترام وقد تقدم الينا السير روبرت بمقترحات على أساس المصالح المتبادلة للدولتين وبعد هذا وصل الى انجلترا سغير ثان من قبل شاه ايران اسمه نقد على بك وبعد قليل من وصوله أهان السير روبرت شيرلى أمام بعض أعيان الدولة ورجالها الذين كانوا قد ذهبوا لزيارته ومزق أوراق اعتماده وصفعه على وجهه وهذا السلوك تجاه أحد نجباء انجلترا مخالف لكل الاصول والقواعد الاخلاقية لنا ولؤلا رعاية احتزام شاه ايران عذه الدولة التى يعد سفيرا له أيضا _ لما ظل تصرفه هذا دون جسزاء رادع في هذه الدولة التى ترعى العدالة والحضارة بكل دقة وشدة ، ولما كان حضؤر سفيرين لحاكم واحد ومعارضة واحد منهما للاخر أمرا غير عادى ، لهذا فنحن نامركم بعرض هذا على شاه ايران ليتبين أيهما كان على حق ،

كذلك نقد تقدم الينا السير روبرت شيرلى بمقترحات سيقدم لـــكم سكرتيرنا الخاص نسخة منها فاعرضها على شاه ايران فاذا وأفق عليها وأراد أن ننفذها معليك أن تقف على وجهة نظر شاه ايران ورغباته وتعرضها علينــا •

ويمكنك أن تتحدث باسمنا وتتعهد بأن نقبل من صميم قلبنا كل القتراح منطقى يناسب العلاقات بين الدولتين ويؤدى الى تقلية الروابط بينهما وتحكيم مصالحهما مما قد يقترحه الشاء

وفي النهاية فان رغبتنا القلبية هي ألا تقبل أي لقب أو مقام من شاه ايران والا تتدخل في شئون التجار الانجليز الذين يتعاملون مع ايران وأن

تسلك طبقا لهذا الامر دون ايجاد أية مشقة أو مضايقة أو نفقات لتجارنا ومخالفة هذا الامر سيؤدى الى اراقة دمك ·

(وايت هول صدر في - ١٥ ابريل ١٦٢٦)

وقد استقبل الشاه عباس السير دورمر قطن والسير روبرت شسيرلى ومرافقيهما في القصر الملكى في أشرف يوم ١٩ رمضان ١٠٣٧ هـ وفي قـول آخر يوم عيد الفطر • وقد كتب السير نؤماس هيربرت أحد مرافقي السفير الانجليزي في مذكراته عن هذه الرحلة وماجري في هذا اللقاء والمحادثات فقال:

الشساه حتى يتجنب الضيافة والاستقبالات التى يجب أن تقام فى مثل هذه الشساه حتى يتجنب الضيافة والاستقبالات التى يجب أن تقام فى مثل هذه الإحوال(۱) وكان سفيرنا يصطحب معه السير روبرت شيرلى ، كما كنت ومعى نحو سبعة أو ثمانية من الانجليز برفقته ولم يرسل البلاط الايرانيأى قائد أو تشريفاتى لزيارة السفير سوى أحد اتباع محمد على بيك(٢) (ناظر القصر وخازن الشاه) الذى جاء السفير وقام ببعض المجاملات البسيطة وعندما وصلنا الى قصر الحكومة ونزلنا عن جيادنا جاء أحد رجال البلاط واستقبلنا بالعبار العادية التركية « مرحبا »(٣) وقادنا الى حجرة صغيرة تقع فى وسط فناء واسع ، وكان هناك بعض الجند ولم يكن بالغرفة من الابيض معلو بالماء وقد وقفنا هناك نحو ساعتين قدم لنا خلالهما الشراب الذى لم يكن جيدا وان كانتت الاقداح والصوانى والاباريق كلها من الذهب الخسالص .

بعد هـذا اصطحبنا بعضص المسئولين عبر حديقة تشرح القلب وتسر العين الى مبنى آخر مزين بنقوش بارزة مذهبة يطل من ناحية على بحر الخز ومنالناحية الاخرى على جبل البرز حيث المناظر الخلابة ودخلنا الى

⁽۱) السير تماس هابرت والدحتور جوتش القسيس. هما الوحيدان من مرافقي السيردورمر قطن اللذان انتقدا وذما لقاء الشاه عباس للبعثة ولايوجد لاقوالهما شيبه في مذكرات أي واحد من المرافقين الآخرين

⁽٢) يقصد محمد على بك جرجياق الاصفانى ٠

⁽٣) بالتركية خوش كلدى .

ناعة مربعه كديرة مزينة بنتوش ذهبيه والارض مفروشة بدسط من الصوفة ونبوط الذهب وفي وسط القاعة حوض من المدر مملؤ بالماء الصافي حوله انتداح واواني رفناجين وغيرها وكلها من الذهب الخالص ؤكان بعضها مملؤا بماء الورد أو السراب أو الورود الملونة •

وبعد أن ساهدنا كل هذه الثروة أخذونا الى غرفة أخرى أكثر ارتفاعا يعكس سننها صورة للنجوم والكواكب وكانت النجوم من الذهب تتاللا على أرضدة من اللازورد الغامق وكانت الاوانى الذهبية في هذه القاعة تصل تيمتها الى نعو عشرين مليؤن جنيه انجليزى كما قدرناها وكان يرى ن هذه القاعة حوض آخر للماء (فسقية) حافته من الذهب وعلى جوانبه أكواب وكئوس وغيرها من الاوانى من الذهب الخالص المرصع بالجؤاهر ولم يكن بينها اناء لم يكن مغطى بالماس والياقسوت والؤلؤ والزمرد والفيروز والجواعر الاخرى وكانت القاعة قد حولت الى ما يشبه قاعة القصر الرئيسية وكانت حافة الحوائط مزينة بأشعار واقوال بالؤان مختلفة أو مكتؤبة بالذهب أو الجبس وكانت زينة هذه الحجرة قد قام بها رجل المانى عاش في البلاط الايراني مذة من الزمن سحر خلالها الايرانيين بفنه وذوقه ومهارته،

وكان يجلس حول هذه المتاعة جماعة من الإمراء والرؤساء وكبسار البكؤات على ركبهم وحم كالتماثيل يتطلعون الى ناحية معينة ولا أحد يتكلم منهم أو حتى يعطس أو يكح لان مثل هذه الامور لاتجؤز في مجلس الملك بل وتعد من الذنوب الكبيرة •

كان الشاه عباس يجلس في صدر هذا المجلس متربعا نوق وسانتين أو
ثلاث من الاطلس الابيضى وكان الايرانيون يحبون هذا الملك كثيرا كها
يحترمه الاجانب ويختماه الاعداء ، وهذا المك الذي جعلنا نشاهد كل هذا
الننى وتلك الثروة كان يرتدى ملابس تطنية حمراء بسيطة كأنه أراد أن
يوعز الينا أن عظمته وجلاله ترجع الى صفات الصينة وسياسته لا الى
"سبه الحريرية ولآلئه ٠٠٠ وكان يضع على رأسه عمامة من قهاش أبيض
"أن يربط وسط سرواله بحزام جلدى وكان غمد سيفه من الجلد الاحمر
من الذهب وحده مقوس كالهلال وكان بقية رجال القصر
بسيطة مثل الشاه •

قال السمير للشاه بواسطة المترجم الذي يسميه الايرانيون الكلمجي النه قطع هذا الطريق الطويل لكي يهنيء الشاه بانتصاراته في الحرب ضد السو المشترك لايران وانجلترا ويتحدث معه عن تجارة الحرير وكسل المصنوعات الايرانية ويحصل على معلومات عن سفارة السير روبرت شيرلي والتهم التي وجهها اليه نقد على بك سفير الشاه ويبلغه رسالة ودية من ملك الانجليز

نهض الشاه من مكانه والتي خطبة نصيحة باللغة التركية وقال ، أن الاتراك العثمانيين أناس منحطون ولايقارنون بالايرانيين في الذكاء أو القيام بالواجب ، ولقد أطلعت الاتراك وسائر الامم التي تعاديهم على شجاعة الايرانيين في خصس عشرة موقعة خصتها ضدهم وامل أن يتحد المسيحيون في القريب العاجل لان الامبراطورية العثمانية ، ستفقد هذه العظمة وتلك القوة حينما يزول هذا الخلاف وذلك التباعد ، ولو لم يكن المسيحيون في خلاف عداء كانت هذه الامبراطورية الدنيئة قد اصبحت شياء لايذكر ،

أما فيما يتعلق بتجارة الحرير فقال أنه مستعد لكى يسلم للانجليز في جزيرة هرمز في يناير من كل عام عشرة الاف عدل من الحرير اذا أراد ملك أنجلترا ويحصل في مقابلها على جوخ انجليزى ليبيعه للعرب والتتار والارمن والروس والجؤرجيين بشرط أن يتعهد التجار الانجليز بعدم التعامل مع الاتراك لان السلطان العثماني يحصل على أرباح وفيرة من رسوم التجارة الخارجية ، والتلجارة مع الاتراك مثلها مثل شوكة يصنعونها بأيديهم لكي توجه الى أعينهم أو كأنهم يشحنون سيوف عدؤهم لكي تقطع بها رقابهم .

أما فيها يتعلق بروبرت شيرلى فقال أنه هو سفيره الحقيقى وأنه سسوف يسترضيه عن الاهانة التى لحقت به من نقد على بك الذى انتحر حين وجد نفسه مخطئا مذنبا لانه يعلم ماذا كان ينتظره من عقاب ثم أقسم لو أنه جاء حيا لقطعه قطعا بسدد أيام النة ولاحرقه مع فضلات الكلاب

وعن عُلاقات الصداقة بين ايران وانجلترا قال أنه يقبل مثل هذه ' الصداقة بكل رغبة وشوق ويأمل أن تبقى وتدؤم ' ثم تلطف مع السفير ورحب به ثم عاد وجلس في مكانه وفي هذه الاتناء وضع جميع رجال البلاط رؤسهم عند أقدامهم(۱) ثم أشار الشاه للسفير بالجلوس نم تناول يده وأجلسه بجواره على الارض ولما لم يستطع السفير الجلؤس متربعا على الارض كالايرانيين فقد ضحك الشاه فرفع السفير فبعته احتراما للملك وتحية فأمر الشاه أن يصبوا له خمرا مث شرب معه نخب ملك انجلترا وبعد ذلك خلع عمامته عن رأسه لكى يعرب للسفير عن القيام بكامل الترحيب وبعد ساعة من المحادثات مع الشاه خرج السفير من المجلس ٠

ولكن مع كل هذا الترحيب غلا أعلم سبب تغير سلوك الشاه فجاة تجاهنا اذ لم يحظ السغير بمقابلة الشاه ولم يطلبه لقابلته حتى عودتنا الى قزوين ولم ير الشاه بعد هذا الى أن توفى ، كما لم يأت أى من رجال البلاط لزيارة السغير ، وقد عرف فيما بعد أن مندوبي شركة الهند الشرقية غالبا قد استمالوا محمد على بك بالهدايا والرشاوى وجعلوه عدوا لنا ، ؤكان هذا الرجل وضيع الاصل ولكنه ظل يترقى حتى أصبح الشخص الوحيد الذي يعتمد عليه الشاه ويرعاه ، وكان يجعل الشاه يقابل كل من يريد هو ويرحب به ويقتل كل شخص يشاء ولهذا كانت ترسل اليه الهدايا من كل جانب لجلب رضاه حتى أن دخله السنوى بلغ مايقرب من ١٤٠ الف جنيه استرليني وهذا لايدعو للعجب ، اذ أن ناظر الخاصة الملكية كان دخله يبلغ أكثر من مائة الف جنيه استرليني أيضا والمئة الف جنيه استرليني أيضا والمؤلفة المؤلفة المؤلفة

بعد هذا سافر السفير دورمر قطن من أشرف الى قزوين بناء على أمر الشاه ولم يره بعد هذا ، كما أن رجال البلاط والمقربين من الشاه نأوا عنه بل أن المراسم والآداب التى تجرى عادة للسفراء الاجانب لم تجر له • وفى قزوين وصله أمر من الشاه أن يبحث مع محمد على بك الناظر والخازندار مايتصل بمهمته أو يتعلق بها • ولكن محمد على بك لم يرد على أى من طلباته ردا صريحا ففيما يتعلق بالسير روبرت شيرلى قال أن الشاه لم تعدله به رابطة أو علاقة وأن مهمته في أوربا لم يكن لها أتشاسن صحيح وبعد أن

⁽١) أى أنهم سجدوا للشباه الذى لاندرى كيف سمح لنفسه بهذا وهو الذى كان يدعى أنه من أعقاب الإمام موسى الكاظم وكانت بيده السلطة الدينية الى جانب السلطة الدنيوية (المترجم)

قرأ أوراق اعتماد روبرت شيرلى شكك غيها وأخذها من السغير الانجليزى ليعرضها على الشاه ولم يكد الشاه يراها حتى عدها مزورة وألقاها في النار وهو في شدة الغضب وأمر أن يخرج روبرت شيرلى من ايران •

وكتب السير توماس هربرت فى كتاب رحلته أن محمد على بك كان يكره روبرت شيرلى منذ مدة ولهذا سعى ضده لدى الشاه وجعل الشاه يغضب عليه بل أنه تستبب فى أن يهمل السفير الانجليزى ولايستقبله بعد ذلك •

حين علم روبرت شيرلى بسلوك الشاه نحوه ورسالته اليه تضايق جدا حتى مرض مرضا شديدا وتوفى فى مدينة قزوين فى ١٣ يوليؤ ١٦٢٨ (ذى القعدة ١٠٣٧ هـ) وقد احتفظت زوجته « تريزيا » بجثمانه كأمانة حتى تنقله الى أوربا وتدمنه هناك ويقال أنهم دهنوه عند عتبة منزله(١)٠

وقد توفى السير دورمر قطن بعد تسعة أيام من وفاة شيرلى في نفس المدينة ودفن حسده حسب التقاليد المسيحية في مقابر الارمن هناك •

(۱) ان الصائب والمتاعب التى تحملتها تريزيا زوجة روبرت شيرلى الحسناء فى حياتها بسبب رحلاته وأسفاره الطويلة والكثيرة لم تنتهى بموت زوجها بل ان جمالها وثروتها الضخمة التى خلفها لها زؤجها جرا عليها الكثير من الصائب الاخرى • فقد أثار رجال الدين المسلمون سابقة اسلام تريزيا ثم ارتدادها عن الاسلام عند زواجها من روبرت شيرلى ، وأوغرؤا صدر الشاه عباس عليها ثم أشاعوا أن الشاه يريد احراقها حية ، بل أن بعض المؤرخين ذكروا أن هذا الامر كان سبب وفاة روبرت شيرلى اذ حين بلغة النبأ اعترته حمى شديدة توفى على أثرها *

وقد طلب الشاه عباس مقابلة تريزيا والمدعين بردتها وسالها عن سبب عداوة هذه الجماعة لها ولكنها لم تقل شيئا حتى لاتغضب الشاه عباس عليهم فكانت شجاعتها وصلابتها دافعا للشاه عباس غلى طمانتها ومواساتها وقال لها « أنه من الاسمهل على فلك ايران أن يقتل مائة رجل على ان يقتل أمراة واحدة »

مع كل هذا مان بعض رجال البلاط المسئولين استولوا على كل مجوهراتها وأثاثها القيم بحجة أنها مرتدة مما أدى الى مرضها مرضا شديدا في قروين التي عادرتها إلى اصفهان والتجات للقسس الكرمليين حتى تحسنت صحتها وفكرت في ترك ايران مع جثة زوجها التي كانت قد نقاتها متهاسن قزوين الى اصفهان والاقامة في احدى الدول المشيحية ، وقد اطاب القنائس الكرمليون من أمام قلى خان والى فارس الذي كانت تربطهم به صداقة

وعلاقات طيبة أن يمنح تريزيا جواز سفر · وقد وافق الوالى ولكن أحد رجاله طمع في الزواج من تريزيا ولهذا أخذ في تدبير المؤامرات واثارة المشاكل لها وكان منها أن طلب من شيخ الاسلام في اصفهان أن يتحفظ على تريزيا ويحصرها للمسجد لتقر باسلامها وقد اضطرب القسس الكرمليون من هذا الخبر ولجأوا الى أمام قلى خان حتى تقرر في النهاية أن يعقد اجتماع في منزل مدير أعمال الوالى الذي كان أيضا من أصدقاء القسس الكرمليين ، وقد أنكرت تريزيا في هذا الاجتماع سابقة اسلامها وأصرت على بقائها على مسيحيتها ومع وجود اتجاه للتحفظ على تريزيا في هذا المنزل الا أنه سمح لها في النهاية ومع وجود اتجاه للتحفظ على تريزيا في هذا المنزل الا أنه سمح لها في النهاية المعربة المستريدة المسلم المسحد الما المسلم المسحد الما المسلم المسحد الما المسحد المسحد المسلم المسحد المسلم المسحد الما المسحد المسلم المسحد المسلم المسحد المسلم المس

بالذهاب مع القسس الى ديرهم .

بالدهاب مع السنان الله الرجل من الزواج من تريزيا ولجأ الى استخدام القوة لم يياس ذلك الرجل من الزواج من تريزيا ولجأ الى استخدام القوة عقاد جماعة من رجاله وذهب الى دير الآباء الكرمليين ولكن تريزيا كانت قد علمت بمقدمهم فهربت الى دير الأرمن واختبات هناك ، غلما أنكر الآباء الكرمليون علمهم بمكان تريزيا قامت هذه الجماعة باهانة بسضيم وايذائهم ولكنهم لم يصلوا الى نتيجة ، وقد حدث هذا دؤن علم أمام قلى خسان والى فارس وبالتالى الشاه عباس الذى لم يكن موجودا في اصفهان وقد تمكنت هذه الجماعة من الايقاع باحدى خادمات تريزيا واجبارها على افشاء مكان اختباء تريزيا حيث عثروا عليها وحملوها مقيدة الى منزل قائد الشرطة في اصفهان وهناك طلبوا منها أن تعلن اسلامها والا القوها في النار أؤ من على أحد أبراج المدينة ولكن تريزيا تمكست بموقفها ثم صاحت فيهم على أحد أبراج المدينة والشهام جزاء خدمات زوجي العظيمة لشساه ايران، فان ماتفعلونه بعيد عن الرجولة والشهامه

وقد شعرت هذه الجماعة بالخجل واضطروا الى نقلها الى منزل الوالى وقد شعرت هذه الجماعة بالخجل واضطروا الى نقلها الى منزل الوالى الذى طردهم وسبح لتريزيا بالعودة الى مسكنها • وفى النهاية سمح الوالى فى اوائل سبتمبر سنة ١٠٣٩ (١٠٣٩ هـ) لهذه الزوجة البائسة بالخروج من ايران فسافرت فى ١٨ سبتمبر حاملة جثمان زوجها متوجهة الى أوربا عن طريق حلب واستانبول وكان الشاه عباس قد توفى قبل هذا بثمانية أشهر أثناء وجوده بمصيف أشرف على بحر قزوين

بقيت تريزيا ٣ سنوات في العاصمة المتمانية استانبول ، وفي أواخر ديسمبرسنة ١٦٢٤م (رجب ١٠٤٤ هـ) غادرتها متوجهة الى روماوقداستقبلها البابا أوربن الثامن بكثير من الاحترام ومنحها مركزا مرموقا في جماعة النسماء الكرمليين وأسكنها على مقربة من كنيسة ماريا دلا أسكالا على نهر التيبر وقاموا بدفن جثمان زوجها في الكنيسة وحين توفيت تريزيا سنة ١٦٦٨ م لا ١٠٧٩ هـ) بعد عمر طويل دفنت الى جواد زوجها .

ومن المعروف، أنه عندما كان السير روبرت شيرلى وزوجته تريزيا في روما سنة ١٦٢٣م (١٠٣٢ هـ) قام غان ديك الرسام الهولندي المشهور الذي كان في ايطاليا آنذاك برسم صورتين لهما تعدان من روائع أعماله

العلاقات الايرانية الانجليزية بعد وفعاة الشعاه عبساس

العلاقات في عصر الشاه صفى:

لم تكن التجارة بين الانجليز والايرانيين مزدهرة في أواخر عصر الشاه عباس بسبب منافسة الهولنديين • وفي سنة ١٠٣٤ هـ (١٦٢٥ م) انخفضت تجارة الشركة الانجليزية في ايران الى الحد الذي دفع توماس كريدج(١) رئيس المركز التجاري في اصفهان الى اغلاق فرع الشركة في تلك المدينة •



وبعد وفاة الشاه عباس حصلت شركة الشرقية الانجليزية في عسام ١٠٣٨ هـ على قرار جديد من خليفته الشاه صفى فيما يتعلق بتجارة الحرير ولم يكن يتضمن كل الحقوق والإمتيازات السابقة للشركة • وبناء على هذا القرار الجديد أصبح من حق التجار الانجليز أن يكون لهم مندوب مقيم في اصفهان كما أصبح لهم الحق في الاتجار في مختلف أنحاء ايران ، وحمل السلاح للدفاع عن أنفسهم واقامة مراكز تجارية وفروع لهم في مختلف انحاء ايران ، والفصل في قضاها عن طريق مندوبهم •

Conte William. Denbigh: (1) Phomas Kerridge (1)

ونتيجة لهذا القرار أرسل تشارلز الاول ملك انجلترا ابن عمه الكونت ويليام دينبيج(١) وهو من عظهاء انجلترا الى بلاط الشاه صفى وذلك فى شعباز ١٠٤٩ هـ (مارس ١٦٣٨ م)، وكان هذا السفير يحمل رسالة يعرب فيها ملك انجلترا عن سعادته لاستمرار الصداقة بين الدولتين، كما قدم الشكر لرعاية الشاه صفى للتجار والرعايا الانجليز فى ايران وقد استقبل الشاه صفى السفير الانجليزى بكثير من الترحاب وكتب ردا على رسالة تشارلز ننقله فيما يلى:

نظاما للسطنة والشوكة والايالة والحشية والعظمة والعز والامتنان

تشارلز ملك الانجليز

(بعد مقدمة المجاملات) وصل كتابكم المرسل الينا في أحسن وقت وأدى ماتضمنه من مظاهر الصداقة واتحاد القلوب الى زيادة عناصر المودة وارتفاع درجات الصداقة والوداد • أما التوصية على صاحب العزة زبدة الاعيان الكابتن وليم مان الشفقة الملكية تشمله دائما • وقد قررنا أن ينجز أي عمل أوحاجه تكون له عندنا بمجرد أن يعرضه على وكلاء الديوان العالى والا يقع تقصير تجاه البابعين لسلطانكم وعظمتكم خصوصا الكابتين وليم ورفاقه ورجالهم الذين يترددون على هذه الديار • ومن دواعى الصداقة والالفة أن يتبع نفس هذا السلوك الحميد وتتجدد رياض الالفة والمعرفة بارسال الرسل والرسائل وإذا كان لكم أي عمل أو مهمة في ناحيتنا ماظهرؤه وأعلنوه من قبل الاتحاد والتوافق بلا تأخير أو مؤاربة حتى نقوم بانجازه بدوافع الاتفاق والصداقة الملكية •

ثانيا فانى أنهى اليكم أن الحضرة الملكية الخاصة تستوجب أن يكون بها جمع من أرباب الصناعة والاساتذة المهرة فى كل من ، وفى هذا الوقت فان بعض الاساتذة الحاذقين أحدهم فى صناعة المينا وواحد فى الساعات وآخر قاطع ماس وواحد صائغ ماهر وآخر صانع بنادق وؤاحد نقاش حاذق وآخر مدمعى تحتاجهم الحضرة ويوجدون الآن لديكم ومن سبل المحبة والوحدة أن تأمروا مندوبكم أن يرسلوا هؤلاء الاشعاص ومعهم تلاميذهم وأدواتهم مع ثقات من عندكم حتى يقوموا فى حضرتنا الشريفة بصناعاتهم

وخدماتهم وحتى لايتوقنوا عند شرؤعهم فى عملهم على العمال والادوات والمهمات · وُهذا مما يؤدى الى زبادة دوافع الصداقة ولا كان الغرض هسؤ تشييد مبانى المحبة والوداد وتمهيد قواعد الالفة والاتحاد فلا أطنب عليكم ·

جعل الله أيام دولتكم وتوفيقكم مقرونة مع رضا البارى عز اسمه وجعل غاةبة أمركم الى خير مال بتوفيقه اللامتناهي بالخير والسعادة(١)٠

يتضبح من الرسالة السابقة أن الشاه صفى طلب من ملك المجلترا أن يرسل اليه في ايران بعض الصناع المهرة في الميناء والساعات والبنادق وغيرها ويجب أن نشير هنا الى أن الصناع الاجانب زادوا في ايران زيبادة كبيرة منذ عصر الشاه عباس ، وكما ذكر أحد السياح الفرنسيين(٢) في مذكراته أنهم كانوا أيضا يتقاضون أجور باهظة من الحكومة الايرانية حتى أن مرتبات بعضهم كانت ألفين وخمسمائة جنيه فرنسي غير السكن والمأكل وذكر تمذا السائح أيضا أن العمال الاجانب كانوا يعملون للشاه وذكر تافرنية في كتابه شخصا اسمه رودلف كان الساعاتي الخاص للشاه صفى لكن في النهاية أهر الشاه بقتله بسبب قتله لشاب ايراني وسفى لكن في النهاية أهر الشاه بقتله بسبب قتله لشاب ايراني

ومع أن العلاقات الايرانية الانجليزية كانت ودية في عصر الشاه صفى كما سنذكر في الفصل الخاص بعلاقات ايران وهولندا ولكن الجزء الاكبر من تجارة ايران سواء الصادرات أو الواردات تحول الى أيدى التجار المهولندين في عصر هسذا الملك وأعفى الهولنديون من أداء الرسسوم الجمركية ولما كان هذا الامر مبعث قلق لمندوبي شركة الهند الشرقيسة الانجليزية فقد طلبت الشركة من تشارلز الاول أن يرسل رسالة الى شاه ايران يوصى فيها برعاية مصالح الشركة وقد كتب تشارلز الاول في الرسالة التي بعث بها الى الشاه صفى في شؤال ١٠٤٤ ه (٢٧ مارس المحدة أو بالكميات اللازمة بالرغم من الانجليز لايتسلمون الحرير في المواعيد المحددة أو بالكميات اللازمة بالرغم من الاتفاقيات ووعود شاه ايران ولهذا

⁽١) من كتاب علاقات ايران وأوربا للدكتور خانبا بابياني ويلاحظ ركاكة الاسلوب ٠

⁽۲) مذكرات القس سانسون المبشر المسيحى الذى ذهب الى ايران سنة ١٦٨٣ م (١٩٤٤ هـ) ٠

تلحقهم خسائر جسيمة · وهم يطلبون من شاه ايران أن يرعى مصالحهم وتنفيذ الاوامر التى سبق أن أصدرها فيما يتعلق بتجارة مندوبي شَركة المند الشرقية ويسلموهم مايلزمهم من حرير طبقا للاتفاقيات والماحدات السابقة وبالقبمة التى سبق تحديدها من قبل ·

وقد ذكر الشاه صفى فى رده على هذه الرسالة أن التجار الانجليز يتاجرون فى ايران بحرية تامة ولا يعوق أحد عملهم ويامل أن تحسن مماملة التجار الايرانيين فى انجلترا ولايعوق أحد تجارتهم أو بيعهم وشراءهم لما يحتاجون من بضمائع .*

ومع هذا أخذت دائرة تجارة الهوانديين تتسع في ايران يوما بعدد يوم ؤتشتعل نار منانستهم مع الانجليز وتلتهب وسنة ١٠٤٩ هـ (١٦٣٩ م) حصل التجار الانجليز من حاكم بغداد على اذن بتخلية بضائمهم في ميناء البصرة وذلك حتى يوسعوا مجال تجارتهم في الخليج وينافشوا الهؤلنديين في العراق و ولكن هذا الامر أيضا لم يؤدى الي نتيجة مؤثرة وثبت لهم أنهم أن أرادوا النجاح في مساعيهم فعليهم اقامة مركز تجارى ثابت في البصرة وهذا ما حدث فعلا في سنة ١٠٥٣ هـ (١٦٤٣ م) ٠

علاقات أيسران والانجليز في عصر الشساه عباس الثاني والشاه سليمان

فى ذلك الوقت جمع الانجليز بعض السفن الحربية فى الخليج منتهزين الخلاف الذى كان قد حدث بين الحكومة الايرانية والهولنديين وهجموا على قلعة قشمم وسواحل الخليج الايرانية وحصلوا على امتيازات جديدة من الشماه عباس الثانى وعلى العكس فقد اختل الوضع التجارى لشركة الهند الشرقية الانجليزية فى بندر عباس وعندما اضطربت الامو بسين الهولنديين والحكومة الايرانية وخوفا من اندلاع الحرب قام مندوبو شركة الهند الشرقية بنقل أموال مركزهم التجارى من بندر عباس الى البصرة الهند الشرقية بنقل أموال مركزهم التجارى من بندر عباس الى البصرة ولهند الشرقية بنقل أموال مركزهم التجارى من بندر عباس الى البصرة و

ولكن هذه الرسالة لم تؤد الى أية نتيجة • وكما كتب شاردان في اليسران أرسلوا بعض السغن الى البصرة وهدموا المركز التجارى الانجليزى هناك ، كما استولوا على مسقط من أيدى البرتغاليين • ولما كانت الحرب قد انطحت بين الانجليز والهولنديين في أوربا سنة ١٠٦٢ هـ (١٦٥٤ م) بسبب تصويب قانون الملاحة في البرلسان الانجليزى ، فقد انقلبت المنافسة التجارية بينهما في الهند وايران الى نزاع وحرب وهو ماسنفصله في فصل آخر •

في هذه الاثناء اغتمت الحكومة الايرانية الخلافات الانجليلية الهولندية فالغت بعض امتيازاتهم ومنها أنها امتنعت عن دفع جزء من دخل جمارك بندر عباس كانت تدفعه للانجليز سنويا ولهذا اشتكت شركة الهند الشرقية الى ملك انجلترا الذي كان انذاك تشارلز الثاني و فكتب رسالة الى الشاه سليمان الصفوى في هذا الشان مضمون جزء منها هو :

 د كتبت الينا شركة الهند الشرقية فى غاية الخضوع أنها منذ خمسين سنة وتقديرا للخدمات الهامة التى قدمتها لصاحب الجلالة الشاه عباس الكبير خاصة مساعدته فى الاستيلاء على قلعة قشم وجزيرة هرمز وبناء على



الشاه عباس الثانى عن صورة لاحد الرسامين المعاصرين له

المادة الثالثة من الاتفاقية الخاصة فقد تقرر أن يدفع للشركة نصف الرسوم الجمركية على البضائع التي ترد أو تصدر من هرمز الي جانب امتيازات أخرى وتشكو الشركة الآن من أن بعض مسئولي جلالتكم قد حرموهم من بعض حقوقهم منذ بضع سنوات كما أنهم قللوا الرسوم الجمركية التي تدفع للشركة الى حد أنها لم تعد تصل الى الف تومان ، •

ثم طلب من الشاء سليمان أن يأمر مسئوليه لدفع نصيب الشركة من الرسوم الجمركية وتأدية مالم يدفعوه من قبل وأن يحترموا الاتفاقية في المستقبل أيضا

ولكن هذه الرسالة لم تؤد الى أية نتيجة • وكما كتب شاردان في مذكراته مان الشبيخ على خان زنجنه الوزير الاعظم الذي كان قد تأثر من مجيء السمع الانجليزي الى اصفهان ومن محتويات رسالة تشارنر الثاني قال يوما لندوب شركة الهند الشرقية الذي يبدو وأنه كان في ذلك الوقت هو « اتن غلير » يبدو أنك الذى تحرض الانجليز كل يوم على الطالبة بمطالب لامعنى لها وترسل لنا كل يوم شخصا يضع على كتفه ذراعين من قماش أحمر كسفير جديد ٠ أن الحكومة الايرانية قد دفعت للان أجر الخدمات التي قدمها الانجليز ألف مرة ، ولسنا أول من خالف الاتفاقيات بل أنتم ولهذا فلنا الحق في أن نعد هذا الانتفاق ملغيا

كانت قوة الهولنديين ونفوذهم في الخليج أكثر كثيرا من الانجليز حتى نهاية القرن الثاني عشر الهجرى ، ولكن حدثت في أوربا أحداث أدت الى ضعف قوتهم في أو اخر هدا القرن .

في سنة ١٠٨٣ هـ (١٦٧٢ م) أعلن لويس الرابع عشر ملك مرنسا الحرب على هولندا بسبب تدخلها في النزاع بين أسبانيا وغرنسا وبعد ٤ سمنوات الحق « دوكن(١)» قائد البحرية الفرنسية المشهور هزيمة منكرة بالقوات البحرية الهولندية في البحر الابيض التوسط التي كان يقودها رويتر (٢) القائد البحرى الهولندى المعروف · وبعد هذا تصالحت للحكومة الانجليزية مع هولندا بعد أن كانت تؤيد فرنسا وذلك تحت ضغط الشعب الانجليزي الذي كان يعارض فرنسما • بل وقامت بتأييد هولندا مثل بقية

الدول الاورببه ، ومن سسنة ١١٠١ ه (١٦٨٨ م) حبنما ارتقى ويليام دى أورانج (١) رئيس حكومة عولند عرش انطترا اشتركت انجلترا في اتحاد أكسبورج (٢) ضد فرنسا مثل عولندا أو من ذلك الوقت أصبحت السياسمة الهولندبة تحت تاتير سباسة انجلترا ، وانتهى الخلاف بين هاتين الدولتين ،

في تلك الاوقات تدعور مقام الهولنديين ومركزهم في اسيا بسبب الظلم والتعسف الذي أرتكبوه في الهند وبحر المشرق وعادت التجسارة الانجليزية الى الازدهار في القرن الناني عشر وفي سنة ١١٠١ هـ (١٦٨٨م) تركت الحكومة الانجليزيه جزيرة بمباي التي كان البرتغاليون قد غادروها الى شركة الهند الشرقية في مقابل ابجار زهيد كما سمحت للشركة بتكوين جيش لتنفيذ أهدافها وتولى مسئولية ادارة بمباي بنفسها ولهذا انتقل مركز شركة الهند الشرقية من سورت الى بهباي و

بعد هذا أخذت الشركة رويدا رويدا في الحصول على ممتلكات لها والاستيلاء على الاراضى وأخذت في انتهاج سياسة استعمارية في الهند وأدى نجاح الشركة الى كراهية شديدة لها ومنافسة من التجار في انجلترا حتى أن بعضهم كون شركة في سنة ١١١٠ هـ باسم الشركة العامة لتجارة الهند الشرقية واستطاعوا الحصول على قانون من البرلسان الانجليزى والناء امتياز احتكار تجارة المشرق الذي كان قد منح من قبل لشركة الهند الشرقية وأخذت المنافسة تزداد بين هاتين الشركتين والشركات الاخرى التي أخذت تظهر بعد ذلك ، واتضح بعد وقت قصير أن هذه المنافسة كانت ضد أصول التجارة والسياسة الانجليزية ، لهذا اتحدت كل الشركات القديمة ومنذ ذلك الوقت أصبحت شركة الهند الشرقية مؤسسة وطنية عامة ، وقام ومنذ ذلك الوقت أصبحت شركة الهند الشرقية مؤسسة وطنية عامة ، وقام الهند أو كقناصل أو ماشابه هذا وعن هذا الطريق زاد نفوذهم وسلطانهم ،

Le Ligue d,auxbourg (7) William d,orange (1)

العلاقات الايرانية الانجليزية في نهاية العصر الصفوى

بعد وماة الشاه سليمان خلفه الشاه السلطان حسين وكان يميل الى الانجليز أكثر من ميله للهولندين حتى أنه ذهب ذات يوم مع مجموعة من نساء حرمه في اصمهان الى المركز التجارى الانجليزى وخلع على المستر بروس(۱) مدير المركز بخلعة من الملابس وسيف مرصع وأمر بدفع نصيب الشركة عن عام من رسوم جمرك بندر عباس وقد استقباله الانجلسيز استقبالا حافلا ووضعوا جميع مخازن الشركة تحت تصرفه حتى يعطى منها مايشاء لمرافقيه ٠



فى سنة ١١١٧ ه أصبح الخليج مسرحا لنشاط القراصنة ، ولما لم يستطع الانجليز القضاء عليهم قلت هيبتهم ونفوذهم فى الخليج ،

وفى سنة ١١٣١ ه هجم عرب مسقط على البحرين واستولوا عليها شم استولوا على بعض الجزر الساحلية الايرانية ومنها جزيرة تشسم بتحريض من الدولة العثمانية التى كانت تريد أن تستعيد من اضطراب

Brace (\)

الاوضاع الداخلية في ابران ، وهجوم الانغان عليها ، وقد أراد لطف على خان القائد الابراني الشجاع وأخو فتح على خان اعتماد الدولة الوزير الاعظم للشاه سلطان حسين التصدى لهم ولكن محمود الانغاني كان قد هاجم كرمان قادما من قندها رفاضطر لترك العربواسرع لصد الانغان وبقيت هذه الجزر تحت سيطرة العرب .

وفى سنة ١١٣٤ ه هجم جماعة من البلوتش على كرمان وفارس وارسلوا فرقة قوامها أربعة آلاف من الفرسان للاستيلاء على بندر عباس عتصدت لهم القوات الانجليزية والهولندية وحافظت على مراكزها التجارية عناك من السلب والنهب •

والى هنا ينتهى تاريخ العلاقات الايرانية الانجليزية في العصر الصفوى وتتلخص علاقاتهم بعد ذلك حتى اوئل العصر القاجارى كما يلى :

اغلقت المراكز التجارية الانجليزية وغيرها في اصفهان فترة استيلاء الإفاغنة على ايران وكان بندر عباس وجزر الجنوب غالبا عرضة لهجوم الانفغان وشيوخ العرب وكان نادر شاه أفشار في بداية حكمه لايحب الانجليز وكان ينظراليهم بعينالشك والرببة لانه حيناراد مساعدة امام عمان سيف بن سلطان ثاني والقضاء على ثورة اتباعه بارسال أربعة آلاف من من المشاه وألف وخمسمائة من الفرسان الى عمان امتنع الانجليز عن تقديم سفنهم له لنقل هؤلاء الجند بينما قدم له الهولنديون سفينه واحدة ، ولكنه بعد أن جلس على العرش غير سلوكه تجاههم وأصبح صديقا لهم ولكنه امتنع عن اعطاء امتيازت جديدة لشركة الهند الشرقية أثناء حكمه واكتفى بتحديد الامتيازات السابقة ودفع الف تومان سنويا من دخل الرسسوم الجمركية لبندر عباس .

بعد مقتل نادر شداه اضطربت أوضاع ایران مرة أخرى ، واستمر هذا الوضع حتى ظهور كريم خان زند وفى سنة ١١٦٥ هـ أغلق المركز التجارى الانجليزى فى اصفهان ولم يغتج بعد ذلك ، وفى سنة ١١٧٣ هـ / ١٧٦٠ م حينما كانت نار الحرب مشتعلة بين انجلترا وفرنسا فى أوربا وصلت الى بندر عباس أربع سفن فرنسية وقصفت المركز التجارى الانجليزى بالمدافع واضرمت فيه النيران ونهبوا ما كان به ، ولهذا اضطرت شركة الهند الشرقية

للى نقل مركزها التجارى مؤقتا من بندر عباس الى البصرة وذلك حتى عمام الا الام / ١٧٦٤م وفى ذلك الوقت وافق كريم خان زند على أز تفوم الشركة باقامة مركز لها فى ميناء بوشهر تزاول تجارتها منه ولكن حوالى سنة ١١٨٣هم – ١٧٧٠م اضطربت الاووضاع بين كريم خان والانجليز فأغلقوا مركزهم التجارى فى بوشهر وصار ميناء البصرة هو مركز تجارة شركة الهند الشرقية وبعد أربع سنوات انتقل المركز الى بوسهر بسبب انتشار وباء الطاعون فى بغداد والبصرة واستقلت مجموعة من موظفى الشركة سغينتين اللى ميناء بمباى ولكن كربم خان الذى كان غاضبا عليهم ارسل بعض السفن فى طريقهم استطاعت أن تأسر أحدى السفينتين وحملت اثنين من مسئولى الشركة الى شعراز حيث سجنهما لمدة عام .

بموت كريم خان انتهى عصر سيطرة واستيلاء ايران على الخليج وأخذت تدرة انجلترا تزداد في البحر ولما كان هذا يخرج عن موضوع الكتاب عائنا لن نتعرض له •

مصادر هذا الفصل

- أهم المصادر التي تناولت تاريخ العلاقات الايرانية الانجليزية والتي وردت في هذا الفصل هي :
- ۱ كتاب دون جوان الايرانى ترجمة المستشرق الانجليزى لسترانج لنسدن ١٩٢٦ ٠
- ٢ ـ سرح رحلة الاخوين شعرلي لندن سنة ١٨٢٥ وترجمتها الفارسية ٠
- ٣ ـ الشاه عباس الاول تأليف لوسيان لوى بلان باريس ١٩٣٢ ٠
- ٤ ـ رحلة كرنليوس دى بروين الفارس والرسام الهولندى في جزئنن٠
- ٥ ـ رحلة شاردان الفرنسى في عشر مجلدات طبع روين سنة ١٧٢٣٠
- ٦ ـ ايران والمسالة الايرانية تأليف لورد كيرزن لندن ١٨٩٢ فجزئين٠
 - ٧ رحلة بيتردلا فاليه الايطالي ٨ أجزاء طبع روين ١٧٣٥٠
- ٨ الخليج الفارسي تأليف سير أرنولدويلسون اكسفورد سنة ١٩٢٨٠
- ٩ ـ رحلة بابتيست تافرنيه الفرنسى جزئين باريس سنة ١٦٩٢ وترجمته الفارسية ٠
- ۱۰ أول رحلة الى روسيا وايران لانتونى جينكس تأليف دلمار مؤرجان ؤكؤت لندن ١٨٨٥ ٠
 - ١١ تتويج الشاه سليمان تأليف شاردان الترجمة الفارسية ٠
 - ۱۲ رحلة دون جارسيا سيلفا فيجورا باريس ١٦٦٩٠
 - ١٣ ـ رحلة سير توماس هيدبرت لندن ١٦٧٧
 - ١٤ عالم آراى عباسى تأليف اسكندر بك منشى تركمان ٠
- ۱۵ ـ تاریخ سیر جون مالکون السفیر الانجلیزی لدی ملاط فتح علی شاه اجار ۰ ما
- ١٦ رحلة ماندلسلو الترجمة الفرنسية بواسطة آدم دى ديكنور
 باريس ١٦٧٩ ٠
- ۱۷ رحلة أولياروس سفير فردريك دون هلشقاين والذى جاء الى ايران سنة ١٠٤٦ه (١٦٣٧ م) ٠

- ۱۸ مذکرات باری عن رحلة أنطونی شیرلی لندن سنة ۱٦٠١ م
- ۱۹ تاریخ الرحلات البحریة والبریة تالیف بورشاس جالسجو ۱۹۰۵ م مجلدات ۰
- ٢٠ حالة ايران في سنة ١٦٦٠ م تأليف « الاب » رافائيل دومانس
 طبعة شيير سنة ١٨٩٠ ومتدمته ٠
- Sir D. Roos السير انطوني شيرلي تأليف السيردينس روس Sir D. Roos المسيدن ١٩٣٣ م ٠
 - ٢٢ ـ أحسن التواريخ تأليف حسن بك ردملو .
- ۲۳ ـ تاريخ ايران تاليف سايكس Sir P.M. Sykes لندن ۱۹۱۷م٠
 - ٢٤ _ دائرة المارف للفرنسية ٠
 - ٢٥ منتظم ناصرى ج٢ تاليف محمد حسن خان صنيع الدولة ٠
- ۲٦ ـ ، مناظر ايران وما يلفت النظر فيها ، تأليف اندريه دوليه ـ دلاند باريس سنة ١٩٧٣ م ٠
- ٢٧ ـ اقدم العلاقات بين ايران وروسيا تاليف سيد محمد على جمال
 زاده ملحق مجله كاوة المجموعة الثانية .

الفصّهل الشالث علاقات ايسران وهولندا

علاقات السران وهواندا بداية تجارة الهواندين مع دول المشرق:

قبل أن نتحدث عن تاريخ العلاقات الايرانية الهولندية يحسن أن نذكر نبذة عن تاريخ تجارة الهولنديين مع دول المشرق والهند ·

كان الهولنديون يتاجرون مع الهند ودول المشرق عن طريق ليشبؤنه عاصمة البرتغال وذلك من منتصف القرن السادس عشر الميلادى لان عولندا في ذلك الوقت كانت من بين مستعمرات الامبراطورية الاسبانية ولما كان فيليب الثانى يريد أن يحتكر تجارة المشرق لاسبانيا والبرتغال لهذا كان يحتجز السفن الهولندية في الغالب ويمنعها من الاتجار مع المستعمرات البرتغالية في المشرق ولكن الهولنديين الذين يحبون التجارة كثيرا ويريدون مشاركة البرتغاليين في أرباح التجارة مع الشرق لم يتراجعوا واستطاعوا الاتجار مع الدول الاسبوية عن غير طريق أسبانيا *

وفي سنة ٩٩١ ه (١٥٨٣ م) قام أحد أمالي مدينة هارلم الهولندية اسمه جان هويجن فان لينشوتين(١) بالسفر برفقة أسقف جوا الى الهند وظل بها حتى سنة ١٠٠١ه (١٥٩٢م) وحصل على معلومات هامة عن المنتجات التجارية وطرق السفن الى الهند ووسائل المنافسة مع التجار البرتغاليين وغير ذلك ، وحينما عاد الى هولندا نشر معلوماته هذه كما كتب كتابا لارشاد البحارة الهولنديين الذين يذهبون للمشرق بين فيه الطريق البحرى بين أوربا والشرق مع الجزر والموانى التى تقع على الطريق وهبوب الريال الموسمية والتيارات البحرية في المحيطين الإطلسي والهندي وغير هذا من المعلومات المنيدة كما أضاف للكتاب ببعض الخرائط والجداول والمعلومات المنيدة كما أضاف للكتاب ببعض الخرائط والجداول والمعلومات المنيدة كما أضاف للكتاب ببعض الخرائط والجداول والمعلومات المنيدة كما أضاف الكتاب ببعض الخرائط والجداول والمعلومات المناف المناف الكتاب ببعض الخرائط والجداول والمعلومات المنيدة كما أضاف الكتاب ببعض الخرائط والمعلومات المنيدة كما أضاف الكتاب ببعض الخرائط والمعلومات المنيدة كما أضاف الكتاب ببعض الخرائط والجداول والمعلومات المنيدة كما أضاف الكتاب ببعض الخرائط والمعلومات المنيدة كما أضاف الكتاب والمناف المنيدة والمناف المنيدة والمينان المناف ال

وبعد عسودة لينشوتين بقليل قام تجار أمستردام بارسل كورنليس هوتمان(٢) – الذى كان قد سافر قبل ذلك عدة مرات على السنن البرتغالية الهند – الىلبشبونة ليجمع لهم معلومات كافية وكاملة عن تجارة الهند

Jan Huyghem Van Iinschoten (1)
Cornelis Houtman (7)

الشرقية وعاد هوتمان سنة ١٠٠٣ ه (١٥٩٤ م)من البرتغال الى هولندا وأبدى استعداده لقيادة مجموعة من السفن الهولندية يحمل عليها مجموعة من التجار الهولندين الى الهند عن طريق رأسى الرجاء الصالح وقد وافقه تجار أمستردام على هذا وأرسلوا أربع سفن تحت قيادته الى « الناحية الاخرى من رأس الرجاء الصالح » سنة ١٠٠٧ (١٥٩٨ – ١٥٩٩ م) وعاد هوتمان في العام التالى الى هولندا وكان ثلثا مرافقيه قد هلكوا أثناء الرحلة واحترقت احدى سفنه ولم يقم بعمل كبير في التجارة سوى عقده الاتفاقية مع ملسك بونتام Bontam في جزيرة جاوة حصل بهقتضاها على حرية السفن الهولندية في التجارة مع مجموعة جزر الهند الشرقية .

بعد هذا أرسل التجار الهولنديون سفنا متتابعة الى الهند وجسزر جنوب شرق اسيا من بينها خمس عشرة سفينة عبرت رأس الرجاء المالح فيما بن ١٠٠٧ م ٠

في تلك الاثناء تكونت عدة شركات تجارية هولندية واتحدت هذه الشركات سنة ١٥٩٧ م (١٠٠٥ هـ) في شركة كبيرة واحدة باسسسم مشركة التجارة مع الدول النائية ، وفي سنة ١٦٠٢ (١٠١٠ هـ) وحدت الحكومة الهولندية الشركات المختلفة التي كانت تتاجر مع الهند الشرقيسة – وكانت تتنافس نيما بينها غالبا – في شركة كبيرة باسم « شركة للهند الشرقية الهولندية ، واعطتها مطلق الحرية في التجارة لدة ٢٠٠ عاما ·

وقد أخذ الهولنديون منذ عام ١٥٩٩ م (١٠٠٨ م) في منافسة التجاره الانجليزفالعطارة والتوابل وتسببوا لهم في خسائد فادحة وكان هذا الامر _ كما ذكرنا في الفصول السابقة _ سعيبا في تاسيس شركة الهند الشرقية الانجليزية ٠

في سنة ١٠١١ محطم الهولنديون مجموعة من السفن البرتغاليسة بالقرب من بونتام وشقوا طريقهم الى جزر ملؤك أو جزر التؤابل وفي العام التالى مددوا ميناء جواء مركز تجارة البرتغاليين في الهند وفي سنة ١٠٢٨ م (١٦١٩ م) استولوا على جزيرة جاوة أيضا وجعلوا مدينة باتانيسسا Batavia (جاكرتا حاليا) عاصمة ومركزا تجاريا لهم ومنسذ سنة ١٠٤٧ م (١٦٣٧ م) أخذوا في اخراج البرتغاليين من جزيرة سرنديب

(سيلان) وبعد ثلاث سنوات أى فى سنة ١٦٤١ م استولوا منهم على شبه جزيرة ملاكا Malaca وفى سنة (١٦٥٣هـ)(١٦٥٣) سقطتراس الرجاء الصالح التى كانت أهم محطة فى الطريق بين أوربا والهند فى أيديهم كما سقطت فى نفس هذا العام تقريبا كل المستعمرات البرتغالية فى المشرق فى تبضة الهولنديين •

بداية تجارة الهولنديين مع ايسسران:

بعد أن استولت ايران على جزيرة هرمز من أيدى البرتغاليين وجعلت بندر عباس مركزا لتجارة الخليج وجد الهولنديون طريقهم الى بندر تاز واسسوا هناك مركزا لتجارتهم في سسنة ١٠٣٢ هـ (١٦٢٣ م) وكانت ذريعتهم للقدوم للخليج والاشتراك في تجارة ايران أنهم أثناء القتال بين الانجليزية والبرتغالية عاونوا الانجليز ٠

ولما كان الشاء عباس آنذاك مشغولا في حرب العثمانيين للاستيلاء على جزء من بلاد بين النهرين والعراق (بغداد) وكان يقاتل حافظ احمد باشا القائد التركي حول هذه المدينة غانه لم يعترض على الهولنديين على العرائديين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين على العرائدين عر

بعد مذا بقليل قامت شركة الهند الشرقية الهولندية بارسال شخص اسمه هوبرت فيسنيك(١) كسفير الى بلاط أصفهان وطلبت من الشساه عباس الذى كان قد عساد منتصرا من حرب بغداد أن يشترك التجاره الهولنديون فى تجارة الحرير وقد استقبل الشاه عباس هذا السيفير بالترحاب وعقد بين الطرفين اتفاق فى ٢١ نوممبر ١٦٢٣ م ، (٢٦ محسرم ١٠٣٣ هى فيما يلى بعض أهم مواده :

۱ ـ يسمح الشاه الايراني لكل رعايا هولندا بالسنر في كل أنحاء ايران بحرية تامة ولهم حرية شراء أو بيع أي بضاعة ٠

٢ ـ يعنى التجار الهولنديون من دنع أية رسوم نقدا فيما عدا رسوم
 الطرق ولكن ليس لهم الحق في استيراد أو تصدير بضاعة تزيد عن الحد

٣ - أموال الهولنديين سواء البضائع أو النقد تخضع لحريتهم في

| Hubert Visnich | (1) |
|----------------|-----|

الدخول والخروج الا البضائع المنوعة ويستطيون السفر مع بضائعهم في

٤ ـ يسمح للهولنديين باستخدام الاوراق والاوزان الستعملة في
 بلادهم في معاملاتهم التجارية ٠

ه - اذا توفى أحد الرعايا الهولنديين فى أى مكان بايران مان الحكومة الايرانية تتعهد بتسليم أمواله الى أحد مواطنيه فى ذلك المكان أو الى مندوب شركة الهند الشرقية الهولندية .

٦ على المسئولين الايرانيين مساعدة التجار الهولنديين في تهيئة المسكن والمأكل ووسائل الحمل والنقل وما شابه ذلك ، وتوصيلهم من مدينة الى أخرى اذا اقتضت الضرورة .

٧ ـ يعد مركز تجارة شركة الهند الشرقية الهولندية آمنا من الهجوم أو التعرض له ولا يبحق لاى مسئول قضائى الدخول فيه دون اذن وللهولنديين الحق في الدناع ومقاومة أى هجوم ٠

٨ - يسمح للهولنديين باقامة كنيسة لهم في ايران ٠

٩ ــ اذا دخل أحـد الرعايا الهولنديين في الاسلام فان مندون الشركة يستطيع أن يلقى القبض عليه في أول فرصة ويستولى على أمواله •

۱۰ ـ يستطيع التجار الهولنديون تصدير أى سلعة من ايران سسوى الخيل والبضائع التي تمنع الدولة تصديرها ٠

بعد عقد هذا الاتفاق أرسلت الحكومة الهولندية خطاب شكر الى الشاه عباس ، وقام الشاه عباس – الذى كان ينظر بعين الحب والرضـــا الى الهولندين – بارسال أحد رجال بلاطه وأسمه موسى بك كسفير الى هولندا للعمل على اقامة علاقات الود والصداقة معها ضد حكومتى أسبانيا والبرتغال وحملة برسالة ننقلها غيما يلى :-

رب العالمين عسر سُانه

نظام السلطنة والشوكة والنصفة والابهة والاقبال ملك الندبس .

الى المجلس المالى والمحفل المتعالى حضرة رفيع المرتبة عالى المنزلة عز السلطنة والشوكة • عظيم الجلالة والانتساب حمى الملكة موطن العدل الرفيع الجاه والمحبة ، من له المودة شعارا ، حسن الاطوار ، سليل السلاطين العظام ، خلاصة الملوك رفيعى الجاه ، أعظم الولاة شوكة في الديانة المسيحية أعدل الملوك المتمكنين في بلاد الفرنجة الملك ذو الجاه عظيم الاداة صاحب الامر في المالك فسيحة المسالك ٠٠٠٠

بعد هذا فانه نتيجة لدواعي المحبة وما يقتضيه ما بيننا وبين حضرات السلاطين العظام المسيحيين والملوك رفعي الجاه الفرنجية من روابط الصداقة والوداد وضوابط المصادقة والاتحاد المرعية وبعد أن فتحت أبؤاب المجيء والذهاب والرسل والرسائل فقد كنا ننتظر أن تراعى هذه الظاهرة من ناحيتكم وتظهر آثار الوحدة والاتحاد ولكن لم يحدث هذا خلال هذه المدة حسب التقدير الالهي لم يجيء أحد من قبلكم الى ديارنا وفي هذه الاثناء وصل حامل الرسالة المتضمنة أسلوب المحبة واطلعنا على حقيقة حالكم مما أدى الى سرورنا وانبساطنا وغبطتنا ، وقد اطلع مبعونتكم على أطؤار بالدنا واوضاعها ثم عاد ، ومن واجبات المحبة والصداقة أن ترعى هذا المملك المرضى على عكس مامضى وأن ننقتح أبواب الالفة والمعرنة وأن نقوى قواعد الصداقة والمحبة عن طريق الزسائل المستمرة المستملة على المودة والالفة وألا نسمح بالتنافر والتغير وأن نسمح لمرافقينا ورجال مملكتنا بالقدوم الي هذه الملكة في غاية الاطمئنان والامان . ومزاولة الشراء والبيع حسيما يريدن وأن يتصرفوا وفقا لما يشاءون فلن يستطيع أحد في دولتنا من منعهم ؤيمكنهم شراء أو بيع متاع أو بضاعة في هذه البلاد أو شرائها والعودة المي بالادهم موفقين •

ونامل أن تأمروا لكى تزداد قواعد المحبة والصداقة ، ولما كمان الغرض هو اظهار المحبة والصداقة فاننا لم نطنب ، جعل الله عواقب الامور مقرونة حسب رضاه بالخير وجعل التوفيق والسداد متديره الالهى ممهدا لمكم وسديدا .

وقد وصل موسى بك الى مدينة لاهاى فى جمادى الاولى ١٠٣٥ هـ (فبراير ١٦٢٦ م) وقدم رسالة الشاه عباس وهداياه الى ملك هولندا وقدم السفير الايرانى مفترحاته الى الحكومة الهولندية بناء على توجيهات النساه عباس وأهمها :

۱ ـ تستدعى الحكومة الهولندية كل سفرائها ومندوبيها من الاراضى العثمانية وتفتح أبواب تجارتها مع ايران لان التجار الهولنديين لايتمتعون في الاراضى العثمانية بالامتيازات والحرية التي يتمتعون بها في الاراضى الايرانيسة .

٢ ــ يعطى شـاه ايران الحرية الكاملة للتجار الهولنديين في شراء أو
 بيع أية بضائع في ايران ويوصى مأمورية أن يحسنوا معاملة الهؤلنديين
 وألا يحصلوا منهم على أية رسوم أو أموال .

٣ ـ يتعهد السفير الايرانى بأن ايران حين تسترد جزر هرمز وقشم وميناء جمبرون من ملك أسبانيا فانها سوف تغلق الطريق التجارى البحرى في الخليج في وجه السفن الاسبانية والبرتغالية لصالح الهولنديين أصدقاء ايران وحتى يستطيع التجار الهولنديون مزاولة التجارة في الخليج بحرية تامية .

٤ ـ لـا كانت بعض قلاع مسقط ولارك ماتزال فى أيدى البرتغاليين فسان شاه ايران على استعداد لارسال قواته البرية والبحرية للاستيلاء على هذه القلاع بمساعدة القوات البحرية الهولندية بشرط أن تقبل الحكومة الهولندية نفس الشروط والقواعد التى قبلتها شركة الهند الشرقية الانجليزية في مساعدتها للحكومة الايرانية لاسترداد جزيرة هرمز .

ولكن الحكومة الهولندية كانت قد حصلت قبل هذا من الشاه عباس على ماتريد من امتيازات طبقا للاتفاقية التى أشرنا اليها وكانت ترى أن حربها مع الحكومة الاسمبانية في الخليج « الفارسي » لن تستفيد منها ، ولهذا لم تعط للسفير الايراني ردا صريحا أو ايجابيا وعاد الى آسسيا في جمادي الثاني سنة ١٠٣٦ه ه (١٦٢٧م) برفقة جان فيبيرز كوين (١) حاكم مدينة باتافيا حاملا رسالة مجاملة للشساه عباس ٠

(1)

وقد وصل موسى بك فى رمضان ١٠٣٨ ه الى أصفهان برفقة سفير اسمه جان شميث(١) أرسله معه حاكم باتافيا وذلك بعد أربعة أشمن وفاة الشاه عباس وقدم الرسائل والهدايا التى أرسلها معه حاكم مولندا الى خليفته الشاه صفى ٠

بعد وماة الشاه عباس انتهز الهولنديون الفرصة وأخذوا فى مقاومة مندوبى شركة الهند الانجليزية عن طريق استمالة المسئولين فى الحسكومة الايرانية ورفع أسعار البضائع الايرانية وكان هدفهم هو اخراج االانجليز بأية وسيلة من المراكز التجارية والموانى فى الخليج • ولكن الشاه صفى خليفة الشاه عباس جدد الامتياز الذى كان لشركة الهند الشرقية الانجليزية لتجارة الحرير فى ايران بشروط جديدة تحفظ مصالح ايران بشكل أحسن التجارة الحرير فى ايران بشروط جديدة تحفظ مصالح ايران بشكل أحسن

تحول جزء هام من تجارة ايران الى أيدى الهولنديين فى زمن الشهاه صفى وأعفتهم الحكومة الايرانية من دفع الرسوم والجمارك على الواردات وكانت أهم الحاصلات من الهند وجزر جاوه وسومطرا مثل الفلفل والزعفران ومختلف أنواع العطارة ترد عن طريتهم الى ايران وكانت السفن الهولندية تبحر باستمرار بين ايران والهند بل انهم فى سنة ١٠٥١ هـ (١٦٤١ م) كانوا يبيعون البضائع الاوربية فى ايران بأقهل من قيمتها الاصلية وذلك لكى يحتكروا تجارة البضائع الاجنبية فى ايران ٠

هجوم الهوانديين على قلعــة قشـــم:

فى أواخر سنة ١٠٤٦ هـ (أبريل ١٦٣٧ م) وصل الى أيران مندوبون من قبل فردريك دوق هلشتاين(٢) لبدء التجارة مع أيران والحصول على أمتياز تصدير الحرير منها وقابلوا الشاه صفى فى أصفهان واستقبلهم ملك أيران بكثير من الترحاب .

وقام الهولنديون بمساع لمنع هؤلاء المندوبين من تحقيق هدفهم حتى لزيارة الوفد فى نفس يوم وصوله وقال لهم صراحة أن مهمتهم ضد مصالح أن نيكولاس جاكوبس أوفرشل (٣) منسدوب الشركة الهولندية دهنب

| " Jan Smidt | (1) |
|----------------------------|-----|
| Frederic duc de Hole Stien | (٢) |
| Nicolas Jacobs Over Schle | (4) |

ومنافع شركة التجارة الهولندية وأنه سوف يعارضهم بناء على أو امر الشركة ومنافع شركة التجارة الهولندية وأنه سوف يعارضهم بناء على أو امر الشركة في قام برفع قيمة كل حمل من الحرير من ٤٢ تومانا الى ٥٠ تومانا على الفور وبهذا منعوا الشاه من عقد اتفاق مع مندوبي دوق هلشتاين لتجارة الحرير ولكن بعد أن غادر هؤلاء المندوبين ايران خفضوا قيمة الحرير الى ٤٤ تومانا وقد غضب شاه ايران من هذا التصرف وأصدر أمرا في سنة ١٠٥١ هـ بتحصيل الرسوم الجمركية على البيضائع الهولندية التي كانت معفاة منها حتى ذلك الوقت ٠ وعارض الهولنديون بدورهم وجمعوا قواتهم البحرية في الخليج ٠

وفى خريف سنة ١٠٥٥ ه (١٦٤٥ م) أى فى السنة الرابعة لجلوس الشساه عباس الثانى على العرش ، هاجموا قلعة قشسم و فى نفس الوقت أرسلوا بعض السفن الى جزيرة هرمز وسواحل الجنوب ليهنعوا التجسار الهنود وشركة الهند الشرقية الانجليزية من الاتجار مع ايران ولسكن الحرارة الشديدة قضت على بعض ملاحيهم ولم يصلوا الى نتيجة من هذه العمليسة فاضطروا لمصالحة الشاه وقدموا اليه والى المسئولين الايرانيين بعض التحف والهدايا فاعفيت بضائعهم مرة أخرى من الجمارك على اذن بشراء الحرير بسعر ٤٦ دومانا لكل حمل(١) .

فى الوقت الذى حدث فيه خلاف بين الهولنديين والحكومة الايرانية على سعر الحرير كما ذكرنا ، جاء أحد الامراء العرب _ وكأن قد استرد مسمقط من أيدى البرتغاليين _ الى هرمز واقترح على كارل جونستانت(٢) مندوب

(7)

⁽۱) يذكر السير أرنولد ويلسون في كتابة « الخليج الفارسي ، هذه الاحداث بصورة أخرى نقلا عن مذكرات م بروس فيقول في ١٦٤٥ - ١٦٤٦، لجا التجار الهولنديون الى القوة لكي يرعبوا الايرانيين ويحملوا على حق احتكار تجارة أيران وهو ماسبق أن اقتراحه مندوبو شركة الهند الشرقية على رؤسائهم مرارا ولم يقبل ، فجمعوا سنفنا عديدة في الخليج وهاجموا تلعة قشم في خريف سنة ١٦٤٥ غارتعد شاه شاه ايران من هذا الهجوم وطلب الصسلح من الكمودور بلوك Commodore Blook هائد السفن الهولندية على أن يمنح الهولندين المتيازات تجارية خاصة وتوجه بلؤك الاصفهان وتابل الشاه وعقد اتفاقية بمقتضاها يشترى الهولنديون أيسة كمية من الحرير من أي مكان في ايران ويصدرونها دون دفع رسوم جمركية، كمية من الحرير من أي مكان في ايران ويصدرونها دون دفع رسوم جمركية، وقد تسبب هذا في خسارة كبيرة لتجارة الانجليزية وضعف الروابط التجارية التي كانوا قد اقاموها بين ايران والسواحل العربية ،

الشركة الهولندية أن يستعمل سواحل الجزيرة العربية التجارة مع القطيف والبصرة بدلا من الموانى الايرانية ووعده بتهيئة الجمال اللازمة لحمل البضائع الى مسقط ومن هناك سوف يتعهد لهم أمير مسقط باعداد وسائل النقل ولكن الهولنديين لم يقبلوا هذا العرض خوفا من أن يغضب شاه ايسران منهم وتصادف أن الشاه أرسل الى الهولنديين في نفس ذلك الوقت رسالة نكر فيها أن رعاياه يمكنهم بسهولة الاستغناء عن التوابل الهندية التي كانت أهم سلعة الهولنديين لان في ايران بعض الاعشاب افضل من الفلفل والترفيل الهندى وأشد منها وقد أدت هذه الرسالة الى تلق الهولنديين واضطرابهم نظرا لأنهم كانوا يبيعون في ايران أكثر من ثمانمائة طن من التوابل كل نظرا لأنهم كانوا يستخدمون ثمنها في شراء الحرير ، ولهذا لم يقبلوا عرض الامير العربي الذي ربما كان سيتسبب في غضب شاه ايران عليهم والعربي العربي الذي ربما كان سيتسبب في غضب شاه ايران عليهم والعرب العربي النوابل كل

منانسة التجار الهولنديين والانجليز

بعد أن تصالح الهولنديون مع الشاه عباس الثانى وأعنيت بضائعهم مرة أخرى من الرسوم الجمركية صمهوا على ابعاد سيطرة الانجليز عن سواحل الخليج ، لهذا سارعوا بارسال ثمان سفن حربية الى البصرة وهدموا الركز التجارى الانجليزى فى هذه المدينة · بعد ذلك ايضا قام العرب بتحريض من شركة الهند الشرقية الهولندية ومساعدتها بطرب تخريض من مسقط سنة ١٠٦٠ ه (١٦٥٠ م) فاتسعت دائرة نفسوذ البرتغاليين من مسقط سنة ١٠٦٠ ه (١٦٥٠ م) فاتسعت دائرة نفسوذ الهولنديين فى الهند والخليج · وفى نفس العام وصلت الى بندر عباس الهولنديون بضائع الى ايران تصل قيمتها الى حوالى ٢٢٠ ألف جنيب المولنديون بضائع الى ايران تصل قيمتها الى حوالى ٢٢٠ ألف جنيب المترنيني فالحقوا خسارة كبيره بالتجارة الانجيزية ومع كل هذا ولاتهم كانوا قد طلبوا من الشاه عباس الثانى أن يمنحهم امتيازات الانجليز ولم يقبل فان التجارة الانجليزية نفسها مع ايران قد انخفضت الىحد كبيرولكنهاام يقبل فان التجارة الانجليزية نفسها مع ايران قد انخفضت الىحد كبيرولكنهاام تتوقف ·

وفى سنة ١٠٦٢ هـ (١٦٥٢ م) اشتعلت الحرب فى أوربا بين انجلترا وهولندا وكان سببها القانون الذى أصدره كرومويل(١) والمعروف باسم

Cromwell (4)

قانون الملاحة (١) ف ٩ أكتوبر ١٦٥١ م (١٠٦١) وبموجبه لايجوز للسفن الاوربية أن تحمل) الى انجلترا سوى البضائع التى تنتجها الدول التابعة لها تلك السفن واعطى حمل ونقل البضائع الامريكية والاسيوية الى السفن الانجليزية ٠

وقد رأى الهولنديون أن هذا القانؤن يضر بمصالحهم التجارية فدخلؤا في حرب مع انجلترا اعتمادا على قوتهم البحرية وبتشجيع من قائديهم البحرين الشهورين ترومب (٢) ورويتر(٣) واستمرت هذه الحرب عامين المنافقة المن

بعد اعلان هذه الحرب بقليل وصلت بعص السفن الهولندية الى ميناء سورت الهندى ومنه الى الخليج وعرضوا على البرتغاليين أن يتعاونوا معهم ضد شركة الهند الشرقية الانجليزية • ليكفوا يد الانجليز عن بحار اسيا • ولكن لم يقبلوا هذا العرض • واستولى الهولنديون وحدهم على ثلاث سفن انجليزية على مقربة من ميناء جاسك • وفي العام التالى أغرقت خمس سفن مولندية سفينتين انجليزيتين كبيرتين قرب بندر عباس وأسروا ثلاثين انحيزيا •

وقى سنة ١٥٦٤ ه (١٦٥٤م) الحق بليك(٤) القائد الانجليزى هزيمة بالقوات البحرية الهولندية في أوربا مما اضطر هولندا لطلب الصلح وطبقا للمعاهدة التي عقدت بين الدولتين تحسنت أحوال الانجليز المضطرية في بحار آسيا الى حد ما ودفعت الحكومة الهولندية ١٥٠٠٠ جنيه انجليزى عراصة لشركة الهند الشرقية الانجليزية ٠

وفي عصر الملك تشارلز الثاني اشتعلت الحرب مرة ثانية بين الدولتين سينة ١٠٧٨ هـ (١٦٦٤ م) واستمرت حتى بداية سنة ١٠٧٨ هـ (يونيو ١٦٦٧ م) وانتهت بهزيهة انجلترا ولكن هذه الحريب لم تؤثر بشكل كبير على الاوضاع في الخليج .

فى ذلك الوقت _ أى سينة ١٠٧٥ ه (١٦٦٤ م) - أسست شركة فرنسية باسم شركة الهند الشرقية أيضا ، فظهر منافس جديد للهولنديين والانجليز فى تجارة الشرق .

Acte de ma Navigation (1)
Rugier (2) Blake (3) Tromp (7)

وكان نفوذ هوالندا وقدرتها فى الخليج اكبر كثيرا من انجلترا حتى أواحر القرن الحادى عشر الهجرى ، ولكن هذا النفوذ والقدرة الخذتا فى الضعف منذ أواخر ذلك القرن بالتدريج للاسباب التى سنذكرها •

بعد أن بدا لويس الرابع عشر حكمه الاستبدادى في فرنسا ، أعلن الحرب على أسبانيا وهولندا لكى يعيد حدود فرنسا الى طبيعتها كما كان يقوّل • وفي سنة ١٠٨٧ هـ (١٦٧٦ م) الحقت القوات البحرية الفرنسية هزيمة بالقوات الاسبانية والهولندية في البحر المتوسط وقتل رؤيتر القائد البحرى الهولندى المشهور • وقد ساعدت انجلترا فرنسا في بداية هدف الحرب وكانت تحارب الهولندين ، ولكن بعد أن اعتلى ويليام دى اورانج(١) عرش انجلترا اتحدث انجلترا وهولندا وأصبحت حكومة هولندا تابعسة لحكومة انجلترا • ولما كان الهولنديون قد فقدوا حيثيتهم واعتبارهم في ايران في ذلك الوقت بسبب ظلمهم وتعسفهم فقد أخذ نفوذهم يقل رؤيدا رويدا في الخليج وسواحل ايران وازدهرت تجارة شركة الهند الشرقية الانجليزية •

سبب نجاح الهولنديين في تجارة الشرق:

يرجع السبب فى نجاح تجارة شركة الهند الشرقية الهولندية فى الهند وايران الى أن الحكومة الهولندية كانت تتخل فى شئون تلك الشركة ولم تكن تتوانى عن أية مساعدة أوعون ، كما أن الهولنديين عندما دخلوا ميدان تجارة الشرق أخذوا فى جمع العلومات الدقيقة عن تجارة الدول الشرقيسة ودفع الوطنيون الهولنديون فى جميع أنحاء البلاد مبالغ كبيرة لانجاح اهداف الشركة و واعتزمت شركة الهند الشرقية الهولندية الاستيلاء على الجسزر المنتجة للتوابل وابعاد أى اناس أخرين عنها ، بينما لم يكن التجسار الانجليز أو البرتغاليين الذين يعملون فى تجارة الشرق أمل كبير فى حماية دولهم لهم وكانت مؤسساتهم التجارية فى الشرق دون حسام أو حافظ ، كما أن الانجليز خصصوا مبالغ قليلة لتجارة الشرق ، وكانوا يستخدمونها فى مختلف الاغراض ، كما أن الدولة لم تكن تساعدهم وكانت شركة الهولندية الشرقية الانجليزية شركة خاصة أو شخصية بعكس الشركة الهولندية

William d' Orange

التى كنت شركة وطنبة ، ولهذا كان النصر حليف الشركة الهولندية فى المنازعات أو المنافسة التى كانت تحدث بين الشركتين فى أسيا ، ولكن عندما غيرت الشركة الانجليزية سياستها فى الشرق ــ كما سبق أن ذكرنا فى مصل العلاقات الايرانية الانجلزية ـ وقامت الحكومة الانجليزية بحمايتها ونقويمها غان دائرة نفوذ الشركة فى الترق أخــذت فى الاتساع وأخذت نفضى على منافسيها بالتدريج *

ازدهرت التجارة الهولندية كثيرا في عهد الشاه عباس الثاني ، وكان حجم تعاملهم التجاري أضعاف حجم التعامل الانجليزي أو الاسباني والدرتغالى . وكانت البضائع التي يجلبها الهولنديون الى ايران أغلبها من المصنوعات الاوربية المختلفة وأكثرها من الحاصلات الهندية وكانت أهم المصنوعات الاوربية هي الجوخ الهولندي بألوانه المختلفة والحاصلات الهندمة مثل التوابل المختلفة والسكر والنيلة والاخشاب الثمينة والعطور ولم تكن السركة الهؤلندية تدمع أية رسوم جمركية على واردتها في ايران ، ولكنها كانت مضطرة لشراء ستمائة حمل حرير على الاقل كل عام بالثمن الذى تحدده الحكومة الايرانية ولهذا لم يكن الهؤلنديون يربحون كثيرا من الصادرات الايرانية وكانت أكثر أرباحهم من وارداتهم الى ايران ، وبالإضافة الى الحرير كانوا يشترون (القطيفة) المخمل والاقمشة الصوفية والسحاد وخاصة الفاكهة والخمور أيضا ، وأحيانا كانوا يصدرون الى أوربأ الخزف الايراني الذي يصنع في مشهد وكرمان وكان في حسنه يشبه الخزف الياباني والصينى ، وكانوا يستعيضون به عن الخزف الصينى والياباني ، وكمان تعاملهم يتم بالريال الايراني غالبا بالقرش الاسباني . •

وقد استمر الهولنديون مدة يحملون المرمر والاحجار المتازة الاخرى من هرمز وبندر عباس الى الهند وجاوه ويستخدمونها في بناء مراكزهم التجارية هناك وذلك بدلا من عودة سفنهم خالية ولكن حين اعترضت الحكومة الايرادية على هذا لجأوا الى تجارة الملح وحملوه على سفنهم حتى الصين واليابان •

وكان الهولنديون في تجارتهم يلجاون للحيلة والمكر كثيرا ولم يتورعوا عن الكذب والخداع للقضاء على منافسيهم أو تحقيق مصالحهم وكان التجار

الايرانيون يشتكون من حيلهم التجارية ومن كان منهم يتعامل مع الهولنديين غالبا ما كان أمره ينتهى الى الافلاس وكان معروفا بين التجار الايرانيين انه يمكن النعامل مع كل الفرنج الا الهولنديين الذين يخدعون كل الناس ومن المحال خداعهم •

وقد استمر احتكار الهولنديين لواردات ايران من أؤربا والهند مدة طويلة وكانوا يضيقون على منافسيهم ببيعهم لبضائعهم باسعار رخيصة ولم يكن للتجار الايرانيين قدرة على مخالفتهم لانهم اذا لم يقبلوا شراء البضائع الهولندية في بندر عباس بالتمن الذي يطلبونه فان مندوب الشركة كاز يحمل دذه البضائع الى داخل ايران ومدنها الرئيسية ويبيعها باسعار أقل من السوق كثيرا ولما كان التجار يحتفظون في مخازنهم بكميات كبيرة من هذه البضائع فانهم كانوا يصابون بخسائر فادحة ولهذا كانوا يضطرون للخضوع لمندوبي الشركة الهولندية و

ولما كان الهولنديون يبذلون جهدهم لاسترضاء الشاه للحفاظ على مصالحهم التجارية والسياسية ، وكانوا يتقربون اليه باستمرار عن طريق تقديم الهدايا والتحف(١) والقيام بالمهام المختلفة وحتى خديعة بجسال البلاط والمقربين من الشاه من هذا أنه كان يجب الرسم كثيرا فاختار مندوب التركة الهولندية في اصفهان اثنين من الرسامين الهولنديين أحدهما اسمه انجيل والآخر لوكار لكى يعلماه الرسم وعلى أيديهما مهد في الرسم حتى أنه توجد اليوم بعض لوحات جميلة لهذا الشاه .

كذلك كانوا يظهرون من العواطف والتعلق بالشاه مايجعله يرضى عليهم ويميل اليهم مثال هذا أنه حينما كان يصل الى العاصهة كانوا يسبقون الآخرين لكى يكونوا في استقباله ويزينوا مركزهم التجارى بالانوار، ويستمرون بضع ليالى يطلقون الالعاب النارية (٢)٠

⁽١) جرت العادة منذ أيام الشاه عباس على أن يقدم التجار الانجليز والهولنديون كل سنة بعد انتهائهم من تجارتهم في هرماز وعودتهم الى الصفهان هدايا الى الشاه • وكانت غالبا من الاشياء النفيسة كالساعات الثمينة والمنسوجات الموشاة وبعض تحف الهند والنقود الذهبية وما شابه دالسك •

⁽۲) جلس الشاه عباس الثاني بن صفى على العرش في قزوين في أواخر سنة ١٦٤٢ م (١٠٥٢ هـ) وذهب الى اصفهان في العام التالي وفي يسوم

مراكز شركة الهند الهولندية في ايسدان:

كان لشركة الهند الشرقية الهولندية مندوبون خاصون في بندر عباس ولار واصفهان وكان مركز مندوبهم في اصفهان يقع قرب ميدان الشاه وفي عمارة كبيرة جميلة له حديقة والسعة بها أشجار ماكهة وقنوات وأحواض جميلة * ؤكان باب هذه العمارة كبيرا جدا وعاليا ، ويشاهد موقه اللؤحة الحاصة بشركة الهند الشرقية الهولندية • وكانت هذه العمارة ملكا لاحد أعيان اصفهان في عهد الشاه عباس الاول كان اسمه على ميرزا بك ولكن الشاه غضب عليه لسبب ما فقتله بيده واستولى على كل ممتلكاته وأعطى عمارته هذه لؤكالة شركة الهند الشرقية الهولندية التي كانت قد أرسلت أنذاك شخصا اسمه فيسنيك كاول مندوب لها للحصول على اذن من الشاه لبدء التجارة مع ايران • وكان المندوب الهولندى يريد شراء هذا المنزل له شخصيا ولكن الشاه عياس لم يقبل لانه كان يعد المندوبين الاجانب ضيونه الاعزاء ويجب عليهم أن يقيموا في منازل حكومية • وبعد مؤت الشاه عباس أغرى ويسنيك المندوب الهولندى احد أغزات قصر الشاه صفى واسمه يوسف لكي يطلب اذن بيع هذه العمارة من الشاه • وقام أغا يوسف بالمهمة ووفق في الحصول على اذن بيع المنزل لمندوب شركة الهند الشرقية الهولندية المذى اشتراه لنفسه وظل مدة طويلة بحصل على ايجاره من الشركة •

بعد مدة أرسلت الشركة شخصا في مهمة سرية لكى يفتش على ويسنيك نظراً لتبذيره واسرامه واضاعته لكذير من أموال الشركة ويتبض عليه ويرسله للهند ولكن ويسنيك علم بأمر هذا الشخص وقبل أن يصل الى اصفهان

وصوله ابلغ اعتماد الدولة الصدر الاعظم الايرانى كل المسئولين الاجانب وخاصة التجار الانجليز والاجانب لكى يشتركوا فى الاستقبال علما ابتعدوا عن المدينة نحو ٣ قراسخ (١٨ كم)كانالشاه مشغولابصيدالبطالبحرىوهين راهم جانى خان قائد فرسان الشاه أشار اليهم كى يتبعوه ليقدمهم للشاه وكان الشاه على حافة بركة يصطاد البط فاقترب منه جانى خان وقال له أن الفرنجة الهولنديين جاءوا المتهنئة بسلامة الوصول فنزلنا عن خيلنا على الفور وتقدم نيكولاس أوبرخيت N.O brechit رئيس الشركة الهولندية وقبل تدم الشاه التي كان قد أخرجها من ركاب فرسه مخصوصا لهذا الغرض وفي اليوم التالى لوصوله زين رئيس الشركة الهولندية أحد خانات المدينة بالسجاد الثمن وأقام حفلا في المعصر وأطلق بعض طلقات المدافع احتفاء بالشاه وانفق فى هذا السبيل ما يقرب من ثمانمائة أو تسعمائة تومان ، وقد شرف الشاه حظة بحضوره شخصيا •

غادرها ويسنيك وهرب للاراضى العثمانية وعثروا بين اوراقه على سند ملكية هذه العمارة التي انتقلت ملكيتها الى شركة الهند الشرقية الهولندية ·

وبعد هذا قام خلفاء ويسنيك ببيع نحو نصف هذه العمارة الى شيخ الاسلام شقيق محمد مهدى الوزير الاعظم للشاه عباس الثانى ، ولكنهم ندموا بعد هذا على البيع •

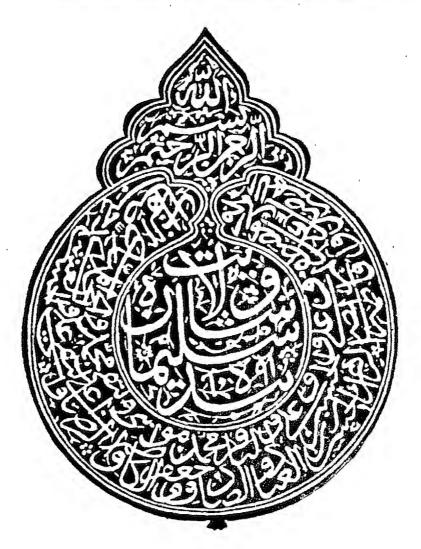
وقد اضطر الهولنديون الى انشاء مركز تجارى لهم فى لار أيضا لانه أثناء حمل الحرير من اصفهان الى بندر عباس وهرمز كان لابد من تغيير الجمال الحاملة للحرير ، وبناء على قوانين ايران آنذاك فان الجمال المتوجهة من اصفهان الى الجنوب كان لايجب أن تتعدى مدينة لار بالاضافة الى هذا فان جمال ودواب اصفهان والمناطق الوسطى من ايران التى اعتادت على الجو المعتدل لاتتحمل هواء الجنوب الحار وتمؤت ، وكان المركز التجارى الهولندى فى لار يقع على اطراف المدينة وعلى طريق هرمز ،

وكان المركز التجارى الهولندى فى جمبرون أو بندر عباس يقع غربى الميناء وبجوار المركز التجارى لشركة الهند الشرقية الانجليزية وعلى مقربة من المركز التجارى الفرنسي ، وفى سنة ١٦٩٨ م (١١٠٩ – ١١١٠ ه) قسام أحد مندوبي الشركة واسمه هوجكامر(١) ببناء عمارة جديدة ومخازن كبير للشركة تقع على شاطىء البحر عند نهاية شرق الميناء ،

Hoogkamer

ختم الشاء سيليمان الصفوى

وضع هذا الختم على ظهر رسالة منه الى يوبولد أمبرطور النمسا فى وسطة عبد الولاية النساء سليمان وحولها اللهم صلى على محمد المصطفى وعلى فاطهة الزهراء وعلى المرتضى وعلى الحسن والحسين وغلى زين العباد وعلى محمد الباقر وعلى جعفر الصادق وعلى موسى الكاظم وغلى على الرضا وعنى محمد النقى وعلى حسن العسكرى وعلى الحجة المهدى صاحب الزمان العسكرى وعلى الحجة المهدى صاحب الزمان العسكري



علاقات ايران وشركة الهند الشرقية الهولنديه في زهن الشساه سطيهان الصفوى

فى أواخر عصر الشاه عباس الثانى قامت سُركة الهنسد السرقيسة الهولندية بارسال سفير ومندوب فوق العادة السمه هؤبر دى لؤرس الى الشماه عباس مع بعض الهدايا لتقوية العلاقات التجارية وحصل على الامتيازات التي كان يريدها منه .

وماكاد الشاه عباس الثانى يتوفى فى خسرو آباد من توابع دامه ان ويصل خبر وفاته الى اصفهان التى كان بها هذا السفير والذى كان قد عين لرئاسمة المركز التجارى الهولندى فى بندر عباس حتى أراد أن يصل بأسرع مايمكن الى هذا المينسساء •

ولكن وهاة الشاه عباس وتغيير الاوضاع في ايران حالت دون سهره لأن العادة في ايران كانت اذا مات الشاه تلغى جميع الاهتيازات والاتفاقيات مؤقتا حتى يعاد توقيعها من الشاه الجديد ولهذا خشى السفير الهولندى الا يصدق الشاه الجديد على الاحكام والامتيازات التى تعب في الحصاول عليها من سلفه ، ولكن لانه كان ذكيا وذا تجربة استطاع أن يسترصي احد رجال البلاط المقربين من الشاه الجديد عن طريق تقديم هدية له حتى ياخذ له الذنا بالتشرف بمقابلته ، ولهذا استطاع بسهولة أن يرى الشاه الجديد الذي كان يلقب آنذاك بالشاه صفى الثاني وأن يحصل على توقيعه على احكام وامتيازات الثاء المتوفى واستأذنه في السفر الى بندر عباس ،

وفى عصر الشاه سليمان أخذت تجارة الهولنديين فى ايران تقل بانتدريج حتى أنهم كانوا يشترون ثلثمائة بالة من الحرير فى العام فقط أى نصف ماكانوا يشترونه فى أيام الشاه عباس الثانى ولما كان ميزان وارداتهم قد انخفض أيضا بسبب الحروب التى كانوا يخوضونها فى أوربا ، كما أن رونق تجارة منافسيهم الانجليز والفرنسيين كانت قد ازد مرت ، لهذا فان الارباح التى كانوا يجنونها من تجارتهم مع أيران أصبحت لاتذكر ،

وكان التجار الهولنديون يستكون دائما من أن أتباع الشاه يعطونهم

مافى مخازنه من الحرير السمىء الذى لايباع ولكن المسئولين الايرانيين لم يهتموا بهذه الشكوى ولهذا حاولوا سنة ١٠٩٧ هـ (١٠٦٦م) اللجؤء الى القوة مرة أخرى وتخويف الحكومة الايرانية فارسلوا بعض السنف الى الخليج وضربوا ميناء بندر عباس بالمدفعية واستولوا على جزيرة تشم ، ولما كانت ايران لاتستطيع مجاراتهم في قوتهم البحرية لذا لجأت الى السياسة فاعطتهم وعودا طيبة ، ولكى تظهر حسن نيتها اقترحت ارسال مندوب خاص الى اصفهان وخدع الهولنديون وسارعوا بارسال شخص اسمه غان هيفل(١) مع كثير من المرافقين الى اصفهان وقد بقى هذا الشخص ثلاث سنوات في أصفهان لم يساله خلالها أحد لماذا جئت غاضطر في النهاية الى اعادة جزيرة تشم الى ايران لان الحفاظ عليها كان يكلف الشركة نفقات كبيرة كما أنفق مبلغا كبيرا حتى حصل على اذن بالعوده ويوم منحه الشاه اذن العودة قال مبكن من اللائق لقوم من التجار أن يطلبوا من ملك تحت هدير المدامع» ولير الم يكن من اللائق لقوم من التجار أن يطلبوا من ملك تحت هدير المدامع»

وبعد عام ايضا أى سنة ١١٠٢ ه (١٦٩١ م) أرسل الهولنديون مندوبا هوق العادة اسمه لينين(٢) مع كثير من التحف والهدايا الى بسلاط الشاه سليمان جدد شكواهم ومطالبهم كما طلبوا من الشاه أن يمنحهم تخفيضا في ثمن التحرير وعندما استقبل الشاه السفير الهولندى وعسده بتخفيض قدره ٣٠ أكو في كل بالة حرير ، ولكنه لم يعطه أى سند في يده ، ولهذا فعندما عاد السفير الى مدينة لارهدد بأنه سوف يقلب بسفنه مؤاني الجنوب رأسا على عقب ، ولكنهم في البلاط الإيراني كانوا يعرفون أن هذا التهديد لن يكون له معنى مع وجود السفن الانجليزية والفرنسية في الخليج ٠

ويبدو أن حركة تصدير الحرير الايرانى فى عهد الشاه سليمان لم تكن مزدهرة كما كانت من قبل لانه بالاضافة الى أن الهولنديين قللوا من تصديره فان الحكومة الجوركانية فى الهند أيضا منعت وروده الى الهند كما أنه لم يكن رائجا فى البلاد العثمانية • وفى ذلك الوقت كان محصول الحرير الايرانى بنسج أغلبه فى مصانع أصفهان وكاشان وتبريز ومشهد ويستهلك داخليال (٣) •

علاقات ايران مع شركة الهند الشرقية الهولندية في عصر الشهاه السلطان حسين

كما ذكرنا أخذت قدرة ونفوذ الهولنديين تزول تدريجيا في الخليج وتقل تجارتهم مع ايران و وبعد موت الشاه سليمان أظهر خليفته الشاه السلطان حسين ميله للانجليز و ذات يوم من سنتي ١١١٠ أو ١١١١ ه ذهب مع جماعة من نساء حرمه الى المركز التجارى الانجليزى في اصفهان فانفق المسئولون عن الشركة نحو ١٢ ألف جنيه لاستقباله ولهذا منح الشاه لرئيس المركز خلعة من الملابس وحصانا وسيفا مرصعا كما أمر بدفسالرسوم الجمركية المستحقة لهم عن عام من ايراد بندر عباس والتي كان قد تأخر دفعها ، كما منح مندوبي الشركة امتيازات مهمة أخرى ، ولكنه رفض الذهاب الى المركز التجارى الهولندى عندما دعاه رئيسه لزيارته ايضا،

منذ ذلك الوقت أخزت حيثية الهولنديين واعتبارهم في ايران في الزؤال، حتى أنهم عندما طلبوا بعد هذا بقليل بناء قلعة لهم في بندر عباس للحفاظ على مصالحهم فان الحكومة الايرانية لم تسمح لهم ومنعتهم •

وفى سنة ١١٣٤ ه عندما كانت ايران تتعرض لهجوم الافغان هجم جماعة من البلوتش على كرمان واقليسم فارس واستؤلؤا على مدينة لار

وكانت جيلان تنتج عشرة الاف بالة من بين الاثنتين والعشرين الفا السابق ذكرها وتنتج مازندران وجرجان الفين وتنتج من اذربيجان والخاطق الغربية متة الاف وقراباغ وجورجيا أربعة آلاف بالله •

وكان محصول هذه الولايات سنويا نحو ٢٢ ألف بالة وكانت البالة تزن ٢٧٦ ليفر فرنسى (الليفر ٤٩٠ جم تقريبا) وعلى هذا كان انتاج ايران من الحرير نحو ثلاثة آلاف طن وكان هذا الحرير ينقسم الى أربعة انواع ، الاول الحرير الشيروانى الذى كان يأتى من شيروان ويسمى باسمها وهو أردا أنواع الحرير الايرانى وكانوا يسمونه فى أوربا د أرداش، والنؤع الثانى الحرير الخروارى وهو أفضل قليلا من الأول وكان أكثره ينتج من جيلان ولاهيجان ولهذا كانوا يسمؤنه فى أؤربا حرير ليجيا Legia وألثالث اسمه كدخدا بسند وهذا الاصطلاح يطلق على الاشياء المتوسطة والرابع وهو الشاه بسند وهو أحسنها ٠

وأرسلو أربعة الاف من فرسانهم للاستيلاء على بندر عباس ، ولهدذا اضطر الهولنديون والانجليز لتتؤية دفاعات مراكزهم التجارية ونصبوا المدافع على اطراف عماراتهم ، وعندما هجم البلوتش في ٢٥ صفر على الميناء أبعدوهم عن مراكزهم التجارية باطلاق المدافع عليهم ، ولكن أحد مخازن المركز التجارى الهولندى نهب وسقط مايقرب ثمنه من ٢٠ ألف جنيه من البضائع في أيدى المهاجمين ٠ كما قتل أثنى عشر هولنديا وجرح نحو ١٠ أشخاص ٠

الى هنا تنتهى العلاقات الهولندية مع ايران فى العصر الصفوى ، أما علاقاتهم فى العصور التالية فيمكن ايجازها فيما يلى :

فى زمن استيلاء الافغان على ايران (١١٣٥ هـ ١١٤٢ هـ) أغلقت المراكز التجارية الانجليزية والهولندية والفرنسية وغيرها فى اصسفهان واضطربت أحوال ميناء بندر عباس ؤما حؤله ، فمن ناحية استؤلى شيخ رأس الخيمة على ميناء باسعيدو فى جزيرة قشم وتسبب فى كساد تجارة بندر عباس الى أن قامت السفن الانجليزية بحربه سنة ١١٤٠ هـ وانتصرت عليه ، ومن ناحية أخرى هجم الافغان سنة ١١٤١ هـ على أقليم فارس مرة أخرى واستؤلوا على عاصمته شيراز وأرسل قائدهم المدعو ربردست خان جبشا الى بندر عباس ولكن الاوربيين قاوموهم فاكتفى الانغان بأخذ بعض المون والعودة ، وفى هذا الوقت استؤلى الهولنديون على جزيرة هرمز ولكنهم تخلوا عنها بعد ذلك بسبب معارضة الانجليز ،

أسس الهولنديون مركزا تجاريا في ميناء بوشهر في عهد نادر شاه أفشار ولكنهم أغلقوه بعد بضع سنين ثم أعادوا فتحه سنة ١١٦٠ ه وكانوا قبل هذا قد أنشاوا فرعا لهم في البصرة وكانوا يجلبون التجارة عن طريق البر والبحر وخاصة المنسوجات الصوفية التي كانوا يجلبونها عن طريق حلب ووجدت شهرة كبيرة •

وفى سنة ١١٦٥ ه اغلق الهولنديون مركزهم التجارى فى بوشهر مرة أخرى ، وكانوا قد أغلقوا مركزهم التجارى فى بندر عباس قبل هذا بقليل الاضطراب الامن هناك وفى سنة ١١٦٦ هـ (١٧٥٣ م) استولى البارون

ئيبهاوزن(۱) رئيس المركز التجارى الهولندى في البصرة على جزيرة خرج الواقعة في الشمال الغربي البوشهر وصمم على تقوية استحكامات هدفه الجزيرة لتهديد البصرة ومدخل شط العرب .

وكان الهؤلنديؤن المتيمون في البصرة قد اشتكؤا الى روساء الشركة في مؤلندا من سو سلوك البارون نيبهاوزن وسياسته فؤصل أمر فصله ؤلكن البارون في ذلك الوقت كان قد أخذ من الامير ناصر حاكم بندر بوشهر سندا بانتقال ملكية جزيرة خرج الى الشركة الهولندية ، وقام برحلة الى باتافيا عاصمة الهند الشرقية الهولندية حيث اثبت هناك عدم خطئه أو تقصيره وعاد من هناك مع سفينتين وخمسين من الجنود الى الخليج الفارسي واستولى بسمهولة على جزيرة خرج وجلب اليها كثيرا من العمال من ايران والجزيرة العربية لتعميرها وأخذ في تعمير القلعة وصيد اللؤلؤ فارتفع عدد سكان الجزيرة الذي لم يكن يتجاوز مائتين أو نلثمائة فرد الى أكثر من اثنى عشر الغا في فترة وجيزة .

في هذه الاوقات قام الامير مهنا حاكم ميناء ويجى الذي كان آباؤه يتوارثون حكم مناطق هذا الميناء بثورة ضد كريم خان زند وكان هو الذي نصبه هناك، كما أنه كان قد اختلف مع المولنديين على دفع ايجار جزيرة خرج واستمر هذا الخلاف بضع سنين •

وفى سنة ١١٦٦ ه أغلق المركز التجارى الهولندى فى البصرة ، وبعد سنوات أخرى خرج الهولنديون من بوشهر وبندر عباس وبقيت جزيرة خرج نقط فى أيديهم حتى سنة ١١٧٩ ه (١٧٦٥ م) .

وقد تولى شخص أسمه غان ديرهولست الامر بعد البارون نيبهاوزن واستطاع بالسياسة وحسن التدبير أن يمنع الامير مهنا عن معارضـــة الهولنديين ، ولكن في سنة ١١٧٩ هـ اختلف الامير مهنا معهم مرة أخرى وفي المعام التالى حاصر القلعة الهولندية في الجزيرة وبعد أن استولى عليها نهب كل مابها من الاموال ووضع الهولنديين في بعض السفن وأرسلهم الى باتانيا (جاكرتا) ، وبنقد الهولنديين لجزيرة خرج انتهى عهد سسيطرة الهولندين ونفوذهم في الخليج ،

Baron Kniphausen (۱) (۱) (م ۱۵ – ایران)

مراجع هدذا الفصل

١ _ رحلة بيترو دلا فاليه الايطالي ، في ٨ أجزاء ٠

٢ _ الخليج الفارسى تأليف السير آرنولد وبلسون طبع اكسفود سنة ١٩٢٨ وترجمته الفارسية لمحمد سعيدى •

٣ ـ رحلة شاردان في ١٠ أجزاء طبع سنة ١٧٢٣ م ٠

٤ _ رحلة جان بابتيست تافارنيه في جزئين ط باريس سنة ١٩٩٢م

• _ وضع ايران تأليف سانسون المبتر المسيحى الذى زار ايــــو ا

٦ - تتويج الشاه سليمان تأليف شاردان ٠

٧ - رحلة كورنليوس دى بروين الرسام الهولندى الذى سافر غيب بين منتى ١٠٧٣ - ١٠٧٧ ه الى ايران وآسيا ٠ مجلدين ط امستودا سنة ١٧١٨ م ٠

۸ ـ مقدمة شارل شيفر على كتاب ، وضع ايـــران في ١٦٦٠ ص تأليف رفاييل دومان ٠

۱ ـ رحلة أولياريوس Aulearius سفير فردريك دوق هلشتاي الذى زار ايران سنة ١٠٤٦ ه (١٦٣٧ م) • ترجمة ابراهام دى ويكشو النرنسى A. de Wicque Fort امستردام سنة ١٧٢٧ م •

١٠ ـ الشماء عباس الاول تأليف لوسيان بلان ، باريس ١٩٣٢ م

۱۱ - رحلة دون جارسيا دى سيلفا فيجورا ، باريس ١٦٦٩ م٠

۱۲ ـ عالم آرای عباسی .

۱۳ ـ عسلاقات ايران واوربا الغربية في العصر الصفوى ، تأليية الدكتور خان بابا بياني بالفرنسية ـ باريس ۱۹۳۷ م ·

ألفصهل الرابع علاقات ايسران والمسانيا

العلاقات الالمانية الإبرانية

علاقات ايسران والمانيا في عصر الشاه اسماعيل الاول:

بعد أن جلس اسماعيل الاول على العرش وأسس دولة توية في شرق الاراضي العثمانية ، دخل في حرب مع السلطان سليم خان الاول من سنة ١٩٨٩ - ٩٢٦ ه ولهذا أخذ ملوك أوربا - الذين كانوا في ذعر واضطراب من قوة الاتراك العثمانيين وزحفهم على أوربا - في مصادقة الشاه اسماعيل والاتحاد معه وسعى الشاه اسماعيل ايضا - بعد هزيمته في موقعة تشالدران (أول رجب ٩٢٠ ه / ٢٣ أغسطس ١٥١٤ م) للاتحاد مع دول أوربا وخاصة مع المجر والمانيا وجمهورية البندقية الذين كانوا يجاورون تركيا من ناحية الغرب ويتعرضون لحملاتها وهجومها حتى يستطيع بهذا أن يهجم من الناحيتين على العدو الشترك ويقضى عليه .

ومن بين الرسائل التى أرسلها الشاء اسماعيل الصغوى الى ملوك أوربا رسالة كتبها في شوال ٩٢٩ ه باللغة اللاتينية الى كارل(١) الخامس (المعروف بشارل كنت)(٢) وأرسلها مع الاخ بطرس الجبال لبناني الذي(٣) كان قد جاء من قبل ملك المجر الى بلاط ايران ونص هذه الرسالة مطبوع في مجموعة عنوانها : « رسائل كارل الخامس » وترجمتها المارسية:

« الى كاول بن بطرس

اذا وصلت هذه الرسالة بمشيئة الله اليك نستعلم أن الاخ بطرس الذى جاء الينا برسالة من ملك المجر قرأناها بالسرور نحمله الان بهدفه الرسالة ونأمل أن يسعدك وصولها ونحن ننتظر منكم باهرار كامسل أن تدققوا في رجائنا و اذ يجب علينا في شهر أبريل (يقمد أوائل الربيع) أن نهجم من الجانبين على عدونا المشترك وهو السلطان العثماني وعلينا أن نحارب من شهر أبريل حتى يتم لنا النصر وعندما جانا سنير من

Charles Quint (1)

⁽٢) هذا الملك جلس على عرش اسبانيا سنة ٩٢٢ ه (١٥١٦ م) وفى سنة ٩٢٥ ه ، (١٥١٦ م) صار أمبراطور المانيا .

Frater Petrus de moute Lebano (٣)

الملك لودغبج النانى (١) عن طريق تبريز أرسلنا معه رسالة الى ذلك الملك ولم يصل منه رد المآن وكما سمعت من الرعايا العثمانيين فسان الملوك السيحيين في حرب فيما بينهم وهذا ما يدعو للحيرة لأن خلافهم مع بعضهم يزيد من جراة عدوهم وشجاعته ، ولهذا كتبت لملك المجر لكى يتخلص من العداء مع ملوك أوربا لاننى أعلم عن اعداده جيشا لمحاربتكم وأرسل الرسل والرسائل يدعونى للاتحاد معه في هذا الامر ولكننى رغضت طلبه مرارا للاننى حكما تقولون و اريد أن اتساطركم في السراء والضراء وكل من يترك حليفه وحيدا ويخونه يستحق جزاء الله القادر القهار ، ولهذا فهن الواجب أن تسمارع باعداد الجيش وأمل الا احتاج لرسسالة اخسرى وأن الساطان العثماني يسيطر على البحار وارسال الرسائل صعب خاصة وأن الساطان العثماني يسيطر على البحار وارسال رسل اخرين غير هذا السفير ليس متاحا لنا ولاشك انكم لن تثقوا في السلطان العثماني فهو شخص لايرتبط باتحاد ولايفي بقسم ولايتواني عن أفنائكم وهذا العدو القديم الناقض للعهد لن يستطيع طبعا أن يخدع ملكا عظيما يحكم دولة المانيا ،

تحريرا في شؤال ٩٢٩ هـ

الحمد لله رب العالمين أمين آمين صديقك الشاء اسماعيل الصفوى بن الشيخ حيدر

كما ذكرنا مان هذه الرسالة مكتوبة باللاتينية ويبدو أن كاتبها هو نفسه الاخ بطرس اللبناني سغير ملك المجر وقد وصلت الرسالة بعد سنتين الامبراطور المانيا ورد عليها كارل الخامس برسالة باللغة اللاتينية وأرسلها للشاه اسماعيل بواسطة القس المذكور وكان الشاه اسماعيل قد توفى قبل ذلك بعام وترجمة رسالة امبراطور المانيا كما يلى:

الى الامير صاحب السمو القوى الشاه اسماعيل الصوفى شاهنشاه ايران أخى وأعز أصدقائي ·

⁽۱) يبدو أنه لودفيج الثانى أبن فلاديسلاس السادس الذى ارتقى العرش سنة ٩٣٦ هـ (١٥٢٦ م) في العرش سنة ٩٣٦ ما ١٥٢٦ م) في حربة مع السلطان سليمان القانوني وهلك في احد المستنقعات أثناء هربه •

كارل الأمير صاحب السمو المؤيد بالعناية الالهية أمبراطور السروم والعسالم المسيحى والمانيا وملك ممالك أسبانيا وأراضى سيسيل ونامار وغرناطة وجزر البالبار والجزر السعيدة(١) والهندوبلاد الذهب الجديدة(٢) وأمير البلاد النائية في أفريقيا والامارات التابعة في المانيا ومرنسا يرسل التمنيات بالسعادة والتوفيق الى الملك الزاهد السعيد الشاه اسماعبل الصنوى ملك ايران أخينا وصديقنا العزيز .

أيها الملك العظيم ويا أخى المحبوب حمل الينا في العام الماضي شخص أسمه بطرس وهو من قسس جبل لبنان المارونيين رسالة دعينا نيها منكم للاشتراك في الحرب ضد العدو المشترك السلطان العثماني ويجب أن ندخل هذه الحرب معا في شمهر أبريل ولكن من سوء الحظ أن الرسالة لم تكن تمد وصلتنا في الموعد الذي حددته جلالتكم حتى بمكن أن يتخذ اجراء سليم • وقد تعجبنا كثيرا من أن رسالتكم لم تكن تحمل حتما ولا توقيعا كما جرت العادة بين الملوك • ولهذا ترددنا فترة في اعتماد تلك الرسالة وتبول الرسول ولكن نظرا للصداقة والود اللذين بيننا قبلنا الرسالة والرسول بشوق بالغ واذا كان قد حدث تأخر فذلك لاننا كنا ننتظر باستمرار وصول أخبار جديدة منكم وتحديد مصير الامر الخطير الطروح بيننا ولكن لم تصل أيسة أخيار في هذه المدة بل سبعنا أنه أصابكم مرض وتونيتم ونأمل أن تكون هذه الاخبار عارية عن الحقيقة والخلاصة أننا في غم شديد لان جمع جيش لقتال السلطان العثماني لايخلو من مصاعب بالاضافة الى هذا فقد مرضت يضعة أشهر مرضا شديدا كما أن ملك فرنسا (٣) أثارنا لحربه وقد لحقته الهزيمة في الحرب الشديدة التي خاضها ضدنا ووقع هو أسيرا في أيسدى قودنا والآن وقد من الله علينا بهذا النصر ولما كنا نأمل في السلام والأمن في الاراضي السيحية لهذا فنحن على ثقة أنه لم يبق أمامنا من عمل سيوى أن نشرع في الحرب ضد الاتراك العثمانيين بناء على الرغبة المستركة لنا •

Les ilesfourtunees (1)

(179-308 0)

⁽٢) يقصد أمريكا الجنوبية التى كانت آنذاك تخضع لاسبانيا • (٣) يقصد مرانسوا الاول ملك مرنسا من ١٥١٥ - ١٠٤٧ م

الخطوات الخاصة برغبتنا في الحرب وانتم بدوركم عليكم ابلاغنا بأهدافكم عن طريق اشخاص تثقون فيهم والاسراع في هذا سيكون أكثر نفعا لاننا على استعداد تام للدخول في حرب هذا العدو الفاشم بقواتنا وقوات جلالتكم ونأمل أن يهبكم الله تعالى الصحة والسلامة ويستجيب لكل ماتطلبون •

كتب فى ٢٥ أغسطس ١٥٢٥ من ميلاد منقذنا المسيح فى مدينة توليدو وليس بين يدينا شيء عن مصير الاخ بطرس فى رحلت الثانية الى ايران فقبل أن يتحرك هو من المانيا متوجها الى ايران مسرة أخسرى كان الشاه السماعيل الصفوى قد توفى وجلس مكانه الشاه طهماسب الأول ، ولما كان هذا الملك شديد التعصب ، وكان يعد ملوك أوربا كفرة نجساء فيمكن توقع انه لم يجب على رسالة كارل الخامس .

بعد أربع سنوات (أى فى جماد الآخر ٩٣٥ هـ مبرايل ١٥٢٩ م) أرسل كارل الخامس سفيرا ثانيا اسمه يوحنا بالبى(١) الى ايران ولكن الرسالة التى كان يحملها هذا السفير أيضا كانت معنونه باسم الشساه اسماعيل مما يسدل على أن خبر وغاته لم يكن قد وصل الى أوربا وكسان مضمون رسالة أمبراطور المانيا كما يلى :

صاحب السمو الأمير القوى أخى وصدقى العزيز ، أن خبر أعمسال جلالتكم واخضاعكم لكل أمراء الشرق بقوة شجاعتكم وحسن تدبيركسم وحكمتكم قد وصلت الى أسماعنا ونعلم أن جلالتكم تستخدم جيشك وقواتك دائما ضد العدو الخارجى وهو دائما ضد مخالفيه الظلمسة والمستبدين ولما كنا نوافق جلالتكم تماما فقد أرسانا يوحنا بالبى من القربين لنا ومن قادة جيشنا وأعيان بلاطنا الامبراطورى والمعروفين بالصداقة والوفساء لنا حتى يعرض عليكم أهدافنا ومقاصدنا الشخصية ويذكر لكم مطالبنا ، فنرجو أن تطبئنوا اليه وتعتمدوا عليه اعتمادا كاملا وتعسدوا مايعرضه عو الواقع وكما يتضع لمكم فان هدفنا الحقيقى هو تأمين السعادة والحرية لعالم الانسانية ، ومن أجل تحقيق هذا الهدف المبارك الذى هو غاية الملوك فانكم ستنهضون مع قواتكم لمساعدتنا ومن البديهى أننسا أذا استطعنا أن نقوم بعمل يليق بمقامكم العظيم فاننا لن نتوانى عن القيام به وانجازه ونامل أن يطيل الله في عمر جلالتكم .

Johann Balbi (1)

تختب فى مدينة توليدو فى ١٥ نبراير ١٥٢٩ م (١) المطابق للسنة العاشرة لملكنا على بلاد الروم وفى العام الرابع عشر لجلوسنا على العرش الله الله المعلم القوى أقدر سلاطين المشرق الملك السعيد الزاهسد الشسناه اسماعيل الصوفي شاهنشاه ايران صديقنا وأخينا العزيز ·

وكان بالبى مكلفا بصفة خاصة بشرح فتوحات كارل وحروبه مسح فرانسوا الاول وأسره الى ملك ايران ويذكر له أن امبراطور المانيا محلق سراح ملك فرنسا بشرط أن يأتى ملك فرنسا بنفسه لمعاونته عند تعيام الحرب مع السلطان العثماني، ورغم وجود ابنيه رهبنتين في بسلاط الامبراطور فانه غقد اتفاقيات مع جمهورية البندقية (فينيسيا) والسلطان العثماني وهجم السلطان على المجر بتحريض من ملك مرنسا فقتل ملكها المثماني وهجم السلطان على المجر بقد أصبح شقيق (٢) الامبراطور في هذه الحرب وهو زوج اخت الامبراطور وقد أصبح شقيق (٢) الامبراطور ملكا على المجر وقد صمم الشقيقان على الهجوم على السلطان العثماني الحدما من ناحية أيطاليا والاخر من ناحية المجر وهما يأملان العون والمساعدة من ملك ايران وينتظران أن يرسل الملك الصفوى قوات الحدود الشرقية الملكة السلطان العثماني حتى يتوجه جزء من الجيش العثماني الى هناك هذا الم يكن الملك الصفوى مستعداً لخوض الحرب ضد السلطان العثماني على

وقد توجه يوحنا بالبى الى ايران عن طريق البحر الأبيض والشسام وحينما وصل الى حلب أرسل منها رسالة الى الامبراطور يخبره فيهسا بوصوله الى تلك المدينة وأنه ينتظر الفرصة المناسبة للسفر منها الى ايران وذكر في هذه الرسالة خاصة أن شاه ايران قد شرع في الحرب مع السلطان العثماني (٣) وهو الوقت الذي يجب أن يخوض فيه الامبراطور الحرب مع الأتراك أيضا ولكنه لم يشر في خطابه الى وفاة الشاه اسماعيل واعتلاء الشاه طهماسب العرش وكتب هذا السفير رسائل آخرى الى الامبراطور

⁽۱) يطابق ٦ جمادي الثاني ٩٣٥ ه

⁽۲) يقصد مردناند الاول الذي أصبح ملك المجر في سنة ١٥٢٦ (١٥٦٣ ه.) • ٩٣٣ ه.) وأصبح امبراطور لالمانيا بعد أخيه سنة ١٥٦٦ (٩٦٣ ه.) • (٣) بيدو أنه يشير الى حملة الشاه طهماسب على بغداد سنة ٩٣٥ه/ ١٥٢٩ م ، واستيلائه عليها من يد ذي الفقار الذي كان قد أعلن الاستقلال •

أنناء الطريق لم تتضمن أى منها أشياء هامة · ولانعلم نتيجة رحك مصبلات العلاقات الإيرانية - الالمانية منذ ذلك الوقت حتى عصر السساه عباس الكبير ·

عسلاقات ايران والالسان في عصر الشسيساه عبساس الأول

كما ذكرنا في فصل العلاقات بين ايران وأسبانيا والبرتغال ، فسان الشاه عباس كان قد أرسل السير أنتونى شيرلى الانجليزى وحسين علىبك بيات سنة ١٠٠٧ ه (١٥٨٩ م) للعمل على الاتحاد مع حكام أوربا فسد السلطان العثمانى وعقد اتفاقيات لبيع الحرير لايرانى وقد توجه السغيران سكما قلنا عن طريق روسيا ، وبعد اقامة ستة أشهر في موسكو غادراها يوم عيد الفصح سنة ١٦٠٠ م (شوال ١٠٠٨ ه) متوجهين الى المنيسسا .

وقد سلكت البعثة طريق ميناء أرخانجلسك وشمال أوربا وسواحل النرويج الى ميناء شتود(١) في مصب الالب(٢) ، ومن هناك ذهبوا الى ميناء اليمدن(٣) حيث استقبلهم دوق أولدنبورغ (٤) بكثير من الترحيب والحفاوة ، ثم توجهوا الى مدينة براغ عاصمة بوهيميا التي كانت آنذاك مقسسرا لامبراطور ألمانيا وحينما علم رودلف الناني أمبراطور المانيا بوصول سفيرى الشاء أرسل ثلاث عشرة عربة مع مجموعة من القواد وكبار رجال القصر وخمسة آلاف جندى لاستقبالهم ، وقد تلقاهم الامبراطور بكثير من الترحيب والتعظيم واختار لكل منهما منزلا جميلا بالقرب من البلاط الملكي .

بقى حسين على بك بيات وأنتونى شيرلى ما يقرب من ستة أشهر فى براغ كانا فيها ضيفين على الامبراطور ، وقد قبل رودلف الثانى اقتراحاتهما بشأن الاتحاد مع الشاه، عباس ضد الاتراك للعثمانيين بشىء من الاحتياط ، كما حاول ثنى السفيرين عن عزمهما زيادة بقية ملوك أوربا واقناعهما بارسال رسائل النساه عباس للى هؤلاء الملوك عن طريق مبعوثين مخصوصين ،

| Emden (T) | Elbe | (7) | Stode | (1) |
|------------|------|-----|-------|-----|
| Olde Nburg | | | | (2) |

ولكن السنفيرين لم تقبلا عدا وحصلا على اذن منه وسامرا في ربيع ١٦٠١ م (١٠١٠ هـ) الى ايطاليا لزياره بابا روما ·

وعندما ودع أمبراطور المانيا بعنة السفرا، الابرانبة اعطى السمسير أنتونى شيرلى خمسين اناء مختلفا من النضة والفي (١) دوقة المانية لنففات سفره، كما أعطى لحسين على بك بعض الهدابا، وأعطى لكل وأحد من المرافقين كاسا من الفضة المحلاة بالذهب ومائتي دوقة .

وقد توجهت البعدة من براغ الى نورمبرغ احدى مدن دوقية بايرن ، وقد استقبلوا هناك استفبالا حافلا ، وبعيت البعتة أربعة أيام في ضيافة حاكم المدينة وعند مغادرتها أعطى لكل من انتونى سيرلى وحسين على بك كأسا ذهبية ، وقد ذهبت البعثة عن طريق أوجسبورغ (٢) الى ميوبيغ عاصمة بايرن وقد استقبلهم ويليهيم الثانى المعروف بالراهب (٣) دوقبايرن الذى كان قد تنخلى في تلك الايام عن منصبه استقبالا عظيما سنم غادرت السفارة ميونيغ سكما سبق أن ذكرنا في فصل العلاقات الايرانبة الالمانية سالى ايطاليسا وروما

سفارة اتين كاكاش الى ايسران:

بعد سفر البعثة الايرانية من براغ أرسل رودلف الثانى أمبراطور المانيا سفارة الى ايران لكى تقف على حقيقة أهداف الساه عباس وتحقق اتحاد الدولتين ضد السلطانى العثمانى وكانت رئاسة هذه البعنه لاحد اعيان ترانسلفانيا وهو اتين كاكاش دى زالونكنى (٤): وكانت لدى حذا السفير تعليمات بأن يعقد معاهدة مع الشاه عباس الاول ضد السلطان العثمانى ، ويأخذ عنه تعهدا بألا يتصالح مع العثمانيين مالم يسترد مدينه تبريز ، كما كان مكلفا بأن يتباحث مع قيصر روسيا بشأن اتحاد ايسران وألمانيا ضحد السلطان العثمانى ويدعو القيصر للاشتراك في هذا الاتحاد والمانيا

غادر اتين كاكاتى ومرافقوه مدينة براغ في التابن من ربيع الاول

⁽۱) تبمة الدوقة كانت بين ربع وثلث دولار حالبا . Augsburg (۲) Wilhheln II Le Pieux (۳) Etienne Kakash-de Zalonkemeny (٤)

نفس العام وبعد أن أنجز مهمته لدى قيصر روسيا توجه الى ايران وأبحر في سنفينة من ميناء هستر خان وبعد واحد وثلاثين يوما وصل فى السابع والعشرين من صفر ١٠١٢ هـ الى ميناء لنجرود (١) فى جيلان ومنهناك ارسل مبعوثا الى الشاه عباس فى اصفهان ليخبره بوصوله كسفير نه فكلف الشاه مبعوثا الى الشاه عباس فى اصفهان ليخبره بوصوله كسفير نه فكلف الشاه عباس روبرت شيرلى لاستقبال السفير ومرافقيه و وذهب روبرت من أصفهان الى لنجرود حتى يصحبه مع مرافقيه الى الشاه عباس الذى كان آنذاك يعتزم الهجوم على آذربيجان واستعادتها من الاتراك العتمانيين وليكن كاكاش وثهانية من أعضاء السفارة مرضوا مرضا شديدا بسبب سوء الغذاء والجو ، وعندما وصلوا الى مدينة لاهيجان(٢) توفى السفيروثلاثة من مرافقيه، ولكن كاكاش قبل وفاته كان قد فوض رياسة البعثة الى سكرتيرة الخاص ولكن كاكاش قبل وفاته كان قد فوض رياسة البعثة الى سكرتيرة الخاص

توجه تكتاندر ومرافقوه بصحبة روبرت شيرلى من لاهيجان الى قزوين وعندما وصلها لم يكن قد بقى من مرافقيه معه غير واحد اذ تخلف الاربعة الآخرون فى الطريق بسبب الضعف او المرض وفى قزوين سلمه روبرت شيرلى الى أحد كبار رجال ايران كى يحمله الى الشاه عباس الذى كان آنذاك فى تبريز التى كان قد هاجمها بجيش عظيم ودخلها وأقام بها ووصل تكتاندر الى تبريز فى ١١ رجب ١٠١٢ه (١٥ ديسمبر ١٦٠٣م) وطلبه الشاه على الفور لمقابلته وكتب تكتاندر عن هذا اللقاء يقول:

« وصلت يوم ١٥ ديسمبر الى تبريز وكان الشاه عباس قد هجم على هذه المدينة بمائة وعشرين الفا من الجند وكان قد مضت عليه سبعة أيام منذ استولى عليها(٤) ودخلت المدينة في الثالثة بعد الظهر وكنت شديد الاعياء

⁽١) ميناء لنجرود على سماحل بحر قزوين في شمال ايسران

⁽٢) مدينة لاهيجان في اقليم جيلان جنوب بحر قزوين تشتهر حاليا بزراعة الشاى الايراني •

Y. Tectander Von der Jabel (*)

⁽٤) ببدو أن السفير الالماني أخطأ في تاريخ استيلائه على تبريز أذ أنه غادر اصفهان في السابع من ربيع الثاني ١٠١٢ ه متوجها للي تبريز

من حمى الحصبة ومن تعب الطريق حتى أننى لم اكن استطبع ركوب الحصال دون مساعدة الغير وكنا مضطرين أثناء الطربق للركوب لبلا ونهارا عننى نصل تبريز قبل أن يغادرها الشاء حيث أنه تركها بعد وصولى بئلامه أيام و

ولم أكد أترجل عن فرسى بعد وصولى للمدينه حتى طلبني الشاء لمقابلته ولم أكن قد وجدت الوقت لتناول الغداء وابدال ملابسي او حنى ارسال الحصان الى الاصطبل وكنت قد بعثت مرافقي للسوق لاعداد الطعام غاضطررت لترك كل شيء وتوجهت لمقابلة الشاه في القصر الملكي ، وكان الشاء جالسا على الارض بين رجال قصره ومشاوريه ولما كانت ماند، أقدم من ملابس الآخرين كما أننى لم أكن أصطحب مترجها فاننى لـم استطع التعرف عليه ووقفت حائرا وعند ذاك تقدم أحد الايرانيين المهنين وأخذ يدى وقدمني للشماه فركعت أمامه ثم قبلت بده كما كانوا أمروني ميل هذا فأشار الى أن أنهض ثم أخذ شخص ايطالي كان قد أسلم يتحدت معي بالايطالية فسألته أن كان يعرف اللاتينية فلما أجاب بالايجاب قلت له أن أمبراطور الروم (أي امبراطور المانيا وايطاليا وغيرها) كان قد أرسل رئيسى كسمع الى صاحب الجلالة الايرانية ووصل الى مدينة لنجرود في جيلان ولكنه توفى هناك مع مرافقيه بسبب قلة الغذاء الجيد وءدم وجمود المشروب فلم يكن هناك سوى ماء غفن ولحم ضأن فاسد وتخلف أربعه في الطريق حين أشرفوا على الموت · وقد أمرني رئيسي حينما أدركته الوفاة أن أوصل رسائل الامبراطور الى جلالة الشاه الايراني •

وحين وصل الحديث الى هذا طلب الشاه الرسائل منى ولكنها كانت قد بقيت فى صندوقى وحينها أردت أن أذعب لاحضارها لم يأذنوا لى فاضطررت لاعطاء المفتاح الى أحد مستشارى الملك فذهب وأعضر الرسائل من سكنى وسلمها لى وكانت أحدى الرسائل الموجهة للشاه باللغة اللاتينية والاخرى بالايطالية كما كانت رسائل دوق موسكو الاكبر (القيصر) بهاتين

⁼

و فطع هذه المساغة الطويلة (نحو ١٢٠٠ كيلو متر) بجيشه في ١٣ يوما و دخل المدينة صباح اليوم الرابع عشر ، كما أن المبعوث الالماني بالغ في عدد جيش الشـاه عباس .

اللغتين أيضا فقدمتها الى الشاه مراءيا التشريفات الرسمية أى الركوع وتقبيل يد الشاه فأخذ الرسائل بنفسه باحترام ووضسيح يبده على رأسى وأجلسنى بالقرب منه ثم فض الرسائل بنفسه ولكن قبل أن يقراها ادخلوا أحد الاسرى الاتراك متيدا بالسادسل فركع أمام الشاه ثم وضعوا سيفين أمام النساه فعابنهما واحدا دعد الآخر وكان لاحدهما غمد مرصع أهداه لى الشاه بعد ذلك ببضعه أيام واستل السيف الآخر من غمده ثم أنهض من مكانه ودون أن يبدو عليهاى تأتر قطعر قبة ذلك الاسيرالذي كان يستغيث أمامه، وقد ارتعدت كثيرا من هذا المنظر وخفت من أن يقطع الشاه رقبتي بالسيف الاخر وقلت في نصبى من المكن أن يكون الامبراطور قد تصالح مع الاتراك العثمانيين أو أنه كنب نميئا في رسائله عن الصلح معهم وتضيع رقبتي بهذا ولسكن النساء جلس مبتسها والتفت الى وقال « هكذا يجب أن يفعل المسيحيون بالاتراك وهو مالن أكف عن فعله » •

بعد هذا سلمنى الشاه لاحد رجال قصره لكى أسكن فى بيته وأرسل المترجم الايطالى والرسائل الى مذزله فترجمها المترجم أمامى الى اللغية الفارسية وفى صباح اليوم التالى أرسل الشاه حصانا عربيا كهدية ، ثم غادر الشاه تبريز بعد هذا بثلاثة أيام ١١٥٠) .

وكان الشماه عباس يعتزم فتح أرمينا والقفقاز ، وكما كتب جبورج تكتاندر فانه رافق جيشه وذكر فى كتابه معلومات مفيدة عن الاستيلاء على مدن آذربيجان وأرمينيا أو استسلامها تخرج عن موضوعنا ، وبعد الاستيلاء على قلعة ايروان أذن الشاه عباس لخليفة السفير الالمانى بالعودة الى وطنه كما أمر أحد رجال بلاطه وهو مهدى قلى بك بأن يرافقه حاملا ردودا على رسائل قيصر موسكو وأمبراطور المانيا ، وكتب تكتاندر عن هذا فقال :

« أحضرنى الشاه وقال لقد آن وقت عودتى الى جلالة أمبراطور المانيا حاملا ردود الخطابات وآنذاك عنى مهدى قلى بك لرافقتى واحضلار رد الامبراطور ، ثم خلع على بخلعة من ملابسه مع حصان عربى وأعطانى تسعمائة أكو(١) على أكثرها صور جلالة أمبراطور المانيا وملك أسبانيا كما أهدانى سيفا مرصعا .

⁽١) رحلة جورج تكتاندر فمون ديريابل ترجمة شارل شيفرص ٧٤٠٠٥٠

تحرك خليفة السفير الالمانى مع مهدى قلى بك ومرافقيهما من مدينة البراوان متوجهين الى روسيا • فوصلوا موسكو بعد ثمانية أشهر تحملوا خلالها كثيرا من المشقة والتعب • وكان مهدى قلى بك مكلفا من الشاه عباس لشرح توغله وانتصاراته في الاراضى العثمانية لروبس جود ونف قيصر روسيا ، ويشكر القيصر الروسى على المعونة التى قدمها له في هذا الد.

وقد التقى جورج تكتاندر والسفير الايرانى فى مدينة غازان بسفير ايرانى اخر اثناء عودته مع مرافقيه كان الشاه عباس قد أرسله من قبال الى القيصر الروسى ، وكتب تكتاندر أن هذا السفير ذكر لهم أن القيصر الروسى أرسل عدة آلاف من حملة البنادق وبعض عربات المدفعية لمساعدة الشاه عباس ولكي تحاصر قلعة دربند (باب الابواب) وقد طلب من الشاه بصفة خاصة آلا يكف بده عن حرب السلطان العثماني .

وقد استقبل بوريس جودونف السفيرين الايرانى والالمانى بترحاب وافسر وأرسل رسالة الى رودلف الثانى أمبراطور المانيا مع تكتاندر شرح فيها علاقات الصداقة بينه وبين الشاه عباس ضد السلطان العنمانى ٠

غادر مهدى قلى بك ومرافقوه موسكو فربيع الاول ١١٠٣ ه (أغسطس ١٦٠٤ م) وتوجهوا الى المانيا عن طريق بحر البلطيق •

وليس في يدى شيء عن رحلة مهدى قلى بك الى المانيا أونتيجة مهمته مهناك ولكن من المعروف أنه بقى فترة في براغ وأن أحد الرسامين المسهورين من الالمان اسمه اجيديوس سادلرس (٢) رسم له ولاحد مرافقيه من قواد ايران اسمه زينل خان شاملو صورة حوالى سنتى ١٠١٣ و١٠١٤ هـ (١٠١٤ - ١٠١٥ م)٠

بعد هذا بسنوات أى فى سنة ١٠١٦ ه (١٦٠٨ م) أرسل الشاه عباس روبرت شيرلى كأخ له برسائل وهدايا كثيرة الى ملوك أوربا ومنهم رودلف الثانى أمبراطور المانيا - كما سبق أن ذكرنا فى شرح عسلاقات التماه عباس مع أسبانيا والبرتغال - وقد التقى روبرت شيرلى مع الامبراطور

Agidius Sadelers

⁽١) الاكو كان يعادل نحو ثلث دولار ٠

فى ربيع الاول سنة ١٠١٨ ه (يونيو ١٦٠٩ م) بمدينة براغ وبتى مدة فى بلاطه وحصل على لقب فارس (شفالييه) ولقب كونت بالاتن بسبب الخدمات التى أداها للعالم المسيحى عن طريق الحرب ضد السلطان العثمانى ثم ذهب من المانيا الى ايطاليا .

ومنذ ذلك الوقت ظل الشاه عباس ينتظر باستمرار اتحاد أمبراطور الماديب مع بقية حكام أوربا والدخول في حرب ضد السلطان العثماني ، كما ذكرنا من قبل ، ولان أمبراطور المانيا كان قد كتب اليه ووعده أنه لن يتصالح مع السلطان العثماني أبد فان الشاه عباس كان يحترمه جدا وكان يضع صورة له في مدخل غرفته الخاصة وكلما دخل الغرفة حنى رأسه احتراما له ، ولكن عندما علم عن طريق جواسيسه الخصوصيين ان الامبراطور قد تصالح مع السلطان أحمد خان العثماني تأثر جدا وكان يكرر سخطه وعدم رضاه أمام رسل البابا وسفراء أسبانيا ق

وليس بايدينا معلومات مفصلة عن علاقات الشاه عباس والمانيسسا بعد هذا وكل مانعلمه أن سغيرا من قبل أمبراطور المانيا جاء في سنة ١٠١٨ الى بلاط ايسسران واقتراح الاتحاد ثانية ضد السلطان العثماني وكتب جلال الدين محمد اليزدى المنجم الخاص للشاه عباس ضمن وقائع ذلك العام مقسول:

« ۰۰۰ فى الثامن من رجب ۱۰۱۸ ه تشرف كتلكون(۱) المبعوث الالمانى بتقبيل الاقدام الملكية وقد رسالة البابا وملك المانيا ومضمونها « استعد لنرفع شر الروم (الاتراك) عن رئوس أهل العالم » ٠

⁽١) كذا في النص الفارسي ٠

علاقات ايران والمانيا بعد الشاه عياس الكبير

لم تصل الينا معلومات كافية عن علاقة ايران والمانيا بعد المشاه عباس الكبير ولكن يتبين من كتب الرحلات والتاريخ في تلك المفترة ان علاقات الصداقة كانت قائمة بينهما وكان اباطرة المانيا يسعون لاثارة الصفويين ضد العثمانيين ولكن بعد وفاة الشاه عباس الاول - اى من عصر الشاه صفى الى عصر الشاه سلطان حسين - كان السلام والصداقة قائمين بين الدواتين العثمانية والايرانية وكان ملوك الصفويين يتجنبون اثارة الخلافات والحروب مع العثانيين ، وكتب احد السياح الفرنسيين - والذي كان في ايران في عصر الشاه سليمان - عن السياسة الايرانية العثمانية يقول :

وصل سفراء 'المانيا وبولندا وموسكو الى ايران وطلبوا من الشاه سليمان ان يتعاون مع دولهم ضد العثمانيين ، واحضر المطران دى ابارنل (۱) رسالة من امبراطوره الى شاه ايران فى هذا الصدد فرد عليه اعتماد الدولة الصدر الاعظم ان الشاه لارغبة له فى الاتفاق مع امبراطور المانيا لأنه عندما جلس على العرش اقترح على ملوك اوربا ان يتحدوا معه ضد العثمانيين لكن الامبراطور وخلفاءه لم يردوا عليه والآن فقد تصالح الشاه مع السلطان العثماني ووعد بعدم اثارة خلافات معه م فقال المطران ان الاتراك لم يتمسكوا بوعودهم أبدا وغالبا ماينقضونها فقالوا له لايليق بشاه ايران ان يجارى سوء عهد السلطان العثماني ويقعل مثله .

فقال سفير بولندا أن الفرصة مواتية الاسترداد البصرة ويغداد وأرضروم فقالوا لمه أن هذه المدن ليست أكثر أهمية من مدينة كامينيتك(٢) التى كان العثمانيون قد استولوا عليها من البولنديين -

'd' abarnel
(1)
Kaminietk

وقال سفير موسكو أن السلطان المثمانى قد انشغل فى أوريا مع اعدائه المسيحيين ويمكن بسهولة القضاء على دولته فقالوا له أن ايران ترغب فى هزيمة السلطان العثمانى واضعافه ولكنها لا ترغب فى القضاء عليه كلية لان الدولة العثمانية تقوم كسد بين الدول الاوربية وايران ، وهى على أية حال تشترك مع ايران فى الدين .

وفى اليوم الاخير للقاء السفراء بالشاه كرروا نفس مطالبهم ، فذكر لهم اعتماد الدولة صراحة « ابنا لن نضع عصا فى خلية النحل ، لأننا لو قمنا بمحاربة السلطان العثمانى فان التتار والاوزبك والمغول(*) ايضا سوف يهاجموننا بسبب الوحدة المذهبية بينهم وبين الاتسراك العثمانيين (١) » •

وقد وصلت الى ايدينا رسالة من الشاه سليمان تؤيد اتجاهه السلم وحدر حكومة ايران من الاتحاد مع ملوك أوربا ضد العثمانيين ومما جاء بها د أما ما أشرتم اليه من الحصرب مع سلطان السروم (العثمانيين) فقد ذكرنا مرارا لملوك الفرنج والروس أن أسرتنا ذات التقاليد العادلة قد تصالحت مع ملوك تلك الدولة ولم يحدث منهم أي سوء خلال تلك الدة الطويلة ، ولهذا فان الاقدام على حربهم في هذا الوقت يعد معصية لرضا الله الواحد ومخالفة لاقوال الرسول صلى الله عليه وسلم » •

^(*) يقصد بالتتار والاوزيك سكان شرق خراسان والتركستان وما وراء النهر أما المغول فهم ملوك الهند آنذاك وكانوا جميعا من أهل السنة الاماندر من الشيعة .

⁽۱) رحلة سانسون المبشر المسيحى الذى جاء الى ايران سنة ١٦٨٣ م٠

الفهرست

| | ١ - مقدمة المترجم وهي موجز لتاريخ الدولة الصنوية مع |
|------|---|
| 6 | ابراز جوانب العنف في هذه الدولة |
| 0 | ٢ - القصل الأول : علاقة ايران مع البرتغال واسبانيا . |
| | أول رحلة للبوكيرك الى الهند والخليج |
| Y | وصف هرمز وأهميتها وامرائها العرب |
| 11 | حملة الفونسو دى البوكيراك على جزيرة هرمز ٠٠٠٠ |
| 10 | احوال جزيرة هرمز حتى عصر الشاه عباس الصنوى |
| 14 | بداية الحرب بين العثمانيين والبرتغاليين في الخليج ٠٠٠ |
| 41 | العلاقات الايرانية الاسبانية في عهد الشاه عباس الكبير • |
| 24 | سفارة اسير انترني شيرلي الي ملوك اوربا |
| 40 | مضينون رسائل الشاه عباس للواه أوربا ٠٠٠٠ |
| YA | السفارة في روسيا |
| ۴. | السفارة في المانيا |
| 44 | السفارة في ليطاليا |
| 44. | السفارة عبد البابا |
| 37 | السفارة في اسبانيا |
| 40 | ثهاية السفارة بالمداث مؤسفة وفقدها |
| 44 | الاستيلاء على البحرين |
| ٤٠ | اول بعثه الانطونيو دي جونيا الى ايران ٠٠٠٠ |
| 33 | اول سفارة لروبرت شيرلي الي اوريا . • • • • |
| £0 . | مقابلة ملك بولندا والمبراطور السائيا ، |
| 20 | مقابلة البابا في روما |
| .23 | روبرت شيرلى، في اسبانيا والشاكل التي واجهته . ٠ ٠ |
| £A | روبرت شيرلي في انجلترا |

| ٥. | • | اسیر انتونی شیرلی | بديه قصه |
|------|----------|---|-------------|
| 01 | ٠ | نى شيرلى ورد الشاة عباس عليها | رسالة انتو |
| | | برلى يتولى قيادة قوه بحريه اسبانية لحرب | انتونى شب |
| 04 | ٠ | مانيين في البحر المتوسط • • • | العث |
| 0 & | • | لثانية لانظونيو دي جوفيا ٠٠٠٠ | السنفارة ا |
| 70 | | س يحنى راسه لصورة امبراطو المانيا | الشاه عبا، |
| ٥٨ | • | اه عباس لمالك اسبانيا | رسالة الش |
| | | ى جوفيا يفسد مساعى الصلح بين الصقيير | انظرنيو د |
| 71 | • | مانيين م | العث |
| 77 | • | لتالثة الانطونيو دى جونيا الى ايران | السقارة ا |
| 3.7 | • | بك بسبب اهماله في سفارته ٠٠٠٠ | قتل دنجيز |
| OF | • | ، السفير أنطونيو دى جوفيا الى هرمز | هرب القس |
| YY | • | لثانیة لروبرت شیرلی ۵۰۰۰ | السفارة ا |
| ٧. | • | ت شيرلي في اسبانيا | فشل روبر |
| ** | • | ن جارسیا دی سیلفا فیجورا لایران ۰ ۰ | سقارة دور |
| 77 | ٠ | قبال الشاه عباس للسفير الاسباني | ومنف اسن |
| Va | • | السفين الاسبائى الفاشلة للقاء الشاه عباس | |
| A£ " | | على ميثاء جميرون مد | |
| FA | | نائل بين ملك أسبانيا والشاء عباس | تبادل الرس |
| ٨٨ | , . " | قراء الهند وتركيا وروسيا | استظیال س |
| 94 | • | ى يقشى بعض اسراره السقراء • • • | |
| 42 | شن | شاه عياس وسقير اسبائيا وهما أجلوس على الإ | مهاحثات اا |
| 97 | 1 | ات الاستبلاء على جزيرة ه مز | مقدم |
| 94 | • | الضداقة مع أسبائيا " " ، ، ، ، | |
| 4.8 | ٠ | اع بين الانجليز والبرتغاليين في الخليج • | |
| 1-1 | ا بقو | ا يعرض معاربة العثمانيين واغلاق البحر الا | ملك اسبانيا |

| 1-4 | غضب الشاه عباس من رسائل ملك أسبانيا ٠٠٠٠ |
|---------|--|
| 1.0 | مقدمات الحرب الايرانية ضد البرتغاليين ، ، ، |
| 1-1 | معركة بين سقن الانجليز والبرتغاليين في جاسك |
| 1.9 | هجوم البرتغاليين على جزيرة قشم ٠٠٠٠٠ |
| 11- | اتحاد ايران وانجلترا ضد الأسبان في هرمز . • • |
| 114 | الاستيلاء على القلعة البرتغالية في قشم ٠٠٠٠ |
| 110 | وصف جزيرة هرمز ٠٠٠٠٠٠ |
| 117 | احتلال ايران وانجلترا لجزيرة هرمز ٠٠٠٠٠ |
| 371 | العلاقات الايرانية البرتغالية بعد الاستيلاء على هرمز . |
| ١٢٨ | مراجع هذا القصل |
| | القصل الثاتي |
| 144 | العلاقات الايرانية الانجليزية في العصر الصفوى • • |
| 144 | العلاقات الايرانية الانجليزية في عصر الشاه عباس • • |
| 147 | وصول الأخوين شيرلي الى ايران ٠٠٠٠٠ |
| 181 | استقبال الشاه عباس لهما |
| 187 | سيرة روبرت شيرلي ٠٠٠٠٠٠٠٠ |
| 108 | اول سفارة لربورت شيرلي في انجلترا • • • • |
| No.A | رسالة ملك انجلترا للشاه عباس |
| 17- | شركة الهند الشرقية وبداية علاقاتها مع ايران والخليج |
| 170 | سفارة ادوارد كثوك الى أيران م م م م م |
| 17.A ·· | سفارة رويرت شيرلى الثانية الى اوريا . ١٠٠٠ م |
| 1.Y = | سىقارة نقد على بك الى انجلترا م م م مده م |
| 174 - | للشاجرة بين نقد على بك ورويزت شيرلي |
| 140 . | سفارة توماس باركر الي اليران و ويورد والم |
| 174 | اتحاد ايران وشركة الهند ضد البرتغال والأسبان • • |
| 141 | سيقادة الدرورمر قطن • • • • • |

| 184 | الملاقات الايرانية الانجليزية في عصر الشاه صفى |
|-----|--|
| 195 | العلاقات الايرانية الانجليزية في عصر عباس الثاني وسليمان |
| 117 | العلاقات الايرانية الانجليزية في نهاية العصر الصفوى |
| 147 | العلاقات الايرانية الانجليزية حتى اوائل العصر اتاجاوى |
| Y | مصادر هذا الفصيل |
| 4.0 | القصل الثالث ـ علاقات ايران وهولندا |
| 4.0 | بداية تجارة الهولندين مع دول المشرق ٠٠٠٠٠ |
| Y.Y | بداية تجارة الهولندين مع ايران ٠٠٠٠٠٠٠ |
| 411 | العلاقات بعد وقاة الشاه عباس والهجوم على قشم ٠٠٠ |
| 717 | منافسة التجار الهولندين والانجليز ٠٠٠٠٠ |
| 410 | سبب نجاح الهولندين في تجارة الشرق ٠٠٠٠٠ |
| XIX | مراكز شركة الهند الهولندية في ايران ٠٠٠٠ |
| | علاقات ايران وشركة الهند الشرقية الهولندية في زمن الشاء |
| 441 | سليمان الصفوى |
| | علاقات ايران وشركة الهند الشرقية الهولندية في زمن |
| 444 | السلطان حسين |
| 777 | مراجع هذا القصل |
| 444 | القصل الرابع - علاقات ايران والمانيا |
| 444 | الفلاقات في عمين الشاه اسماعيل الأول ٠٠٠٠ |
| 448 | الفلاقات في عصد الشاه عباس الأول ت م ٠٠٠٠ |
| 440 | سفارة اتين كاكاش الى ايران وماساة بعثته ٠٠٠٠ |
| 451 | الفلاقات ايران والمانيا بعد الشاه عباس الكبين • • |

رقم الايداع بدار الكتب المصرية ۱۹۹۲ / ۱۹۸۹م

